...PO PARA SANTIAGO: Bancos de neblina durante la mañana. Nublado en la tarde. ...RATURA: Mínima, 0,8 grados C., a las ... horas. Máxima, 8,5 grados C., a las ... horas. ...OSTICO: La zona norte amanecerá cubierta quedando parcialmente nublado en la tarde. Bancos de niebla afectarán la zona central.

LA NACION

AÑO XLVIII — SANTIAGO DE CHILE — MARTES 21 DE JULIO DE 1964 — PRECIO: Eº 0,15 — N.o 17.030

HAY TRES PROPOSICIONES:

...ncilleres Americanos Tratan Hoy el Caso Cubano

CHILE SE HA CONVERTIDO EN LIDER DEL GRUPO QUE RECHAZA LA RUPTURA CON CUBA

por Saverio Sprovera, Enviado Especial

WASHINGTON, 20.— La Embajada de Chile y el Departamento de Estado fueron hoy los dos principales focos de actividad, en torno a la Conferencia de Cancilleres que debe iniciarse mañana aquí para resolver sobre la petición de Venezuela que busca la aplicación del Tratado de Río de Janeiro y la total ruptura de los países latinoamericanos que todavía mantienen relaciones con Cuba.

Dean Rusk, acompañado de su asesor Thomas Mann, recibió a seis Ministros y en la noche visitó la Embajada del Ecuador para comer privadamente con el Canciller Gonzalo Escudero.

El Canciller Julio Philippi, en la Embajada de Chile y acompañado de Manuel Trucco y Enrique Berstein, conversó con seis Cancilleres y recibió la visita de Bunker, Embajador de los Estados Unidos ante la OEA.

Tal como están planteadas las cosas, hay dos bloques claramente definidos: uno, encabezado por Venezuela, que se ha convertido, prácticamente, en juez y parte de su causa; y el otro, encabezado por Chile y México que no votarán favorablemente la obligatoriedad de ruptura de relaciones diplomáticas con Cuba.

Sánchez Gabito, representante de México, llegó más lejos, interrogado acerca de si su país rompería relaciones con Cuba, si la medida era aprobada por los dos tercios, contestó: "Cruzaremos ese puente cuando lleguemos a él, pero confiamos en que eso no suceda".

Los países que están en la posición de no ruptura, además de Chile, que se ha convertido en el líder del grupo, son: Uruguay y Bolivia.

Por la ruptura total están: Colombia, Guatemala, El Salvador, República Dominicana, Paraguay y Costa Rica.

En una posición intermedia se encuentran: Argentina, Perú, Brasil, Ecuador, Nicaragua, Honduras, Panamá y Haití.

El Departamento de Estado no se ha jugado a fondo, en el problema mismo de la ruptura o no ruptura de relaciones con Cuba, y lo que más parece interesarle, hasta ahora, es la aprobación del segundo punto del segundo proyecto de resolución que es, en realidad, una nueva interpretación del artículo seis del Tratado de Río de Janeiro, y que dice:

"Las actividades subversivas dirigidas contra los Estados miembros (de la OEA), comprendidas entre ellas la ayuda a movimientos subversivos, la instigación de acciones de guerrillas mediante el adiestramiento o la proporción de armas de parte de un Gobierno en daño de otro, constituyen una agresión y equivalen a un ataque armado indirecto que cae en los términos del artículo seis".

Fuentes autorizadas de las diversas Cancillerías manifestaron durante el día que era muy difícil que una proposición de esta naturaleza fuera aprobada. Más tarde se dijo que el Departamento de Estado había sugerido la posibilidad de que se le introdujera modificaciones.

La posición sostenida por Chile se vio reforzada en el

(PASA A LA PAGINA 6)

SANTIAGO BAJO LA NIEBLA



...NIEBLA, que no abandonó la capital ayer durante ... el día, ofreció en la noche un hermoso espectáculo ...pesar del frío que la acompañó. Mientras los santia...nos se abrigaban, tomaban bebidas calientes "con ...ñeja" o sencillamente no se movían del lado de las ...fas, la Plaza de Armas iluminada mostraba el lado bueno de la neblina. La causa prosaica de esta visita fue la baja temperatura de la zona central y la presión del interior, que permitió la entrada de la nubosidad baja desde la costa. Se espera que el viento despeje la niebla durante la mañana. (Foto de Enrique Muñoz Armijo).

...bre evaluación de proyectos inauguró ...rso el Ministerio de Obras Públicas

...con el auspicio de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile.— La duración abarca 40 días y las clases se efectúan los lunes, miércoles y viernes

...e en el teatro Audító... Ministerio de Obras ... fue inaugurado un ...terno de Evaluación ...ectos, organizado por el ... de Planeamiento de la ... de Ciencias Físicas y ...icas de la Universidad ... y dicha Secretaría de ...

...o inaugural concurrie... Ministro de Obras Públi... ...sto Pinto Lagarrigue; ... de la Facultad de ... Físicas y Matemáticas ... Universidad de Chile, in... Enrique Detigny; los ...tantes del BID, Huber ... Aldo Parmignani; el ... de la AID en Chile, ...binson; el Ingeniero ... de ese mismo organismo, ...Reber, y todos los Direc... de Servicios del Ministe... Obras Públicas.

...ector de Vialidad, ingeniero Alfonso Díaz Ossa —organizador del Curso—, en su intervención habló sobre "La Economía y su relación con otras disciplinas. Ingeniería y Economía". Comenzó señalando que con ese ciclo la Universidad de Chile ponía en

(PASA A LA PAGINA 6)

...SA DE AIRE ...LAR AFECTA ...ONA CENTRAL

... densa neblina, acom... de frío intenso, ...ó ayer la capital. ... condiciones se man... en la zona central ... Chillán, y según la ... Meteorológica de ... Fuerza Aérea es posi... hoy en la mañana ... a declinar.

... temperatura mínima ... grados centígrados, a ... horas, no alcanzó ... de los 8 grados ... el día, lo que obli... santiaguinos a to... clase de medidas, ... el "cafecito", hasta la ... y el pisco sour.

... de esta tempe... baja, a la que no es... acostumbrados los ha... de la zona central, ... masa de aire polar ... en el litoral, que ... su acción desde ha... días. La niebla, por ..., se originó con la ... de nubosidad baja ... costa, favorecida por ... temperaturas y ... en el interior de la ...tral. Se espera que ... despeje la nebli...

Bellezas latinoamericanas



PATRICIA HERRERA, triunfadora del Concurso "Miss Chile", tuvo cordial recibimiento cuando llegó a Lima, vía Panagra, en viaje a Miami. Fue esperada por otras dos bellezas latinoamericanas, Miss Venezuela y Miss Paraguay, junto a las cuales prosiguió viaje a Estados Unidos para participar en el concurso anual destinado a elegir "Miss Universo". En el grabado, Patricia Herrera, a la derecha, con sus gentiles acompañantes.

Acuerdo municipal sobre ubicación de lienzos políticos en el centro

Aprobado pago de una subvención de 5.000 escudos para la Sociedad de Autores Teatrales de Chile.— Airado debate entre regidoras Irene Frei y Mireya Baltra

En la sesión celebrada ayer los regidores de la Municipalidad de Santiago acordaron que el sorteo de las ubicaciones de los lienzos de propaganda política en el sector central de la ciudad se haga en esta oportunidad solamente entre los partidos a que pertenecen los tres candidatos presidenciales. En el debate sobre la materia tomaron parte los regidores Voltaire Lois, radical; José Galiano, democratacristiano; Carlos Valencia, socialista y Mireya Baltra, comunista.

El informe de la Comisión de Asuntos Legales y Educación proponía que dicho sorteo se hiciera entre todos los par-

(PASA A LA PAGINA 6)

Corte Suprema confirmó pena de muerte contra una mujer

Fue dictada la sentencia que condena a la pena máxima a Lidia Muñoz Mancilla, de 29 años, por el delito de parricidio en su cónyuge José Ignacio Redlich Aheber. El hecho ocurrió el 25 de febrero de 1961, a raíz de un altercado que el matrimonio sostuvo en su casa de Paraguay Chico, en el Departamento de Maullín, provincia de Valdivia.

El fallo de primera instancia dictado por el magistrado de Maullín, Gustavo Zúñiga, condenó a la inculpada a dos años y 8 meses de presidio, por el delito de cuasi-parricidio. Posteriormente, la Corte de Apelaciones de Valdivia falló la pena de muerte.

Ayer en la tarde, los Ministros de la Segunda Sala de la Corte Suprema rechazaron un recurso de casación en el fondo y en la forma interpuesto por la defensa de Lidia Muñoz y dejó a firme la resolución de la Corte de Apelaciones de Valdivia.

El último trámite legal de este proceso es la intervención del Presidente de la República, quien en uso de sus facultades podría conmutar la pena por la de presidio perpetuo.

Distinción a Subsecretario



El Subsecretario del Interior, Jaime Silva, agradece la medalla de oro con que lo condecoró la Confederación Nacional de Municipalidades en representación de todos los municipios del país en reconocimiento a su labor en favor de las corporaciones. Junto a él aparece el Presidente de la Confederación, Rafael Señoret. La ceremonia se realizó en la Municipalidad de Santiago. (Información en la Pág. 3).

UN DIA DE TENSA CALMA VIVIO AYER EL BARRIO DE HARLEM, EN NUEVA YORK

Refuerzos policiales patrullan las calles para evitar nuevos incidentes

NUEVA YORK, 20 (UPI).— Policías con cascos de acero patrullaban hoy las calles presuntamente encalmadas, pero cubiertas de escombros del barrio de Harlem, y mantenían un campamento armado en el mayor distrito de habitantes negros del país. Las autoridades temen que un nuevo estallido de violencia resulte aún más sangriento que los de las últimas dos noches.

La policía dijo hoy que en los sucesos de los dos días últimos ha habido un negro muerto a tiros y 116 civiles lesionados, cinco de ellos de bala. Además, hay 18 policías heridos, por lo menos 45 establecimientos comerciales saqueados o averiados, y daños a la propiedad que las autoridades rehusan estimar.

Durante el día, los encuentros de grupos merodeadores de negros y agentes de policía han tocado a su fin. Los dirigentes negros se entrevistaron con funcionarios municipales para buscar la forma de impedir un nuevo motín, pero no se vislumbra una solución fácil.

La policía, que disparó miles de tiros de advertencia

(PASA A LA PAGINA 6)

Seminario sobre Educación



Ayer, en el Salón Auditorio de la Escuela de Enfermería del SNS, se inauguró el Seminario de Educación Continuada en Servicio, organizado por el Servicio Nacional de Salud, con el auspicio de la OMS y de la UNICEF. El torneo fue inaugurado por el Jefe del Departamento Técnico de la Dirección General del SNS, en representación del Director, Dr. Guillermo Grebe, y usaron de la palabra, a continuación, el representante de la Junta de Asistencia Técnica de la ONU, Adriano García y la Jefa de la Sección de Enfermería del SNS, Gladys Peake. El Seminario será clausurado el próximo sábado y en él participarán 50 enfermeras y matronas. En el grabado, hace uso de la palabra el Dr. Grebe en representación de la Dirección General del SNS, y lo escuchan Adriano García y el Dr. Avendaño.

Heridas leves sufrió actriz Judy Garland

LONDRES, 20 (UPI).— Judy Garland fue internada hoy en un sanatorio de esta capital para ser curada de "heridas de menor importancia" en las muñecas.

La cancionista y actriz cinematográfica había llegado para negociar su actuación en una obra teatral. Esta mañana recibió atención en el Hospital St Stephens, en Chelsea, y luego fue trasladada a un sanatorio en los suburbios de la capital, según indicaron fuentes informadas.

Un portavoz del establecimiento dijo: "No puedo suministrar ninguna información. Sólo puedo decir que se encuentra bien... no creo que se publiquen comunicados. Se quiere mantener el asunto fuera de la prensa".

Un portavoz del representante comercial de Judy, dijo que "la actriz está descansando... hoy no formulará ninguna declaración".

Cuando llegó a Londres hace tres semanas, Judy Garland expresó: "He estado muy enferma. Ahora estoy mejor, gracias a Mark (Mark Herron, el actor norteamericano que la acompaña en su viaje y con quien proyecta casarse, según su propia declaración). Me gustaría poder actuar en Londres, posiblemente junto a Mark".

Se habrían producido nuevos incidentes en zona de Palena

La Cancillería no hizo comentarios

La Cancillería dijo anoche que no tenía declaración alguna que hacer respecto a rumores de nuevos incidentes que se habrían producido en la zona de Palena.

El Subsecretario de Relaciones Exteriores, Pedro Daza, contestó en tales términos al ser abordado por los periodistas cuando abandonaba una reunión con el Canciller subrogante y Ministro de Hacienda, Luis Mackenna, y los principales jefes y asesores de la Cancillería. Dijo el señor Daza que en la reunión se estuvieron considerando diversos asuntos pendientes, entre ellos los relativos al caso Palena. Admitió que uno de los temas analizados fue la aclaración entregada a la prensa el sábado por el Embajador de Argentina, Alfredo Orgaz, respecto a los términos del arreglo a que llegaron ambos Gobiernos en el reciente incidente en Valle de las Horquetas. En dicha aclaración, señala el diplomático argentino que la gendarmería argentina no había levantado cercos, sino se trataba de troncos que se estaban acumulando.

De acuerdo con noticias que circularon ayer, periodistas chilenos que llegaron a la zona habrían sido impedidos de hacer su reportaje por la gendarmería argentina, la que habría indicado que tenía orden de no dejar pasar a ningún chileno por ese lugar fronterizo.

RESULTADOS DE LA LOTERIA DE CONCEPCION

(Página 20)

EN LA MONEDA:

Medidas para construir nuevos locales escolares

Ministro de Educación aseguró que ya se consideró el correspondiente financiamiento

El Ministro de Educación, Dr. Alejandro Garretón, al abandonar una reunión en la Moneda, dijo que se han adoptado todas las medidas para financiar la construcción de locales escolares, a fin de superar las actuales deficiencias. Respecto a la huelga de alumnos, reiteró que se les ha señalado la conveniencia de reintegrarse a clases, porque están en peligro de perder el año escolar.

Hoy llega el nuevo Embajador de Portugal

Para hoy está anunciada la llegada a Santiago del nuevo Embajador de Portugal Augusto Rato Pottiers, quien reemplazará a Joao Rodrigues Simoes Affra. El diplomático portugués presentará credenciales en el curso de la semana.

Ministros analizan proyecto sobre menores

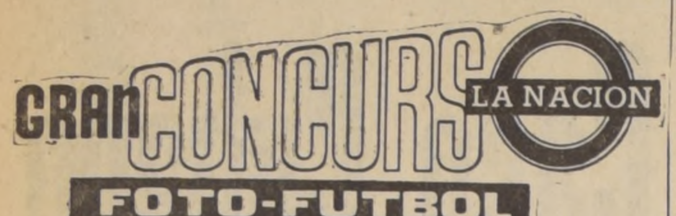
El proyecto de ley sobre menores en situación irregular fue analizado en una reunion que sostuvo el Ministro del Interior, Dr. Sótero del Río, con sus colegas de Educación, Dr. Alejandro Garretón; de Salud, doctor Francisco Rojas Villegas, y de Justicia, Enrique Ortúzar. La iniciativa fue presentada al Congreso por el Presidente de la Cámara de Diputados, Raúl Morales Adriasola.

Vicepresidente del Banco Central informó a Comité Económico

El Comité Económico escuchó el informe del vicepresidente del Banco Central, Félix Ruiz, respecto a su viaje a Londres y a Washington. El Comité sesionó bajo la presidencia del Jefe del Estado. Se consideraron, además, asuntos relativos a créditos pendientes.

Actos en Día de Colombia

El Embajador de Colombia, Antonio José Lemos, colocó ayer, a las 10,30 horas, una ofrenda floral ante el monumento a O'Higgins, iniciando los actos de celebración del Día Nacional de su patria. Posteriormente recibió a la colonia colombiana residente, y de 19 a 21 horas ofreció la recepción oficial en el Hotel Carrera, con asistencia del Ministro subrogante de RR. EE. y otras altas personalidades. La Cancillería le envió una nota de saludo, y en Bogotá el Embajador chileno, Juan Smitmans, presentó las congratulaciones oficiales al Presidente y Canciller de esa nación.





(U. de Chile) DONOSO



(U. de Chile) EYZAGUIRRE

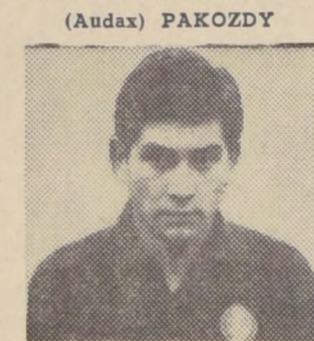
(U. de Chile) ASTORGA



(Audax) PAKOZDY



(Audax) ESCOBAR



(Audax) VARGAS

Polla del Futbol

LA NACION

REG. PROP. INT. N.º 16.522

PARTIDO CLAVE

COLO COLO

A: ITALIANO

(15a. Fecha)

U. Católica - U. Española
U. de Chile - Coquimbo
Everton - San Felipe ...
La Calera - Ferrobad. ..
Palestino - Magallanes .
Rangers - Green Cross .
Stgo. Morning - San Luis
La Serena - Wanderers .

Nombre

Dirección

Carnet .... Ciudad ....

Se publica sólo los días lunes, martes y miércoles.

1954-64 ¿Años de transición?

La Exposición de Pintura Chilena 1945-1964, comprende la obra de los 32 más destacados pintores nacionales. Esta colección permite apreciar este arte plástico en la época de "transición" de los últimos 20 años, de post-guerra, y las escuelas e influencias de los diversos artistas. Entre los artistas figuran: Antúnez, Assler, Balmes, Bonati, Burchard, Matta, Montecinos, Ogaz, Otta, Pedraza, Puyó, Mori, Vergara, Villaseñor, Zañartu y otros. La muestra se exhibe en el Instituto Chileno Norteamericano, Moneda 1467, hasta el 7 de agosto, en el horario de 10.30 a 12.30 y de 16.30 a 20.30 horas. Junto a la exposición se dictarán dos conferencias analizando si los años 1945-1964 son de transición. Sobre la pintura norteamericana hablará hoy, a las 19 horas, en el salón Helen Wessel, del mencionado Instituto, el crítico de arte, Víctor Carvacho. El miércoles 29 del presente, a la misma hora, disertará el crítico de Arte, Antonio R. Romera, sobre la pintura chilena. La entrada a la exposición y conferencias es libre. En el grabado, una obra de Carmen Silva, que se exhibe en la exposición.

NOTICIAS DE EDUCACION

EXPOSICION EN LICEO N.o 6 DE NIÑAS.— A las 10 horas de hoy la Dirección y Profesorado del Liceo N.o 6 de Niñas —Chiloé 1879— inaugura la exposición de Planes Variables (trabajos científicos, literarios, artísticos, económicos, etc.) confeccionados por las alumnas del plantel.

Al acto asistirá Luisa Zamorano, Directora del Departamento Pedagógico del Ministerio de Educación Pública y otras autoridades docentes.

CONFERENCIA SOBRE SISMOLOGIA.— En el Salón Auditórium del Instituto de Investigación del Instituto de Geofísica y Sismología de la Universidad de Chile, ubicado en Plaza Ercilla N.o 883, el profesor australiano, doctor K. E. Bullen, dictará una conferencia sobre "Sismología en el interior de la Tierra".

El profesor extranjero se halla de visita en nuestro país, especialmente enviado por el Instituto Carnegie de Washington, en jira de difusión científica por Latinoamérica.

El profesor Bullen es segunda vez que visita nuestro país y durante tres años presidió la Asociación Internacional de Sismología. En la actualidad es catedrático de Matemáticas Aplicadas en la Universidad de Sidney, Australia.

..CURSO EN LA U CATOLICA.— Un curso sobre Dinámica de Estructuras, dictado por el ingeniero civil Víctor A. Jenschke, comenzará el 27 de julio próximo en la Universidad Católica. La matrícula se recibirá desde el 25 de julio en la Escuela de Ingeniería de dicha Universidad.

CLINICA DENTAL EN LICEO DE NIÑAS N.o 7.— El jueves próximo, se realizará en el Liceo de Niñas N.o 7 —Avenida Providencia 1856— una ceremonia con ocasión de la entrega de una Clínica Dental que hace el Centro de Padres de ese plantel, como un homenaje a los 22 años de existencia de ese establecimiento de la enseñanza media.

RECONOCIMIENTO A UN PROFESOR.— La Federación de Estudiantes de la Universidad Técnica del Estado, en nota suscrita por el presidente, Guido Castilla Hernández, formulan el reconocimiento de la labor docente del catedrático Juan Antonio Iribarren, en el momento de acojerse a jubilación.

Embajador del Japón



El Embajador de Japón en Chile, Kanayama Hasahide se dirigió ayer a Río de Janeiro por el Caravelle de Panair do Brasil con el objeto de participar en la reunin de Embajadores nipones de los diferentes países americanos. En el aeropuerto fue despedido por miembros de esa misión diplomática. (Foto CERRILLOS)

El desarrollo económico debe formularse simultáneamente con un plan de salud

Así lo manifestó el doctor Alfredo Leonardo Bravo en conferencia sobre presente y futuro del SNS.— Chile necesita cuatro Escuelas de Medicina y 600 médicos anuales

"La falta de desarrollo económico, con su cortejo de insuficiencia de habitaciones, de subalimentación, de pobreza e ignorancia en general, son causas determinantes de enfermedad; y, a su vez, las enfermedades, al disminuir la capacidad de trabajo de una población, reducen la capacidad de producción, y, por lo tanto, son causa de mayor pobreza y de mayor miseria. Este círculo vicioso entre pobreza y enfermedad es, tal vez, el elemento más objetivo que está demostrando la necesidad de impulsar el desarrollo económico simultáneamente con la formulación de un Plan de Salud integral."

Así manifestó el Director General de Salud, Dr. Alfredo Leonardo Bravo, en la conferencia que, bajo el título "Presente y Futuro del Servicio Nacional de Salud" ofrecio ayer en el Colegio Médico, con el auspicio de la Sociedad Chilena de Salubridad.

Agregó que "es necesario mirar el problema de la Salud con criterio financiero y adaptar el volumen de sus servicios a la capacidad de la renta nacional para costearlos". A mayor producción y a mayor riqueza, tendremos mejores servicios de Salud Pública, como los tendremos también de Correos, de Educación, etc. Al respecto, el Dr. Bravo manifestó más adelante que el Servicio ha estado permanentemente desfinanciado desde su creación, y la razón principal de su desfinanciamiento ha residido en el erróneo sistema de calcular sus entradas, que están basadas fundamentalmente en porcentajes de los salarios de los obreros.

Señaló que otro problema que debe merecer atención preferente en un programa de Salud Pública, es el de la protección materno-infantil. Aún cuando nuestra mortalidad infantil ha descendido en los últimos treinta años de 250 por mil nacidos vivos a una tasa ligeramente superior de 100 por mil nacidos vivos. Aún nos queda todavía camino que recorrer para alcanzar las tasas de mortalidad de los países desarrollados.

Por otra parte, no es posible dilatar la solución del problema del aborto. Frente a los 250 mil nacimientos de niños vivos en el país, se atienden en los servicios hospitalarios del SNS, no menos de 50 mil abortos al año, y se considera que por cada aborto conocido hay por lo menos dos desconocidos. Resulta de tal modo —según el doctor Bravo—, que debemos aceptar una cifra no inferior a 150 mil abortos clandestinos.

Expresó el Director General del Servicio Nacional de Salud, que se contempla la necesidad de construir en Chile 12.000 camas hospitalarias, de las cuales 9.000 estarán destinadas a reponer las camas existentes en hospitales vetustos y 3.000 a ampliar las disponibilidades, a fin de poder satisfacer las necesidades del programa de asistencia médica integral.

Después de referirse al problema de los accidentes del trabajo y de las enfermedades profesionales, que necesariamente tenderá a hacerse más agudo con el aumento de la industrialización por los planes de desarrollo de los próximos años, expresó que el problema del alcoholismo es preponderante de nuestra patología social. Se estima que no menos de 150 mil personas sufren de enfermedad alcohólica y nuestros hospitales están llenos de cirróticos.

arte y cultura

EXPOSICION ORLANDO MINGO

por N. YAÑEZ SILVA

Este expositor, relativamente nuevo en el mundo pictórico nuestro, pero que ya revela una personalidad, anuncia su conjunto, como de escuela expresionista. Sería esto por la expresión que puedan tener sus telas, mas no como demostración de esa escuela, que es la más desagradable de todas, y que en realidad no está sujeta a una teoría determinada, aunque en nuestra pintura las teorías son desdeñadas, y lo que se hace solamente es irse copiando un pintor a otro, y agregando a cada cuadro, tres o cuatro rayitas que determinan la identidad o personalidad del artista.

Nada de esto hace el señor Orlando Mingo. Toda su vida ha sido personalísimo, simple, pastoso de materia. Hoy en día su materia es muy delgada, y se diría que en muchas ocasiones pinta con el pincel perpendicular a la tela, como si este instrumento fuera un buril. Así están pintados casi todos los cuadros de esta exposición, y están bien pintados y la mayoría de ellos tienen emoción del natural.

Este natural, en ningún caso está copiado servilmente, sino pasado al través del temperamento del pintor o de la visión suya, y esto es la cualidad más importante de su exposición de dieciséis telas, en general de calidad homogénea.

Veo en mi catálogo los siguientes apuntes:

Marea Baja, número 4, de visión muy original y emotiva. Gris, llamado así más por su impresión que por su gama, y también acusa un momento bien logrado. Bruma, número 9, un grupo de botes, en que más bien se acusa un total que sus detalles. Reflejo, número 9, muy original y ese efecto de las casitas de naipes, es lo más interesante de la tela.

Mingo ha cambiado de manera, es más sobrio, pero más personal y agudo de impresión.

Conferencias, Exposiciones, Música

PINTOR ALFONSO SALINAS.— En la Sala de Arte del Círculo de Periodistas, inaugura hoy, a las 19 horas, una exposición de sus obras, el joven pintor Alfonso Salinas. Para este acto han sido invitados artistas y autoridades, y presentará 25 telas de temas nacionales y naturaleza muerta.

HOY INAUGURA ACUARELAS, MAESTRO.— A las 19 horas de esta tarde, el Decano de la Facultad de Bellas Artes, Carlos Pedraza, inaugurará una muestra de acuarelas del maestro Israel Roa, en la Sala de la Universidad de Chile (Avda. Bernardo O'Higgins esquina Arturo Prat, altos Librería Universitaria), organizada por el Instituto de Extensión de Artes Plásticas de esa Universidad.

Asistirán al acto inaugural de la obra el Director del Instituto de Extensión, críticos y otras altas personalidades de la plástica nacional.

MUSEO

MUSEO DE BELLAS ARTES. — Parque Forestal de martes a sábado, desde las 9.30 a 12.30 horas, y de 15 a 16.20 horas. Domingo, de 15 a 18.30 horas.

MUSEO HISTORICO.— Miraflores 50. Martes a sábado, de 9 a 12, y de 15 a 18 horas. Domingo, de 15 a 18 horas.

MUSEO BENJAMIN VICUÑA MACKENNA. — Avenida Vicuña Mackenna 94-A. Martes a sábado, de 13 a 18 horas. Domingo, de 10 a 13 horas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO. — Quinta Normal horario de martes a sábado, de 15 a 20 horas. Domingos y

MUSEO DE HISTORIA NATURAL. — Quinta Normal. LAR. — Cerro Santa Lucía. Martes a sábado, de 10 a 12.30, y de 15 a 18.30 horas.

MUSEO DE ARTE POPU- Martes a sábado, de 9 a 12 y festivos de 11 a 18 horas.

BIBLIOTECAS

BIBLIOTECA COMERCIAL: Embajada de Estados Unidos, Agustinas 1343, 9.o piso. De lunes a viernes, de 9 a 13 y de 14 a 18 horas.

BIBLIOTECA EDUCACION SECUNDARIA: Compañía 1579, de 9 a 12 y de 15 a 19 horas.

BIBLIOTECA EDUCACION PRIMARIA: Cerrada por trasladarse a Cienfuegos 56.

BIBLIOTECA NACIONAL.— Avenida Bernardo O'Higgins, entre Miraflores y Mac Iver.

HOY: EXPOSICIONES

TRES PINTORES: Hugo Jorquera René D. Urquieta y Aníbal Ortizposo, inauguran la nueva Sala Libertad, Mac Iver 142.

ARTISTAS CORDOBESES: Donación de 22 artistas de Córdoba, Argentina, al Museo de Arte Contemporáneo de la Quinta Normal.

PABLO NERUDA: Exposición Bibliográfica de la obra del poeta nacional. Patio Oriente, Casa Central, U. Chile.

HECTOR PINO: Artista con estudios en París. Exposiciones en París, Stutgart y La Habana. Galería Beaux Arts, Bandera 183, subterráneo.

AUGUSTO RODRIGUEZ. — Artista brasileño presenta 25 dibujos. Centro Brasileño de Cultura, Avda. B. O'Higgins 1650.

PINTURAS PREMIADAS CRAV 1964.— Los cuadros de Opazo Bonati, Montesino, Ortúzar, Mori, Núñez y Assler, premiados Concurso Pinturas CRAV 1964. Inst. Cultural, Avda. Providencia 2653.

1945-1964 ¿AÑOS DE TRANSICION?— Cuadros de los 32 pintores más destacados chilenos del mencionado período. Inst. Ch.-Norteamericano Moneda 1467. Abierto de 10.30 a 12.30 y de 16.30 a 20.30 hrs. de lunes a viernes.

ERNESTO BARREDA.— Pinturas. Sala Reifschneider, Agustinas 117, Galería Alessandri, interior.

HEDI KRASA.— Pinturas, retratos. Galería Bolt, Londres 92.

EDUARDO VILCHES.— Grabados, Galería Carmen Waugh, Bandera 121.

LUIS STROZZI.— Oleos, paisajes del mar y cordillera chilena, y de pintorescos lugares en EE. UU. Sala Banco de Chile, Huérfanos 972, entrepiso. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

PINTURA ESCOLAR PERUANA.— Auspiciado por el Departamento Cultural de la Embajada del Perú. Club Peruano, Avenida B. O'Higgins 520.

GASTON GOMEZ— Oleos, Sa la Previsión del Banco de Chile, San Antonio 327 subterráneo.

ISRAEL ROA: 30 acuarelas sobre temas de Chiloé y otros puntos pintorescos del país. El Artista recibió Premio de Honor en el Salón Oficial 1964. Sala Universitaria, Avenida B. O'Higgins 1038, altos. Inaugura a las 19 horas.

PEDRO MARTINEZ SANCHO: 40 telas, marinas y paisajes de la Zona Central y de Chile. Palacio La Alhambra, Catedral 1340. Horario: 11 a 13 y 17 a 21 horas.

CONFERENCIAS

¿TRANSICION EN LA PINTURA NORTEAMERICANA? Por el crítico de Arte, Víctor Carvacho con diapositivas de la producción plástica de 1945-1964. A las 19 horas, Instituto Chileno Norteamericano. Moneda 1467, Entrada libre.

MUSICA

MUSICA DE CAMARA: Por la Agrupación Tríos de Música de Cámara: Oscar Gacitúa, piano; Fernando Ansaldi, violín y Roberto González, violoncello. A las 19 horas. Casa de la Cultura, Ñuñoa, Avenida Irarrázaval. 4055. Entrada libre.

CUARTETO SANTIAGO: Acompañado al piano por Elvira Savi. Obras de Haydn, Schubert, "Quinteto para piano y cuerdas", de Brahms. Stefan Tertz, primer violín; Ubaldo Grazioli, segundo violín; Raúl Martínez viola y Hans Loewe, cello. A las 19 horas. Auditorio, Biblioteca Nacional, Moneda 650. Entrada libre.

EXPOSICIONES

ALFONSO SALINAS AGUILERA: 30 óleos. Sala Arte, Círculo de Periodistas, Amunátegui 31. Horario de visita de 10.30 a 13 y de 17 a 19 horas. Inaugura a las 19 horas.

DISCIPULO DE CLAUDIO ARRAU

ROBERTO EYZAGUIRRE, pianista peruano, discípulo de Claudio Arrau, ofrecerá mañana un concierto, a las 19.15 horas, en el Instituto Chileno Alemán de Cultura, Esmeralda 650. El programa contiene: "Rondó en la menor KV 511", de Mozart; "Gran Sonata en fa sostenido menor, op. 11", de Schumann; "Episodios", op. 36 del compositor norteamericano Ben Weber; "Seis miniaturas", del chileno León Schidlowsky; "Preludio y Tocata", del peruano José Malsio, y "Suite Iberia", de Albéniz. Eyzaguirre se ha presentado en las principales salas de Inglaterra, Holanda, Alemania, Italia, EE. UU. y América Latina. Las inscripciones para este concierto se reciben en la secretaría del Instituto.

AL DIA

INFLUENCIAS Y GENERACIONES.— Una mesa redonda sobre las influencias y las generaciones que se han destacado en la literatura en los últimos 20 años de post guerra, tendrá lugar mañana, a las 19 horas, en el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura, Moneda 1467. Actuará como relator, el profesor Roque Esteban Scarpa. Participarán los escritores Guillermo Blanco, Juan Agustín Palazuelos y Mauricio Wacquez. La entrada es libre.

JUVENTUDES MUSICALES.— El martes 28 del presente, a las 19 horas, en el Instituto Chileno Alemán de Cultura, Esmeralda 650, el joven pianista Leonel Saavedra ofrecerá un concierto con obras de Beethoven, Chopin, Mendelsshon, Botto y Prokofieff. Las entradas se pueden retirar en la Secretaría de Juventudes Musicales, Compañía 1264, segundo piso.

ESCRITOR PREMIADO EN ARGENTINA.— Invitado por la Embajada de Argentina, se dirige hoy a Buenos Aires, el escritor Carlos Vega, quien obtuvo el Primer Premio en el Concurso Literario abierto por esa Embajada para chilenos y residentes extranjeros en el país. El tema era libre. Carlos Vera obtuvo el galardón con su novela histórica: "Así nacieron dos pueblos", relacionada con la independencia de Chile y Argentina.

SINTESIS NOTICIOSA

ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL.— La nueva sede de la Escuela de Servicio Social de la Universidad de Chile, "Dr. Lucio Córdova", que dirige actualmente María Cristina Moreno, se encuentra ubicada en Avenida Condell N.o 321.

DE QUE TRATA LA ECONOMIA.— El Servicio Latinoamericano de la BBC de Londres transmitirá hoy, a las 21, hora chilena, una disertación del autor Michael Shanks, en la que explicará la importancia del capital para el fomento económico, y señala cómo éste debería usarse para el mejor provecho del país. La transmisión se realizará por las ondas 24,92 y 31,25 metros, y se retransmitirá nuevamente a las 22.45 horas.

REVISTA CARITAS.— Ha salido a la publicidad la Revista Cáritas-Chile sobre el Primer Encuentro de las Cáritas Sudamericanas, celebradas en Santiago, del 5 al 7 de febrero último. Todos los temas bases de discusión, y el análisis del Primer Encuentro aparecen completos en la Revista, como también las actividades que desarrollaron los delegados de los diferentes países. La publicación incluye también la opinión emitida por la prensa chilena sobre esa reunión, y el mensaje enviado por el Presidente de la República, Jorge Alessandri, después de la visita de cortesía que le hicieran los dirigentes del Encuentro.

Fiesta de la Gratitud ofrecerá el sábado 25 la Cruz Roja Chilena

Culminando tres meses de intensa campaña de recolección de sangre, por equipos móviles de la Cruz Roja Chilena, organizada por CB-114 Radio Corporación, el sábado próximo se efectuará en el Teatro Caupolicán, a las 15 horas, un solemne acto público que contará con la actuación de ...

TELEVISION

CANAL 9 - U. DE CHILE

19.45 CARTA DE AJUSTE
20.00 PRESENTACION
20.02 CARROUSEL DE MUÑECOS: Con los títeres de Lautaro Barraza
20.20 TELECINE
20.45 PANTALLA NOTICIOSA: Informativo
21.00 CLUB 9: Orquesta Fuerza Aérea de Chile
21.30 TELECINE
22.00 PANTALLA EN EL MUNDO
22.10 TELECINE
22.20 SALA DE CONCIERTO: "Sinfonía para un hombre solo", de Pierre Schaffer. Con la actuación de Jorge Guerra
22.40 DESPEDIDA

TELEVISION

Canal 13 - U. Católica

14.00 Servicio informativo
14.15 En el Mundo de los Discos
14.35 Educación Rural
18.35 Teleclases: Física
19.05 Rin Tin Tin
19.30 Cine
19.45 Pantalla del Deporte
20.00 Dibujos animados
20.10 Canciones para la juventud
20.30 Magazine
20.35 Comentarios internacionales
20.50 En la Hora del Aperitivo
21.00 Pero es mamá quien manda
21.30 Cine: Cartas de España
21.40 Veladas musicales
22.00 Servicio informativo
22.15 El tiempo
22.17 De aquí y de allá
22.32 Ben Cassey

[Tí]TULOS DE DOMINIO DEFINITIVO SERAN ENTREGADOS A ISLEÑOS DE PASCUA

[D]OS MIL HECTAREAS QUE TRABAJAN LOS PASCUENSES SERAN DE SU PROPIEDAD

El otorgamiento de títulos gratuitos y definitivos de dominio sobre dos mil hectáreas en la Isla de Pascua será hecho en favor de los isleños, conforme a una disposición que integrará el cuerpo legal cuyo envío al Congreso Nacional se encuentra decidido por el Gobierno.

El Presidente de la República ha otorgado miles de títulos gratuitos y definitivos de dominio en terrenos rurales y urbanos de todo el país, como un medio de regularizar la situación de familias modestas que en esta forma han quedado propietarias de la tierra que trabajan, o en que viven. En el curso de esta política, el Primer Mandatario ha hecho extensiva su acción hasta la Isla de Pascua. Para ello, la superficie ocupada por los isleños, considerando los terrenos urbanos, rurales y los que explotan en común, y que ascienden a dos mil hectáreas, les será entregada mediante los respectivos títulos gratuitos y definitivos de dominio.

PROYECTO DE LEY.— En el cuerpo de la iniciativa legal que el Gobierno enviará próximamente al Congreso Nacional sobre la Isla de Pascua, se incluirá una disposición que quedó redactada por el Ministro de Tierras y Colonización, Paulino Varas Alfonso.

El texto de ella es el siguiente:

"El otorgamiento por el Presidente de la República de títulos gratuitos de dominio sobre tierras fiscales urbanas, suburbanas o rurales, ubicadas en la Isla de Pascua, de la provincia de Valparaíso, se regirá por el Decreto con Fuerza de Ley N.o 65, de 1960, y sus modificaciones, en lo que le fueren aplicables de acuerdo con la naturaleza y ubicación de los terrenos.

"El Presidente de la República determinará dentro del plazo de 120 días las disposiciones que se aplicarán en esa región y podrá dictar normas especiales sobre el procedimiento para otorgar títulos de dominio.

"El Presidente de la República podrá aplicar en las tierras fiscales ubicadas en la Isla de Pascua las normas contenidas en el decreto reglamentario N.o 2364, de 19 de mayo de 1933, debiendo establecer un procedimiento expedito para otorgar los títulos de dominio, dentro del mismo plazo señalado en el inciso anterior.

"Asimismo, el Presidente de la República podrá conceder gratuitamente el uso y goce común de terrenos fiscales ubicados en la Isla de Pascua a las personas naturales chilenas. El ejercicio de las concesiones se regulará por la costumbre del lugar y a falta de ésta por las normas que el Presidente de la República establezca en cada caso".

[S]ubsecretario del Interior fue [co]ndecorado por Municipalidades

[La Con]federación Nacional [de Munici]palidades, en representación de todos los municipios del país, entregó ayer al [Subsecret]ario del Interior, Jaime [...]za, una medalla de oro [en una c]eremonia que se realizó a las 11.30 horas en la Sa[la de Sesi]ones de la Municipalidad de Santiago. La distinción fue otorgada en reconocimiento a su labor en favor de los municipios del país [y a su] personal y por la parte que le cupo en la obtención de personalidad jurídica de dicha Confederación.

Por su parte, la regidora de [Quinta] Normal, Berta Fuentes, [le entregó] una estatuilla de la [diosa] de la Fortuna, como [reconoci]miento de esa comuna [...]gida que han encontrado en la Subsecretaría de [...] los planteamientos y [necesida]des de sus ediles.

[El pres]idente de la Confederación, Rafael Señoret, al iniciar el acto, recordó el nacimiento de la institución, en [...] de la labor que le ha [cumpl]ido durante su existencia y sus proyecciones para [el fut]uro. Dijo que la Confederación es el vehículo que llevará tarde a la descentralización administrativa, soluciones a los problemas propios [de las c]orporaciones.

[DISCUR]SO DEL SEÑOR [...]— Al agradecer la distinción, el Subsecretario, Jaime [...] expresó:

"[La c]ondecoración municipal que recibo en este acto, [y] las palabras con que [el] presidente de la Confederación Nacional se ha referido a mi labor como Subsecretario de Estado, constituyen para mí un honor relevante, particularmente por [ser o]torgada esta distinción [por a]cuerdo unánime de [los Munic]ipios de Chile y haberse elegido para su entrega una ceremonia solemne [destinada] a celebrar el otorgamiento de la personalidad [jurídica] a la Corporación de Derecho Público que integran las Municipalidades del [país].

[He] querido destacar, señor Presidente, el especial [significa]do de esta condecoración [y] expresar que ella se [me otorga] hoy por segunda vez [desde] la existencia de la [Confede]ración, fundada en [...] la circunstancia de que [se c]onfirió hace cuatro [años al] Honorable senador [...] Faivovich, y ahora al Subsecretario del Interior [es] un motivo de orgullo [...] por cuanto desde la [...] en que tan esclarecido [...] y legislador fue mi [...] de Hacienda Pública [en la Es]cuela de Derecho, le [guardo] respeto ciudadano por [sus mér]itos y servicios públicos y el afecto cordial de una [...] e inalterable amistad.

[Deseo], pues, hacer presente [mi grat]itud por esta expresión [de reco]nocimiento, que llega [al tér]mino de una etapa en [que me] ha correspondido el [honor] de colaborar en el [Gobierno] del Excmo. señor [Jorge] Alessandri como Subsecretario del Interior, y atendiendo a ese cargo, con la [ayuda] de mis colaboradores, las relaciones entre el Poder Ejecutivo y las Corporaciones Municipales.

[Las] Municipalidades saben [de los] resultados positivos de [la acción] permanente y [...] del Ministerio del [Interior] en estos seis años, lograda principalmente [por el] esfuerzo, eficiencia [y] tradicionales, en los [funciona]rios de esa Secretaría [de Estado], a quienes debo expresar público homenaje en [esta ce]remonia, especialmente [a la se]ñorita Elena Lagunas, [que en] un lapso próximo a [los 30] años ha tenido a su [cargo el] Departamento de [Municip]alidades del Ministerio.

[Numerosas] comunas que [han reci]bido aportes de capital [para ob]ras de progreso, las [que han] obtenido leyes especiales de empréstitos o ayudas extraordinarias con motivo de efemérides o de circunstancias tales como los sismos de mayo de 1960, sequías, inundaciones y otras calamidades públicas, conocen bien de la preocupación y celo con que se ha procurado la asistencia del Ejecutivo.

Cuantas audiencias, circulares, informes, telegramas y visitas personales han motivado los problemas municipales, resulten fácil de apreciar si se tiene presente que las 278 municipalidades se relacionan con el Poder Ejecutivo por intermedio del Ministerio del Interior, generalmente en forma directa, en su condición de Corporaciones autónomas, o a través de los parlamentarios, Intendentes y Gobernadores.

Para atender a sus necesidades más apremiantes fue necesario introducir modificaciones importantes a la Ley de Rentas Municipales, como las contempladas en las Leyes N.os 14.579, 14.668, 15.077 y 15.561, y además se han creado fondos permanentes para efectuar aportes de capital en el Presupuesto de la Subsecretaría del Interior y en el de la Dirección de Servicios Eléctricos. Con cargo a esos recursos se ha podido ejecutar trabajos de pavimentación urbana, alumbrado público, alcantarillado, agua potable, construcción y habilitación de mercados, edificios consistoriales, estadios, centros asistenciales y otras obra de adelanto comunal por un valor total de 2.000.000 de escudos.

En virtud del D. F. L. N.o 28, de octubre de 1959 las comunas de Santiago, Providencia, Ñuñoa, Quinta Normal, Las Condes, San Miguel, San Bernardo y Valparaíso, lograron la suma de tres millones de dólares para financiar un mejoramiento notable del alumbrado público, si se agregan los recursos extraordinarios aportados la Corporación de Fomento, el Ministerio de Economía y la Corporación de la Vivienda, así como las asignaciones especiales provenientes del fondo de erogaciones que administra el señor Ministro del Interior, de la Ley del Cobre y de la Ley N.o 14.171 que entrega fondos a 14 Municipios del extremo sur, se puede apreciar el esfuerzo realizado por el Gobierno para incrementar las finanzas municipales, no obstante sus propias aflicciones económicas.

Si se demuestra que el Fisco ha compensado debidamente en estos años y tal vez en exceso, cualquier rubro específico de ingresos municipales aprovechando para beneficio fiscal, podría afirmarse que el deterioro financiero experimentado por algunas municipalidades no es imputable al Gobierno sino, a la aprobación de leyes de reajuste que no otorgaron los recursos necesarios o a una administración técnicamente deficiente o dispendiosa.

Me complace destacar la labor cumplida en esta materia por especial encargo del Ministro de Hacienda, señor Luis Mackenna, en la redacción de los capítulos de la ley N.o 15.575 destinados a financiar el reajuste último otorgado a los empleados y obreros municipales.

La Comisión que me correspondió presidir, logró no sólo financiar ese reajuste, con el que se hacía justicia a vuestros abnegados colaboradores, sino permitió liberar al Fisco del gasto consiguiente, entregando ingresos directos a las Municipalidades por un monto de 25.000.000 de escudos anuales, los que en gran parte serán en el futuro reajustables, para asegurar la normalidad financiera de las diversas comunas.

Con satisfacción puedo señalar que en el proyecto elaborado por esa Comisión se contemplaron, además, normas para subvencionar los establecimientos educacionales secundarios y primarios gratuitos que mantengan las municipalidades; para financiar la adquisición de una sede social destinada a la Asociación Nacional de Empleados Municipales de Chile, y disposiciones que aseguran la recepción inmediata de numerosas poblaciones y calles, posibilitando el otorgamiento de escrituras y las inscripciones de transferencia de más de 40.000 propiedades urbanas en el país, las que se encontraban afectadas por una situación jurídica irregular en cuanto a sus títulos y privadas de los servicios municipales más indispensables, como los de alumbrado público, aseo domiciliario.

La disposición que otorga personalidad jurídica a la Confederación Nacional de Municipalidades, lograda en virtud del veto formulado por el Presidente de la República, permitirá una labor más amplia de legítima representación de esta entidad en el estudio de los múltiples problemas que existen en el ordenamiento municipal, que no son únicamente los relacionados con la disponibilidad de recursos financieros suficientes, y adecuados sistemas de control y administración, sino aquellos vinculados a una reforma, de carácter constitucional y de la Ley Orgánica, en que será de gran utilidad la asesoría y cooperación de las propias Corporaciones comunales. Un régimen municipal de nueva estructura, depurado de las imperfecciones del actual, deberá reconocer a la Municipalidad reformada el sitio de jerarquía que debe corresponderle en una política de efectiva descentralización administrativa, definiendo con exactitud el campo en que la acción local resulta más expedita, eficaz y constructiva.

SEÑOR PRESIDENTE:

Después de una grata y provechosa experiencia en los problemas y aspiraciones municipales que he conocido en estos últimos años, del contacto cordial y continuado con alcaldes, regidores, empleados y obreros municipales y de haber recorrido todo el territorio nacional con el propósito de servir, como es el estricto deber de mi cargo, desearía mi espíritu retornar de nuevo a todos los lugares, especialmente a los más modestos y abandonados, para decir palabras de estímulo y reafirmar una profesión de fe en el progreso de nuestra patria, en el que cabe al Poder comunal una tarea y una responsabilidad.

Desearía expresar personalmente a cada uno de los Alcaldes de la República, como lo hago a través de la Confederación, palabras de agradecimientos. Consciente de que ellos militan en diversas y antagónicas colectividades políticas, el otorgamiento de una alta condecoración como ésta, prueba que he logrado el difícil propósito de ser útil en el servicio de la comunidad, al margen de discriminación partidista o de preferencias interesadas o meramente afectivas de carácter territorial.

Al reiterar al señor presidente, al Comité Directivo Nacional y a los señores alcaldes la más sentida gratitud por la honrosa distinción que he recibido, séame permitido, finalmente, asociarme a este acto, con los votos que formulo por el mejor éxito de la Confederación Nacional de Municipalidades en sus nobles objetivos de perfeccionamiento y defensa de la institución municipal, que es uno de los fundamentos de nuestra ejemplar tradición democrática."

El alegre mundo infantil



EL JARDIN INFANTIL "ALEJANDRO DEL RIO", de Puente Alto, aplica métodos pedagógicos modernos para enseñar a los niños entre 3 y 4 años de edad, hábitos que los preparen para una escolaridad sin problemas. Toda la enseñanza se imparte a través de los juegos, relatos de cuentos y exhibición de películas.

25 AÑOS CUMPLE MAÑANA JARDIN INFANTIL "ALEJANDRO DEL RIO"

Anexo al Hospital de Puento Alto, forma a los pre-escolares cuyas madres trabajan fuera del hogar

El primer niño o niña que asistió al Jardín Infantil "Alejandro del Río", tiene hoy 28 años de edad y, con toda seguridad, es ya padre o madre de familia. Tal vez, ya no se acuerde de su breve paso, de un año, por esta sección anexa al Hospital de Puente Alto, pero muchos de sus hábitos los adquirió allí. Si hoy puede enseñar a sus hijos a peinarse, lavarse las manos antes de las comidas, cepillarse los dientes y dejar cada cosa en su lugar, es porque lo aprendió a los 3 años en la institución.

El Jardín Infantil de Puente Alto cumple mañana 25 años. Durante este cuarto de siglo ha estado atendiendo a niños entre 3 y 4 años de edad egresados del control pediátrico de esa área hospitalaria.

Fundado por el doctor Alejandro del Río, la sección está destinada a formar al niño en edad pre-escolar. Su función preferente es la enseñanza de hábitos, orden y responsabilidad a través de los juegos, orquesta rítmica, relato de cuentos, exhibición de películas educativas y representaciones de escenas zoológicas.

Con una capacidad máxima de 100 plazas, los niños se distribuyen en cuatro grupos, cada uno a cargo de una profesora parvularia y una cuidadora.

Como se da preferencia a los hijos de madres que trabajan fuera del hogar todo el día, los párvulos residen en el Jardín desde las 9 hasta las 17 horas; almuerzan y toman once en el establecimiento.

La organización de esta sección permite a la asistente social que la dirige, mantener contacto con los hogares de los niños para informar a los padres de la educación y costumbres que van adquiriendo sus hijos y, de este modo, la enseñanza continúe en la casa, sin que el niño advierta cambios bruscos al pasar de un ambiente a otro.

De este modo, junto con recibir atención, los pequeños quedan aptos para la escolaridad.

AYER SE INAUGURO REUNION DE EXPERTOS EN AVIACION CIVIL

Usó de la palabra en nombre del Gobierno, el Ministro de Economía

Presidida por el Ministro de Economía, Manuel Pereira Irarrázabal, se inauguró al mediodía de ayer la Segunda Reunión Interamericana de Expertos Gubernamentales en Aviación Civil, en la que toman parte representantes de la mayoría de los países del continente.

En su discurso de inauguración el Ministro Pereira se refirió a los objetivos de este torneo y a la importancia de sus deliberaciones para el desarrollo del transporte aéreo en el continente americano. Indicó que el Gobierno de Chile adoptará las medidas que sean pertinentes para facilitar en la medida de lo posible ese transporte dentro del territorio nacional.

Habló a continuación Hugo Seifart, secretario Técnico de la OEA, refiriéndose especialmente a los aspectos técnicos de la reunión, cuyas finalidades encuadran dentro de los objetivos de la Alianza para el Progreso.

Finalmente usó de la palabra el jefe de la delegación argentina, vicecomodoro José Luis Valls, Director General de Aviación Comercial de su país.

Asisten delegados de Argentina, Brasil, Canadá, Colombia, Costa Rica, Chile, Ecuador, El Salvador, Estados Unidos, Perú y Venezuela; representantes de diversos organismos internacionales, autoridades, diplomáticos, representantes de líneas aéreas y otras personalidades. En una reunión preliminar efectuada a las 10 de la mañana los delegados eligieron por unanimidad, presidente de la reunión al general de brigada aérea Osvaldo Croqueville. Luego procedieron a la aprobación del temario y el reglamento correspondiente, así como la duración de la misma, que se prolongará hasta el viernes 24 del presente mes.

A las 12.30 horas, el general Croquevielle ofreció una recepción en honor de los delegados y autoridades.

SESION DE LA TARDE

Después de almuerzo prosiguieron las labores con sesiones de trabajo. En esta oportunidad se resolvió dividir la reunión en dos comisiones de trabajo. La primera estudiará los asuntos de carácter técnico-económico del transporte aéreo y la segunda las cuestiones administrativas-jurídicas.

MANIFESTACION AL TENIENTE CORONEL EDUARDO MURILLO

Con motivo de haber ascendido a Teniente Coronel (R) de Prisiones, a don Eduardo Murillo Vargas, sus amigos le ofrecerán una manifestación el próximo sábado, en el Círculo Español, a las 13.30 horas. Las adhesiones se encuentran a disposición en la secretaría de esa institución, Avenida Bernardo O'Higgins 1550. Han adherido las siguientes personas: Diputado Jacobo Schaulsohn, Dr. René Jorquera, Carlos Reyes Corona, Guillermo Herrera, Mario Fuenzalida, Raúl Aros, Reinaldo Rigart, Leoncio Araya, Jorge Salas, Julio Navarrete, Luis Calvo, Jorge Briceño, Guillermo Canales, Mario Ortíz, Daniel de la Barra, y otros

EN GRAN CONCENTRACION EL PUEBLO DE LOS ANDES PROCLAMO AYER A JULIO DURAN

El candidato presidencial visitó durante el día servicios e industrias de la provincia de Aconcagua

Los Andes proclamó ayer al senador Julio Durán, quien durante todo el día visitó diversas industrias, establecimientos educacionales e instituciones, para ser finalmente proclamado anoche en la Plaza de Armas de esa ciudad ante una numerosa concurrencia entre las que destacaron mujeres.

El senador Durán llegó a Los Andes a las 9 horas, siendo recibido por el presidente Provincial del Comando Radical, ex diputado Alejandro Pizarro; el Alcalde de la ciudad, Oscar Lagos; el diputado Esteban Sáinz Argomaniz; el regidor Bernardo Salas; el presidente de la Asamblea Radical, Mario Albornoz; el asambleísta nacional, Rafael Hauva; la presidenta del Comando Femenino, Inés Herrera, y numerosos otros dirigentes.

El abanderado presidencial llegó acompañado del presidente del Partido Democrático, Salvador García Mora; de las dirigentes femeninas Cora Santa Cruz, Marcela Durán, Rosalba Muñoz Larenas y otros miembros de su Comando Nacional.

A las 9.30 horas, el senador Durán visitó la maestranza del Ferrocarril Transandino, donde fue recibido por el presidente de la Organización Ferroviaria Radical, jefe de talleres y dirigentes sindicales.

Ante más de 200 obreros y empleados, el candidato nacional se refirió a la constante preocupación del radicalismo por el bienestar de los trabajadores, destacando la Ley, que es obra radical, que concedió a los matriceros, torneros y fresadores, la calidad de empleados particulares. Las palabras del senador Durán, en las que también abarcó otros puntos de su programa de gobierno, fueron recibidas con calurosos aplausos.

VISITA AL HOSPITAL. Enseguida, el senador Durán visitó el hospital de Los Andes, donde fue recibido por el Director Arturo Zuleta, médicos y funcionarios de ese establecimiento, en cuya compañía recorrió las diferentes dependencias. En uno de los patios del establecimiento, el candidato presidencial hizo uso de la palabra ante los médicos, enfermeras, auxiliares, practicantes y funcionarios administrativos, refiriéndose al programa de salud pública de su postulación.

Posteriormente, el abanderado presidencial y su comitiva visitaron la Metalúrgica Aconcagua, en la que se realizan reparaciones de equipos ferroviarios. Ante más de 150 empleados y obreros, el senador Durán dio a conocer puntos de su programa relacionados con el trabajo.

La fábrica de cerámica artística Los Andes fue visitada a continuación por el senador Durán, siendo recibido por los ejecutivos de la industria, Adolfo Péndola, Carlos Rivacova, Sergio Depporte y Adolfo Riguera, y funcionarios. El candidato recorrió en detalle las diferentes faenas de la empresa, especialmente la que efectúan los decoradores, hablando después ante todos los obreros y empleados para dar a conocer los puntos fundamentales de su programa de gobierno.

El interés del senador Durán por los problemas educacionales, quedó demostrado con una visita que practicó a las 13 horas al Instituto Comercial para imponerse de las deficientes condiciones de comodidad y salubridad de ese establecimiento. Fue recibido por el director Manuel Díaz Paredes y el inspector general, Wenceslao Mora y profesores, recorriendo con ellos el edificio. El señor Durán manifestó que intervendrá de inmediato ante las autoridades educacionales para solucionar los problemas que afectan al Instituto.

A las 13.30 el senador Durán almorzó con los miembros de su comitiva, Comando Provincial y dirigentes locales en el Club Radical, para estudiar en detalle durante esa reunión los diversos aspectos de la campaña.

VISITAS A OTRAS INDUSTRIAS.— A las 15.30 el senador Durán visitó la Sociedad Industrial Los Andes que elabora cáñamo, sisal y otros artículos similares, siendo recibido por el gerente, Julián Gumiel y el ejecutivo Alfredo Domínguez conjuntamente con empleados y obreros. Ante más de ciento veinte obreros y empleados, el señor Durán analizó el problema habitacional, refiriéndose a las soluciones positivas y realistas de su programa.

Visitó después la fábrica de conservas "Oso", donde fue saludado por su gerente, Héctor Nieto y el personal, y poco después la fábrica "Molfino Hermanos", Conservas "Cisne" en la que fue recibido por el gerente Francisco Belucky, empleados y obreros para visitar enseguida el molino "San José" en el que recibió los saludos de su propietario Eduardo Olfos, regidor liberal de Quintero, y Levi Uribe, y personal. En todos los establecimientos anteriores el senador Durán habló sobre los problemas económicos, políticos y sociales que afectan a nuestro país afirmando que las únicas soluciones de progreso las da el programa de su candidatura presidencial.

La Escuela Industrial Agrícola de la Fundición Baburiza fue visitada enseguida por Durán, quien elogió su organización y calidad de la enseñanza que imparte.

En el pueblo de San Rafael, cercano a Los Andes, el senador Durán fue recibido en la Asamblea Radical en una concentración, en la que hablaron su presidente, Mario Albornoz y el candidato presidencial.

CONCENTRACION DE LA PLAZA DE ARMAS.— A las 19.30 horas de anoche, miles de personas se congregaron en la Plaza de Armas de Los Andes para ovacionar y proclamar al senador Durán. El amplio cuadrilátero de la Plaza presentaba una magnífica vista con los estandartes y banderas de los Partido Radical y Democrático y de los independientes. Hizo la presentación del candidato el Alcalde de la ciudad, Oscar Lagos, quien expresó que en Los Andes, el señor Durán obtendrá una abrumadora mayoría. Después habló el presidente nacional del Partido Democrático, Salvador García, el que dijo que esa colectividad se encontraba apoyando con decisión y lealtad la candidatura del senador Durán a lo largo de todo el país. Finalmente, entre grandes aplausos habló el candidato a la presidencia de la República, quien, además de referirse a los puntos básicos de su programa, hizo presente que tal como ocurría en Aconcagua, su candidatura obtendrá a lo largo de todo el país una insospechada votación. Al terminar sus vibrantes palabras, el senador Durán fue ovacionado por largos minutos.

Después de la concentración, se ofreció una comida al abanderado presidencial en el Club Restaurante "Mi Reina", la que se efectuó con asistencia que llenaba totalmente la máxima capacidad del local.

PROGRAMA DE HOY. — Durante el día de hoy, el señor Durán visitará la ciudad de San Felipe y alrededores, entre otros, la Compañía de Tabacos, fábricas, Sindicato de Matarifes, establecimientos educacionales y otros centros de actividades de esa localidad.

SAN MIGUEL.— El senador Julio Durán amanecerá mañana en Santiago y durante todo el día recorrerá la comuna de San Miguel, asistiendo a proclamaciones y reuniones de sus comandos. En la noche, a las 22 horas, emprenderá viaje a la provincia de Bío Bío, en la que permanecerá cuatro días.

MUJERES DURANISTAS.— El Comando de las Mujeres Duranistas se reunirá a las 19.30 horas de hoy, en su local de Monjitas 531, para instruir a sus integrantes sobre las actividades a realizar durante la última semana de julio y el mes de agosto.

MAS DE 20 MIL PERSONAS VISITARON A LA "ESMERALDA" EN NUEVA YORK

El Buque- Escuela zarpará hoy desde ese puerto hacia Quebec, cubriendo una distancia de 1'700 millas

El Buque-Escuela "Esmeralda" iniciará hoy la navegación de 1.700 millas que separan Nueva York de Quebec, después de haber recibido, en los últimos tres días de estada en dicha ciudad, la visita de más de 20 mil personas, según informó ayer la Superioridad Naval.

La versión naval dijo que el sábado último, aproximadamente tres mil tripulantes de los veleros que intervinieron en la "Operación Vela", terminada en Nueva York, visitaron todas las dependencias y stands de la Feria Mundial que se está exhibiendo en esta ciudad, asistiendo, también, a programas de televisión. La Banda Instrumental de la "Esmeralda" hizo una presentación especial, interpretando música chilena ante miles de espectadores que brindaron verdaderas ovaciones a su actuación. En la noche, el Club "Los Cóndores", integrado por chilenos residentes en Nueva York, ofreció un gran baile a la dotación del bergantín-goleta. Ayer lunes fue el día libre para el personal y hoy la "Esmeralda" zarpará desde N. York rumbo a Quebec, punto al que llegará el próximo 3 de agosto. Durante su permanencia en aquel puerto, el personal del buque exhibió ante sus visitantes una colección de 25 cuadros que les fueron proporcionados por la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile.

FESTEJARON A NUEVO MEDICO



En los comedores del Círculo Español, se realizó la manifestación que la Sexta Compañía de Bomberos ofreció a su voluntario Hernán Palazuelos, con motivo de haber obtenido su título de médico cirujano. EN EL GRABADO, un aspecto de la mesa de honor, en la que acompañaron al festejado las más altas autoridades de la Compañía y sus esposas. Ofreció la manifestación el Director Alfredo Fernández R. Además, hicieron uso de la palabra, destacando la brillante personalidad de Palazuelos los señores Héctor Arancibia Laso, Hugo Navarrete, Alejandro Radbil y la señora María M. de Arancibia Laso. Agradeció en emocionados conceptos el nuevo médico-bombero Hernán Palazuelos. Concurrieron a esta comida gran cantidad de voluntarios de la Compañía con sus esposas.

Comerciantes de Ferias con S. E.



[Comercia]ntes de ferias y mercados municipales [visit]aron ayer al Presidente de la República para expresarle el reconocimiento [...] por las facilidades que les ha [...] su Gobierno para el desempeño de su labor. La delegación iba presidida por Juan Villarroel. En el grabado, el Jefe del Estado conversa con sus visitantes durante la entrevista en la que según afirmaron los comerciante no se le hizo petición alguna.

LA NACION Empresa Periodística "LA NACION" fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D.

PRESIDENTE DEL CONSEJO: José Miguel Prado Valdés. DIRECTOR: Osvaldo Sagüés Olivares.— Domicilio: Agustinas 1269.— REPRESENTANTE LEGAL: Eilert Herud Meier.— Domicilio: Agustinas 1269.

El estilo de Alone

por ALBERTO SPIKIN-HOWARD

Sus peores enemigos esperan un juicio favorable suyo. Se le discute, se le insulta, se le alaba, se le desprecia, pero se le lee.

Se le lee desde hace cuarenta años. Hay personas, y no pocas, que lo primero que leen el día domingo es su crítica literaria. Se dice que se podrá discutirlo como crítico, pero hoy por hoy, escribe Alone la prosa más bella y perfecta de cuantas se escriben.

Reclamaba para sí el título de el "Campeón de los insultados", pero ha tenido, declara paladinamente, que cedérselo a Marcos Chamudes.

Sus más tenaces enemigos justamente se encuentran entre los camaradas. Están furiosos con él porque no le gusta el comunismo y no pierde ocasión para atacarlo.

Cuando alguien no recibe un elogio de Alone le ocurre enseguida lo de la zorra de la fábula y se consuela declarando que los juicios del crítico famoso no le interesan, que es lo mismo que decir que las uvas están verdes.

Se ha dicho que sus juicios son meramente subjetivos, personales. El se ríe y contesta que es la única crítica que se puede ejercer, honradamente, que la otra, la científica no existe.

Le reprochan, además, cuando afirma que el criterio justo y estético para apreciar una obra es si "entretiene o no". Los escritores que hacen dormir no le interesan a Alone sino como hipnóticos.

Su estilo es con frecuencia irónico, mordaz, saca roncha, y lo que dice no se olvida. Se le cita a cada rato.

Se dice... o mejor, como diría él mismo: ¿qué no se dice? Se dice que es crítico aristocratizante, que endiosa a los de su clase.

Veamos. Consagró primero a Neruda, Dios de los comunistas, y a no pocos de sus grandes duques, a Manuel Rojas, a Tellier, a Barquero.

Al Azorín chileno, José Santos González Vera, que milita en opuestas filas, le ha prodigado grandes elogios, y no yendo nunca a misa sino que oyendo demasiadas misas (se refiere a las de compositores como Bach y otros), encuentra hermosísimos los versos del católico Arteche. Es que, a pesar de lo que dicen sus enemigos, sólo le guía a Alone el descubrimiento de la calidad, no importa en dónde se encuentre, ni de quién se trate.

Marta Brunet le debe en gran parte su prestigio.

Escribir elogiosamente sobre Alone es correr el albur de que se le acuse al escritor de estar buscando sus favores; atacarlo, es prueba de entereza, valentía o... resentimiento.

Está enamorado del estilo llano, simple, directo, puro, y del género de memorias. Para este crítico un libro de memorias vale más que la mejor de las novelas. Tener algo que contar y contarlo en forma entretenida, es su mayor goce literario. Sólo parece convencerlo plenamente lo que se ha vivido. Por otra parte, está de acuerdo con el concepto cuyo fundamento psicológico es indiscutible, que toda "creación" es una "confesión" y que no exagera Flaubert cuando afirma: "Madame Bovary soy yo"; Montaigne cuando dice: "yo soy la materia de mi libro".

Si los hombres hablaran más sinceramente de sí mismos, hace mucho tiempo que la psicología sería una ciencia. Pero el hombre, no sólo le miente a los demás, sino, como dice Freud, se miente principalmente a sí mismo.

Sabe Alone tan bien como el autor de la frase: "el lenguaje sirve tanto para expresar como para esconder el pensamiento", que para entender a los grandes creadores y a los críticos como él, hay que leer entre líneas, descifrar una paradoja o entender las metáforas, "esa suerte de eternidad que confieren al estilo", en las palabras de Marcel Proust.

En cierta ocasión hablábamos de la sinceridad en la obra literaria y de los riesgos de decir más de lo que conviene. Me contestó:

"Siga escribiendo con esa sinceridad con que lo está haciendo: es la mejor manera de que no le crean a uno."

Sabe Alone que los lectores se han acostumbrado a las "mentiras convencionales" de la letra de molde y que algo descaradamente veraz suena a invención.

Sostiene, además, que la condición indispensable para llegar al corazón del lector, después de la sinceridad, es la modestia.

Detesta al autor presumido, porque sabe que está tratando con alguien que, por "aparentar" u ocultar sus pequeñas miserias, contará una historia falsa. El sabe, porque es un psicólogo nato, que es la única manera de ser psicólogo, que el hombre no es bueno ni malo, sino bueno y malo a la vez, que es contradictorio e insondable, débil y, muy a menudo, cobarde y torpe... y sin embargo, es el hombre que interesa.

Desde hace varias semanas publica Alone los capítulos de sus memorias, tituladas "Pretérito perfecto". La revista en que aparecen se agota. Todo el mundo que lee quiere saber lo que Alone va a decir. Lo que dice, lo hace en el más hermoso de los estilos.

Cuenta cosas que abarcan medio siglo de nuestra vida literaria y social. Desfilan por sus páginas personajes que hicieron historia. Todo lo que dice suena a "pura verdad".

Yo quisiera leerle algo que me pareciera mentira.

Pérdidas irrecuperables

La fuerza de las agrupaciones gremiales obedece no solamente a su capacidad de expresar u oponer las aspiraciones, reivindicaciones y opinión de obreros y asalariados, sino que también —y en forma muy fundamental— al grado de respetabilidad de que gozan frente a las autoridades y el juicio público. Unas y otro desean ver la paulatina desaparición de las tensiones sociales que pueden contenerse en relaciones del trabajo mal reguladas o deficientemente reajustadas.

Es innegable, a la vez, que esta alta consideración de los organismos laborales se deteriora gravemente cuando sus planteamientos son injustos ante los efectivos rindes del proceso productor en que intervienen; cuando exceden los marcos de las leyes y reglamentos que presiden las relaciones del trabajo, cuando intentan crear sectores de privilegio dentro de la masa trabajadora, o cuando sus exigencias sólo obedecen a motivaciones de orden político.

En el Mineral "El Teniente" se vienen acentuando las proporciones de un paro ilegal que asume características cuya gravedad no miden en toda su magnitud los que lo inspiran y mantienen, a despecho de la diligente intervención del Ejecutivo que en todo momento ha procurado crear las bases para un entendimiento razonable.

La gravedad del asunto consiste en que la menor producción de mineral es una pérdida irrecuperable para la actual generación de chilenos, debido a que los establecimientos cupríferos trabajan al máximo de su capacidad. Esto, sin perjuicio de la pérdida de salarios y de las participaciones que corresponden al Estado las cuales se pagan en dólares que el país necesita para sus abastecimientos esenciales.

¿Para qué?

Es peligroso vivir a la sombra de los mitos. Amodorran la conciencia y hacen sentir como reales los más engañosos espejismos. ¿Hasta qué punto es verdad o ilusión la capacidad intuitiva del chileno para discernir, cuando la ocasión electoral se lo permite, entre lo que pueda gustarle y lo que pueda convenirle?

La elección del próximo 4 de Septiembre tendrá la virtud de desvanecer o reafirmar más de un generalizado concepto alrededor de esta materia.

Como nunca, una serie de acontecimientos ocurridos como quien dice hace pocas horas, y que están, por tanto, frescos en la memoria de todos, ha venido a esclarecer muchas dudas, a disipar el ensoñamiento de muchas ilusiones, y a ofrecer numerosos puntos de referencia concordantes, que favorecen en él su oportunidad de emitir un juicio electoral ventajoso y certero.

Desde luego, quienes abogan por el establecimiento de un gobierno en Chile de las características del que predomina en Cuba, a estas horas saben a qué tendrían que atenerse en el caso de producirse semejante eventualidad.

Fidel Castro Ruz, sin ir más lejos, ha reconocido categóricamente, y sin ambigüedades, que la subordinación de su gobierno a los dictados de los dirigentes de Moscú, sólo ha derivado en ventajas para estos últimos, quienen velan antes que nada por "su propio interés".

Juana Castro Ruz, por su parte, hermana de Fidel, ha dicho de Cuba y de la situación política allí imperante muchas cosas que ya se sabían por diversos otros conductos. Pero sus declaraciones personales, aparte de tener el acento inequívoco de la verdad, poseen el mérito inherente a un testimonio visual, de primer grado, y por lo mismo, irrecusable y preciso.

La conclusión que se desprende de ese testimonio, al que ninguna suspicacia ha logrado echar a tierra, es que Cuba puede ser todo lo que quieran sus amigos, menos un modelo digno de emulación y aplauso.

No se habían desvanecido aún las resonancias provocadas por las declaraciones de Juana Castro Ruz, frente a las cámaras televisoras en México, cuando Nikita Khrushchev se ha encargado de reactualizar el tema, permanentemente controvertido, de las excelencias del régimen comunista.

Resulta ahora que, según él, la Unión Soviética hasta hace diez años sólo producía un tercio del producto nacional bruto de los Estados Unidos. Y que, gracias a sus esfuerzos, ese tercio ha logrado desde entonces aumentar a un 65%.

Dejando de lado el jactancioso optimismo que caracteriza a las declaraciones de Khrushchev, cuando se refiere a la situación social y económica de la Unión Soviética, y sus típicas baladronadas de llegar en un momento equis al mismo nivel de los Estados Unidos y aun sobrepasarlo —cosa que se viene repitiendo en todos los Congresos del Partido Comunista desde 1930—, ha quedado al desnudo una verdad histórica reconocida por los mismos que podrían tener algún interés en ocultarla. Rusia, después de 37 años de comunismo, esto es, hasta la muerte del "padrecito" Stalin, no había sido capaz de sobrepasar la línea de un tercio de la producción de bienes de los Estados Unidos. Esto explica, recién a estas alturas, muchas cosas hasta ayer inexplicadas. La falta sensible en los rusos, por ejemplo, advertida por los dirigentes aliados de la Segunda Guerra Mundial, de alimentos, material bélico accesorios, productos químicos y de uso sanitario, instrumental quirúrgico, balones de oxígeno, y otros medios no menos indispensables de salvamento humano.

Ahora, con la declaración de Khrushchev, viene a explicarse todo. Rusia en los momentos de trabarse en lucha con los alemanes, estaba lejos, lejísimo, de contar con los necesarios elementos de defensa para sobrellevar una responsabilidad de esa magnitud. Si los rusos, de acuerdo con su espíritu de combatividad, que nadie les niega, hubieran contado con sólo tres cuartas partes de los recursos que oficialmente Moscú reconoce tener ahora, no habrían sufrido la pérdida de millones de vidas que les significó sólo el primer año de guerra contra los alemanes. Esta hecatombe habría sido mayor, muchísimo mayor, a no mediar la ayuda masiva de los Estados Unidos, y sin la cual los rusos no habrían tenido ninguna posibilidad de convertir la derrota que veían sobrevenir en una victoria final. Los aliados, preciso es no olvidarlo, formaron colosales puentes aéreos, terrestres y marítimos para abastecer las necesidades de defensa de Rusia, a través del Artico, los océanos y el Medio Oriente.

La no devolución, hasta el momento, de miles de barcos facilitados por los norteamericanos, y el desentendimiento que han hecho de su obligación de devolver en especies o dinero lo que oportunamente les fuera facilitado por los Estados Unidos para esos envíos, no obedece sólo a desaprensión o ausencia de voluntad para hacerlo, sino a una necesidad imperativa de seguir haciendo uso de esos elementos, después de finalizada la guerra.

El fracaso de la explotación de las tierras vírgenes de Siberia; la escasez de trigo para alimentar a sus millones de habitantes; el reconocimiento de una desafortunada aplicación de sus métodos de explotación agraria, y la manifiesta incapacidad para sobrellevar la responsabilidad de proporcionar asistencia económica a los países del COMECON, no son sino algunos de los factores más importantes que han inducido a Khrushchev para un vuelco espectacular de su política, tanto interna como externa. Su mismo conflicto actual con la China comunista contiene gérmenes derivados de esa situación ostensiblemente vulnerable.

El mundo está a muy pocos pasos de ver cumplirse el 50.o aniversario de la instauración del régimen comunista en Rusia.

En este prolongado período, Rusia ha aplicado un sistema económico-político-filosófico que dice tener la respuesta precisa a todas las angustiadas interrogantes del hombre. Intérprete de su felicidad, a través de la justicia, no ha reparado, sin embargo, en la inmolación de millones de individuos para el logro de sus objetivos. Ni en la abrogación de todos los principios de libre albedrío en que se sustenta la vida de relación del hombre occidental.

Después de 50 años, la Revolución bolchevique parece contenida por el peso de sus errores y sus íntimas contradicciones. Si no ha podido, en medio siglo de existencia, producir lo necesario para la alimentación de su pueblo, no ha dado seguridad social a sus habitantes, proporcionando salarios y emolumentos justos a sus trabajadores, ni mejorado la calidad de sus manufacturas, ni, en suma, creado los incentivos materiales que embellecen y hacen sobrellevable la existencia humana, ¿qué, es, entonces, lo que queda en pie de la revolución rusa?

¿Qué puede quedar de ella, lo suficientemente aleccionador, como para que el ciudadano chileno se decida electoralmente a seguir una huella que los mismos que la han impreso en la historia humana se empeñan en borrar, y cuanto antes?

Afortunadamente, el ciudadano medio en Chile tiene una percepción rápida de cuanto ocurre en el exterior. Es lo que suele decirse, "un lector avisado".

De allí que, conscientes de esta propiedad suya, los dirigentes de la candidatura que respalda el comunismo, hagan reiterado hincapié en que, en la eventualidad de vencer se abstendrán de repetir los fallidos experimentos del comunismo mundial.

Esto mismo, sin embargo, plantea una curiosa interrogante: ¿Si durante decenios se han preparado para aplicar en el poder las fórmulas caducas del comunismo, y ahora, en la hora undécima, expresan su propósito de no materializarlas, ¿para qué quieren, entonces, el poder?

C.

Vinos de exportación

La resolución gubernativa en orden a establecer un sistema de fiscalización para nuestras exportaciones de vino, representa un positivo esfuerzo para defender esta riqueza nacional.

Con frecuencia se han debido lamentar reclamaciones de compradores de diversas partes del mundo que acusan a sus vendedores chilenos de haberles enviado un artículo de calidad notablemente inferior a la de las muestras que sirvieron de base para la transacción.

Asimismo, aprovechando el buen nombre internacional de nuestros caldos, se han efectuado ventas de los tipos corrientes sin muestra previa; pero, al final, se han remitido verdaderas falsificaciones de los vinos nacionales, que no poseen ni siquiera vestigios de la fina textura del mosto chileno.

En esta forma se ha ido prácticamente arruinando el mercado exterior de la vinicultura del país, en una forma muy similar a lo que se ha hecho en el interior, en que ciertos líquidos llamados vinos envenenan al consumidor, ocasionándole toda clase de trastornos.

El vino chileno, fruto de desvelos y del orgullo legítimo de productores de verdad, fue, en el pasado, un motivo de satisfacción para la agricultura nacional, que adquirió renombre con sus altas calidades y pudo convertirse en una de las mercaderías que en mayor medida influyeran en una balanza favorable de pagos.

Por desgracia, este espíritu de responsabilidad industrial, desapareció en gran parte, y se reemplazó la calidad por la cantidad, lo que, al final de cuentas, llevó a este ramo del comercio a una verdadera degeneración, hasta tal punto profunda, que ocasionó una crisis de la vitivinicultura, que no ha podido superarse ni con muchos años de esfuerzos.

Por fortuna, los productores y comerciantes honrados del ramo están dispuestos a rehabilitar el producto y a colaborar con decisión en las medidas de control establecidas con la mira de recuperar el prestigio tradicional de los vinos chilenos.

En este orden de consideraciones es preciso, por otra parte, modificar el criterio predominante durante los últimos tiempos, de que el alcoholismo se combate con los altos precios del producto, al que, para tales efectos, se grava con elevadísimos tributos, superiores a los de las restantes actividades del agro y de la industria, amén de exigencias de otro orden que dificultan su comercialización.

P. G.

CRONICAS DE ESTADOS UNIDOS:

La producción y la publicidad

por ERNESTO MONTENEGRO

Nueva York, julio de 1964.

El índice de la producción en Estados Unidos ha sobrepasado la fantástica suma de 500 mil millones de dólares (500.000.000.000), tanto, por lo menos, como la de todo el resto del mundo. Naturalmente, esto no sería así en caso de que los demás países estuvieran igualmente industrializados y supieran dar a sus materias primas la total valorización que alcanzan cuando entregan el producto elaborado. La población de Estados Unidos, de acuerdo con el desarrollo industrial, se ha concentrado en núcleos urbanos, en una proporción de setenta por ciento de habitantes en ciudades y pueblos, y sólo un 30 por ciento en las zonas rurales: exactamente todo lo contrario de la Gran China o la India, donde la masa de la población vive dedicada a la agricultura. La mecanización y los sistemas automáticos en las industrias dan la clave del crecimiento acelerado de la producción dentro de un crecimiento apenas normal del número de los habitantes del país.

Otros dos agentes que contribuyen a impulsar la alta prosperidad de los norteamericanos, son la publicidad a alta presión y el predominio de los alcistas en el mercado de valores. Ya en crónica anterior apuntábamos a la influencia de la reducción de los impuestos en la modernización de las plantas industriales y en el ensanche de sus medios de producción y distribución. Una de estas actividades consiste en la "conversión" o adaptación de las fábricas de armamentos y aparatos de uso bélico, a fin de que estén listas en un futuro más o menos próximo para la producción de implementos de trabajo, de uso técnico o cualquiera otra forma de empleo industrial o comercial.

LA "MENAGERIE" DE WALL STREET

La política de disciplina seguida por el Presidente Kennedy, e incrementada por la Administración Johnson con miras a crear empleo para el mayor número posible de los cinco millones de obreros sin trabajo, se ha reflejado en las actividades de Wall Street, en torno a los dos centros de inversiones y transacciones de valores que se conocen como The New York Stock Exchange y The American Stock Exchange. Allí se refleja como en un espejo el grado cambiante de confianza o inquietud del mercado nacional de papeles especulativos que respaldan a las grandes y pequeñas empresas de producción o de servicio público: fundiciones de acero, minas, textiles, fábricas de productos químicos y sintéticos, ferrocarriles, teléfonos, y otras más. Pues bien, en estos primeros seis meses del año, con breves pausas, las actividades de la bolsa han estado en manos de los alcistas.

En la jerga del oficio, las operaciones de bolsa son un perpetuo juego de tira y afloja entre alcistas y bajistas, apodados respectivamente **Bulls** (toros) y **Bears** (osos). En los períodos de optimismo, los alcistas clamorean o, por medio de sus signos masónicos, anuncian que están dispuestos a comprar todas las acciones que se les quieran vender de los papeles tales y cuales. En la **bolsa chica** que antes se congregaba en la calle, hacia Broad Street, solía ocurrir que los agiotistas formaran complot para inflar artificialmente ciertos valores, a fin de cazar incautos; (1) pero en la bolsa principal la persistencia en la demanda indica a las claras que la economía del país está floreciente, pues industrias madres como el acero o el carbón, presuponen que la fabricación de automóviles, géneros de consumo y demás se alimentan de aquéllas y proclaman una prosperidad general. En el [illegible] do de todo esto está el hecho de que [illegible] inversionistas se cuentan por millones [illegible] tistas retirados, compañías de seguros, [illegible] cos de ahorro, y obreros que invierten [illegible] acciones de las propias empresas en [illegible] trabajan.

LA SIRENA DE LA PUBLICIDAD

Pero el instrumento más potente en [illegible] mover la abundancia en este país, es [illegible] das luces, la publicidad comercial. To[illegible] formas diversas, del anuncio a doble [illegible] na en los diarios, al aviso ilustrado [illegible] do color en las revistas y los mensajes [illegible] canto y baile de la radio y la televi[illegible]. Para no dejar escapar a nadie, la p[illegible]dad persigue al cliente hasta su do[illegible] o le llama desde lo alto con letreros de [illegible] mo o los oriflamas que lleva a remolque [illegible] acróbata del aire. La publicidad recurre [illegible] arte y al ingenio, y se va convirtiendo [illegible] una ciencia exacta. Los millones que f[illegible] cian el presupuesto de las agencias de [illegible] paganda podrían cancelar holgadamente [illegible] das las deudas de los países del hemi[illegible] occidental.

Los capitanes del comercio, de Wana[illegible] a hoy, declaran que sus negocios depe[illegible] por entero del acierto y oportunidad de [illegible] propaganda, y sostienen que el consu[illegible] no siente el recargo que esto impone [illegible] mercadería por cuanto el aumento en el [illegible] lumen de ventas distribuye el costo a[illegible] nal hasta reducirlo a una cifra dim[illegible] por cada consumidor. Hay universidades [illegible] mantienen cursos para enseñar el arte [illegible] adornar vitrinas de tiendas.

El Ejecutivo y el Congreso se ocupan [illegible] estos días de organizar los elementos [illegible] caso para una conversión gradual de [illegible] fábricas de materiales de defensa, pa[illegible] do de una estrecha cooperación del [illegible] do, el cliente principal, con la industria [illegible] vada. El senador Humphrey ha prese[illegible] un proyecto que contempla la creación [illegible] una junta mixta de funcionarios y téc[illegible] industriales y peritos en problemas del [illegible] bajo, con el fin de preparar un plan a [illegible] go plazo en que se consulten los inte[illegible] de la industria con relación a las suce[illegible] rebajas en el presupuesto de defensa [illegible] cial, que comenzarán este año con un [illegible] ciento e irán en aumento en años [illegible] cesivos. En el año actual se economi[illegible] 2.500 millones.

En estrecha relación con estos cambios [illegible] la producción está la necesidad de enm[illegible] dar los rumbos de la educación pública, [illegible] exige se dé una mayor preparación téc[illegible] (matemáticas y ciencias), a los estudia[illegible] secundarios, de modo que puedan aspi[illegible] con éxito a servir empleos en esta época [illegible] automación y uso de contralores electr[illegible] cos en la producción, la estadística y de[illegible] actividades públicas y privadas. Esta de[illegible] ciencia se manifiesta más notable en la e[illegible] cación de los negros, los cuales fallan [illegible] frecuencia en ser aceptados para servir e[illegible] pleos que exijan conocimientos de los [illegible] vos métodos científicos de la industria y [illegible] comercio en este país, igual que en [illegible] países más avanzados del resto del mundo.

(1) Un traductor español de un tratado [illegible] economía norteamericana, por no ha[illegible] vivido en Estados Unidos, sin duda, tra[illegible] jo a su manera las referencias a alcis[illegible] y bajistas, estampando literalmente [illegible] "la carne de toro y de oso estaba ex[illegible] rimentando bruscas alzas y bajas en [illegible] mercado de Nueva Kork".

CHARLAS DE NATHANAEL YAÑEZ SILVA:

La educación de teatro

Se escribe mucho sobre libros; las páginas dominicales se ven llenas de comentarios literarios, siluetas de autores, todo lo que se refiere a literatura escrita. Pero es raro el artículo sobre teatro, y cuando lo hay, es también un trozo libresco que comenta un aniversario o un hecho pequeño que se refiere al arte del teatro.

Se diría que éste no existe en Santiago, y están funcionando más de nueve conjuntos en teatros que se llaman de bolsillo, y que por lo general están atestados de público. El Premio Nacional de Literatura jamás se ha dado a un autor de teatro. Si entre nosotros hubiese un Shakespeare, no se le tomaría en cuenta para ese premio.

Nuestros escritores no van al teatro, y si lo hacen es en muy pequeña cantidad: y así se explica, cuando se les oye hablar de teatro, por una casualidad, que opinen en forma equivocada, porque les falta esa educación de teatro, que es larga, muy larga, y que para formarse en ella por lo menos es necesario haber visto no menos de mil obras, para llevarse de ellas una mínima parte de saber o de práctica de teatro, o de aprender a dilucidar la calidad de un intérprete, y no decir, como le he oído tantas veces a literatos de nombre, un juicio errado o una torpeza referente a una interpretación.

Nuestra crítica de teatro, por lo general, es hecha por aficionados, y, por lo tanto, carece de justeza, de certeza. No porque quien la hace no tenga talento, sino que no tiene práctica en el oficio. Siempre he creído, por mis muchos años que yo ejerzo la crítica de teatro, que para conseguir juicios acertados hay que tener por lo menos veinte años de ejercicio en la profesión, y durante esos veinte años haber visto **grandes compañías de buenos actores**, única manera de aprender esta ingrata tarea de juzgar.

Voy a contarles una anécdota de cómo se formó autor de teatro Luis Verneuil, casado con una nieta de Sara Bernhardt, y que llegó a ser en París un maestro indiscutible en la comedia frívola, que las escribió con una perfección tan grande como lo hicieron, hace cuarenta años, en París Flers y Caillavet, autores primorosos en la técnica y en el sentido de la agradabilidad, cuyas obras llegaron a formar parte del repertorio de la Comedia Francesa.

Luis Verneuil tomó como modelo, primero, a un técnico maravilloso, que fue Victoriano Sardou, el único hombre a quien respetaba la Bernhardt, siguiendo sus consejos al pie de la letra, como que Sardou fue quien le escribió a la célebre trágica aquella maravillosa comedia de interés emocional que se llamó "Fedora", que tuvo pronto los honores de pasar su libro a la ópera.

Verneuil leía, por ejemplo, una crítica de obra estrenada en algún teatro de importancia en París. Después de leerla, la recomponía él a su modo, y confrontaba lo suyo con lo que veía pocos días despues en el teatro. Si ambos libros no se alejaban mucho, había acertado en su criterio. Si no, había errado. Y así, con este trabajo enorme de confrontación, llegó a ser un sabio de la técnica de las tablas.

Porque el teatro no es una novela, que si se tiene un estilo grato, se lee siempre; pero una comedia está sometida a reglas muy rígidas; a leyes, a veces, que se escapan a cualquiera, [illegible] ro que hay que buscar con encarnizamiento [illegible] llegar, entonces, a constr[illegible] una comedia con lógica, [illegible] terés y sentido del enca[illegible] teatral. **En primer lugar, es**[illegible] **tá la habilidad en la cons**[illegible] **trucción de las escenas**, [illegible] ra de todo talento, una [illegible] sa técnica pero insufi[illegible] de calor interno para in[illegible] resar y conmover. Con[illegible] guir que el espectador [illegible] aferre a los brazos de [illegible] butaca, que desaparezca [illegible] te su conciencia el tea[illegible] en que mira, y sólo sie[illegible] **la vida, su vida**, este p[illegible] tar del corazón por nue[illegible] cosas, y la ficción se [illegible] verdad, profunda, in[illegible] y que **eso frío que se** [illegible] **escenario se llene de** [illegible] **que le haya detrás de** [illegible] **puertas, y que al levanta**[illegible] **de su butaca sólo se** [illegible] **cuenta de que está en** [illegible] **teatro.**

¡Qué bella ficción de [illegible] dad hecha de nobles [illegible] tiras! Género alto, ele[illegible] género que reúne a la [illegible] ciedad en su torno, [illegible] de convivencia y de he[illegible] mandad artística.

¡Ua comedia bien logra[illegible] **es, para mí, un milagro!**

Genio de la TV

por TITO MUNDT

PARIS. (Por avión - Vía Air France).—Yo he visto a[illegible] **tores geniales en la TV, en Estados Unidos y en Inglaterra, pero no hay nada que pueda compararse, ni de lejos, al ge**[illegible] **neral De Gaulle.**

Ayer lo ví en la casa de un amigo, cerca de Versalles. Apareció a las 10 de la noche y habló sólo 15 minutos. Nu[illegible] **ca habla más. Siempre lo hace con un francés perfecto y de** [illegible] **memoria. No tiene papeles en la mesa, sino un simple va**[illegible] **de agua. El general no fuma ni bebe. Se levanta al al**[illegible] **y trabaja 8 horas al día. Tiene perfectamente reglamenta**[illegible] **su vida y su jornada pública. El resto del día está en la** [illegible] **casa con la simpática Madame Ivonne, los hijos y los nie**[illegible] **tos. Oye radio, mira TV, lee un poco, escucha música, y a** [illegible] **las once de la noche se apagan las luces en El Elíseo, o en** [illegible] **su casa de campo en Colombey Les-Deux-Eglises.**

Pero es en la TV donde se agiganta. La técnica que usa [illegible] **es la siguiente:**

—No leer. Improvisar todo el tiempo, para dar mayor [illegible] **sensación de naturalidad.**

—Frase corta, separada por largos silencios que le per[illegible] **miten al telescucha entender todo lo que el general quiere** [illegible] **realmente decirle al país.**

—Gesto amable, de buen abuelo que le da conseje[illegible] **amistosos a sus 40 millones de nietos.**

—Nada de gestos teatrales. Sólo abre y levanta de vez en [illegible] **cuando los brazos para subrayar alguna afirmación impor**[illegible] **tante.**

—Un francés impecable, dulce y casi musical, gracias al [illegible] **cual la totalidad de los espectadores, en favor o en contra,** [illegible] **que lo contemplan en las TV, de sus casas o de los cafés, no** [illegible] **se pierden una sílaba de lo que dice.**

—Dos o tres ideas básicas máximo. Nada de tecnicismos [illegible] **ni de cifras. El general es enemigo de la estadística cuando** [illegible] **trata de hablar por la televisión. Lo que dice está dirigido** [illegible] **hacia la mayoría sencilla y corriente que lo escucha, y que** [illegible] **es su fuerza básica.**

—Cuando hace alguna alusión internacional, lo hace en [illegible] **forma sutil y velada, de acuerdo con la mejor tradición di**[illegible] **plomática de Francia.**

—No habla nunca de ídolos. No recuerda a Napoleón, ni [illegible] **se siente Richelieu. Alude, a lo lejos, a Carlomagno, pero el** [illegible] **general tiene la habilidad suprema de dirigirse simbólica**[illegible] **mente a Francia misma. Y le habla al oído, como una espe**[illegible] **cie de pequeño Dios que tuviera la concesión exclusiva de su** [illegible] **país y que fuera él, solamente él, el que tuviera la fórmula** [illegible] **mágica de salvarla y llevarla a buen puerto. No es un po**[illegible] **seído ni un delirante. No habla como un santo laico sin** [illegible] **aureola. Lo hace como un hombre común que no tiene, pa**[illegible] **ra el mundo entero, nada de común.**

Y por eso gana elección tras elección, gracias a la deci[illegible] **siva TV que maneja como nadie.**



...L AUTENTICO PUEBLO PROCLAMO COMO PRESIDENTE AL SENADOR EDUARDO ...REI EN LA MAS GRANDE CONCENTRACION POLITICA REALIZADA EN TEMUCO

...dedor de 40 mil personas se concentraron en la Plaza del Bombero.— Delegaciones de indígenas, ele... deportivos, campesinos, empleados y obreros testimoniaron su afecto al líder nacional y popular.— ...llamado a la colaboración de todo el país en su Gobierno, hizo el líder de la izquierda democrática

...fundo impacto político causó la grandiosa concentración pública que la ciudad de Temuco realizó el domingo ... para proclamar la candidatura nacional y popular ...nador Eduardo Frei. Cinco columnas convergieron hacia ...a del Bombero, trayendo en sus apretadas filas a ...s de personas que representaban a todas las actividades ...a capital de la frontera. Allí, en la más extraordinaria ...ntración de público que se haya realizado jamás en ..., se podía ver claramente el auténtico rostro de esta ...datura: miles de campesinos, miles de obreros y tra...dores y junto a ellos, el pilar de esta candidatura: la ...r chilena. Ella, con su esfuerzo y su sacrificio y la in... ...que la Madre Naturaleza le dio como don, no quiso ...r ausente de esta magnífica demostración de apoyo ...a causa que el senador Frei encarna, y junto a sus ma... ...a sus hermanos y parientes, reafirmaron su decisión de hacer del candidato nacional y popular el Presidente de todos los chilenos.

La enorme multitud fue calculada en unas 40 mil personas de entre las que destacaban innumerables delegaciones de indígenas y centenares de núcleos de campesinos, que junto a los demás asistentes al acto, no cesaban de gritar: "Frei sí, otro no".

En su intervención, Frei manifestó —entre otras cosas— refiriéndose al Congreso de Campesinos realizado hace ocho meses: "Si en aquellos momentos el éxito de ese Congreso fue extraordinario, ahora toma nueva forma después de ocho meses, en los que no se cesó de trabajar sobre todos los puntos que se habían tratado, sino que, por el contrario, se continuó investigando con el fin de encontrar nuevas soluciones."

LAS CONCLUSIONES DEL CONGRESO DE TRABAJADORES MUNICIPALES

El Primer Congreso Provincial de Trabajadores Municipales de Santiago, clausurado el domingo, después de tres días de laboriosa jornada, tuvo tres objetivos bien precisos: municipal, gremial y político.

Municipal: referente a la participación del gremio en los cambios estructurales que habrán de introducirse en el régimen municipal, en orden a devolver a las corporaciones edilicias su poder normativo y su independencia financiera, y a que asuman su verdadero papel de rectoras de la vida de la comunidad.

Gremial: cuál es la acción organizada de los trabajadores municipales en su lucha por obtener la satisfacción de sus justas aspiraciones económicas sociales y previsionales.

Político: se traduce en la participación eficaz y consciente del gremio municipal en la campaña presidencial, a través de su patriótico aporte al triunfo del abanderado nacional y popular, senador Eduardo Frei.

Estos tres objetivos fueron plenamente alcanzados por el Congreso, cuyas principales conclusiones fueron las siguientes:

REFORMAS DEL REGIMEN MUNICIPAL.— El Congreso expresa la necesidad de que un organismo aúne y perfeccione los diversos estudios, proyectos de ley e iniciativas que han elaborado parlamentarios démocratacristianos y del movimiento nacional y popular, por el Congreso de Profesores y Técnicos, por los congresos de Pobladores y otros organismos o personas, con el objeto de que antes del 5 de septiembre queden definitivamente redactados los proyectos de reformas constitucionales en materia de Municipalidades y de nueva legislación municipal. Respecto a constitución de municipalidades, el Congreso acordó incorporar interesantes sugerencias, tales como aquella que se refiere a que no pueden ser objeto de una misma legislación y sistema orgánico las comunas rurales y aisladas y aquellas que integran un área metropolitana. Un consejo de técnicos debe asesorar al Alcalde. Debe reconocerse el derecho a elegir y a ser elegido a los jóvenes mayores de 18 años y a los extranjeros con residencia en el país por un período superior a 3 años.

En cuanto a atribuciones, se acordó ratificar las conclusiones del Noveno Congreso Nacional de Municipalidades de Valdivia, que declaró de competencia del Municipio el conocimiento y resolución de todos los problemas de interés común que tengan su origen y consecuencia en el ámbito territorial de la comuna.

La reforma del régimen financiero municipal requiere de una reforma integral y previa de todo el sistema impositivo y tributario chileno.

ESTATUTO DE LOS EMPLEADOS MUNICIPALES.— Debe equipararse la situación jurídica de empleados y obreros municipales, eliminando la actual discriminación que se hace al respecto, de modo que todos los trabajadores municipales se rijan por un mismo estatuto. Intervención más directa de los trabajadores en el Gobierno de la comuna, a través de organizaciones responsables. Considerar en forma preferente la situación económica del trabajador municipal jubilado. Se adoptaron, asimismo, importantes conclusiones tendientes a asegurar el bienestar en el trabajo, en el hogar y en la vida familiar para el trabajador municipal. Entre éstas, cabe señalar la ampliación de los beneficios de la asignación familiar al padre, hermanos, abuelos y nietos que vivan a expensas del trabajador, eliminando las injustas discriminaciones que existen entre obreros y empleados, y entre trabajadores de diferentes gremios. En cuanto a bienestar en el hogar y en la vida familiar, el Congreso propicia la creación de clínicas de rehabilitación para alcohólicos; una medicina curativa amplia y eficiente para el trabajador municipal y todo su grupo familiar; la creación de colonias de vacaciones familiares, financiadas con aportes municipales y de los interesados, y el otorgamiento de créditos concedidos por intermedio del Servicio Social, con autorización para hacer descuentos en planillas, para adquisición de elementos para el hogar, vestuario y útiles escolares.

VIVIENDA.— Modificar la legislación vigente en el sentido de coordinar los recursos legales de las Municipalidades, las Cajas de Previsión, Corporación de la Vivienda y organismos de crédito habitacional, destinados a procurarle vivienda propia a los trabajadores municipales. Dar facultades legales a las Municipalidades para que adquieran los terrenos necesarios para construir habitaciones destinadas a su personal, llegando a la expropiación, en caso necesario. Facilitar a los trabajadores municipales la adquisición de esas viviendas, limitando el monto de los dividendos, que deben cancelar a un 25% máximo de sus remuneraciones, aunque ello signifique un mayor plazo para la cancelación de la deuda. Promover la formación de Cooperativas de Vivienda, consumo y vestuario, entre los trabajadores municipales.

TRABAJADORES DE LA SALUD.— Mañana miércoles 22, a las 19 horas, se realizará, en la sede del Comando Nacional de Trabajadores Freístas, Huérfanos N.o 550, una importante reunión de todos los dirigentes de Núcleos y sus bases, afiliadas al Frente Nacional de Trabajadores de la Salud. El objeto de esta reunión es estudiar y debatir los trabajos de cada núcleo, para ser presentados al Congreso Nacional de todos los efectivos laborales del freísmo, convocado para agosto, en esta capital.

HOY VENCE PLAZO DE INSCRIPCION DE CANDIDATURAS PRESIDENCIALES

El jueves se sorteará el orden que tendrán en la cédula única

Esta noche, a las 24 horas, finaliza el plazo para la inscripción de los candidatos que disputarán la Presidencia de la República, en los comicios del viernes 4 de septiembre próximo.

Tres son los candidatos que han cumplido con este requisito, establecido por el art. 17 de la Ley General de Elecciones. Y ellos son, de acuerdo con el orden de su inscripción, los senadores Salvador Allende, socialista, cuya candidatura declararon los Partidos Comunista, Socialista, Democrático Nacional y Vanguardia Nacional del Pueblo, aglutinados en el FRAP; Julio Durán, radical, inscrito por su partido, y Eduardo Frei, demócratacristiano, cuya inscripción fue rubricada por los Partidos Demócrata Cristiano y Democracia Agrario Laborista.

Cada una de estas declaraciones fue firmada, además, por el respectivo candidato.

El próximo jueves, según el art. 22 de la Ley General de Elecciones, se procederá a determinar el orden de precedencia que tendrán los candidatos a Presidente de la República, en la cédula única con que se votará el 4 de septiembre.

Este orden de precedencia se determina, mediante sorteo, durante audiencia pública presidida por el Director del Registro Electoral, en su propia oficina.

Millonarios del Aire



EN UN VUELO A MIAMI, la auxiliar de LAN-Chile, Lua María López Elzo, cumplió un millón de kilómetros volados al servicio de la empresa. EN EL GRABADO, a la izquierda, la señorita López a su arribo a Los Cerrillos. El sobrecargo de LAN-Chile, Héctor García Villarreal, a la derecha, cumplió, también, en un vuelo a Miami cinco millones de kilómetros sobre las alas de LAN.

A 59 aumentarían los senadores y a 174 los miembros de la Cámara

Así lo dispone el proyecto de reforma constitucional que hoy va en tabla del Senado.— También existirían otros cuatro diputados transitorios, durante el período 1965-69

por CARLOS SANTANA

En la sesión ordinaria de hoy del Senado se dará cuenta del informe de su Comisión de Constitución, Legislación y Justicia recaído en el proyecto de Reforma Constitucional, originado en la Cámara de Diputados, que aumenta el número de parlamentarios.

Contrariamente a las informaciones hasta ahora publicadas, el referido informe señala que los diputados aumentarían de 147 a 174; y los senadores de 45 a 59.

Ello resulta de la aprobación del Censo Nacional de Población de 1960, y de las enmiendas introducidas por los senadores en el primer informe de la iniciativa.

En virtud de los nuevos porcentajes de población, que el proyecto establece para la elección de los diputados, Tarapacá conserva sus actuales 4 representantes; Antofagasta mantiene sus 7; Atacama sube de 2 a 3; Coquimbo sube de 7 a 8; Aconcagua sube de 3 a 4; Valparaíso de 12 a 15; el Primer Distrito de Santiago baja de 18 a 16; el Segundo Distrito sube de 5 a 10; el Tercer Distrito sube de 5 a 16; el Cuarto Distrito sube de 5 a 7; O'Higgins mantiene sus 6; Colchagua mantiene sus 4; Curicó mantiene sus 3; Talca mantiene sus 5; Maule baja de 3 a 2; Linares mantiene sus 4; San Carlos e Itata baja de 3 a 2; Chillán, Bulnes y Yungay mantienen sus 5; Concepción sube de 9 a 13; Arauco mantiene sus 2; Bío Bío mantiene sus cuatro Malleco baja de 6 a 4; Cautín mantiene sus 10; Valdivia sube de 5 a 6; Osorno sube de 3 a 4; Llanquihue (que se independiza de Aisén) sube de 3 a 4; Chiloé mantiene sus 3; Aisén (que pasa a ser una provincia electoral nueva) elegiría 3, y Magallanes sube de 1 a 2.

Así, la Cámara de Diputados la integrarían 174 miembros, pero el proyecto también dispone que las provincias de Maule y Malleco y la agrupación departamental de San Carlos e Itata, en la provincia de Ñuble, que pierde 4 diputados, conservarán éstos durante el período 1965-69. En consecuencia, en ese período, según la reforma, habría 174 diputados permanentes y 4 transitorios. Total 178.

En cuanto a los senadores, el proyecto eleva de 5 a 10 la representación de la provincia de Santiago; eleva de 5 a 6 los senadores de las provincias de Aconcagua y Valparaíso; eleva de 5 a 7 los senadores de las provincias de Ñuble; Concepción y Arauco, y eleva de 5 a 6 los senadores de las provincias de Bío, Bío, Malleco y Cautín. Total nueve senadores más. Pero como el proyecto de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia del Senado también crea la Décima Agrupación Provincial, dividiendo la Novena, ello significaría la elección de otros 5 nuevos senadores, con lo cual la Cámara Alta subiría de 45 a 59 miembros.

La Novena Agrupación estará formada por las provincias de Valdivia y Osorno, y sus representantes serían los cinco senadores de las provincias australes elegidos en marzo de 1961, cuyo mandato expira en 1969 (Julio von Mühlenbrock y Sergio Sepúlveda, liberales; Aniceto Rodríguez, socialista; Carlos Contreras Labarca, comunista, y Exequiel González Madariaga, ex radical.)

La Décima Agrupación Senatorial la formarían las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes.

Estas son, en líneas generales, las principales disposiciones del proyecto de Reforma Constitucional que hoy entra a la tabla del Senado.

Esta reforma regiría desde 1965, en que se elige a los senadores de las agrupaciones pares (Atacama y Coquimbo, que mantiene sus actuales 5 senadores); Santiago que sube de 5 a 10, como ya se ha dicho; Curicó, Talca, Linares y Maule, que mantiene sus actuales 5 senadores; Bío Bío, Malleco y Cautín, que sube de 5 a 6, y la Décima, nueva, que por primera vez eligiría 5 senadores.

Respecto a los senadores que faltan, de acuerdo con la reforma, en las agrupaciones senatoriales impares, que no se renuevan hasta 1969 (1 más en Aconcagua y Valparaíso, y 2 más en Ñuble, Concepción y Arauco), éstos también serían designados en la elección general parlamentaria del primer domingo de marzo de 1965.

Además, el proyecto en referencia contiene una disposición transitoria, en virtud de la cual los senadores que quedarán representando a la agrupación de Valdivia y Osorno, podrían presentarse como candidatos por la Décima. Esto significa que, si son elegidos por ésta, tendrían el derecho de la opción, dejando vacante el cargo que actualmente desempeñan, el que habría que llenar mediante una elección complementaria, a mediados de 1965.

Estas disposición transitoria es curiosa y aparentemente absurda, pero el proyecto la consulta. Su éxito depende que la apruebe, primero el Senado, y después la Cámara de Diputados.

Por lo demás, el proyecto mismo dependerá, en último término, de la aprobación del Presidente de la República.

Periodistas en LA NACION



Un grupo de alumnos de la Escuela Completa N.o 49 de Hombres, ubicada en San Pablo 4986, de Santiago, visitó ayer LA NACION. Los alumnos publican un periódico semanal titulado "Panorama", nombre que se le asignó en un concurso en que participaron todos los alumnos. El personal de "Panorama" se compone de: Jorge Cartagena, Director; Ramón Castro y Ricardo Morales, asesorados por el profesor Enrique Quiroz, página de Artes Plásticas; Humberto González, página humorística; Manuel Castillo, página infantil; Fernando Castillo, deportes, noticias, crónica, editorial y científica, y Bernardo Herrera, a cargo del material y archivo. El profesor asesor es Juan Vera.

CASA SINDICAL DEL PARTIDO RADICAL SE INAUGURA EL 26

Con gran entusiasmo el Departamento Gremial Sindical de la Provincia de Santiago, trabaja en la campaña presidencial del abanderado de nuestro Partido, Honorable Senador, don Julio Durán Neumann.

Entre su programación Gremial Sindical, destaca el acto oficial que se realizará el domingo 26 de julio, a las 11 horas, dónde se inaugurará la nueva sede del Gremialismo Radical, ubicada en Agustinas N.o 562.

Asistirán a esta reunión el candidato a la Presidencia de la República, Julio Durán Neumann, directiva máxima del Partido, parlamentarios, regidores, vocales del CEN, asambleistas nacionales, dirigentes nacionales, gremiales, dirigentes nacionales femeninas, presidentes provinciales y directivas de asambleas, gremios, asociaciones y sindicatos.

Una vez más los gremios radicales de la provincia ratificarán la defensa de nuestra democracia, libertad y justicia social. Sabiendo en este momento la responsabilidad que tiene cada militante ante los comicios electorales del 4 de septiembre, la trascendencia de esta inauguración será para estrechar las filas en torno a una actividad gremial, sindical y funcional de nuestro Partido, por un Chile libre y soberano. Al final del acto las autoridades gremiales ofrecerán un Vino de Honor.

EJECUCION DE OBRAS PUBLICAS EN LLANQUIHUE

El Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, ordenó ayer radiográficamente al jefe provincial de Vialidad de Puerto Montt que proceda de inmediato a la reparación del puente "Tres Puentes", en el camino de la Fábrica a la Colonia La Poza.

El Ministro Pinto prometió, también, llamar a propuestas públicas en el curso del año, para la terminación de la Escuela N.o 8, de Llanquihue, ubicada en Las Quemas. Este edificio deberá estar listo para la iniciación de las clases en 1965.

También aseguró el Ministro que en el plan de Obras Públicas del próximo año se considerarán la construcción de un nuevo edificio para la Escuela N.o 27, ubicada en Salto Chico, que resultó seriamente dañada en el terremoto de 1960.

Las gestiones para lograr soluciones para estos problemas las realizó el diputado liberal por la zona, Evaldo Klein.

SIGNIFICATIVA CONTRIBUCION DE INVICA AL PLAN HABITACIONAL

Un total de 898 viviendas se han construido en el país durante los primeros seis meses del presente año con la participación directa o indirecta de INVICA (Instituto de Viviendas Populares Cáritas-Chile). Las viviendas en referencia, agrupadas en forma de Villas, han sido entregadas o se encuentran en proceso final para su inauguración.

INVICA ha participado directamente en la construcción de Villa Seminario, con 102 viviendas; Villa Departamental, con 35 viviendas, y Las Higueras, en Talcahuano, con 26 viviendas. Indirectamente, en obras que favorecen a las Cooperativas de Vivienda, ha intervenido en la construcción de grupos habitacionales para la Cooperativa "Unidad", de Peñaflor, con 35 casas; Cooperativa "Abraham Lincoln", con 174 casas; Cooperativa "San Patricio", Santiago, con 34 casas; Cooperativa "Amanda Harbin de Venegas", San Miguel, con 64 casas; Cooperativa "Los Cóndores", Talcahuano, con 400 casas, y Cooperativa "Diario El Sur", con 30 casas.

El valor promedio de las casas construídas con la asesoría de INVICA, incluído terreno y la obra misma, es de E° 8.736,89. El costo total del programa de construcciones habitacionales alcanza en los primeros seis meses del año en curso a E° 7 millones 845 mil 725. El financiamiento ha sido posible mediante el aporte financiero de entidades tales como la CORVI y las Asociciones de Ahorro y Préstamo.

Colombia rindió ayer homenajes a generales O'Higgins y S. Bolívar

Un homenaje a los Generales Bernardo O'Higgins y Simón Bolívar, rindió ayer el Embajador de Colombia en Chile, doctor Antonio Lemos Guzmán, con motivo de conmemorarse un nuevo Aniversario de la Independencia de esa nación. El acto se inició a las 10,30 horas y consistió en la colocación de ofrendas florales, las que fueron depositadas al pie de los Monumentos de ambos Héroes. Fue presidido por el Comandante General de la Guarnición de Santiago, General de Brigada, Alfredo Hoyos Candina y por el Embajador Lemos Guzmán. Los honores militares estuvieron a cargo de un destacamento de la Compañía de Guardia del Ministerio de la Defensa Nacional y la Banda Instrumental de la Escuela de Telecomunicaciones del Ejército. La primera ofrenda floral fue colocada en el Monumento al General O'Higgins y, posteriormente, la comitiva se trasladó hasta el Monumento al General Simón Bolívar, con el mismo objeto.

LA ACTIVIDAD ECONOMICA:

HOY INAUGURAN EN SAN BERNARDO PLANTA PROCESADORA DE AVES

Podrá faenar 600 aves por hora

Hoy se inagurará en San Bernardo una planta procesadora de aves cuyas cámaras de conservación permitirán tener el producto congelado hasta por un año sin perder sus condiciones alimenticias.

Este matadero, de acuerdo a los planes de la CORFO, fue construido con aportes de los avicultores de la zona de San Bernardo y Calera de Tango.

La nueva planta procesadora de aves permitirá faenar 600 aves por hora y cuenta con equipos de frigorización, planta de fabricación de hielo en escamas, planta para agua helada y almacenaje de hielo; túnel de congelación; cámara de mantención de aves frescas, etc.

El producto que faenará este matadero de aves será controlado por especialistas del Servicio Nacional de Salud y su distribución estará a cargo de camiones especialmente acondicionados.

.CONTRALOR VIAJA AL NORTE

El Contralor General de la República, Enrique Silva Cimma viajó ayer a Antofagasta con el fin de informarse en el terreno mismo del funcionamiento y labor que desarrolla la oficina zonal de la Contraloría, con asiento en Antofagasta.

Regresará a principios de la próxima semana. Será subrogado en el cargo, por el Subcontralor, Héctor Humeres.

.INTERCAMBIO CON ARGELIA

El Embajador de Chile en Argelia, Eugenio Velasco se entrevistará hoy en la sede de la SFF, con personeros de los fabricantes de calzado, vestuario, productos farmacéuticos, cobre manufacturado y tejidos de algodón con el fin de estudiar las posibilidades de exportar estos productos a Argelia, donde existe interés por ellos.

A esta reunión concurrirá en representación de la CORFO, Ernesto Illanes, y por la Cancillería, Jorge Barriga.

PARTES INGRESADOS EN DIRINCO

En la semana comprendida entre el 13 y el 18 de julio ingresaron al Departamento de Formación de Causas y Sanciones de la Dirección de Industria y Comercio, 163 partes.

De ellos 62 corresponden a almacenes; 32 a carnicerías; 6 a restaurantes; 27 a panaderías; 19 a puestos de pan y 17 a negocios diversos.

INAMOVILIDAD DE TRABAJADORES PARTICULARES VA HOY A CAMARA

La Cámara de Diputados celebrará sesión especial esta mañana con el objeto de tratar el proyecto que establece la inamovilidad de empleados y obreros del sector privado, durante los períodos pre y post eleccionarios.

El proyecto fue despachado por la Cámara en general y hoy vuelve a la sala en segundo informe. La sesión especial convocada para hoy se efectuará entre las 10,45 y 13,30 horas.

SESION ORDINARIA.— En la sesión ordinaria de esta tarde de la Cámara discutirá, en tercer trámite constitucional dos proyectos de ley. Ellos son: el que suplementa diversos ítem del presupuesto del Ministerio de Obras Públicas y el que fija la planta y sueldos del personal del Servicio de Registro Civil e Identificación.

La sesión comenzará a las 16 horas y la tabla incluye también los siguientes proyectos: el que modifica la planta y sueldos del personal del Hospital Militar; el que autoriza a la FACH para que programe y realice vuelos de transporte aéreo militar; el que crea el plan nacional de edificios escolares y el que establece normas para la declaración de muerte presunta de las personas desaparecidas en Coñaripe a raíz de la erupción del volcán Villarrica, en marzo pasado.

APARECIO EL BOLETIN Nº 128

correspondiente al mes de julio de 1964, del Servicio de Impuestos Internos, con importantes materias de interés tributario para los profesionales, abogados, ingenieros, agrónomos, arquitectos, contadores, etc., y para todos los contribuyentes en general

DESTACAMOS ALGUNOS TITULOS DEL SUMARIO:

Porcentaje de alza del costo de la vida para la revalorización del Capital Propio.

Alcances sobre la retención del Impuesto de 2a. Categoría a los profesionales y demás contribuyentes afectos al artículo 36 N.o 2 de la nueva Ley sobre Impuesto a la Renta.

Indices de precios al consumidor para la aplicación del Impuesto a las ganancias de capital.

Concepto de la expresión "profesional-liberal" para los fines tributarios.

Alcance de las franquicias del DFL. N.o 266, de 1960, en favor de la Industria Pesquera, respecto del Impuesto CORVI.

Plazo para dar cumplimiento al impuesto en favor de Corporación de la Vivienda, que se encontraba adeudado al 14 de febrero de 1964.

Instrucciones para la revalorización de activos en conformidad a lo dispuesto en el artículo 130 de la Ley N.o 15.575.

Condonación del impuesto mínimo a la renta por los años tributarios 1961, 1962 y 1963.

Indice del costo de la vida para la revalorización del capital propio y cálculo de las ganancias de capital.

Calendario tributario para los meses de agosto, septiembre y octubre de 1964.

MEJORAS EN EL AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO DE PUERTO VARAS

El diputado Evaldo Klein se entrevistó en la mañana de ayer con el Director de Obras Sanitarias, Ramón del Valle, para pedir urgencia para los trabajos de alcantarillado de Puerto Varas, destruido por el terremoto de 1960. Se le informó que ya estaba firmado el convenio para los trabajos de planificación y que en el Plan de Obras Sanitarias para 1965 se considerará la suma de 300.000 escudos para la primera etapa de los trabajos.

Referente al problema de agua potable de Puerto Varas, el Director anunció al diputado Klein que en la próxima semana viajará a la zona sur un técnico de ese organismo para conectar la bomba para la captación de agua de la nueva napa.

HOSPITALIZADO EL DIPUTADO JUAN WIDMER

El diputado conservador Juan Widmer se encuentra internado en el Hospital Regional de Temuco, desde el domingo pasado.

El parlamentario sufrió un ataque de peritonitis mientras se encontraba en su fundo, por lo que debió ser trasladado a Temuco, donde se le practicó una intervención de urgencia. Ayer había experimentado mejoría.

PARTIO EN JIRA A TARAPACA EL SENADOR ALLENDE

A la provincia de Tarapacá partió ayer, por vía aérea, el candidato presidencial del FRAP, senador Salvador Allende. A las 20 horas de hoy será proclamado en la Plaza Condell de la ciudad de Iquique. Mañana se trasladará a Arica, donde lo proclamarán, a las 21 horas.

El jueves, el señor Allende se dirigirá a la ciudad de Antofagasta, donde pernoctará.

El viernes 24, el candidato del FRAP viajará directamente hacia la ciudad de Vallenar, primera escala de su jira por la provincia de Atacama, que finalizará el martes 28.

Décimo aniversario del SAR



LA FUERZA AEREA DE CHILE celebró ayer el décimo aniversario de la creación del Servicio Aéreo de Rescate, destinado a prestar ayuda a toda aeronave en peligro dentro del territorio nacional y mares vecinos. Su actual jefe es el capitán de bandada, Vicente Rodríguez Bustos, y tiene sedes en Antofagasta, Santiago, Puerto Montt e Isla de Pascua. Depende del Comando de Unidades de la FACH, al mando del general de brigada aérea Julio de la Fuente del Villar. Concretamente, su misión es: "Efectuar la búsqueda y salvamento de las aeronaves y sus ocupantes que se hallan en peligro o perdidos dentro del territorio nacional y mares vecinos; cooperar, de propia iniciativa o a requerimientos de autoridades o particulares y en la forma que determine el reglamento, a la búsqueda y salvamento de vidas humanas y de materiales no relacionados con aeronaves, que se encuentren en peligro en tierra o en el mar" EN EL GRABADO, uno de los helicópteros del "SAR" sigla que corresponde a dicha unidad, disponiéndose para el traslado de un enfermo grave que estaba aislado en la zona sur.

AYER FALLECIO REPORTERO GRAFICO JUAN CIFUENTES

JUAN CIFUENTES BRIONES

Ayer falleció después de una penosa enfermedad, el reportero gráfico, Juan Cifuentes Briones. Sus funerales se efectuarán hoy a las 15 horas en el Cementerio General, donde será sepultado en el Mausoleo de los Periodistas. El cortejo partirá de la Iglesia San Lázaro.

Cifuentes, era vastamente conocido en el ambiente reporteril ya que comenzó a trabajar muy joven como reportero gráfico y desempeñó su profesión en revistas y diarios de la capital. Actualmente cumplía funciones en el vespertino "Golpe", anteriormente había desempeñado sus labores en LA NACION.

Nació en Concepción el 29 de julio de 1922. Cuando terminó sus estudios comenzó a colaborar en periódicos de Santiago. En 1963 acompañó al Seleccionado Chileno de Fútbol a Montevideo y enviado por el Ministerio de Agricultura recorrió Chile, desde Arica a Punta Arenas, fotografiando los lugares más representativos del territorio.

Ocupó diversos cargos en la Unión de Reporteros Gráficos de Chile y en 1958 recibió el título del Mejor Compañero. Era miembro del Colegio de Periodistas y socio del Círculo de esta profesión.

Al imponerse de su fallecimiento, la Unión de Reporteros Gráficos se reunió extraordinariamente y acordó presentar el pésame a la familia, enviar una ofrenda floral, dictar a los reporteros gráficos para que concurran a los funerales y levantar la sesión en señal de duelo.

SOBRE EVALUACION... (De la 1a. Pág.)

práctica su nueva política de abandonar el claustro y entablar diálogos con los egresados tendientes a informarlos sobre nuevas técnicas y que resultan indispensables ser conocidas por los que dejaron de ser sus alumnos. El Curso —afirmó en otra parte el ingeniero Díaz Ossa— es el programa más completo que se ha hecho hasta ahora en Chile sobre la materia, todas vez que la necesidad de proporcionar a los profesionales vinculados al estudio de alternativas de inversión, algunas herramientas de análisis económicos que les permita establecer comparaciones objetivas entre proyectos específicos, tendientes a definir prioridades de acuerdo a los intereses nacionales.

EL PRIMERO DE LATINOAMERICA

El Director del Centro de Planeamiento, hablando sobre el Curso, señaló que era el primero que se realizaba en Latinoamérica. Resulta altamente grato —agregó el ingeniero Joaquín Undurraga— que un organismo integral como el Ministerio de Obras Públicas tratará de enfocar en forma decidida las modernas técnicas de encarar proyectos, aspecto de suma importancia en países en desarrollo como Chile. En otra parte de su intervención, el ingeniero Undurraga expresó que el factor económico debía mirar, ahora, la utilidad social de cada obra.

PROGRAMA DEL CURSO

El Curso tendrá un desarrollo de cuarenta días, con tres clases semanales —lunes, miércoles y viernes—, de 18 a 19.30 horas, y las informaciones sobre él mismo las proporciona la Oficina Coordinadora de la Dirección de Vialidad, en el fono 91701, Centro de Planeamiento, ingeniero Luis Erazo.

El programa abarca cuatro aspectos: a) Estructura del sistema económico; b) Teoría económica; c) Teoría y programación del Desarrollo; y, d) Evaluación de Proyectos.

ACUERDO... (De la 1a. Pág.)

tidos políticos legalmente constituidos e inscritos en el Registro Electoral. El acuerdo municipal adoptado ayer establece que dicho sistema se aplicará en las futuras elecciones parlamentarias y municipales.

En la hora de incidentes se suscitó una agria discusion entre las regidoras Mireya Baltra, comunista, e Irene Frei, hermana del candidato presidencial de la Democracia Cristiana. Irene Frei protestó por lo que estimó una actitud vejatoria de la regidora comunista, la que habría destrozado en público un folleto con el programa presidencial del senador Frei durante un acto político realizado el domingo último en el Teatro Caupolicán.

Anteriormente algunos regidores démocratacristianos habían dado a conocer su disgusto con relación a la visita hecha recientemente a la Municipalidad de Santiago por el candidato presidencial doctor Allende. Según los regidores dicha visita se había transformado en un acto de proclamación de la postulación presidencial del senador doctor Salvador Allende.

Durante la sesión, los regidores aprobaron una serie de gastos y pagos sobre diversas materias. Entre esos acuerdos figura el pago de la subvención de 5.000 escudos, incluída en el presupuesto para el presente año, a la Sociedad de Autores Teatrales de Chile.

UN DIA DE...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

para dispersar las turbas y grupos de saqueadores, expresó el temor de que cualquier desorden que surja ahora será más violento que los anteriores. Se dijo que entre los comercios saqueados hubo una casa de empeño que tenía fusiles y pistolas.

Una agrupación denominada "Consejo de Defensa de Harlem" distribuyó circulares hoy en ese sector para anunciar una gran manifestación para esta noche en las Naciones Unidas, y haciendo un llamamiento para marchar el sábado sobre la seccional de policía de la Calle 135, en el corazón de Harlem.

"Los últimos dos días han demostrado que sin organización somos una turba y no estamos en condiciones de afrontar debidamente al enemigo". dice la circular.

Cancilleres...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

curso del día por la opinión manifestada por algunos Ministros de Relaciones americanos, quienes preguntaron:

"¿Se pretende imponer sanciones a Cuba, o a los países que no han roto relaciones con Cuba?". Y los países que no han roto relaciones con Cuba son: Chile, Uruguay, Bolivia y México.

La pregunta flota en el aire y, hasta ahora, no ha tenido respuesta, pero la posición chilena y de los países acompañantes ha sido altamente comprendida aquí, porque ha sido expuesta con dignidad, con altura de miras y de acuerdo con una línea internacional consecuente.

La posición venezolana, por otro lado, se ha visto un poco debilitada por el hecho de que ha roto sus relaciones diplomáticas con siete países latinoamericanos.

La Conferencia de Cancilleres se iniciará mañana, sin que se haya podido llegar a acuerdos previos definitivos que aseguren la unanimidad de votos en cualesquiera de las posiciones puestas sobre el tablero, y será presidida, probablemente por el Canciller de Brasil, Vasco Leitao de Cunha.

De la Secretaría Presidencial del senador Allende:

Alcalde de El Olivar adhiere a candidatura Dr. Savador Allende

"El Olivar, julio 14 de 1964.
H. Senador
Salvador Allende Gossen.
SANTIAGO
Apreciado senador:

Para un hombre que ha militado durante toda su vida en un partido político, resulta difícil el substraerse al mandato de ese partido. Es necesario hacer acopio de valor para constatar en conciencia, íntimamente, que los deberes superiores para con el pueblo de Chile están más allá que los intereses ocasionales de la colectividad a que se pertenece.

El suscrito ha sido durante más de treinta años militante activo del Partido Liberal. Durante 24 años ha sido regidor en la comuna de El Olivar y durante más de 15 Alcalde de dicha comuna, cargo que en la actualidad desempeñó. Durante dos períodos fuí presidente del Consejo Agrupacional de O'Higgins, delegado de O'Higgins y Colchagua ante la Junta Ejecutiva, precandidato a diputado en la última elección y he desempeñado durante mi existencia los más variados cargos de responsabilidad dentro de mi partido. Mi permanencia en esta organización política ha estado vinculada a la convicción firme de que esta colectividad movilizaba su poderío tras el mejoramiento del nivel de vida de los hombres y las mujeres de Chile. Si le he entregado al Partido Liberal lo mejor de mi vida, ha sido bajo el imperio de esta convicción.

Es precisamente en este instante de la vida del país en el que no es posible eludir profundas transformaciones impuestas por el progreso material y cultural. Es un imperativo para el suscrito, como para todo hombre de Chile el determinar qué movimiento con posibilidad seria de triunfo comprende esta alternativa y está dispuesto a enfrentarla sin vacilaciones con poderío político y moral para concretarlas. Así piensan las bases más modestas del liberalismo, cuyo entronque centenario está identificado con los intereses de toda la colectividad.

En este plan de ideas, frente a la alternativa de dos movimientos con voluntad de poder, no resulta difícil elegir aquel que por su trayectoria de lucha, por la claridad de su programa y su definida línea mantenida invariablemente, ofrece una clara garantía de progreso y solución a los graves problemas nacionales.

Señor senador, veo en su persona, en su limpia trayectoria democrática, la cual me asiste la profunda convicción será mantenida, no sólo una garantía de libertad y respeto sino también de bienestar y progreso para el país.

No han variado mis convicciones libertarias. Por el contrario, ellas permanecen inalterables. Los principios que me hacen liberal tampoco han sufrido menoscabo. Ubicándome hoy junto al movimiento que usted dirige, me siento tan liberal como siempre.

Todas estas consideraciones me mueven a dirigirme a usted en ma calidad de chileno profundamente preocupado por los destinos del país, para expresarle mi sincera y patriótica adhesión, mi voluntad de colaborar en su triunfo y mi íntima convicción de que su Gobierno significará para la nación toda una inmensa etapa de bienestar y progreso.

Lo saluda atte.— (Firmado): EMILIO RODARD RENON. Alcalde de la comuna de El Olivar."

De la Secretaría de la Campaña del senador Eduardo Frei

JUSTICIA TRAMITA PROCESO POR COBARDE AGRESION CONTRA 2 NIÑOS PERPETRADA POR OBREROS COMUNISTAS

...bernación Departamental de Chañaral conoció denuncia por terrorismo político.— Llamado a la calma a las candidaturas.— Certificados médicos revelan ataque realizado con alambres de púas

El clima de violencia y terror impuesto por el Frente ...cionario de Acción Popular en todo el país durante ... contienda presidencial, llegó hasta la hace poco ... localidad de Chañaral, a poco más de mil kilóme... al norte de Santiago, puerto minero que sirve a las ... extractivas de Potrerillos y El Salvador, en la provin... de Atacama.

Aquí en Chañaral de las Animas hay indignación colec... Un empleado municipal y un obrero de la Ilustre Cor... ...ción, Gabriel Cortés Cortés, socialista; y Gastón Herrera, ...nista, detuvieron a los menores Rolando Carvajal Lete... y Ramón Alvarado Carrasco, de 13 y 16 años, porque ...samente iban a destruir la propaganda del candidato ... preferencias. Pero no se contentaron con eso. Además, ... lo confirmaron vecinos que presenciaron el hecho, los ...ron y golpearon con alambres de púas, para trasla... posteriormente a la Comisaría. Allí fueron recibidos ... el cabo de guardia, Miguel Venegas, e interrogados al ... puestos en libertad por el capitán Luis Rammsy Trevik. ... comprobó que uno de los niños presentaba lesiones ... espalda. Así consta en el parte 266 emitido por ese ofi... uniformado.

Este acontecimiento conmovió hondamente a la apacible ... de Chañaral, especialmente a los habitantes del ...erado Diego de Almeida, un barrio de este pueblo, ... en los faldeos del cerro Botín, donde viven los niños ... por la brutal acción de los frapistas. El hecho ... mayor dramatismo e interés en sus voces infantiles y temblorosas por las amenazas de que han sido víctimas ... dicen lo que a nosotros nos convenga", como les han ... en repetidas oportunidades los autores del inhumano ...do.

"Estábamos jugando tal como lo hacemos todos los días ... la arena del cerro", explica con timidez Ramón Al... Carrasco, quien aún tiene su juvenil espalda rasgada ...cuencia de los azotes". De repente, continúa, vimos ... se acercaban hasta nosotros dos señores que llevaban ... No sabíamo a qué iban, así que no nos ...mos atrás. Cuando llegaron, a mí me torcieron los brazos ... toda clase de garabatos. Como opuse un poco de ... me echaron hacia arriba la camisa y me em... a dar latigazos con los alambres de púas que lleva... ...ondidos. A punta de empujones y patadas, me subie... arriba de una camioneta y me llevaron a la comisaría."

El menor de los muchachos, Rolando Carvajal Letelier, ... la forma que era tratado su compañero de juegos ... veloz fuga por las dunas, siendo perseguido "a ... limpio" y finalmente reducido y trasladado a un ... municipal. Lo condujeron primero a la Municipali... donde el Alcalde, Fernando Lemus Silva, comunista, dijo ... llevaran a los carabineros. "Cuando iba pasando fren... mi casa y vi a mi mamá, me puse a gritar. Me dijeron ... sacaba nada con hacerlo y que pobre de mí si no ... que estaba haciendo tira la propaganda", manifiesta ... clara y decidida Rolando. Interviene Ramón y dice: ... pallos me dijeron lo mismo a mí. Que si no decía a ... carabineros lo que ellos querían, me iban a sacar la...".

LOS PADRES

Rolando Carvajal vive con sus padres. Cuando lo vi... aprovechamos para conversar con su madre, Fran... Letelier. Mujer típica del pueblo, con numerosas arru... que surcan su cara, un tanto envejecida por el arduo trabajo, dijo: "Yo estaba en la puerta de la casa cuando vi que pasaba en un camión mi Rolando gritando que lo salvaran. Yo, señor, que he estado muy enferma y con esto ha sido peor, me desesperé. No sabía qué hacer. Especialmente, cuando me dijeron que se lo llevaban a la comisaría. Ese día él andaba con una blusita e inmediatamente pensé en los fríos terribles que empiezan a hacer aquí después de las seis de la tarde". La mujer suspira y continúa: "Si en ese momento yo hubiera estado alerta, como que hay Dios que los agarro a peñascazos y les quito a mi niño".

Ramón Alvarado están en Chañaral con su hermano mayor, Julio, quien es un querido peluquero en la ciudad. "Yo, dice el joven fígaro, estaba totalmente marginado del problema político. Con esto me he decidido a luchar para que no ocurran estos serios desmanes si llegan a triunfar los comunistas. Mi hermano tiene sólo 16 años y no sabe nada de elección ni de cosas parecidas. Esto es lo que más me molesta; que niños inocentes hayan sido maltratados en forma brutal. He entablado una formal demanda ante la justicia, porque deseo que esos abusadores paguen como lo merecen: con cárcel. Yo no quiero dinero ni cosa parecida. A esas bestias hay que meterlas a la capacha", insiste en forma acalorada, recordando el trato inhumano que se le dio a su hermano.

Muy cerca del lugar del acto de matonaje vive la anciana Juana Donoso. Al principio no quería hacer ninguna declaración, pues "me han visitado unos señores para decirme que si hablo lo voy a pasar muy mal". Ante la insistencia periodística, doña Juana cierra la puerta, corre las cortinas que adornan una ventana, y dice: "Los vi allí en el cerro que estaban jugando. No les di ninguna importancia y seguí lavando unas tiritas. Al volver a mirar, vi que uno les lanzaba piedras a otro que iba corriendo. Le dije a una amiga que estaba conmigo que esos mocosos de moledera iban a salir matándose un día de éstos. Nunca imaginé que era todo en serio. Creí en una travesura, pero las cosas fueron subiendo de color. Vi cómo los agarraron y les torcieron los bracitos hasta traerlos al camión que estaba aquí cerquita. Me ofrecí como testigo del maltrato que los niños habían recibido, pero he desistido de hacerlo porque esos son capaces de cualquier cosa. Capaz que me peguen a mí también", dice temerosa la anciana, mirando por una hendija de la puerta para ver si alguien ha visto entrar al cronista.

CON LOS FRAPISTAS

Conversar con los municipales fue cosa fácil. Ellos siguen trabajando como de costumbre, pero con algo de temor por la reacción que pueda tener algún ciudadano por lo que hicieron. Gastón Herrera, presidente del gremio de los obreros municipales frapistas, es un hombre bajo, tosco, muy moreno y con facilidad de expresión. El otro, Gabriel Cortés, es también de escasa estatura y de cutis blanco y pelo castaño. Ambos, después de emitir violentos conceptos contra los niños y sus padres, los demócratacristianos y los periodistas, negaron haber golpeado a los menores. "El propósito nuestro fue ponerlos a disposición de la justicia para que contaran quién los había mandado. Mucho me extraña que digan que los herimos. Usamos el camión municipal para trasladarlos y evitar que el pueblo los linchara", manifestó Gastón Herrera.

Cuando le hacemos ver que uno de los menores tiene en la espalda claras muestras de haber sido azotado, dijo: "Seguramente sus padres o los demócratacristianos los hirieron para echarnos la culpa a nosotros y así obtener más votos para su candidato.

Ante la evidencia del parte policial y del certificado médico otorgado por la doctora Edda Lagomarcino, del Hospital de Chañaral, ambos camaradas no opinan. Su único comentario es que "No nos explicamos cómo pudieron poner eso".

Los padres de los menores afectados hicieron una denuncia ante el Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía de Chañaral, cuyo Magistrado, Mario Acuña Riquelme, trabaja activamente para dilucidar la causa que lleva el número 13 mil 705.

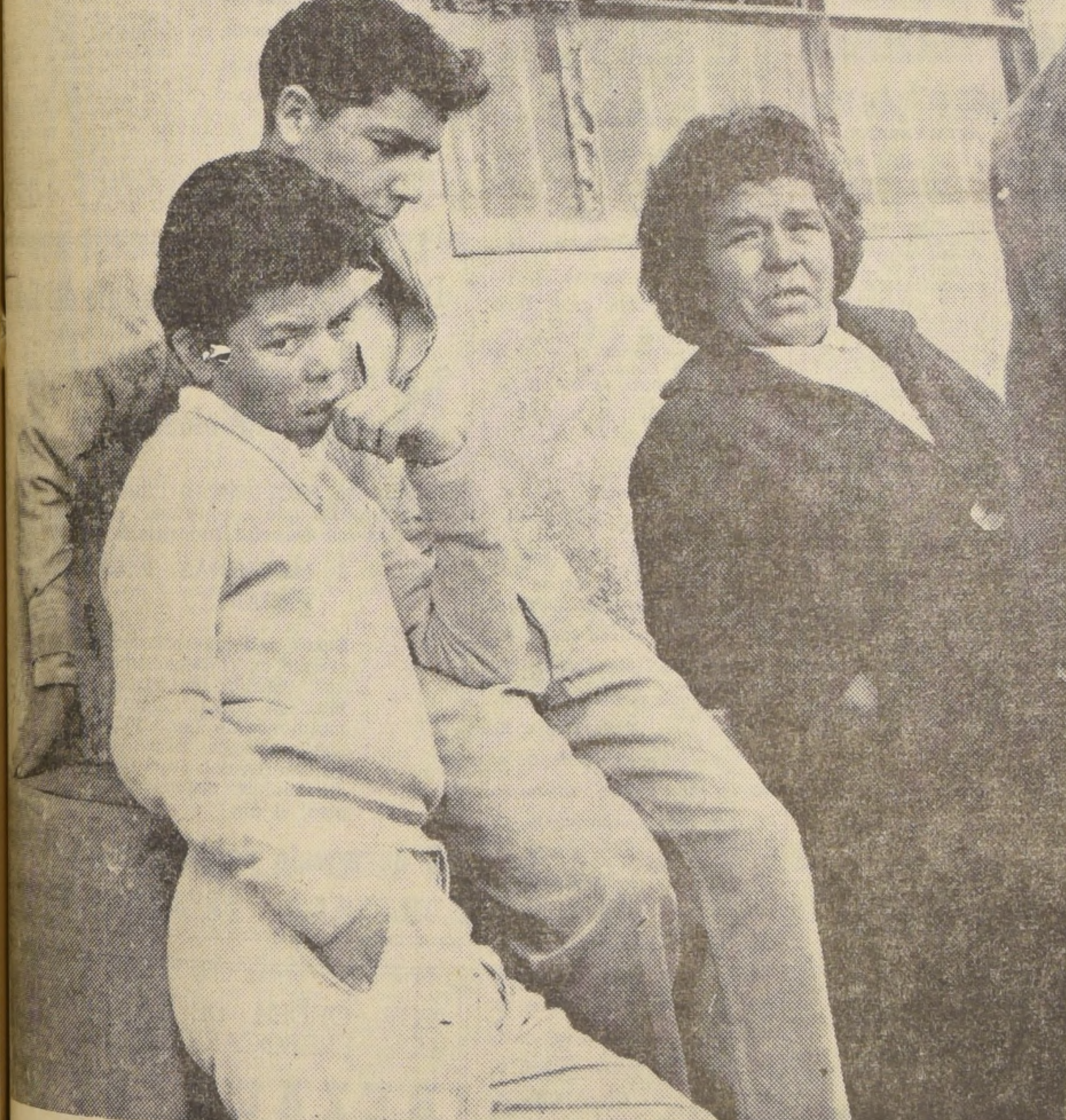
EL GOBIERNO EN ACCION

A raíz de este atentado frapista, y para prevenir futuros desmanes de cualquier procedencia, tomó cartas en el asunto Luis Mario Salvago Tubi, Gobernador del departamento de Chañaral. El representante del Ejecutivo citó a los dirigentes de las tres candidaturas "en pelea" con el objeto de calmar los ánimos y conseguir que hicieran un pacto en el sentido de evitar toda acción reñida con las normas de convivencia. La proposición de Salvago tuvo excelente acogida de parte de las directivas políticas. Sin embargo, no pudo hacerse realidad porque los allendistas pusieron como condición que los individuos que habían atentado contra los menores quedaran "libres de polvo y paja".

Los representantes de la candidatura freísta manifestaron que no estaban dispuestos a hacer "borrón y cuenta nueva" porque consideraban que ese hecho era de la mayor gravedad y afectaba a dos niños y a sus parientes, que eran ajenos a la política y víctimas inocentes del calor a que ha entrado la campaña presidencial. Agregaron que se seguiría adelante con los ajetreos judiciales "hasta lograr el castigo que merecen los cobardes agresores".



Rafael Palma Zúñiga, regidor demócratacristiano, de Chañaral, indica con su dedo las huellas que quedan del brutal atentado de que fuera víctima el niño Ramón Alvarado Carrasco. Observan el otro menor agredido y un hermano de Ramón, Julio.



...s menores que fueron víctimas de un criminal atentado político esperan junto a su madre prestar ...ciones en el Juzgado del Crimen de Chañaral. El brutal atentado con ensañamiento ha causado profundo malestar en toda la zona por la forma inhumana en que fue cometido.

INFORMACIONES DE POLITICA

JIRA POR ACONCAGUA COMIENZA HOY EL SENADOR EDUARDO FREI

...hesión multitudinaria ... campesinos, trabajado... ...eral, hombres y mu... ...l sur, recibió el aban... ...de la izquierda demo... Eduardo Frei en su ji... San Carlos e Itata y la ... de Cautín.

...s destacables de estos ...políticos son las mani... ...espontáneas de ...popular y la participa... ...del pueblo en los ...actos de masas, que ... las más optimistas ... de sus organiza... Quince mil personas, en ...tración de San Car... cuarenta mil en la de ... señalan el avance ... del movimiento na... popular, en esas zo... ...otra parte, los actos ... San Nicolás, ... y Galvarino, demues... ...en las zonas rurales ... fuerte de su postula... presidencial.

...CO.— El gran broche ... la jira lo constituyó ... multitudinario de Te... donde una impresionan... humana de más de ... mil personas testi... su adhesión y apoyo al ... de la izquierda democrá... Los informes policiales, ... ya indican el ...zado; señalaron una asistencia de 30 mil manifestantes.

La concentración en la Plaza del Bombero, se llevó a efecto luego de que cinco enormes columnas desembocaron en el lugar. La columna Ñielol, con un contingente de más de seis mil personas, fue la primera en llegar a la plaza. Con una concurrencia similar, lo hicieron después las columnas Pedro de Valdivia, Dreves, Padre Las Casas y Tucapel. Cada una de ellas era encabezada por guitarristas que entonaban cantos alusivos a la campaña, canciones indígenas y de tipo popular, lo que otorgó a la manifestación carácter de auténtica fiesta. Ante la muchedumbre, hicieron uso de la palabra Sergio Merino, jefe del Comando Provincial de la Campaña; Héctor Gertor, presidente del Comando Provincial de Trabajadores; Martín Alonqueo, auténtico araucano, quien llamó en su lengua nativa a luchar por un triunfo aplastante freísta; la dirigente femenina Victoria Grilli; Alejandro Hales, vicepresidente de la DAL, y Eduardo Frei, cuya intervención, al ser anunciada, provocó delirio de entusiasmo en la masa de manifestantes. El líder puso especial énfasis en señalar que los campesinos, obreros y trabajadores en general, durante su Gobierno verán abrirse las posibilidades de Techo Digno, Trabajo Estable, pagado con una moneda que valga, y Educación para todos.

EN LA PROVINCIA DE ACONCAGUA.— Una jira por la provincia de Aconcagua inicia hoy el abanderado nacional y popular, senador Eduardo Frei, luego de realizar una visita a algunas localidades del Segundo Distrito. Lo acompañarán parlamentarios y dirigentes nacionales de su campaña.

El senador Frei concurrirá hoy, a las 17 horas, a una proclamación en la localidad de Lampa y luego, a las 18.30 horas, en Tiltil. Finalizará esta jira a las 19 horas, en Polpaico.

El senador Frei y acompañantes seguirán inmediatamente a la provincia de Aconcagua, donde será proclamado a las 20.30 horas, en la ciudad de Los Andes.

Mañana, de 10 a 12.30 horas, visitará industrias y poblaciones de Los Andes. A las 10 de la mañana visitará la Maestranza y luego el Hospital, para continuar, en seguida, por las poblaciones populares. —

A las 16.30 horas concurrirá a un té de las mujeres en Los Andes, y a las 17.30 horas asistirá a un té de las damas de San Felipe.

La concentración en San Felipe se efectuará mañana, a las 19.30 horas, en la plaza principal de la ciudad.

La jira del abanderado de la Izquierda Democrática por la provincia de Aconcagua culminará el jueves con visitas al Hospital de San Felipe, al Sanatorio de Putaendo y proclamación oficial al mediodía en esa localidad. En la tarde concurrirá a proclamaciones en las localidades de Catemu, Cabildo y La Ligua, regresando en la noche a la capital.

Elba Vilches y Yolanda Molina ganan los premios del Concurso "Viva Gratis"

La primera obtuvo el atractivo surtido de comestibles, bebidas y artículos para el hogar del premio obsequiado por el Super Mercado ASE

La señora Elba Vilches de S., con residencia en la calle el Molino 1874, Santiago, ganó durante el sorteo semanal realizado el sábado, del concurso VIVA GRATIS UN MES, el premio principal consistente en comestibles, bebidas y artículos para el consumo del hogar en cantidad suficiente como para liberarse, una familia de seis personas, durante 30 días de gastos de almacén.

El premio de consuelo fue ganado por la señorita Yolanda Molina H., con residencia en Edison 4583, quién depositó su cupón en los buzones instalados en ASE, Catedral esquina de Maturana.

Ambos premios, tanto el principal como el de consuelo son obsequiados por el Super Mercado ASE, de Catedral esquina Maturana, establecimiento comercial que auspicia el concurso VIVA GRATIS UN MES organizado por LA NACION con la colaboración de Radio del Pacífico.

EL SORTEO DEL SABADO

Un público númeroso se dió cita el sábado último al auditorio de Radio del Pacífico, Portal Fernández Concha 960, para gozar del show artístico de esta popular emisora y a la vez presenciar el desarrollo del concurso VIVA GRATIS UN MES.

Entre los asistentes, empleando para ello el talón de su entrada al auditorio, fueron sorteados premios obsequiados por Virutillas Metálicas Manlac; Vinos VIU; Sal VENUS y entradas para los cines que exhiben films de Pel Mex y Paramount.

LOS PREMIADOS

Antes de procederse al sorteo del premio principal del concurso VIVA GRATIS UN MES, fue anunciado que con el premio de consuelo, se sortea entre los concursantes que depositan sus cupones en ASE, había salido favorecida la señorita Yolanda Molina H., cuyo domicilio ya indicamos.

Enseguida, en medio de la expectación de los asistentes se procedió a echar cinco cupones al agua, los que correspondieron a concursantes de Santiago y provincias.

El sexto cupón, el del premio, correspondió a la señora Elba Vilches de S., cuyo nombre fue aclamado por el público.

EL PROXIMO SORTEO

El sábado se efectuará un nuevo sorteo del concurso VIVA GRATIS UN MES, el que lleva dos premios obsequiados por el Super Mercado ASE.

Los cupones para participar en este sorteo se publican diariamente en LA NACION. En su texto vienen las indicaciones correspondientes para su envío, con los datos pedidos, a nuestro diario.

FERIA "EL TATTERSALL"

Feria de cerdos de la Sociedad El Tattersall, transacciones verificadas en remate del 20 de julio de 1964.

CERDOS

19	1.1902	1,144	Galvarino
15	1.382	1,144	Toltén
5	452	1,144	San Francisco
1	122	1,144	La Granja
9	656	1,139	Conchalí
18	1.408	1,135	Carahue
18	1.464	1,133	Villarrica
8	608	1,133	Requinoa
13	960	1,131	Chimbarongo
1	98	1,131	Los Lagos
6	450	1,125	Pitrufquén
10	758	1,123	Freire
3	224	1,123	Rancagua
11	812	1,121	Toltén
6	506	1,121	Ovalle
1	158	1,121	La Granja
10	1.092	1,118	Las Hortencias
9	770	1,118	Las Hortencias
6	618	1,118	Puente Alto
1	52	1,115	San Felipe
5	344	1,113	Monte Patria
4	304	1,113	Pitrufquén
2	198	1,113	Buin
10	678	1,111	Carahue
8	720	1,108	Buin
1	78	1,108	Villarrica
10	718	1,103	Pitrufquén
4	828	1,098	Chimbarongo
2	134	1,098	Toltén
15	1.580	1,093	Toltén
2	182	1,091	Maipú
20	1.652	1,085	Galvarino
13	908	1,085	Pitrufquén
3	168	1,085	Maipú
20	1.318	1,083	Placilla
5	296	1,083	Chimbarongo
4	250	1,083	San Felipe
11	682	1,071	1,071 Rosario
1	62	1,068	Placilla
4	780	1,063	Chimbarongo
1	156	1,055	Galvarino
10	648	1,042	Villarrica
4	200	1,042	Monte Patria
4	774	1,037	Buin
1	74	1.034	Galvarino
2	142	1,020	Pitrufquén
2	146	1,014	Pitrufqun
2	486	1,012	El Monte
8	446	0,997	Ercilla
1	142	0,997	Toltén
3	660	0,974	Chimbarongo
9	458	0,966	Placilla
8	392	0,966	Placilla
1	320	0,966	Melipilla
1	294	0,963	Ercilla
6	294	0,961	Monte Patria
2	164	0,953	Monte Patria
15	908	0,951	Galvarino
6	290	0,951	Freire

Cabezas rematadas: 1.003.
Remates: Lunes, mircoles y viernes.

CERDOS "EL TATTERSALL"

garantías.

CERDOS

30	3.486	1.237	Quinta de Tilcoco
14	1.608	1.233	Requinoa
14	1.572	1.233	Requinoa
19	2.414	1.214	Pitfrufquén
3	450	1.214	Ercilla
18	2.172	1.206	Gorbea
16	1.794	1.206	Los Lagos
1	102	1.206	Maipú
1	132	1.206	San Fco. de Mostazal
15	1.186	1.204	Monte Patria
4	426	1.202	Melipilla
17	2.020	1.199	Villarrica
18	2.296	1.196	Villarrica
1	162	1.196	Los Lagos
1	108	1.196	San Felipe
15	1.096	1.195	Ercilla
10	1.168	1.195	Requinoa
13	1.470	1.192	Pitrufquén
13	1.512	1.192	Las Hortensias
6	524	1.192	Maipú
14	1.602	1.189	Carahue
12	1.334	1.189	Pitrufquén
3	268	1.189	Melipilla
3	390	1.186	San Francisco
15	2.208	1.185	Las Hortensias
14	2.200	1.184	Pichidegua
9	800	1.184	Rancagua
4	522	1.184	Melipilla
2	282	1.184	Monte Patria
10	1.312	1.182	Gorbea
5	434	1.182	Curicó
15	1.740	1.179	Toltén
21	2.140	1.176	Los Lagos
13	1.264	1.176	Los Lagos
7	600	1.176	Monte Patria
1	82	1.176	Ñuñoa
1	122	1.176	Ñuñoa
18	1.600	1.174	Carahue
15	1.592	1.174	Gorbea
8	1.304	1.174	Pitrufquén
7	626	1.172	Rosario
3	336	1.172	Malloa
6	340	1.169	Curacaví
15	1.422	1.166	Villarrica
8	608	1.166	Rengo
5	418	1.166	San Francisco
4	628	1.166	El Monte
12	1.126	1.164	Villarrica
10	1.300	1.164	Galvarino
17	1.546	1.162	Placilla
11	1.100	1.159	Freire
4	440	1.156	Buin
2	156	1.156	Buin
9	1.072	1.154	Ovalle
9	812	1.154	Requinoa
4	270	1.154	La Granja
1	192	1.154	Ovalle
13	1.268	1.149	Gorbea

Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa.

MERCADO BURSATIL

Con actividad moderada y precios sostenidos se iniciaron ayer las operaciones de la semana, obteniendo buenos conformes las acciones Banco de Chile, Banco Hipotecario, Caupolicán, Farmo Química, Mac Kay, Indura, Electricidad Industrial, Papeles y Cartones, Vapores y Madeco.

Los bonos hipotecarios mantuvieron sus cotizaciones, con un monto reducido de transacciones.

El volumen de operaciones ascendió a la suma de 565.983 acciones en Santiago; 45.914 acciones con Valparaíso, y E° 2.562 nominales en bonos.

El cierre acusó 21 alzas contra 12 bajas; tendencia sostenida.

FONDOS MUTUOS

Crecinco 2.309
Capitales Unidos 2.435

PRECIOS AL CIERRE

CIERRE OFICIAL DE LA BOLSA DE COMERCIO, A LAS 13 HORAS

BONOS NOMINALES E°

D. Interna 7-1, 84 c
Garantía 7-1, 84 c
Paviment. 7-1, 84 c
Mun. Stgo. 8-1, 50 c
B. Estado 6-3/4, 70 n
B. Estado 10-6, 75 t
Hip. Chile 6-1, 70 n
Hip. Chile 10-6, 75 t

BANCARIAS

Central, 3.374 n
Concepción, 135 t
Continental, 9 5/8 n
Crédito, 155 t
Chile, 399 t
Edwards, 40 c
Español, 138 c
Hipotecario, 90 t
Israelita, 107 t
Italiano, 13 n
Nac. del Trabajo, 13 c
Osorno, 160 t
Pacífico, 8 n
Panamericano, 90 n
S. Americano, 48 t
Talca, 265 c

MINERAS

Andacollo, 3 n
Aucanquilcha, 19 c
Chañaral, 15 1/2 n
Cerro Grande, 480 n
Del. Punitaqui, 9 n
Disputada, 50 v
Lota-Schwager, 4 1/2 n
Merceditas, 1 3/4 n
M. Fertilizantes, 33 n
Ocurí, 130 n
Oruro, 38 v
Presidenta, 5 1/2 n
P. de Lobos, 18 v
Tamaya, 4 t
Tocopilla, 198 n
Totoral, 35 n

AGRICOLAS Y GANADERAS

Aysén X/D, 790 n
Cisnes, 254 c
Colcura, 27 c
Copihue, 27 c
Gente Grande, 100 v
Laguna Blanca, 355 OCV
La R. Sofruco, 400 c
Rupanco, 110 n
T. del Fuego, 140 t
Viña C. y Toro, 230 v
Wagner Stein, 16 t

SALITRERAS

Anglo Lautaro A, 1.790 t
Anglo Lautaro C, 175 t
Iquique Port., 53 n

TEXTILES

Caupolicán, 12 1/4 t
CHITECO, 20 t
FIAP, 75 n
Paños Bellavista, 100 n
Paños Concepción, 2 7/8 n
Paños de Tomé, 38 t
Rayonhil, 10 n
SEDYLAN "A", 3 t
SEDYLAN "B", 2 c
Sumar, 150 c
Tejidos El Salto, 1 1/4 n
Textil Progreso, 53 n
Textil Viña, 8 n
VESTEX, 14 n
Yarur, 275 t

INDUSTRIALES Y VARIAS

Agencias Graham, 5 1/2 c
Arrocera EGA, 14 1/4 v
BIMA, 8 c
Blundell, 4 1/2 c
Carozzi, 30 n
Cervecerías Unidas, 90 c
Club de Golf, 50.000 n
Club Hípico, 410.000 n
Club de Polo, 15.000 n
CODINA, 332 n
COIA, 580 c
Colorantes, 60 n
Cía. Industrial, 57 t
CCPEC, 51 1/2 n
Cristalerías Ch., 18 c
CHILECTRA, 34 1/2 n
Distrib. de Talca, 10 1/2 n
Edificio Carrera XD, 24 1/2 n
Electricidad Industr., 14 t
Embotelladora Andina, 18 1/2 t
Eperva, 210 c
Farmo Química, 6 t
Fósforos, 51 t
Gas de Santiago, 26 v
Hucke Hermanos, 95 n
IMPLATEX, 10 c
Industrias Varias, 10 t
Inmob. Esmeralda, 66 c
Inmobiliaria Huelén, 325 c
INSA, 285 t
Interamericana XD, 3 7/8 n
Interoceánica, 67 v
La Rural, 26 t
Loza de Penco, 32 t
Lucchetti, 10 1/2 c
Mac Kay, 110 t
Maderas Cholguán, 9 1/2 t
Marinetti, 20 c
Melón, 242 c
Muelles P. Vergara, 4 n
Naviera Arauco, 18 c
Papeles y Cartones, 123 t
Pesquera Iquique, 3 1/4 c
Pizarreño, 120 v
Polpaico, 162 v
QUIMIFARM, 145 n
Refractarios Lota, 3 1/2 n
Refinería de Viña, 102 c
Renta Urbana, 60 c
Saavedra Benard, 16 c
Sanitas, 7 3/4 n
SOPROLE "B", 2.200 n
Tabacos, 250 t
Tattersall X/E/D., 92 t
Teléfonos, 17 v
Vapores, 129 t
Vidrios Planos, 13 3/4 n
Volcán, 32 c
Zig-Zag, 110 v

METALURGICAS

Astilleros Habas, 24 OCV
CAP, 160 t
CIC X/Dv., 19 1/2 n
ELECMETAL, 155 v
Envases, 2 1/4 n
FENSA, 6 c
FERRILOZA, 7 c
INDAC, 10 1/2 n
INDURA, 9 1/2 t
MADECO, 28 t
MADEMSA, 27 1/2 c
Mecánica Ind., 11 3/4 n
SOCOMETAL, 16 v

SEGUROS

Transandina, X/D, 29 1/4 n

INDICE GENERAL DE PRECIOS DE ACCIONES: 1.877,9.

TRANSACCIONES

BONOS NOMINALES E° 2.562
TRANSACCIONES EN STGO. . . . 565.938
OPERACIONES CON VALPSO. . . . 45.014

£ por tonelada — Precio del Cobre en Londres — Tons. Largas

PRIMERA RUEDA			SEGUNDA RUEDA
£ 308.10.0	Comp. . .	DISPONIBLE	
" 309. 0.0	Vend. . .	.. ..	.. ..
" 4. 0.0	ALZA . .	FLUCTUACION	.. ..
" 298.10.0	Comp. . .	A 90 DIAS	.. ..
" 299. 0.0	Vend. . .	.. ..	.. ..
" 4.10.0	ALZA . .	FLUCTUACION	.. ..
FIRME		TENDENCIA	.. ..
800 Tons. Largas .		VENTAS	.. ..

Ferias Unidas "La Rural"

CERDOS: Remates días lunes y viernes.

NOTA: "La Rural", vende sólo verdos con garantía.

5	606	1.253	Ovalle
4	600	1.245	San Bernardo
10	1.504	1.235	Molina
5	685	1.235	Río Bueno
10	1.387	1.230	Molina
8	1.092	1.229	Río Bueno
5	525	1.227	Ovalle
10	1.202	1.223	Río Bueno
1	133	1.219	Maipú
5	475	1,216	Río Bueno
24	2.795	1.214	Doñihue
7	707	1.214	Los Lagos
4	399	1.214	Ovalle
3	327	1.214	Maipú
6	553	1.204	Río Bueno
4	447	1.214	San Bernardo
11	1.133	1.202	Pelequén
7	745	1.189	Loncoche
8	665	1.178	Loc Lagos
10	682	1.174	Los Lagos
10	720	1.164	Los Lagos
9	645	1.164	Los Lagos
8	750	1.164	Ovalle
9	642	1.162	Los Lagos
8	544	1.152	Los Lagos
2	173	1.156	Ovalle
21	1.830	1.154	Río Bueno
3	277	1.135	San Bernardo
1	88	1.121	Molina
5	293	1.113	Peñaflor
10	550	1.107	Los Lagos
4	300	1.093	Loncoche
2	113	1.078	Doñihue
2	163	1.075	Ñuñoa
2	185	1.063	Ñuñoa
2	124	1.055	La Cisterna
1	151	1.037	Melipilla
3	220	1.032	Salamanca
1	77	1.032	Maipú
2	502	1.012	San Bernardo
2	372	1.012	Ovalle
2	220	0,911	San Bernardo
2	95	0,911	Talca

Cotizaciones de Acciones

OPERACIONES DEL 20 DE JULIO DE 10.30 A 11.45 HORAS.

12 Deuda Interna 7-1, 84
50 Bco. Estado 10-6, 75
1.400 Hipot. Ch. 10-6, Od., 75
1.100 Hipot. Ch. 10-6, Od., 75
99 Bco. Concepción, 135
500 Bco. Crédito, 152 1/2
13 Bco. Chile, 400
85 Bco. Chile, 398
4 Bco. Chile, 400
630 Bco. Chile, 398
1.000 Bco. Chile. Od., 398
556 Bco. Chile, 398
556 Bco. Chile, 398
500 Bco. Chile. Od., 397
500 Bco. Chile, 397
992 Bco. Chile, 396
82 Bco. Chile. Od., 396
100 Bco. Chile, 396
320 Bco. Español, 135
5.333 Bco. Hipotecario, 90
400 Bco. Israelita, 107
880 Bco. Osorno. Od., 155
100 Bco. Osorno, 155
2.900 Bco. Sud Americano, 48
5.000 P. de Lobos, 17 3/4
800 P. de Lobos, 17 1/2
6.000 P. de Lobos, 18
20.000 Tamaya, 4
7.500 Colcura, 26
3.200 T. del Fuego, 142
400 T. del Fuego. Od., 142
1.860 T. del Fuego, 142
200 T. del Fuego. Od., 142
100 C. y Toro. Od., 230
2.000 Wagner Stein, 16
100 Lautaro A. Dd., 1.800
1.000 Lautaro A., 1.790
3.000 Lautaro C., 175
14.600 Caupolicán, 12 1/4
3.800 Caupolicán. Od., 12 1/4
10.400 Caupolicán. Od., 12 1/4
400 P. Tomé, 40
6.200 P. Tomé, 38
30.000 Sedylán A., 3
20.400 Sedylán B. Od., 2
500 Yarur, 275
600 Cervezas, 93
500 Cervezas, 91
3.000 Cía. Industrial, 57
642 Copec, 50 1/2
4.900 Copec, 51
1.000 Electr. Ind., 13 3/4
500 Eperva, 203
500 Eperva, 205
32.200 Farmo Química, 6
4.700 Fósforos. Od., 51
3.831 Gas Santiago, 25
2.798 Ind. Varias, 10
200 Insa, 290
7.000 La Rural, 25
1.272 Mad. Cholguán, 9 1/2
956 Melón, 243
100 Melón, 242
33 Melón, 240
3.200 Pap. y Cartones, 120
300 Pap. y Cartones. Od., 120
1.680 Pap. y Cartones, 120
141 Pap. y Part. lotes, 119
2.300 Pap. y Cartones, 121
1.200 olpaico. Od., 162
3.300 Renta, 60
400 Tattersall. XE. y O., 92
10.100 Teléfonos, 17 1/2
5.000 Teléfonos, 17 1/4
1.300 Vapores, 125 1/2
200 Vapores. Od., 125 1/2
1.800 Vapores, 126
1.100 Cap, 160
500 Cap. Od., 160
7.000 Elecmetal, 155
10.000 Fensa, 6
50.000 Indura, 9 1/2
600 Mademsa, 26 1/2

OPERACIONES DE 12 A 13 HORAS.

1.800 Bco. Concepción, 135
900 Bco. Crédito, 155
640 Bco. Chile, 398
2.407 Bco. Chile, 400
40 Bco. Chile. Od., 400
100 Bco. Chile, 399
250 Bco. Chile, 400
600 Bco. Israelita, 107
3.700 Bco. Osorno, 160
8.980 Bco. Sud Americ...
12.558 Colcura, 27
7.527 Copihue, 27
500 T. del Fuego, 142
1.500 T. del Fuego, 141
6.150 T. del Fuego, 140
5.400 Caupolicán, 12 1/4
233 Chiteco, 20
300 Yarur, 275
4.500 Cervezas, 90
2.100 Cía. Industrial, 57
108 Copec, 51
892 Copec. Od., 51
500 Copec, 51
1.700 Copec, 51 1/2
66.600 Electr. Ind., 14
1.000 Emb. Andina, 18 1/2
1.743 Eperva, 205
1.246 Eperva, 210
5.500 Gas Santiago, 25
1.000 Gas Santiago, 25
1.000 Gas Santiago, 25 1/2
1.000 Gas Santiago, 26
500 Insa, 285
14.400 La Rural, 26
50.000 Mc Kay, 110
4.200 Mc Kay. Od., 110
400 Melón, 242
600 Melón, 241
3.483 Pap. y Cartones, ...
932 Pap. y Cartones, Od...
5.833 Pap. y Cartones, ...
500 Tabacos, 250
3.100 Tattersall, 92
300 Teléfonos, 17
77 Vapores, 125
700 Vapores, 126 1/2
2.600 Vapores, 127
200 Vapores. Od., 127
126 Vapores, 127
500 Vapores, 128
6.051 Vapores, 129
1.100 Cap, 160
200 Cap. Od., 160
1.000 Cap. Od., 160
9.400 Madeco, 28

Productos "El Tattersall"

PAPAS EL SACO

19 Las Cabras, corahila, U. N. D. 15,40
140 Talca, corahila, G. C. 15,00
17 San Vicente, corahila, N. V. 14,90
58 Cumpeo, corahila, A. S. 14,70
20 San Fernando, corahila, V. J. 14,50
26 Colchagua, corahila, E. N. 14,40
40 San Clemente, corahila, S. P. 14,10
46 Malloa, corahila, F. T. 14,10
21 Chépica, corahila, F. E. 14,00
24 Requinoa, corahila, J. F. 13,70
30 Nancagua, corahila, A. V. 13,60
25 Nancagua, corahila, A. E. 13,60
48 Santa Cruz, corahila, J. M. 13,60
21 Hda. la Suiza, corahila, E. C. 13,60
22 Coya, corahila, N. N. 10,30
20 Paillaco, cóndor, I. P. 9,00
144 La Unica, blanca, E. C. 8,00
125 Frutillar, blanca, R. S. 8,00
180 Lago Ranco, blanca, J. E. 7,60

SEMILLON EL SACO

101 Las Cabras, C. S. E. D. 13,80
80 San Clemente, V. J. 13,80
29 San Vicente, E. I. 13,30
40 Talca, G. C. 13,10
35 Talca, C. G. 13,10
74 San Clemente, G. F. 12,80
29 Cumpeo, A. S. 12,70
33 Colchagua, N. N. 12,60
26 San Clemente, E. P. 12,50
61 Millahue, G. N. 12,20
38 Malloa, F. L. 12,10
35 San Clemente, A. R. 12,00
20 Hacienda La E. C., E. C. 12,00
68 Requinoa, J. F. 11,60
52 Colchagua, semilla, E. N. 11,40
21 San Fernando, semilla, V. J. 11,20
67 San Clemente, semilla, G. E. 11,10
37 San Clemente, semilla, A. N. 11,00
38 Nancagua, semilla, A. F. 10,90
22 Santa Cruz, semilla, J. E. 10,80
29 Cunaco, semilla, E. F. 10,60
30 Santa Cruz, J. R. 10.40
34 San Vicente, N. V. 10,40
28 Millahue, semilla, G. C. 10,10
23 Hda. la Suiza, E. C. 10,10
34 San Clemente, semilla, S. P. 9,90
21 Goya, semilla, S. B. 9,60
24 Colchagua, cohillo, S. R. 9,70
31 Cumpeo, semilla, A. E. 9,60
24 Coya, semilla, S. R. 9,60
17 Nancagua, semilla, A. F. 8,90
36 Pichidegua, semilla, G. F. 6,40
20 Talca, cohillo, C. G. 5,00
36 Cumpeo, cohillo, A. B. 4,00

PASTO, LOS 100 KILOS

150 4.o corte picado alfalfa, H. y C., 8,37
144 3.er corte picado alfalfa, A. E., 8,16
120 3.er corte picado alfalfa, T. S., 7,52
80 3.er corte picado alfalfa, C. P., 7,52
151 3.er corte picado alfalfa, E. S. T., 7,20
130 3.er corte rama, alfalfa, C. A. O., 7,20
150 4.o corte picado, alfalfa, A. C., 6,78
150 3.er corte picado alfalfa, C. R. R., 6,57
110 3.er corte picado alfalfa, C. A. L., 5,95
83 2.o corte picado alfalfa, E. Y., 5,72
120 2.o corte picado alfalfa, V. S., 5,61
119 2.o corte rama alfalfa, S. F., 5,61
100 2.o corte picado, ballica, E. M., 5,51
120 2.o corte rama, ballica, V. B., 3,40
103 1.er poctre picado trébol, G. N., 3,39
125 1.er corte picado ballica, C. L., 3,10
158 1.er corte rama, ballica, I. B., 2,54
175 1.er corte picado ballica, R. L., 4,02
146 1.er corte rama, ballica, J. B., 2,54
150 1.er corte rama, ballica, J. B., 2,54
150 1.er corte rama, ballica, J. B., 2,54

CARBON ESPINO, LOS 100 KILOS

266 San Javier, F. L., 17,00
100 Linares, F. R., 18,60

CARBON BLANCO, LOS 100 KILOS

100 Linares, Z. R., 19,50
103 San Javier, F. L., 13,20
55 Melipilla, D. O., 13,20
105 Chépica, S. M., 13,00
81 Nancagua, L. B., 13,00
100 Villa Prat, R. N., 13.60
100 San Pedro, A. C., 12.20
110 Población, S. C., 11.30

GRANZAS, LOS 100 KILOS

22 Semilla curaguilla, G. V., 10,53
16 Granzas, cebada, G. N. E., 15,90
12 semilla linaza, sucia, M. C., 12,19
48 Granzas, trigo, T. C., 11,66
70 Conchos, trigo, A. Ll., 6,96
49 Conchos trigo, T. M., 7,95
138 Clarincillo, C. A., 5,30
176 Conchos ballico, F. L., 2,12

MAIZ, LOS 100 KILOS

100 Minnesota, C. V., 25,10
110 Minnesota, C. F. S., 25,10
100 Minnesota, J. N., 23,10
85 Minnesota, J. L., 23,10
85 Minnesota, J. F. C., 23,10
100 Minnesota, C. U., 23,10
110 Minnesota, C. F. S. R., 23,20
100 Minnesota, J. F. C., 23,00
73 Minnesota, J. Z., 23,00
75 Minnesota, J. Z., 23,00
70 Minnesota, A. F., 23,00
260 Minnesota, M. P., 22,80
100 Minnesota, J. R., 23,89
70 Minnesota, E. J., 22,89
50 Minnesota, C. U., 22,70
50 Minnesota, R. L., 22,70
100 Minnesota, C. H. B., 22,79
29 Minnesota, averiado, húmedo, J. S., 22,36
100 Minnesota, J. B., 22,26
31 Choclero, R. V., 20,98
130 Minnesota, averiado, E. S., 20,57
70 Minnesota, húmedo, J. M., 20,14
51 Minnesota, húmedo, M. S., 20,03
45 Minnesota, húmedo, A. E., 20,03
40 Minnesota, húmedo, H. B., 18,86
102 Minnesota, húmedo, J. B., 18,65
36 Minnesota, húmedo, R. H., 18,55
112 Minnesota, muy húmedo, J. L. D., 18,23
112 Minnesota, muy húmedo, J. L. D., 17,49
37 Minnesota, azumegado, H. M., 17,49
25 Minnesota, muy húmedo, D. M., 10,74

CEBADA, LOS 100 KILOS

70 Alemana, F. Ñ., 21,20
115 Alemana, E. Z., 20,77
24 Alemana, sucia, delg., R. A., 16,43

AVENA, LOS 100 KILOS

49 Teno, A. S., 16,00

51 Rubia, E. V., 16,00
100 Rubia, F. S., 15,90
145 Rubia, L. S., 15,90
100 Rubia, A. M., 15,90
96 Rubia, M. M., 15,90

TRIGO, LOS 100 KILOS

38 Candeal, D. G., 25,10
42 Candeal, A. Ñ., 23,70
74 Orofén, M. B., 21,30
10 Menfio, A. D., 21,10
12 Raco, R. R., 20,60
8 Raco, J. G., 20,20
50 Sur, sucio, R. S., 20,00

FREJOLES, LOS 100 KILOS

26 Kidney, G. B., 45,00
11 Coscorrones, C. A., 43,20
3 Tórtolas, A. M., 42,20
10 Tórtolas, J. M., 42,00
10 Tórtolas, J. M., 41,50
125 Tórtolas, harneados, ... C., 41,00
10 Tórtolas, harneados, J. ... 41,00
20 Tórtolas, harneados, J. ... 41,00
50 Tórtolas, harneados, A. ... 40,00
43 Cristales, sucio, G. B., ...
10 Cristales, sucio, G. B., ...
35 Arroz, C. A., 37,50
80 Arros, sucio, G. A., 36,50
20 Arroz, sucio, Ñ. A., 33,00

VARIOS, LOS 100 KILOS

5 Garbanzos, reg., J. F., ...
13 Garbanzos, reg., S. O., ...
46 Lentejones, D. d. L. 52,00

NOTA.— Los precios publicados en esta lista son con envases e impuesto incluido, los remates de productos son de lunes a viernes a las 15 horas. La carga por carros completos debe dirigirse al desvío bodegas El Tattersall y por sobornal a Estación Alameda únicamente, los boletos con las respectivas instrucciones a calle 1340, Santiago. Los remates de papas son de lunes a viernes a las 15 horas.

POR EL GRAN SANTIAGO



[QUIN]TA NORMAL — BAUTIZO DE 7.o HIJO VARON.— Una animada fiesta se efectuó [en el hogar] del matrimonio formado por el obrero [muni]cipal, Julio Jaras González y Viva [Rojas] Salas, con motivo del bautizo de su [séptimo] hijo varón, a la que concurrieron [autori]dades locales, el diputado Lehuedé y [numer]osos vecinos de la comuna. EN EL GRABADO, el matrimonio Jaras-Rojas, sus 7 hijos, los padrinos, Alcalde Luis Leiva Sáez y la ex Alcaldesa y actual regidora, Berta Fuentes, junto con el diputado Dr. Héctor Lehuedé y su esposa, Blanca Chaparro de Lehuedé.— (Foto Tapia. SILVA VERA, corresponsal).

EL SSS ENTREGO 91 VIVIENDAS A SUS IMPONENTES EN PTE. ALTO

[Gober]nador Marcial Fuentes

PUENTE ALTO.— Interesante resultó la ceremonia efectuada recientemente en la población Eugenio Matte, en la que jefes del Servicio de Seguro Social hicieron entrega de viviendas a 91 familias en el sector III, con sus respectivos títulos de dominios, lo que dio lugar a emocionadas reacciones de los favorecidos y en especial de sus esposas y madres.

Con asistencia del Consejero del Servicio, Francisco González que representó al Consejo y Director General de la institución, Visitadora Social-Jefe, Mercedes Esquerra; autoridades locales y funcionarios públicos se dio comienzo al acto con el izamiento del pabellón nacional. Enseguida, el Consejero González felicitó a estos grupos familiares que en base a puntaje y a la calidad de imponentes lograron una vivienda. En representación de S. E. el Presidente de la República, habló el Gobernador Marcial Fuentes, quien bosquejó a grandes rasgos la labor frente al problema de la vivienda que ha tenido el Gobierno actual. Por último la Visitadora Social-Jefe recomendó a las dueñas de casa el mejor cuidado de cada casa. Finalmente se sirvió un coctel que fue amenizado por la Banda del Regimiento de Ingenieros N.o 7.

DELEGACIONES OBRERAS.— Delegaciones de las directivas de los Sindicatos de la Confederación de Papeleros de Chile, de las industrias afiliadas de Talca, Valdivia, Laja, Concepción, Santiago visitaron Puente Alto en número de 30 dirigentes que fueron recibidos por la directiva de obreros que preside Jorge Valdivia. Los visitantes después de recorrer la industria local, fueron invitados a un almuerzo, para, en la tarde trasladarse a Santiago en donde fueron recibidos por S. E. el Presidente de la República, quien le ofreció un ágape en el Palacio de la Moneda. El día viernes regresaron a su respectivas localidades. (Isla Ríos, corresponsal).

HIJO DE OBRERO MUNICIPAL [B]AUTIZARON EN QUINTA NORMAL

QUINTA NORMAL.— Con asistencia del diputado Dr. [Héc]tor Lehuedé Alvarado, su esposa Blanca Chaparro de [Lehu]edé y un numeroso público se realizó la ceremonia de [bautiz]o del séptimo hijo varón del matrimonio formado [por] el obrero de la Municipalidad de Quinta Normal, Ju[lio] Jara González y Viva Rojas Salas.

[A l]as 18.30, el cura párroco [de] la Iglesia Guadalupe, [...] Gianfreda, bautizó al [...] Mario Eduardo Jara [...] sirviendo de padrinos, [el Alca]lde de esta comuna, [Luis] Leiva Sáez, y la ex Al[caldes]a y actual regidora Ber[ta] Fuentes Carrasco. [En]seguida, en casa de los [padres] de Mario Eduardo, se efectuó un coctel con asistencia del diputado Lehuedé, su esposa, los padrinos y connotados vecinos de esta comuna. En esta oportunidad se obsequiaron útiles, objetos de valor para el hogar al matrimono Jara-Rojas y a su hijo Mario Eduardo. (Silva Vera, corresponsal.)

[VI]SITA DE INSPECCION A SECTOR [DE] ÑUÑOA HIZO ALCALDE CABEZAS

[ÑU]ÑOA.— En la mañana de ayer, el Alcalde Raúl Ca[bezas] acompañado del Subdirector de Aseo, Federico Córdova, [hizo] una visita de inspección al sector de la calle Diego [Al]magro, en su nacimiento contiguo a la Población San [...] donde se trataron problemas de aseo, construcción, pa[viment]ación y viviendas.

[En co]mpañía de los vecinos [...] Quinteros T., Horacio [...] M. y Pedro Malbrán, [...] las deficiencias [...] su adelanto y bien[estar]. [En] la propia Diego de [Alma]gro y en las calles Pedro [...] San Valentín, Zanelli y [...], donde construc[ciones] inestables, junto con la [falta] de terminación de traba[jos de] pavimentación, afectan [las con]diciones de limpieza y [salubr]idad de los habitantes.

[El] Alcalde Cabezas impartió [...]mente las instruccio[nes] precisas para solucionar [las] denuncias, haciendo ver [...] a los vecinos que al[gunos] problemas derivados de [la exist]encia de sitios eriazos pueden llegar solamente hasta la ejecución del cierre, pero no incumbe totalmente a la Municipalidad sanearlos. También señaló que pronto Diego de Almagro, como todas las calles de la comuna, contará con alumbrado de gas de mercurio, que aportará otra solución reclamada también por los vecinos.

En esta misma visita, el Alcalde de Ñuñoa conoció la marcha de los trabajos de construcción del Mercado Los Leones, cuya inauguración se estima muy próxima, y aunque no es una construcción de lujo, reúne las condiciones esenciales de comodidad y seguridad para la atención del público. (El corresponsal.)

[CON]FERENCIA SOBRE LA VIDA DE [BER]NARDO O'HIGGINS: RANCAGUA

[RA]NCAGUA.— El fundador y vicepresidente del Ins[tituto] O'Higginiano, César Guzmán Castro, recientemente [dictó] una interesante conferencia en la sala de sesiones [de la] Municipalidad con asistencia del Alcalde, Nicolás [...], regidores y numeroso público. El conferenciante ana[lizó los] servicios de O'Higgins a la libertad del continente, [a] fines del siglo XVIII, al convertirse en discípulo de [Mira]nda, y a la creación de dos regimientos de caballería, [en] Los Angeles, en 1810.

[Destac]ó su condición de gran [...] al rechazar todo [...] monárquico y evocó su bravura en los campos de batalla, la cual contagiaba a sus soldados, analizando la jornada heroica de Rancagua, César Guzmán Castro en forma amena, que agradó a la concurrencia, fue refiriéndose a diversos pasajes de la vida del prócer de la Independencia en que se destacaba nítidamente su reciedumbre moral, aún en los momentos difíciles de las derrotas. Finalizó su interesante charla, expresando que los chilenos de todos los tiempos tenemos la obligación, la herencia de libertad y dignidad que nos legaron los Padres de la Patria. (El corresponsal.)

[CON]CHALI:

[Acti]va labor ejecuta [Jun]ta de Vecinos de [Pob]lación Venezuela

[CON]CHALI.— Una activa [labor] está desarrollando la di[rectiva] de la Junta de Vecinos de la Población Venezuela de esta comuna integrada [por: P]residente, Heriberto [...] Pinto; Sergio Díaz, vi[cepresi]dente; Renato Barrera, [secreta]rio, y Oscar Crisóstomo como tesorero.

[Gracias] a la iniciativa de sus [dirigent]es, la población Venezuela ha dado solución al pro[blema] originado por la falta de [recolec]ción domiciliaria de ba[sura]. Para evitar el peligro [que re]presentaba para los ha[bitantes] del sector el almace[namiento] de desperdicios en [...], en la actualidad [pasa] un camión que ha[ce el s]ervicio dos veces por se[mana].

[El pró]ximo domingo, los ha[bitantes] de esta población ce[lebrarán] una reunión especial [para el]aborar un plan de tra[bajo dest]inado a obtener la [solución] integral de todas las [deficiencias] de que adolece el [...]

Réplica de espada de O'Higgins se entregará a Museo

RANCAGUA.— Con motivo de los actos que Rancagua prepara en el sesquicentenario de la batalla de ese nombre, acaecida el 1.o y 2 de octubre de 1814, entre las ceremonias de la próxima Semana O'Higginiana, figura la entrega solemne por el presidente del Instituto O'Higginiano, senador Humberto Aguirre Doolan, de la réplica de la espada de O'Higgins, al Museo Histórico de Rancagua, programada para el próximo 20 de agosto, en esa ciudad.— (El corresponsal.)

RENCA:

HABILITARON ESCUELA Nº 363 PARA VOTACION DEL 4 DE SEP.

RENCA.— El Alcalde y regidores de la Muncipalidad estudian una ubicación adecuada para el funcionamiento de las mesas receptoras de varones, debido a que por la mayor inscripción electoral y las condiciones de ampliación de los servicios municipales, no es ahora apropiada para este efecto la Casa Municipal.

Atendiendo una sugerencia formulada por el subdelegado Samuel Florez Fernández, la autoridad municipal celebró una entrevista con el Director General del Registro Electoral, Oscar Rojas Astaburuaga y con el Secretario del Conservador de Bienes Raíces y de la Junta Electoral del Segundo Distrito, Alvaro Bianchi, quienes encontraron que la ubicación de las mesas de varones en el local de la Escuela N.o 363, vecino al local gemelo en que funcionan las mesas de mujeres, resolvía los problemas de una situación de comodidad para los integrantes de las mesas, de amplitud y espléndida circulación para los electores, y al mismo tiempo una conveniente concentración favorable para la misión que en el día de la elección desempeñan el Jefe de la Plaza y personal armado a sus órdenes.

El Alcalde subrogante Luis Florido expresó que sometería esta materia a sus colegas regidores, quienes seguramente habrán de coincidir en que lo propuesto es beneficioso, en general para quienes desde diferentes actividades y responsabilidades intervienen en los actos eleccionarios.

ARICA:

SE INICIARON CURSOS PESQUEROS DE LA UNIVERSIDAD DEL NORTE

ARICA.— Con un extraordinario éxito se iniciaron ayer los cursos de perfeccionamiento pesquero y el seminario orgaizado por la Universidad del Norte, iniciativa que ha merecido los más elogiosos comentarios de toda la ciudadanía. La ceremonia inaugural se efectuó en los salones del Grupo Escolar, alcanzando gran brillo. Los discursos estuvieron a cargo del representante en Arica de la Universidad, Alfredo Wormald; del Director de la Escuela de Perfeccionamiento Pesquero, Renzo Folegatti; del Gobernador Marítimo, Orlando Quintana, y, por último, del Vicerrector de la Universidad, padre Gerardo Claps.

ACTIVIDADES DE CORA.— Se encuentran en ésta, para imponerse de las actividades que la Corporación de la Reforma Agraria desarrolla en los valles del interior del departamento, los jefes de esa entidad, Raúl Fernández Sanfuentes, Salvador Vial, Ricardo Pérez Donoso y el ingeniero agrónomo José Francisco Ruiz Tagle.

CONVENCION DE CAMARA DE LA CONSTRUCCION.— Mañana será inaugurada, en los salones del Club de la Unión, la Convención Nacional de la Cámara Chilena de la Construcción, torneo para el cual han comenzado a llegar los delegados desde diversos puntos del país. A bordo de la motonave "Verdi", arribarán hoy el presidente nacional de esa Cámara, Francisco Soza Cousiño; el vicepresidente, Sergio Torretti, y otros dirigentes.

PROFESOR ESCUDERO GUZMAN.— Se encuentra pasando una breve temporada en ésta el destacado internacionalista chileno, profesor Escudero Guzmán, de gran actuación en nuestro país y en diversos países americanos.

EL CASINO Y EL PUBLICO.— El Casino de Arica es una de las atracciones favoritas de los turistas que vienen a visitar esta ciudad-balneario. La noche del sábado pasado fue de suerte para el público, informándose que los asistentes habían ganado, en esa ocasión, alrededor de 32 millones de pesos.

ANIVERSARIO DE LICEO.— El Liceo Coeducacional de Arica celebró ayer el 49.o aniversario de su fundación, recordándose especialmente a su primera Directora, Clara Líbano de Sanhueza. (Humberto Crosa, corresponsal.)

HOMENAJE A BOMBERO EJEMPLAR RINDIO MUNICIPIO DE CONCEPCION

Carlos García Vergara cumplió 50 años de voluntario con record de asistencia a sus obligaciones

CONCEPCION.— Un homenaje al voluntario de la Primera Compañía de Bomberos de esta ciudad y miembro honorario del Cuerpo de Bomberos de Concepción, Carlos García Vergara, con motivo de haber cumplido cincuenta años al servicio de la institución, rindió la Municipalidad penquista.

El homenaje en nombre de la Corporación estuvo a cargo del regidor Humberto Otárola, quien en su discurso destacó la extraordinaria abnegación y disciplina con que ha actuado el señor García Vergara desde la fecha de su incorporación al Cuerpo, el 12 de diciembre de 1913, hasta hoy día. Como un ejemplo citó que en su hoja de servicios del presente año hasta el 10 de julio figuran 49 obligaciones, 49 asistencias, y cero falta. Hace 40 años, en 1924, tuvo 50 obligaciones, 50 asistencias, y cero falta. Diez años después en 1934, su hoja de servicios señalaba 81 obligaciones, 81 asistencias, y cero falta; y en 1954, 137 obligaciones, 137 asistencias, y 0 falta, y así, sucesivamente en toda su larga vida bomberil. (MORALES, corresponsal).

CALAMA:

NUEVO MINERAL SERA EXPLOTADO

CALAMA.— Para hoy es esperado en esta ciudad el abogado de la capital Francisco J. Barros R., quien, junto con los abogados Alejandro Lira, Fernando Orrego, y otras personas, es dueño del valioso mineral de cobre de Tuina, cercano a Calama.

Este mineral ha sido ampliamente estudiado por técnicos belgas, quienes han hecho un acabado análisis y estudio de él, y tomaron fotografías aéreas.

Cuando ya se habían practicado los estudios que permitían su explotación en gran escala, sus propietarios se encontraron con la sorpresa que un minero local, apreciando la bondad del mineral, estaba extrayéndolo, después de destruir el hito de referencia y otros puntos que señalan las vetas y la ubicación de la mina, sin respetar la propiedad minera, legalmente constituida. Esto fue posible porque las minas de Tuina están ubicadas en la cordillera, en un solitario paraje.

En esta región se espera con interés la explotación de este mineral, que augura dar mayor auge económico a la minería de la provincia.

LAS BARRANCAS:

Inaugurarán Escuela el domingo próximo en Población Italia

LAS BARRANCAS.— El próximo domingo, a las 11 horas, se efectuará la inauguración de la Escuela N.o 368 que está ubicada en la Plaza Italia con asistencia del Ministro de Educación, Dr. Alejandro Garretón, el Director de Educación Primaria, Luis Moll Briones, parlamentarios y autoridades locales.

El acto contempla la entrega de la Escuela al Ministerio de Educación, la cual tiene capacidad para 600 niños, repartidos en 12 cursos de primero a sexto primario. Esta escuela funciona bajo la dirección de Adriana Carrasco Rojas, asesorada por 12 profesores.

CORFO de Valpso. visitarán expertos

VALPARAISO. — Hoy visitará nuestra ciudad una misión que integra un grupo de expertos en el control de crédito estatal alemán, que se encuentra efectuando una jira por varias ciudades de Chile. Tomará contacto en este puerto, al que llegará en compañía de un ingeniero de la Corporación de Fomento de la Producción, con los ejecutivos de dicha Corporación. Efectuará un recorrido a través de industrias locales. ...

TEMUCO:

Formaron Brigada Boy Scouts: Florida

LA FLORIDA.— A fines del próximo mes se efectuará en esta comuna la investidura de 35 boy-scouts y 12 girls-guides de la Brigada Ramón Freire, fundada el año pasado por el jefe de Correos de esta localidad. En esta oportunidad se les hará entrega de uniformes, los cuales fueron donados por el Alcalde, Luis Matte Valdés, y el domingo próximo, se efectuará la entrega de las insignias.

El directorio de esta Brigada de Boy-Scouts está integrado por las siguientes personas: Presidente, Juvenal Garrido; Secretario, Luis Tamayo; Tesorera, Eliana Martín, y directores, Luis Matte Valdes, Raúl Planella, Vicente Valdés y Armando Carrasco. (El corresponsal).

LOS ANDES:

FALLECIO LA SEÑORA GLADYS DE CIFUENTES

LOS ANDES.— Ayer falleció en esta ciudad la señora Gladys Bell de Cifuentes, esposa del contador del Banco del Estado, señor José Miguel Cifuentes. El fallecimiento de la señora Bell de Cifuentes ha sido muy lamentado, pues estaba ligada estrechamente a esta ciudad, habiendo tenido destacada actuación en diversas instituciones, como son la Cruz Roja y la Sociedad "Bernardo O'Higgins", de las cuales fue Presidenta. Era madre de uno de los mártires de la aviación chilena, el piloto Leonel Cifuentes Bell, que falleció en un accidente que tuvo el primer avión a chorro de la FACH que llegó al país

Los funerales de la señora Bell de Cifuentes se efectuarán esta tarde, a las 17 horas, partiendo el cortejo desde su casa-habitación, calle Tres Carrera N.o 165.

VALPARAISO



VALPARAISO.— CAMPAÑA DE LA PUNTUALIDAD.— Con gran éxito se prosigue, por toda la presente semana, la Campaña de la Puntualidad en este puerto, organizada por el Director Provincial, los tres Directores Locales de Educación, Directores y profesores de las Escuelas, en colaboración con los Centros de Padres y Apoderados. En el grabado, aparecen el Director Local del II Sector, Héctor Peña Castro, y la Directora de la Escuela N.o 85, observando el pizarrón en que figura el balance de la puntualidad, asistencias y atrasos, en ese establecimiento, durante el día de ayer.

En Juan Fernández se efectuará Campeonato de Pesca Submarina

VALPARAISO.— El Quinto Campeonato Sudamericano y Primer Campeonato Panamericano de Pesca Submarina se efectuará en Bahía Cumberland de Isla Más a Tierra, en el archipiélago de Juan Fernández, entre los días 19 y 25 de octubre próximo.

El buque escuela "Esmeralda" se encargará de transportar a la isla a las delegaciones nacionales y extranjeras que tomarán parte en este interesante evento. Este torneo es organizado por la Federación Chilena de Deportes Submarinos, con la participación de representantes de Brasil, Uruguay, Perú, Argentina, Venezuela, México, EE. UU., Chile y Panamá.

Se ha elegido a Juan Fernández como sede de este campeonato, en virtud de la gran belleza de este lugar, que los extranjeros desconocen completamente y que posee aguas muy claras y templadas y una abundancia excepcional de pesca.

SE PRECISAN AMBULANCIAS ADECUADAS PARA LOS CERROS

VALPARAISO.— El Director del Area Hospitalaria de Viña del Mar, doctor Alberto Boudeguer ha dado a conocer que la falta de ambulancias dotadas en forma especial para circular por los cerros, está provocando problemas a la atención domiciliaria que debe proporcionar el hospital a los imponentes del Servicio de Seguro Social.

Es por este motivo, ha manifestado el doctor Boudeguer, que el Servicio no puede prestar mejor atención a sus imponentes, algunos de los cuales habitan en sectores sumamente alejados y que resultan casi inaccesibles para las ambulancias actuales. El problema se podría solucionar aumentándose la dotación de vehículos, que tengan tracción en las cuatro ruedas, para poder desenvolverse en mejor forma por la caprichosa y empinada topografía de los cerros y callejuelas correspondientes.

En la actualidad, por las causas anotadas, ha debido suspenderse el envío de ambulancias.

MOVIMIENTO DE NAVES EN VALPARAISO

LLEGAN

Hoy:

Puchoco, de Lebu.
Erice, de Génova.

Mañana:

Bío-Bío, de Estocolmo.
Gulf Merchant, de New Orleans.
Weimar, de Hamburgo.

SALEN

Hoy:

Santa Fe, para Chañaral.
Carmen, para Punta Arenas.

Mañana:

Erice, para Génova.
Weimar, para Talcahuano.
Puchoco, para Lebu.
Fina, para Iquique.

Diputado Lavandero se querelló contra su colega Juan Tuma

TEMUCO.— En la Corte de Apelaciones de esta ciudad se instruye un sumario a raíz de una denuncia por calumnia, injuria y difamación formulada por el diputado Jorge Lavandero Illanes en contra del diputado Juan Tuma Masso, ambos representantes en la Cámara de la provincia de Cautín.

La Corte designó para conocer de este caso al Ministro Oscar Carrasco Acuña.

Por su parte el diputado Tuma ha anunciado la presentación de otra querella en contra del diputado Lavanderos basada en los mismos delitos que éste le imputa. (EL CORRESPONSAL).

FARMACIAS DE TURNO DE HOY Y MAÑANA

EN VALPARAISO:

MARTES 21: "Meyer", Cochrane 285; "El León", Esmeralda 1141, e "Italia", Victoria 2298.
MIERCOLES 22: "Francesa", Cochrane esq. Márquez; y "Americana", Independencia 1919.

EN VIÑA DEL MAR:

MARTES 21: "Bedoya", Valparaíso 367, y "Washington", 5 Oriente 1363.
MIERCOLES 22: "Casino", 3 Norte 231, y "Viñamarina", Valparaíso 656.

VALPARAISO:

Científicos de los Estados Unidos investigarán en Chile

VALPARAISO.— La Superintendencia de Aduanas nos ha informado que un grupo de científicos norteamericanos vendrá en septiembre próximo a Chile a trabajar en la localización de restos de meteoritos que se han hallado en el Desierto de Atacama, cerca de Antofagasta.

El equipo de hombres de ciencias pertenece al Lamont Geological Observatory de la Universidad de Columbia y lo encabeza William Cassidy. Actualmente se halla trabajando en Argentina.

Los científicos norteamericanos trabajarán con geólogos chilenos durante tres semanas. Con tal motivo, se ha solicitado admisión temporal para un automóvil y los equipos especializados.

ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA.— Harakiri. Así es mi tierra.
BRASILIA.— Las masajistas.
COLON.— El hombre del clavel verde.
CONDELL.— Los 9 hermanos. Huracán de ambiciones.
IMPERIO.— California. Cinco tumbas.
METRO.— David y Betsabé.
PACIFICO.— El mundo de los vampiros .a La muralla humana.
REAL.— La pantera rosa.
VALPARAISO.— Capitán Newman.
VELARDE.— Aventurero del Pacífico.
VICTORIA.— Almas perversas. Un condenado a muerte se ha escapado.

ESPECTACULOS DE HOY EN VIÑA DEL MAR

OLIMPO.— Perseo, el invencible.
ORIENTE.— Amores de colegiala. Crimen y castigo.
REX.— Esta clase de gente.

Exigencia de rotular alimentos envasados

VALPARAISO.— El S.N.S. ejercerá un estricto control en los alimentos envasados, próximamente en Valparaíso.

Esta inspección se efectuara en todos los locales comerciales que tienen este tipo de productos y tiene por finalidad comprobar todos los reclamos que han realizado los habitantes en este sentido.

El S.N.S. exigirá que todos los productos alimenticios lleven un rótulo con las siguientes indicaciones:

a) Denominación del contenido; b) Nombre del fabricante; c) Dirección del mismo; d) El peso del contenido, y e) El número y fecha de la resolución del S.N.S. que autoriza la elaboración del correspondiente producto.

También el S.N.S. procederá al decomiso de todos los envases que no presenten las indicaciones que preceden. Además se multará al autor de la infracción y se le clausurará el local, en caso de reincidencia.

Crearán hospital en Isla de Pascua

VALPARAISO.— En forma oficial se anunció en nuestro puerto que será creado en Isla de Pascua un hospital para atender a 1.500 pascuenses, con lo cual se solucionará el problema que existe actualmente en dicha isla, en que la atención médica es muy precaria. Esto es debido a las condiciones de estrechez en que actualmente se desenvuelve el único hospital existente en la Isla.

El Jefe del Departamento de Protección de la Salud, de la Dirección General del SNS, Conrado Ristori, visitó nuestra ciudaad para ultimar detalles relacionados con esta iniciativa. Se entrevistó con altos personeros de la Armada, con la cual el SNS tiene un convenio de asesoría recíproca en la Isla. Existe muy buena disposición para llevar a cabo estas gestiones y dotar de este modo a la lejana posesión chilena de un establecimiento hospitalario acorde con las necesidades de la población.

15.000 toneladas de azúcar peruana llegarán en agosto

VALPARAISO.— Están por recibirse en Valparaíso importantes partidas de azúcar peruana, que vienen consignadas a diversas firmas comerciales. El producto, una vez sometido al proceso de su total refinación, está destinado a abastecer al mercado para cubrir en forma eficiente las necesidades de nuestro consumo interno.

El 3 de agosto arribará a este puerto el vapor "Río Santa", con una carga de diez mil toneladas de azúcar peruana. A Lirquén deberá arribar el "Huallagas" el 2 de agosto próximo con una carga de cinco mil toneladas de azúcar cruda. Las dos serán atendidas por Kenrick y Cía.

Urge construcción de nuevo Liceo para Viña del Mar

VALPARAISO.— El Liceo de Niñas de Viña será sometido a un urgente plan de reparaciones y por este motivo viajarán a Viña del Mar dos jefes de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, para confeccionar el mencionado plan. En la actualidad se aguarda el resultado de diversas gestiones para la construcción del nuevo edificio que tendrá el Liceo.

En relación con estas gestiones, el Alcalde de la ciudad, Raúl Celis, ha remitido al Ministro de Educación una nota en que le manifiesta la necesidad de que se active la dictación del reglamento de ley que autoriza contratar un empréstito por dos millones de escudos para construir el mencionado edificio. Recalca la preocupación demostrada por el Centro de Padres del establecimiento, que ha estado efectuando gestiones en el mismo sentido, dada la urgente necesidad de dar una solución al problema que significa al actual situación de este establecimiento.

Adquisición de sus propiedades revela la forma cómo la Mutual cautela los fondos sociales

Durante el año 1945 se pagó por concepto de Socorros Mortuorios, la cantidad de $ 8.670, y en el año 1962 este beneficio alcanzó a Eº 15.512,38. Como podrá apreciarse, es bastante elocuente la importancia de este rubro de positivo beneficio para los familiares de los asociados.

El Reglamento que se estudiará para el otorgamiento de créditos a los socios, contemplando los intereses de los mismos, movió al Consejo Directivo a suscribir contratos privados con las más importantes firmas comerciales de esta capital. En la actualidad son más de cincuenta firmas con las cuales se mantienen vigentes contratos de abastecimientos a los socios, ya sea de Santiago o provincias, las cuales, sin recargar los precios, conceden, a la vez, amplias facilidades. Es así como los socios de todo el país pueden abastecerse de las más variadas mercaderías de uso personal o para sus más diversas necesidades del hogar.

De tanta importancia es este rubro, si se considera que solamente en 1962 se concedieron órdenes de créditos, para las distintas firmas comerciales del país, por valor de Eº 340.096,46.

La reforma de los Estatutos de la Mutualidad, aprobada en la Asamblea General Extraordinaria del 9 de febrero de 1950, dio a la Institución una nueva estructura al Consejo Directivo. En efecto, se suprimieron los cargos de tesorero y de secretario, los cuales fueron reemplazados por dos directores de libre elección, y se creó el cargo de secretario general, que pasó a ser el jefe administrativo, con lo cual se organizó en mejor forma los Servicios Administrativos y de Contabilidad.

Dentro del plan de trabajo de esta primera etapa de la vida institucional, el Consejo Directivo estudió la fórmula que permitiera efectuar una inversión que garantizara en parte los capitales acumulados, y con tal efecto, a fines del año 1951, se acordó la adquisición de la propiedad de Mac Iver. Esta propiedad, que comprende dos departamentos, se halla ubicada en el centro de la ciudad, en el Edificio Moneda y de calle Mac-Iver número 52. En la actualidad, y en conformidad a los nuevos avalúos de propiedad efectuados últimamente por disposiciones de la Dirección de Impuestos Internos, quedó avaluada en la suma de 25 millones de pesos.

Avanzando en el tiempo, siempre guiados por el más amplio espíritu de superación, de bienestar y ayuda mutua, encuetra hoy a la Mutualidad en el sitial de solvencia y prestigio que se ha sabido conquistar, y es así como el Consejo Directivo que regía los destinos de la institución en el año 1961, comprendiendo que era indispensable ampliar los almacenes para los socios de la Mutualidad, que se hallaban incorfortablemente instalados en una sección del Anexo-Cárcel; que se hacía urgente contar con nuevo local para las oficinas para la mejor atención de los socios, como igualmente disponer de dormitorios para atender a los numerosos socios de provincias que continuamente deben viajar a Santiago por asuntos relacionados con el Servicio o por enfermedad, se dispuso la adquisición de una nueva propiedad que satisfaciera estas inquietudes y aspiraciones. En efecto, por escritura pública de fecha 4 de julio de 1961, se adquirió la propiedad de la Avenida Ejército Libertador N.os 356 y 358, en la cual se han instalado almacenes cómodos para la atención de los socios, tanto de Santiago como de provincias, quienes concurren a surtirse de mercaderías de distinta índole, como igualmente se ha instalado una sección especial, dotada de todos los elementos para que en ella se alojen los socios de provincias, para cuyo efecto se ha confeccionado un reglamento interno que también se ha dado a conocer a los socios por medio del Boletín de la Mutualidad:

Estas dos propiedades, que a la fecha de la conmemoración del vigésimoprimer aniversario de la institución, es motivo de grata satisfacción manifestar que se hallan totalmente canceladas, lo que da una muestra significativa del progreso siempre constante de esta Mutualidad y demuestra en forma palpable e irrefutable, el pie de progreso a que ha llegado, gracias al empeño serio, honrado y realizador de todos los consejos directivos y de sus empleados, que no han escatimado sacrificio alguno para llevar adelante las más difíciles tareas y obras encomendadas.

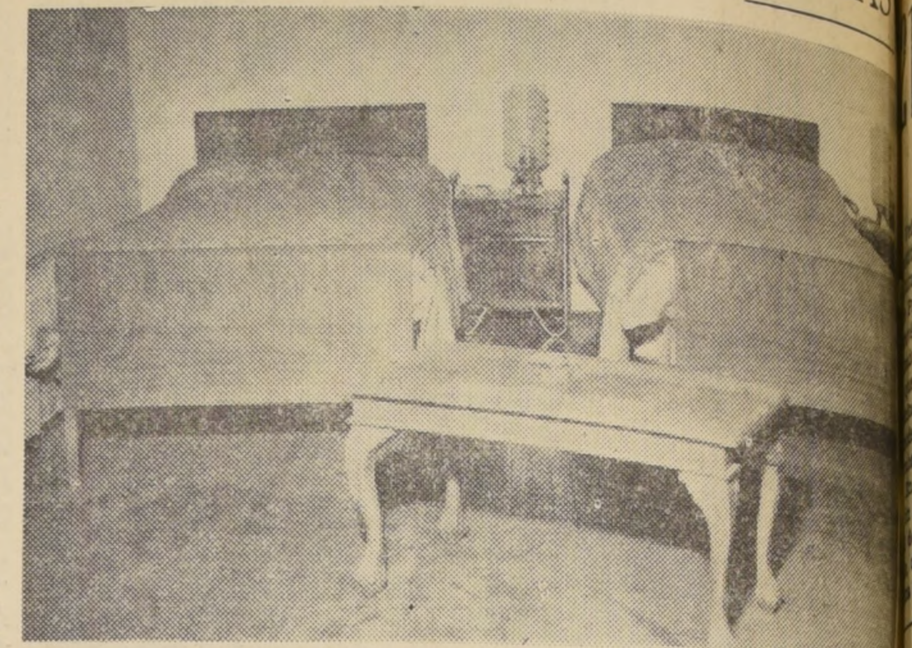
Pero cualquiera qué hayan sido los hombres que han llevado adelante estas jornadas, los sacrificios que ella haya significado, no son nada, si se mira la amplia labor desarrollada y las inmensas proyecciones al futuro. Se ha trabajado con un amplísimo criterio y sentido social para servir y ayudar, y se ha propendido al bienestar de todos, por lo cual sólo se han recibido aplausos y la voz de aliento de muchos espíritus comprensivos.

EL CONSEJO DE LA MUTUAL



EL CONSEJO Directivo y los Delegados que participan en las deliberaciones de la Mutualidad de Empleados de Prisiones que hoy cumple 21 años.

PARA SOCIOS DE PROVINCIAS



LOS SOCIOS de provincia tienen en la sede de la Mutual de Empleados de Prisiones, confortables dormitorios para alojarse durante su estada en la capital.

21 AÑOS CUMPLE HOY LA MUTUALIDAD DE EMPLEADOS DE PRISIONES

ESTA INSTITUCION FUE FUNDADA EL 21 DE JULIO DE 1943

...ntiún años de vida ...cional cumple hoy la ...alidad de Empleados ...Prisiones, entidad que a ...s de este lapso ha rea... una labor destacada ... ahora, con nuevos ser... se proyecta como ... en sus programas de ...jo inmediato.

...efecto, esta Corporación Mutualista se fundó el ... julio de 1943, haciendo de este modo, posible y ... realidad, los propósitos comunes de efectuar una labor positiva de bienestar entre sus asociados, para lo cual en su declaración de principios se estampó la idea básica de: **"Velar fundamentalmente por el bienestar de sus asociados propendiendo a su perfeccionamiento moral, cultural y al mantenimiento de su salud corporal por medio de la ayuda económica".**

Estos conceptos básicos son los que han formado los cimientos de esta institución y los que sustentarán en su futuro, ya promisorio, las columnas magníficas de su organización previsora, por una labor total y constante en bien de todos sus asociados.

El primer directorio provisional estuvo formado por las siguientes personas:

Presidente, Enrique Valenzuela Oportot; vicepresidente, Luis Valenzuela González; secretario, Ricardo Roldán Alvarado; tesorero, Alfonso Echeñique Pérez; directores, Marcial Barrera Elgueta, Julio Arancibia Magner y Ramón Astudillo Bustamante.

Los Estatutos de la colectividad fueron estudiados y redactados por el distinguido abogado y primer presidente de la Mutualidad, don Enrique Valenzuela Oportot, y el activo funcionario de los Servicios de Prisiones, don Ricardo Roldán Alvarado, encomendándose la tramitación ante los Poderes Públicos, después de ser aprobados, al abogado don Sebastián Santandreu.

Aprobados los Estatutos por el Supremo Gobierno y concedida la Personalidad Jurídica por Decreto N.o 1.460, de 12 de abril de 1944, en que se declara legalmente constituída la Sociedad, la Asamblea General de Socios, de fecha 22 de mayo de 1944, procedió a elegir el primer Consejo Directivo, el cual se constituyó en la siguiente forma:

Presidente, Enrique Valenzuela Oportot; vicepresidente, Braulio Sutil González; secretario, Eduardo Campos Campos, quien es en la actualidad el secretario de la institución; tesorero, Raúl Alvarez Vergara; y directores, Ramón Astudillo Bustamante, Germán Lobos Espinoza y Julio Arancibia Magner.

Se inician, a contar desde esta fecha, la organización y los estudios de la Reglamentación que dará aplicación práctica a las ideas fundamentales que fue la razón de la fundación de esta colectividad.

Al iniciarse las actividades, en el mes de enero de 1945, se llevó a la práctica el Servicio de Préstamo de Auxilio, lo que vino a llenar una muy sentida necesidad. Pequeña en ese entonces, fue una ayuda económica efectiva en los albores de la institución. El primer Préstamo de Auxilio fue de $ 500 (QUINIENTOS PESOS), pagaderos en diez meses y concedido a un socio para gastos de funerales de un familiar.

Durante el año 1945 se concedieron Préstamos de Auxilio por un monto ascendente a la suma de $ 193.560,54 (CIENTO NOVENTA Y TRES MIL QUINIENTOS SESENTA PESOS CON CINCUENTA Y CUATRO CENTAVOS).

El ritmo ascendente de este servicio lo podremos notar si consideramos que durante el año 1962, recién pasado, por este rubro de préstamos se concedió un total de 543, con un valor de E° 39.605,06, ó sea, un promedio de E° 70 por cada operación.

Uno de los fines primordiales que se tuvieron en vista para la creación de esta Mutualidad, fue la de establecer el Seguro de Vida entre sus socios, dada la verdadera orfandad en que quedaban los familiares de éstos, por cuanto el Servicio de Prisiones carecía de los medios necesarios para estos casos.

En los primeros años de existencia de la colectividad se concedía un Socorro Mortuorio de CINCUENTA PESOS. En la actualidad, el Socorro Mortuorio que se cancela a los beneficiarios es de UN MILLON DOSCIENTOS MIL PESOS ($ 1.200.000), el cual se obtiene descontando a cada asociado la suma mensual de $ 500.



UN ASPECTO del Almacén de Ventas a los socios que mantiene la Mutual en su sede de la calle Dieciocho.

Rechazado ataque comunista contra baluarte neutralista en Vietnam

LOS ROJOS SUFRIERON GRANDES PERDIDAS EN ESTA ACCION

CAIBE, Vietnam del Sur, 20 (UPI). (Por Michael T. Malloy).— Guerrillas comunistas del Viet Cong mataron hoy aquí a 40 mujeres y niños, y fueron rechazadas con fuertes pérdidas, sin que lograran tomar este baluarte 90 kilómetros al sudoeste de Saigón.

Los comunistas sometieron el campamento a un fiero bombardeo de morteros, que lo convirtió en un humeante yermo de escombros y cadáveres. Pero los esposos y padres de las víctimas, 50 guardias provinciales civiles que vivían con sus familias en un recinto amurallado, junto a esta capital de distrito, rechazaron a los agresores y los persiguieron.

Los defensores del puesto repelieron dos asaltos del batallón interprovincial número 261, de los comunistas, pero en el tercer ataque, éstos se apoderaron de la mitad del reducto. Fue entonces que lo bombardearon y lo tirotearon con una ametralladora capturada, mientras aviones gubernamentales volaban sobre el sitio sin poder intervenir, ya que no distinguían a amigos de enemigos.

Por último, los rebeldes se retiraron, dejando un muerto sobre el terreno y llevándose, según se informó, 27 cadáveres. Cuarenta mujeres y niños resultaron muertos; más de 40 quedaron heridos; de los soldados leales, 11 perecieron y 16 sufrieron lesiones. Muchos de los heridos rehusaron ser llevados a hospitales, para buscar entre las ruinas los cuerpos de sus familiares.

Helicópteros estadounidenses artillados y aviones interceptores dieron caza a las tropas en fuga, infligiéndoles bajas.

Autoridades de EE. UU. evitaron ataque aéreo contra La Habana

MIAMI, 20 (UPI).— Un avión bimotor, con cuatro bombas a bordo, preparado aparentemente para una incursión contra Cuba, fue detenido anoche por agentes aduaneros en el aeropuerto de Lantana, en el Estado de Florida, según se informó hoy.

Funcionarios de la Oficina de Asuntos Cubanos del Departamento de Estado, de esta ciudad, dijeron que no se hicieron detenciones, pero que "prosigue la investigación".

Lantana se encuentra a unos 25 kilómetros al sur de West Palm Beach, en la costa oriental de la región meridional de este Estado.

En círculos de exiliados cubanos se afirmó que la incursión era preparada por el Movimiento Insurreccional de Recuperación Revolucionaria (MIRR) y la Organización de Comandos ELE.

Un vocero de este último grupo dijo que no podía confirmar concretamente que el avión debía ser utilizado por ambas entidades, pero agregó: "podría ser nuestro porque estamos a punto de algo parecido. En realidad no lo sé".

Orlando Bosch, dirigente del MIRR, declinó formular comentarios.

En otros círculos de los exiliados se dijo que la incursión aérea debía ser "sincronizada" con un segundo ataque, que al parecer provendría del mar.

La Oficina de Asuntos Cubanos no formuló comentarios sobre el uso que se daría a las bombas, limitándose a revelar el hecho de la toma del avión y de los explosivos.

El ataque —o ataques— debía coincidir con la reunión que mañana iniciarán los Ministros de Relaciones Exteriores americanos, en Washington, para tratar el caso cubano, según fuentes de los exiliados.

Griegos refuerzan instalaciones militares en la isla de Chipre

DESEMBARCO Y TRASLADO DE ARMAS A LUGARES SECRETOS

LIMASSOL, Chipre, 20.— (UPI).— (Por Ray J. Moloney).— Protegidos por una espesa cortina militar, los chipriotas griegos descargaron hoy 36 camiones repletos de equipo pesado y lo condujeron a depósitos secretos situados en el interior de la isla.

La llegada de material de guerra a este puerto meridional aparentemente constituye el rechazo del Presidente chipriota, Arzobispo Makarios, de la exhortación hecha por el Secretario General de las Naciones Unidas, Thant, para que se pusiera término a la fortificación militar de la isla.

Protegidos por la obscuridad, escoltas armados que viajaban en camionetas encabezaron el convoy de material de guerra. Se impidió que funcionarios de las Naciones Unidas siguieran su ruta.

La zona portuaria donde llegó el material a bordo de tres buques no identificados, fue clausurada. Pudo observarse el funcionamiento de una gigantesca grúa, que según un funcionario de la Organización Internacional "era suficientemente pesada como para descargar tanques".

Siete de los camiones que se dirigieron desde el puerto hacia el interior de la isla cargaban cada uno un sólo cajón de seis metros de alto por seis metros de largo y dos metros y medio de ancho. Según estimaron los observadores, se trata de cajones con piezas de artillería.

Otros camiones fueron cargados con cajones que parecían contener municiones, fusiles y ametralladoras.

Los tres buques que trajeron el equipo a Chipre arribaron durante la noche. Se informó que son de bandera noruega.

Autoridades de las Naciones Unidas creen que la descarga de equipo militar continuará varios días.

Antes de la llegada de los tres buques, el personal de estibadores portuarios recibió instrucciones de retirarse. Los policías civiles de las Naciones Unidas no pudieron cumplir sus funciones de patrullaje nocturno.

Los chipriotas griegos trataron de impedir que los periodistas observaran el convoy.

Un portavoz de la Organización Internacional dijo: "Es probable que se llegue a una etapa en que la fortificación militar alcanzará tales proporciones que podrá dar lugar a una represalia de Turquía contra las amenazas a la comunidad chipriota turca".

CANCILLER ALEMAN IMPUSO SU POLITICA FRENTE A DE GAULLE

BONN, 20. (UPI).— (Por Wilfried Saliger).— El Canciller Ludwig Erhard salió hoy victorioso de otro episodio de la pelea emprendida para imponerse al grupo rebelde "degaullista" surgido en el seno de su partido la Unión Democrática Cristiana.

En fuentes del Gobierno se dijo que en el curso de una entrevista decisiva de tres horas con su predecesor, Konrad Adenauer, y el dirigente del partido en Baviera, Franz Josef Strauss, Erhard definió su política respecto de "la Gran Europa", como irrevocable.

Se sabe que Adenauer y Strauss están por la unión política franco-germana bajo los auspicios del Presidente de Francia, Charles de Gaulle.

Erhard insiste en que cualquier intento de unión de Europa deberá comenzar por lo menos con el grupo de seis naciones fundadoras del Mercado Común Europeo —Francia, Alemania, Italia, Bélgica, Holanda y Luxemburgo—, y dejar abierta la puerta a las otras naciones europeas del mundo libre que deseen sumarse a ella.

Erhard, según las fuentes aludidas, expuso a Adenauer y Strauss que tenía pruebas de suficiente respaldo político, tanto nacional como en el exterior, para sentirse convencido de que la línea política que se ha trazado es justa y debe seguirla como un deber.

Goldwater se entrevistará con Johnson

WASHINGTON, 20 (UPI). Por John A. Goldsmith.— El candidato presidencial del Partido Republicano, senador Barry Goldwater, regresó hoy a esta capital para reanudar sus actividades legislativas y una posible "conferencia en la cumbre" con el Presidente Lyndon B. Johnson, sobre los medios para excluir los problemas raciales de la próxima campaña electoral.

La lluvia y el "Partido Nazi Norteamericano" de Lincoln Rockwell contribuyeron a deslucir la llegada de Goldwater a Washington. El candidato republicano sólo tuvo tiempo para decir: "No nos importa un poco de lluvia", cuando parte del grupo que aguardaba al candidato prorrumpió en gritos de "queremos a Rockwell". Varios centenares de partidarios de Goldwater contestaron con coros de "queremos a Barry".

El candidato presidencial declaró: "Es verdaderamente lamentable lo que hace la gente joven que tiene tiempo libre en sus manos. Déjenlos ir, es un derecho constitucional".

A continuación se registró una breve refriega entre los partidarios de Goldwater y Rockwell, pero la policía de la Dirección Federal de Aviación, encargada de la seguridad del Aeropuerto Nacional, puso término al incidente y tomó bajo custodia a dos miembros del Partido Nazi, después de una rápida pelea.

ACUSACIONES Y DESMENTIDOS EN EL CASO DEL CENTINELA CUBANO

MIAMI, 20. — (UPI).— El Comandante Raúl Castro, Ministro de las Fuerzas Armadas de Cuba, dijo hoy al pronunciar la oración fúnebre en el entierro del centinela cubano muerto ayer, que las fuerzas cubanas están sujetas a una "lluvia de balas", procedente de la base naval norteamericana de Guantánamo.

La oración en los funerales de Ramón López Peña, cubano de 19 años de edad, fue motivo de un violento ataque a Estados Unidos de parte del Comandante Castro, que criticó especialmente al senador Barry Goldwater.

Castro habló en el Cementerio de Guantánamo, no muy lejos de la base naval que tiene Estados Unidos en ese lugar. El Gobierno de Cuba, dice que infantes de marina de dicha base mataron a Peña anoche. Estados Unidos niega la acusación.

Las palabras de Castro, fueron transmitida por Radio Habana y captada en esta esta ciudad.

El Comandante Castro, que es también Viceprimer Ministro, señaló al jefe militar de la base de Guantánamo, contralmirante John Bulkeley, como directamente responsable del "aumento gradual en las provocaciones fronterizas", desde que asumió el mando de dicha base en diciembre.

WASHINGTON, 20.— (UPI) —El Departamento de Estado insinuó hoy que el Gobierno de Fidel Castro mintió cuando afirmó que guardias de la infantería de marina norteamericana atacaron y mataron anoche a un centinela cubano cerca de la base naval norteamericana en Guantánamo.

Robert J. McCloskey, funcionario de prensa del Departamento dijo que la investigación realizada por el Comandante de la base demostró que sólo se hizo un disparo sobre un grupo de centinelas cubanos, después de que uno de ellos hizo fuego contra un guardia de la infantería de marina.

Agregó que la observación realizada en el puesto cubano, situado a unos 80 metros de distancia, llevó a la conclusión de que no se había registrado ningún herido grave, a pesar de la declaración oficial cubana de que se hicieron seis disparos y dos de ellos alcanzaron en el cuello a un centinela cubano".

Un funcionario norteamericano, en declaración privada, dijo que el Departamento de Estado notó "la coincidencia" entre el supuesto asesinato del guardia cubano y el hecho de que los Ministros de Relaciones Exteriores de la Organización de los Estados Americanos (OEA), comenzarán mañana en esta capital el estudio de proyectos de resolución en los que se aplican severas sanciones diplomáticas y económicas contra el Gobierno de Fidel Castro.

SECRETARIO DE "OTAN" ENJUICIA LA CANDIDATURA DE GOLDWATER

BRUSELAS, 20 (UPI).— "La posibilidad de que el senador Barry Goldwater sea elegido Presidente de Estados Unidos, constituye una perspectiva perturbadora para la alianza occidental", dijo hoy el general Dirk U. Stikker, Secretario General de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN), que está por retirarse de cargo.

Stikker llegó a esta ciudad en visita de despedida, antes de concluir sus importantes funciones en la OTAN, el primero de agosto próximo.

Al pedírsele que comentara sobre las probables derivaciones que tendría para la Alianza del Atlántico la elección de Goldwater como Presidente norteamericano, Stikker respondió:

"La posibilidad de su elección constituye una perspectiva perturbadora para la alianza occidental. Se informó que Goldwater dijo que el extremismo en la defensa de la libertad no es un vicio. Tal concepto encierra graves peligros.

"Cuando (Goldwater) dijo —tal como yo lo leí— que la decisión de utilizar bombas nucleares debe dejarse en manos del comandante militar, Goldwater propició una acción que viola la carta de la OTAN, la cual dispone que tales decisiones deben adoptarlas los líderes políticos. Las dos declaraciones de Goldwater encierran graves peligros."

Al pedirle los periodistas que se extendiera en sus consideraciones, el general Stikker subrayó:

"No me pregunten más. Me quedan pocos días en mi cargo, y no quiero ser acusado de intervenir en los asuntos internos de un Estado miembro."

DEFUNCIONES.—

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, tía, suegra y abuelita, señora

CARMEN ENCALADA CATRILEO DE ROJAS
(Q. E. P. D.)

Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, Nicolás Plaza 3950, (Renca), a las 17 horas.

La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido hermano, señor

HERNAN E. ROMAN CACERES

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, de calle Scala N.o 762, a las 16 horas.

La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido hijo, esposo, padre, hermano y tío, señor

SERGIO GONZALEZ ORTEGA

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, de calle Bulnes N.o 718, a las 17 horas.

La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

EDELMIRA CISTERNAS ESCOBAR

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Eyzaguirre N.o 548, departamento 12, a las 17 horas.

La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido deudo, señora

HONORIA ARROZ vda. de ESPINOZA

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. Se oficiará una misa por el descanso de su alma, a las 9.30 horas, en la Iglesia San Miguel, desde donde saldrá el cortejo a las 16 horas.

La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido padre, suegro y abuelito, señor

MOISES PASCUAL PRATS

Sus funerales se efectuarán hoy a las 15 horas, en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, calle Irán N.o 3362, (Macul).

La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido deudo, don

JOSE MARDONES M.
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo el cortejo desde la Capilla del Cementerio General.

La familia.

IN MEMORIAM.—

Con motivo de cumplirse mañana jueves 23 de julio, el segundo aniversario de nuestro querido deudo, don

RAMON PORRA MORAGA

Se oficiará una misa en su memoria en la Iglesia Recoleta Franciscana, a las 10 de la mañana. Se invita a los familiares, y amigos del extinto.

Su esposa y familia.

Aliados de EE. UU. compran millones de dólares a Cuba

WASHINGTON, 20 (UPI).— Países aliados de Estados Unidos compraron en Cuba productos por valor de 182 millones de dólares el año pasado, según declaró hoy el representante demócrata Paul G. Rogers, en la Cámara de Representantes.

Agregó que "irónicamente, la mayoría de los aliados norteamericanos compraron al régimen de Fidel Castro mucho más de lo que vendieron a Cuba' ofreciéndole mercados que contribuyen a acentuar su régimen".

Rogers anunció que Italia compró en Cuba productos por valor de 37 millones de dólares durante el año 1963, vendiéndole, a su vez, por valor de 600.000 dólares.

Gran Bretaña —agregó—, compró a Fidel Castro por valor de 34.700.000 dólares, vendiéndole sólo por un total de 5.800.000 dólares.

Japón compró a La Habana por un valor total de 21.500.000 dólares, vendiéndole por dos millones 300.000 dólares.

Refiriéndose a la reunión de Ministros de Relaciones Exteriores de la Organización de los Estados Americanos (OEA) que comenzará mañana en esta capital, Rogers dijo que el organismo interamericano "no debía engañarse con las recientes informaciones, según las cuales Fidel Castro está ansioso por reconciliarse con los países del mundo libre.

"Estados Unidos —subrayó Rogers— no debe atenuar sus esfuerzos tendientes a que las naciones del hemisferio apliquen sanciones contra Cuba. Es indudable que una acción firme de la OEA hará posible que otras naciones del mundo libre se agreguen al boicot comercial contra el régimen de Castro. Ello afectará más aún la ya difícil economía del bloque soviético".

Nueva derrota de comunistas en lucha de Laos

VIENTIANE, 20. (UPI). — Las fuerzas comunistas fueron obligadas a replegarse 14 kilómetros ante la violencia de la contraofensiva lanzada por las fuerzas neutralistas en Muong Soui, según informaron hoy fuentes militares.

Indicaron que los neutralistas, que contaron con poderoso apoyo de la aviación, desalojaron a los comunistas del Pathet Lao de sus posiciones alrededor de la zona de Phou Kout, obligándolos a retroceder ocho kilómetros.

Los comunistas también debieron replegarse ayer cinco kilómetros en la misma zona.

Muong Soui está 170 kilómetros al norte de Vientiane, en el costado occidental de la planicie de Jarres que los comunistas ocuparon durante su ofensiva general en el mes de mayo último. Muong Soui y Vang Vieng son los últimos centros de la resistencia de los neutralistas en la región central de Laos.

La contraofensiva gubernamental comenzó el domingo y permitió la ocupación de las aldeas de Na Khai, Na Kho y Punog Noi.

Comunistas del Congo lanzaron un nuevo ataque

BUKAVU, El Congo, 20 (UPI).— Rebeldes apoyados por comunistas, y armados con palos, lanzas y morteros de fabricación casera, lanzaron un ataque contra las fuerzas gubernamentales, en la provincia de Kivu, según informaron hoy fuentes militares.

Las fuerzas rebeldes realizaron su acción en la planicie de Ruzzizi, cerca de Luvungi, y dejaron 15 muertos en el campo de batalla.

El coronel Leonard Mulamba dijo que los soldados leales al Gobierno ocuparon cuatro de los morteros, que habían sido construidos con trozos de caños. Los rebeldes utilizaron clavos como munición.

Las noticias sobre la nueva batalla, en la provincia de Kivu trascendieron al mismo tiempo que el Primer Ministro, Moise Tshombe, anunció que volará mañana a Bukavu, desde donde visitará Elisabethville, capital de la provincia de Katanga, que él trató de separar del resto del país.

Desde el pueblo de Kindu, capital de la provincia de Maniema, se pidió el envío de un avión militar para la evacuación de europeos. Cuatro adultos y dos niños, que llegaron de ese pueblo, informaron que Saidkasongo, ocupada por los rebeldes, la semana pasada, está totalmente en ruinas.

Moro postergó su visita a Estados Unidos

WASHINGTON, 20 (UPI). — La Casa Blanca anunció hoy que el Primer Ministro italiano Aldo Moro ha tenido que aplazar su visita aquí, señalada en un principio para el mes próximo, a causa de "sucesos políticos" que se han presentado inesperadamente en Italia.

Moro ha estado intentando formar un nuevo gobierno de coalición. Su visita señalada para el 2 y el 3 de agosto era ya un aplazamiento de la original, programada para el 7 y el 8 de julio.

Polonia prepara ceremonias de su liberación de los alemanes

VARSOVIA, 20 (UPI).— El Gobierno inició hoy las ceremonias que el día 22 culminarán en la celebración del vigésimo aniversario de la Constitución, en Lublin, del régimen comunista de Polonia, mientras las tropas soviéticas aún rechazaban a los alemanes del suelo polaco, a[...] de la Segunda Guerra [...]dial.

El Primer Ministro, [...] Cyrankiewicz, inauguró [...] conmemoración, evocando [...] heroico levantamiento de [...]sovia contra los nazis en [...]to de 1944, y atacando el [...]cido resurgimiento de la [...]lítica agresiva germana [...] Alemania occidental. E[...] el Pacto de Varsovia, [...] los países comunistas de [...]pa oriental, calificándolo [...] bastión de las defensas de [...]lonia.

Mañana deben llegar, a [...]ticipar en las ceremonias [...] Primer Ministro soviético [...]kita Khrushchev; el Pre[...]te checoslovaco, Antonin [...]votny, y el dirigente al[...] oriental Walter Ulbricht [...] espera que, junto con el [...] polaco Ladislao Go[...] aprovechen la ocasión [...] tratar de la disputa chi[...]viética y de la posibilidad [...] incrementar el comercio [...] la Unión Soviética y sus [...]dos.

Hablando durante el [...]brimiento de un mon[...] a los seis millones de p[...] muertos durante la [...] Cyrankiewicz, afirmó que [...] "tragedia" de la insurrección de Varsovia, en la que [...]ron unas 200.000 personas, [...]tre ellas 12.000 militares, [...] debió a "falta de coo[...]ción" con el Ejército r[...] Este llegó a la márgen [...] Vístula, que divide la ca[...] y presenció cómo en la [...] orilla los alemanes mataban [...] los patriotas. El levantamiento duró 63 días. Rusia tomó [...] ciudad en enero de 1945.

El cigarrillo no causaría el cáncer pulmonar

LONDRES, 20 (UPI).— Un destacado psicólogo británico dijo hoy que es necesario realizar muchos experimentos más antes que pueda afirmarse que el cáncer pulmonar es consecuencia del hábito de fumar cigarrillos.

En un artículo publicado en la revista mensual "Encounter", el profesor H. J. Eyesenck, de la Universidad de Londres, dijo que las memorias británicas y norteamericanas sobre el hábito de fumar y el cáncer "declaran al acusado culpable de asesinato culposo.

"Mi propia conclusión sería que, por ahora, el fallo debía ser "no comprobado", y que debe dedicarse mucho mayor esfuerzo a las investigaciones minuciosas sobre la hipótesis genética".

Agrega que las memorias hasta ahora presentadas muestran que los enfermos de cáncer pulmonar tienden a ser extravertidos que fuman con exceso porque su temperamento les lleva a ello.

HORA DEL CIERRE:

Brillante resultó el triunfo de la "U" sobre Verdirrojo

El conjunto universitario derrotó al cuadro uruguayo por el expresivo marcador de 102-83.— Gran actuación del panameño Julio Osorio

Una brillante victoria consiguió el seleccionado de básquetbol de la Asociación de Universidad de Chile anoche en el Gimnasio Nataniel frente al conjunto uruguayo de Verdirrojo por la cuenta de 102 puntos contra 83. El primer tiempo finalizó con la ventaja para el cuadro universitario de 48-44. En el preliminar, por el Torneo Oficial Femenino de la misma Asociación, el conjunto de Juan Antonio Ríos venció a Normal 50-34.

Poco público llegó hasta Nataniel para ver la única presentación del equipo uruguayo. Verdirrojo venía de actuar en Punta Arenas donde consiguió elogios por su básquetbol pausado pero de gran efectividad. Esta vez tuvo al frente un quinteto veloz, bien trabado, que lo superó en toda la línea a base de velocidad, en los [...]zamientos; quiebres de [...]nífica técnica hicieron [...]gos en la feble defensa [...]guaya, que salió a marcar [...] zona, para luego, cuando [...]nía una diferencia en el [...]cador de más de 15 p[...] cambiar al hombre.

El debut del panameño [...]lio Osorio fue todo un [...] Jugador veloz, poseedor [...] una alta técnica, se ent[...] muy bien con su compa[...] Ocaña, resultando una f[...] la junto a Aravena, de [...] rendimiento y eficacia. [...]virtieron tantos: UNIV. CHILE: Aravena, 13; O[...] 27; Osorio, 34; Rombe[...] Bernardi, 3; Bórquez, [...] Castillo, 3; Sagal, 2, y Ca[...]co, 8. VERDIRROJO: [...]nández, 15; Di Matteo, [...] Rosso, 21; Rogido, 8; [...] 2, y Vargas, 9.

Santiago - San Luis jugarán el sábado 1.o de agosto

Magallanes-Palestino iniciarán el próximo sábado la 15a. fecha.— Programación del fútbol profesional

El directorio de la Asociación Central fijó anoche la siguiente programación para los encuentros de las próximas fechas de los torneos profesionales de fútbol de primera y segunda divisiones.

DIVISION DE HONOR (15a. fecha). Sábado 25, Estadio Santa Laura, Magallanes contra Palestino; y U. de Chile con Coquimbo.

Domingo 26, Estadio Nacional, U. Católica con U. Española; y Colo Colo con Audax Italiano; en La Serena, Deportes La Serena con Wanderers; en Viña del Mar, Everton con San Felipe; en La Calera, U. Calera con Ferrobádminton; en Talca, Rangers con Green Cross; 1.o de agosto, Estadio Santa Laura, Santiago Morning con San Luis. (Este match debía jugarse el próximo domingo, pero a pedido de los clubes interesados fue postergado para la fecha indicada).

División de Ascenso (2a. fecha, 2a. Rueda). Sábado 25 en San Eugenio, Municipal con Lister Rossel; domingo 26, en Rancagua, O'Higgins con San Bernardo; en Curicó, Luis Cruz con Ñublense; en Ovalle, Ovalle Ferrov[...] con Iberia; en Temuco, [...]portes Temuco con Tra[...]dino; y en San Fernando, Colchagua con San A[...] Los horarios son los de [...]tumbre; 13.30, preliminar; 15.30 horas, encuentro de fondo.

U. TECNICA PERDERIA LOS PUNTOS QUE GANO A O'HIGGINS

De concretarse una [...]mación de O'Higgins [...] la actuación en dicho [...] del jugador Rolando A[...] de U. Técnica, en ci[...]tancias que este player [...] sido expulsado actuando [...] el equipo de reservas, [...] habiéndose reunido el Tri[...]nal de Penalidades para [...]diar su caso—, el equipo [...]diantil perdería los puntos que ganó en la cancha, sin embargo deberá aclararse [...] situación, ya que el jugador Armijo habría recibido au[...]rización extraoficial para [...]gar de parte de dos miembros del Tribunal. Cabe hacer notar que, conforme a la [...]glamentación, los jugadores expulsados no pueden jugar hasta que su caso sea visto por el Tribunal.

SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — MARTES 21 DE JULIO DE 1964

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

Cancelada la Reunión Doble de Fútbol Internacional

...LO DISPUSIERON ...OCHE LOS ORGANIZADORES

...n la tarde de ayer, la ...ctiva del Club Depor... de la Universidad de ...le, comunicó a su con... el Club Deportivo ...iversidad Católica, que ... las lesiones que acu... algunos jugadores ...su plantel superior, se ...imposibilitado de pre...tar el cuadro el jueves ...ximo ante Racing, de ...nos Aires.

...or tal motivo, los diri...tes de la UC se pusie... en contacto inmedia... con el representante ...Club Barcelona, anun...le la decisión de la ..., la cual dejaba sin ...pletar el programa ...ectado para el jueves ...idero. En tal razón, el ...onero del equipo ca..., solicitó a la UC que ...beraran del compro... de presentar al cua... en una reunión sim... Las autoridades de ...UC aceptaron la peti... de aquél, y anuncia... anoche la cancela... del programa inter...onal.

...re 1.800 metros:

...é Alvarez puso ...5"8 en el Cross ...realizó la "U"

Unión Española, los Diablos Rojos de Santa Laura

La UNION ESPAÑOLA es el representativo de la colonia hispánica residente, en la primera división del balompié rentado nacional. Desde que los Diablos Rojos de Santa Laura irrumpieron en el fútbol metropolitano, salvo muy escasas excepciones, ha estado siempre en un plano de importancia en la disputa de los torneos oficiales. Por sus filas han pasado reales valores del popular deporte, desde los tiempos ya lejanos de Juanito Legarreta, Mariano Mediavilla, Lapiedra, Pardo y tantos otros, pasando por aquél excepcional guardavallas Hernán Fernández, que gozó de fama por la regularidad con que detenía lanzamientos de 12 pasos. Con mucho gracejo se le nominaba "er Niño de los penales". Siempre la oncena ibérica tuvo una figura que bastaba su sólo nombre para señalar a la divisa. En la actualidad ese jugador es Honorino Landa, el temperamental y genial "Nino". FOTO-FUTBOL presenta al equipo de UNION ESPAÑOLA, tal'cual lo obsequiará a los adictos que canjeen los dieciocho equipos del concurso. EN EL GRABADO, de pie —izquierda a derecha—: Avendaño, Trepiana, Carrasco, Holwerger, Parra y Rodríguez; agachados: Ramírez, F. Landa, H. Landa, Araneda y Cruz.

Arturo Donoso ganó primer torneo de Santiago de pimpón

Arturo Donoso, paletero de Santiago Morning, fue el ganador del primer campeonato oficial de pimpón de Santiago, en la serie de varones adultos, Honor, al vencer en el match decisivo a Alejandro Echeverría, de Unión Española, a quien batió en tres sets, muy disputados y de desarrollo estrecho: 9—21, 21—19 y 22—20.

Con esto y los resultados de la rueda de perdedores, la ubicación final y la escalerilla hasta el momento de finalizar este primer torneo, que da puntaje para la temporada, queda como sigue: 1.o Luis Toledo (SM), 72 puntos; 2.o Alejandro Echeverría (UE), 71; 3.o Arturo Donoso (SM), 70; 4.o Renato Mateluna (M), 69; 5.o Jaime Aguilera (UE), 68; 6.o Carlos Poblete (RM), 67; 7.o Ismael Castro (M), 66; 8.o Luis Fuentes (M), 65; 9.o Osvaldo Silva (M), 64; 10.o Miguel Flores (M), 63; 11o. H. Ibáñez (M), 62; 12.o Abraham Brill (Mc), 61; 13.o Primo Olave (SM), 60; 14.o Rafael Rivera (UE), 59; 15.o G. Abramovich (Mc), 58, y 16.o Mario Loy (Mc), 57. De acuerdo a las bases descienden a primera estos dos últimos jugadores.

CAMPEONATO DE DAMAS

Paralelamente al torneo de varones se efectuó el certamen para damas, que fue ganado por Lucía Galarce, de Santiago Morning, quien en la final superó a Zenayda Simpson, de Municipal, por 19—21, 21—10 y 21—13. La ubicación final de las participantes fue la siguiente: 1a. Lucía Galarce (SM), 8 puntos; 2a. Zenayda Simpson (M), 7; 3a. Blanca Bayer (UE), 6; 4a. vacante por W. O.; 5a. Carolina Olivares (GP), 4; 6a. Magdalena Fredes (UE), 3; 7a. Ant. Castillo (SM), 2, y 8a. vacante por W.O.

VARONES ADULTOS PRIMERA SERIE.— La competencia correspondiente a esta división finalizará esta noche en el local del Club Maccabi, a las 21 horas. Tomarán parte en los partidos en que se disputan los lugares 1.o al 8.o los siguientes jugadores: Manuel Inzunza (GP), Adolfo León (UE), Hugo Alarcón (JP), José Alexandrovich (Mc), Guillermo Inzunza (GP), Luis Astrelli (RM), Juan Poblete (SM), y Julio Espinoza (M).

También esta noche, pero en el local del club Maccabi atico Arturo Prat (Santo Domingo 1334), se dará término a la disputa del campeonato correspondiente a segunda serie de varones adultos. En partidos a 3 sets, se definirán los lugares 1.o al 8.o.

Eligió directiva la rama ecuestre del Club de Campo

En la sede del Club de Campo se procedió a elegir la directiva de la Rama Ecuestre de la institución. Resultaron nombrados los siguientes personeros: presidente, Ceferino Molino; vicepresidente Raúl Mosqueira; secretario Eduardo Serrano; tesorero Eduardo Canales; protesorero Antonio Hartmann, y directores: Hernán García; José Bernales; Mario Gross y Antonio Fuster.

La secretaría de la Rama Ecuestre informa, que las clases de equitación estarán a cargo del instructor Raúl Mosqueira. Se iniciarán éstas en la presente semana en la Villa El Maitén, La Dehesa. Los socios del Club de Campo que deseen participar en las actividades ecuestres, pueden inscribirse diariamente de 17 a 19 horas en calle Dieciocho N.o 773.

LO DIJO LUIS ALAMOS EN SAUSALITO:

"Ataco a los cuadros que imponen mentalidad defensiva destructiva"

Opiniones del coach de la "U" en torno a interesantes problemas del fútbol

VIÑA DEL MAR.— (Por Armando Jorquera Márquez).— Otro record de recaudación y asistencia de público se registró en el hermoso Estadio Sausalito, con ocasión del match de Wanderers y Universidad de Chile. Anteriormente había sucedido lo mismo cuando se enfrentaron Colo Colo y Everton. De esta forma se justificó plenamente el interés de las autoridades porteñas de recibir a la "U" en el campo viñamarino en condiciones de cobijar hasta treinta mil espectadores. Los hubo, aunque, por cierto, incluyendo a las mil personas que poseen carnets especiales que les permiten accesos liberados.

En el aspecto deportivo tanto Martín García, coach de Wanderers como Luis Alamos, de la "U", se preocuparon preferencialmente de preparar su gente en la mejor forma. Tanto es así que a los entrenamientos de rigor, el coach porteño dispuso que Haroldo y Méndez se concentraran con él. Se dijo que ello era lo más indicado para evitar disipaciones en vísperas del partido.

No podía ser de otra forma las proyecciones que alcanzó el cotejo. Y por lo mismo hubo nadie que no quedara satisfecho por lo exhibido en el campo de juego por ambos cuadros. Mientras Universidad de Chile buscaba en la velocidad de su ofensiva abrir brechas en la retaguardia de Wanderers. Este asumía una disposición de todos atacan y todos defienden. Aunque en realidad, en el período final las cosas variaron fundamentalmente. Pues, al juego más compacto y penetrante de la Universidad de Chile, los porteños se fueron con todo atrás para mantener la ventaja de un gol a cero. Es por ello que facilitaron el camino del empate a los azules. De todas formas el match fue vibrante y por momentos dramáticos. Y, la misma conformidad por el empate habrían experimentado los hinchas imparciales de haber conseguido cualquiera de los dos el triunfo. Porque en realidad las oportunidades fueron similares. Pero, no aprovechadas.

Para el público el mayor espectáculo lo brindaba la "U", integrada por verdaderas figuras de categoría internacional. Por ello es que momentos antes de iniciarse el cotejo se vislumbraba el nerviosismo lógico en las caras de todos por ver la aparición de los protagonistas en la cancha. Para el cronista, el interés lógicamente lo otorga el partido. Pero, tampoco pierde la oportunidad de aprovechar a quienes constituyen latente actualidad. Y más todavía cuando nuestra intención está orientada hacia problemas de bastante trascendencia. De ahí que tratemos de entablar un diálogo con el coach de la "U" para llevarlo a lo que nos interesa. Después de varios intentos entramos directamente en materia.

—¿Cómo pueden interpretarse sus declaraciones que manifiestan su desagrado por los sistemas destructivos imperantes en el fútbol nacional?

—Deseo precisar antes que nada que nunca me he referido a los sistemas. Para mí en este deporte puede hablarse nada más que de disposición y mentalidad. Es lo que he afirmado en repetidas oportunidades. Pero, parece que he sido mal interpretado. O bien, existe una predisposición manifiesta de querer tergiversar mis conceptos. Personalmente ataco a los equipos que imponen una mentalidad defensiva destructiva, cuya única finalidad es evitar que le hagan goles y nada más. Incluso hasta entorpecen el espectáculo demorando el juego y abusando de las acciones bruscas en contra del rival. Aprovechándose para ello del calificativo que se les ha dado de equipos "chicos". Cuando en realidad es absurdo pretender que sólo las "U" y Colo Colo son los únicos grandes. ¿Qué explicación tendría entonces el caso de Unión Calera? ¿Que se trata acaso de un cuadro excepcional?

¿Acepta usted la reciedumbre para contener a un jugador de buenos atributos, como sucedió con Arancibia en el match de la "U" con Everton?

¡Pero es que la reciedumbre sin malintención es marcación...! Nacional ganó así a Colo Colo.

¿Cuál es su próxima meta ahora que prácticamente su labor está cumplida?

—La labor de un entrenador no termina nunca. Mayormente cuando lo que cuesta es mantener lo que se ha hecho. Por otro lado, en mi caso particular bien podría cambiar de tienda. Sin embargo, hay que considerar que para un entrenador no sólo se trata del aspecto económico, sino contar con el respaldo de los dirigentes. Como me sucede en la "U". Es cierto también que tuve proposiciones de México, pero al no ser un aventurero no pienso arriesgar. Estoy bien en Chile.

—¿Cuáles han sido sus mayores satisfacciones en la "U"?

—Tener prácticamente el record mundial como entrenador en un club en el que me he desempeñado por espacio de veinte años. Creo que nadie lo ha conseguido. Asimismo, haber formado un estilo en la "U", con jugadores que se han adaptado con mis ideas del mejor fútbol. Lo mismo que ha sucedido en Unión Calera. Donde un puñado de elementos sin muchas pretensiones se han interiorizado con la opinión que del fútbol concibe Salvador Biondi. Otra de mis grandes satisfacciones la tuve cuando recién me hice cargo del cuadro de honor de la "U", en 1950. Precisamente cuando se marchaba colista del certamen a dos puntos de Iberia. Fue en la segunda rueda. Sin embargo, mezclé la sabia nueva que en este caso eran Casenave, Santiago García, Leonel Sánchez y Rodríguez y logramos salvarnos en magnífica forma.

—¿Cómo interpreta las derrotas de Green Cross?

—Es la resultante de un cuadro que no estaba acostumbrado a mantenerse en el primer lugar en división de honor. En este aspecto creo que lo que importa en el fútbol son los jugadores. A éstos debe permitírseles una mayor explayación de sus sentimientos e inspiración. Dejarlos que se desenvuelvan con más libertad! Los hombres de Green Cross pueden hacerlo, ¿para qué entonces controlarlos?

Hasta ahí las declaraciones de Luis Alamos, pues si bien es cierto las instrucciones antes del partido estaban dadas, pero por lo menos quería estar junto a los jugadores antes de ingresar al campo.



Tanto Universidad de Chile como Wanderers adoptaron todas las precauciones del caso para afrontar con posibilidades el difícil compromiso. En el grabado, como para justificar el ritmo intenso de las acciones, se ha captado esta escena que lo dice todo. La "U" en la etapa final entró a jugarse la vida hasta que consiguió el empate e incluso casi hasta el triunfo. Olivares ha controlado de alto una pelota anticipándose a la acción de Marcos y Campos. Mientras Salinas resguarda con su cuerpo la salida del meta.

Néstor Isella, de la UC, avanza hacia los scorers

Aumenta su ventaja en la tabla de goleadores el jugador Daniel Escudero, de Everton. Al cumplirse la décimocuarta fecha, el centrodelantero de Viña del Mar lleva trece goles, seguido de Juan Liberona, de Green Cross, y Rubén Marcos, de la "U", con 10 goles. Hasta el momento se han logrado marcar 397 tantos. Sus autores han sido los siguientes jugadores:

CON 13 GOLES: Daniel Escudero (E).

CON 10 GOLES: Juan Liberona (GC) y Rubén Marcos (U).

CON 9 GOLES: Sulantay (LS) y Juan Soto (R).

CON 8 GOLES: Fumaroni (AI) y Scandolli (R).

CON 7 GOLES: Roberto Frojuelo y Valdés (CC); Yávar (M), Alvarez (W), Campos (U) e Isella (UC).

CON 6 GOLES: Acevedo (F), Cabrera (W), Cruz (UE), Tobar, Fouilloux y Betta (UC), y Godoy (LS).

CON 5 GOLES: Pérez (LS), Roblá (UE), Sánchez (U), Saavedra (Calera), Díaz (CU), Vidal y Páez (SM); y Jiménez (CC).

CON 4 GOLES: Vargas y Pérez (AI), Aravena (LS), Gutiérrez y Mottura (M); Bellomo y Bracamonte (SF); Becerra (SM), Verdejo, Rispoli y Troncoso (P); H. Landa (UE), Silva (Calera) y Arancibia (E).

CON 3 GOLES: Soria y Torres (Calera); Gentillini (AI), Hormazábal y Alvarez (CC); Trigilli (F), Araneda (UE), Ramírez (UC), Doldán y Véliz (E); Contreras (CU), Ampuero e Ibarra (M); Araya (U), González (P) y Molina (SM).

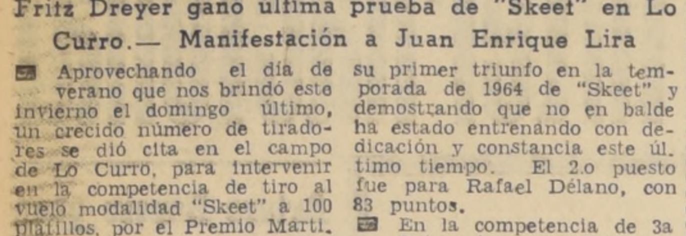
CON 2 GOLES: Gómez y Cubillos (CU); Begorre y Rojas (E); Iturrate y Torres (GC); Cabrera, García y Sepúlveda (Calera); Torres (M), Torres (SF), Amarilla, Cortés y Zamora (SL); Huerta (SM), Prieto y Varas (UC), Sepúlveda (U), Zamora (AI), F. Landa (UE); Méndez y López (W), y Mercury (LS).

CON 1 GOL: Stuardo (M), Tunessi, Valenzuela, Rodríguez y Godoy (SL); Aracena, Oyanedel y Pesce (CU), Medina, Cortés, Carrasco, Rojas y Lagos (R); Leiva, Navarro, y Puelma (SM); Valentino y Hoffmann (W); Rivera, Valenzuela, Grillo, Ríos y Villegas (F); Moreno y Sepúlveda (CC); Rojas, Fuentes y Moris (P); Aguila, Ibaceta, Cárdenas y Miranda (SF); Alvarez y Oscar Coll (U); Vásquez (AI), Ramírez y Maturana (GC); Vilches y Carvajal (LS), y Galdámez (UC).

AUTOGOLES: Cruz (SF), Gallardo y Rojas (E); Contreras y Díaz (CU); Carmona (F), y Zuleta (AI), 2.

TIRO AL PLATILLO:

Lira y Navarro en el equipo chileno al torneo del Perú



También irán Enzo Bosía, Carlos Bishoff y Arturo Grez.— El 26 se inicia en Lima esa competencia.— Fritz Dreyer ganó última prueba de "Skeet" en Lo Curro.— Manifestación a Juan Enrique Lira

■ Aprovechando el día de verano que nos brindó este invierno el domingo último, un crecido número de tiradores se dió cita en el campo de Lo Curro, para intervenir en la competencia de tiro al vuelo modalidad "Skeet" a 100 platillos, por el Premio Martini y Rossi.

Pasaron lista para animar la prueba 23 especialistas representantes de la Fuerza Aérea, de la Embajada de EE. UU., de la capital y de Ovalle, entre ellos, Angel Marentis, de ésta última localidad y actual campeón nacional de SKEET.

■ El triunfo, tras emocionante duelo con Gilberto Navarro y Enzo Bosia, se definió a favor del Capitán de la FACH, Fritz Dreyer, quién superó estrechamente por un platillo a Navarro y a Bosia.

La prueba tuvo desde un comienzo un apretado desarrollo entre estos tiradores y sólo se vino a definir en los últimos platillos. Con la lucha al rojo Navarro marró un platillo y a continuación falló también Bosia, con lo que dejaron a Dreyer sólo en la punta, colocación que este último mantuvo hasta el final.

■ Había expectación por presenciar el desempeño del campeon Marentis, pero el crack nortino, tras una excelente primera vuelta, erró en el segundo y tercer platillos consecutivos en los puestos 3 y 5 y retrogradó en la colocación general.

Se vió claro que el notable especialista visitante estaba fuera de formas por falta de entrenamientos y por la escasa actividad platillera en Ovalle.

■ El concurso, en I Categoría, lo hizo suyo Enzo Bosia, que sigue progresando y que aventajó con 92 blancos a Alfredo Paye, que anotó solo 90.

La II Categoría fue ganada por Jorge Briceño con 86 puntos, consiguiendo este tirador su primer triunfo en la temporada de 1964 de "Skeet" y demostrando que no en balde ha estado entrenando con dedicación y constancia este último tiempo. El 2.o puesto fue para Rafael Délano, con 83 puntos.

■ En la competencia de 3a Categoría se produjo una grata sorpresa. Dominaron por completo en la prueba, los representantes de la Embajada de Estados Unidos. Venció Williams con 55 en 100, quedando 2.o MacGovern, con 44 y 3.o Smith, con 39.

Le performance de los entusiastas tiradores de la representación diplomática norteamericana fue muy celebrada, ya que era la primera vez que tomaba parte activa en un certamen de tiro al vuelo.

■ Revisado los cómputos generales de la reunión, el Campeonato Abierto de Tiro al Vuelo "Skeet" acusó los siguientes resultados: 1.o) Fritz Dreyer (FACH), con 93 en 100; 2.o) Enzo Bosia (Lo Curro), con 92; 3.o) Gilberto Navarro (Lo Curro) con 92; 4.o) Italo Piretta (Lo Curro), con 91; 5.o) Alfredo Paye (Lo Curro) con 90 y 6.o) Angel Marentis (Ovalle), con 90.

■ Entre los días 25 de julio y 2 de agosto se realizará en Lima, Perú, el 1.er Campeonato Internacional de Tiro al Platillo del Perú. Han sido invitados a este torneo, los tiradores seleccionados de la mayoría de los países sudamericanos.

La competencia se llevará a efecto en las nuevas peanas construídas por el Club de Revólver del Perú en la capital de los Virreyes, conforme a la reglamentación de la Unión Internacional de Tiro y que resultan las más modernas del país del norte.

■ La primera prueba que se disputará será, durante los días 26, 27 y 28 de julio, la de "Peana Olímpica" a 200 platillos.

A continuación, el sábado 1.o y domingo 2 de agosto, tendrá lugar la competencia de tiro "Skeet", también a 200 platillos.

Representarán a nuestro país en ambos eventos Juan Enrique Lira y Gilberto Navarro y los tiradores del Club de T. V. Lo Curro, Enzo Bosia y Carlos Bischoff y el tirador del Club de T. V. Curicó, Arturo Grez. La delegación chilena partirá el viernes 24 vía Panagra a Lima.

■ El jueves 23 de julio en curso se llevará a efecto en el Club Italiano, la comida de homenaje que los socios del Club de Tiro al Vuelo Lo Curro ofrecerán a Juan Enrique Lira, con motivo de su brillante actuación en Europa, donde, entre otros, Lira conquistó los Campeonatos de España y Alemania.

Las adhesiones se reciben en el teléfono 85881, de Enzo Bosia.

Bochas: Stadio batió a Audax; Humanit. al Dep. Yugoslavo

En las canchas del Estadio Italiano y de La Humanitaria, prosiguió disputándose el domingo último, el Campeonato Nacional de Bochas, en cuarta fecha oficial.

En el primero de esos campos, Stadio Italiano dio cuenta de Audax C. S. Italiano en las tres modalidades, sobresaliendo nítidamente por su actuación, S. Oneto, integrante de la pareja y N. Ravera, del terceto. En Audax, por su parte llamó la atención el desempeño de J. Mazzotti y C. Barbano, jóvenes defensores del equipo de la calle Lira.

Los resultados de esta reunión fueron: E. Toro (Stadio) venció por 18 a 5; la pareja Gallegari-Oneto (Stadio) ganó a Oddone-Ravizza y el trío Diacoba-Nervi-Ravera, por 20 a 11.

Se completó la fecha con el match Club Yugoslavo-Humanitaria. En individual Maggiolo (Humanitaria) venció a Kusevic (Yugoslavo) por 18 a 13; en parejas M. Ecchio y A. Crovetto, manteniendo su condición de invictos, superaron al binomio yugoslavo 18 a 9. Por último, el trío Oneto, Caviglia, Emanuelli (Humanitaria) arrollaron a sus adversarios 20 a 9.

Equipo de I. B. M. juega con Adquisiciones en el torneo interno Canaempú

Por el Torneo Interno de Fútbol de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, se enfrentan hoy en la mañana en la cancha N.o 2 del Estadio Nacional, el cuadro de Máquinas I. B. M. frente al equipo de Adquisiciones. El match ha sido fijado para las 9.30 horas. Los maquinistas en esta oportunidad formarán con su escuadra completa. Necesitan vencer por una diferencia de 2 goles para poder entrar a la fase final de este certamen.



SELECCIONADOS de Santiago que jugaron muy bien en el match con G. Cross. Hoy, temprano, Godoy y Ramírez, tendrán que estar en la Escuela "Juan Pinto Durán", con motivo del segundo entrenamiento del representativo nacional.

FUTBOLERIAS

LA SELECCION VUELVE A ENTRENAR

■ En la mañana de hoy, en la Escuela "Juan Pinto Durán", se efectuará un nuevo entrenamiento de la Selección Chilena, que se prepara para el Campeonato Mundial. Deberán concurrir, a las 9.30 horas, los 30 cracks nominados por Pancho Hormazábal, sin excepción alguna. Incluso, los jugadores que estén lesionados deberán hacerse presente.

La lista de los seleccionados es la siguiente:

ARQUEROS: Astorga (U. de Chile), Godoy (Santiago), Escuti (Colo Colo) y Aguilar (Everton). ZAGUEROS DERECHOS: Eyzaguirre (U. de Chile), Valentini (Wanderers) y Montalva (Colo Colo). ZAGUEROS CENTRO: R. Sánchez (Wanderers), Donoso (U. de Chile) y Figueroa (Unión Calera). ZAGUEROS IZQUIERDOS: González (Colo Colo) y Villanueva (U. de Chile). MEDIOVOLANTES (N.o 5): Contreras (U. de Chile), Cruz (Colo Colo) y L. Ramírez (Santiago); (N.o 6): Sepúlveda (U. de Chile) y Ampuero (Magallanes). ALEROS DERECHOS: Moreno (Colo Colo), Araya (U. de Chile) y Méndez (Wanderers). INTERIORES DERECHOS: Fouilloux (U. Católica) y Marcos (U. de Chile). DELANTEROS CENTROS: H. Landa (Unión Española), Tobar (U. Católica), Verdejo (Palestino) y Liberona (G. Cross). INTERIORES IZQUIERDOS: Valdés (Colo Colo) y Yávar (Magallanes). ALEROS IZQUIERDOS: L. Sánchez (U. de Chile) y O. Ramírez (U. Católica).



LA "BARRA" DE AUDAX quedó feliz con el triunfo de su equipo sobre Palestino. Esta noche los hinchas itálicos inauguran su sala de sesiones, acto al que están invitados cracks del equipo de honor. J. Pérez, Zamora y Rodenack, tres valores del cuadro audacino.

BENITEZ DEJARIA TEMUCO PARA IRSE A ESPAÑA

■ Eladio Benítez, delantero uruguayo que milita en Temuco está próximo a romper su compromiso con el club sureño. Esto, porque un hermano suyo, el crack Julio Benítez, que juega en Barcelona le trae un excelente contrato. De todos modos, como se trata de un compromiso extraoficial suscrito entre club y jugador, falta por verse la resolución que habrá sobre el particular.

COLO COLO - MUNICIPAL EN RESERVAS

■ Por la 4a. fecha del torneo de los equipos reservas se efectuará esta tarde el siguiente programa: en San Eugenio, Municipal con Colo Colo y Ferrobádminton con U. de Chile; en Maipú, Iberia con Audax Italiano y Santiago con Palestino; en Santa Laura, U. Española con Magallanes, y en U. Técnica, cancha 2, U. Técnica con Green Cross. Libre: U. Católica. Los horarios son los de costumbre: 13.30 y 15.30 horas.

El puntaje del campeonato de reservas es el siguiente: U. Católica, 5 puntos; Audax Italiano, G. Cross y Magallanes, 4; Colo Colo, Ferrobádminton, Municipal y U. Española, 3; Santiago Morning, 2; Palestino, 1, y U. Técnica, Iberia y U. de Chile, 0 puntos.

LE RETIRAN EL YESO A VALENZUELA

■ El próximo viernes le retiran el yeso a Valenzuela, puntal de San Luis, quien no ha podido actuar por lesión, desde hace varias fechas. Tunessi está entrenando, luego de su regreso desde Argentina, y próximamente se encontrará en condiciones de reaparecer. Velasco fue enyesado y deberá estar inactivo 15 días. Y Galán se recupera de una operación a la planta de los pies.

EL 29 LA REVANCHA COLO COLO - NACIONAL

■ Confirmada para el 29 la revancha de Colo Colo y Nacional, en Montevideo. Los campeones chilenos viajarán el próximo lunes a la capital uruguaya. En caso de vencer el cuadro nácional se disputaría el 2 de agosto un match de definición, posiblemente en Asunción.

FORO TECNICO

■ La Asociación de Entrenadores ha programado para esta noche un interesante foro relacionado con el fútbol sudamericano de varias épocas. Participarán los jugadores, Isella (U. Católica); Roberto (Colo Colo); Mottura (Magallanes); Cortés (U. Española), y Jorquera (G. Cross). Están invitados técnicos y periodistas. A las 19.30 se iniciará la charla.

UNIDAD EN FERRO

■ Vientos de unidad soplan en Ferrobádminton. La minoría de dirigentes que no estaba de acuerdo con la gestión del directorio ha conversado con la mayoría para que, en aras del resurgimiento de la entidad se depongan disparidad de criterios y se trabaje unificadamente. Estas conversaciones van por muy buen camino, y es muy probable que la unidad directiva de Ferro se cristalice en una reunión próxima a realizarse.

UN SOLO EXPULSADO EN LA CITA AL TRIBUNAL

■ El Tribunal de Penalidades citó anoche para su audiencia de mañana a los siguientes jugadores: (de división de honor): Sulantay y Godoy (La Serena); Castillo y Storch (San Luis); Figueroa y Vásquez (San Felipe); Soria, Saavedra y Valencia (U. Calera); Marcos (U. de Chile); Valentini (Wanderers); V. Castañeda (Palestino); Rodenack (Audax); Jiménez y Lepe (Colo Colo); Cortés (U. Española); Encina (G. Cross); Scandoli y Rojas (Rangers); Mottura y Ampuero (Magallanes); (de segunda división): González y Velásquez, expulsado (Municipal); Orellana (U. Técnica); Silva (Iberia); Fuica (Trasandino); y Rojas (Colchagua)

NACIONAL JUVENIL

■ La comisión respectiva de la Federación se reunirá esta noche para estudiar las bases, fijar la fecha y elegir la sede del próximo Campeonato Nacional Juvenil. Postulan a organizar el torneo, las Asociaciones de Los Angeles, Huachipato, Puerto Montt y Quillota. Y al tenor de los antecedentes son las dos últimas de las nombradas las que tienen las mayores posibilidades para organizarlo.

"BARRA" DE AUDAX INAUGURA SALA DE REUNION

■ La "barra" de Audax Italiano inaugurará hoy, a las 20.30, su sala de reunión, en la sede de la entidad audacina, ubicada en calle Lira 425. Están invitados a este acto los socios, hinchas y simpatizantes de Audax, y muy especialmente, los integrantes de la "barra" de los verdes de la calle Lira. Será éste el punto de partida para que los itálicos estrechen filas en torno a su institución. Invitados de honor al acto de esta noche están varios cracks del equipo de honor.

SULLIVAN LESIONADO

■ Sullivan, zaguero izquierdo de U. Católica, sufrió un tirón a una pierna en el encuentro con Ferrobádminton. Es improbable que pueda actuar en el match de los católicos frente a Barcelona. Otros lesionados, pero de menor consideración, en la UC, son Fouilloux y Barrientos. En cuanto a Galdames se recupera de la afección que lamentó en el match con San Felipe.

CIERRAN ESTADIO PLAYA ANCHA

■ VALPARAISO — (Por Armando Jorquera).— Por un período de veinte días estará cerrado al fútbol el estadio Playa Ancha de esta ciudad. Esta disposición fue adoptada por la administración de dicho campo de juego y con el objeto de proceder a reparar diversos sectores de la cancha. En este aspecto, existieron diversas reclamaciones de jugadores y dirigentes de varios clubes a quienes les correspondió actuar en las últimas fechas.

ADOLFO OLIVARES NO SE REPONE

■ Vanas resultaron las intenciones del coach Luis Alamos de hacer debutar en el match contra Wanderers al piloto Adolfo Olivares. En la práctica del jueves antes del match con los porteños el jugador volvió a resentirse. En esta oportunidad hubo varias opiniones en torno a la verdadera lesión que aqueja a Olivares. Mientras unos estiman que tiene pies plano, otros afirman que se trata de una dolencia al empeine.

STORCH INTERESA A LA "UC"

■ El buen arquero de San Luis, Ricardo Storch, estaría en conversaciones con Universidad Católica, para enrolarse en este club una vez finalizado el presente torneo. Aunque es prematuro señalarlo, pero por lo menos existen gestiones de la tienda universitaria para obtener el concurso del meta canario, que termina contrato este año con el instituto quillotano.

UNA CASA PARA E. MENDEZ

■ Una casa, por la suma de dieciocho mil escudos, adquirió el club Wanderers para el puntero Eugenio Méndez. El premio en referencia estaba estipulado en una de las cláusulas de la renovación del contrato entre dicho jugador y la institución porteña.

GUILLERMO DIAZ ES ENTRENADOR

■ El ex puntero izquierdo internacional Guillermo Díaz está dirigiendo al club Ignacio Serrano, de Melipilla. El que fuera celebrado jugador de Wanderers está cumpliendo una magnífica labor en esa ciudad, que cuenta con el respaldo de todos los aficionados. Díaz tiene el diploma de "monitor", por lo cual deberá trabajar durante un año con divisiones inferiores o equipos amateurs antes de postular al título de entrenador oficial.

S. REBOLLEDO SIGUE EN WANDERERS

■ Renovó contrato por otros dos años el dinámico dirigente de Wanderers, Santiago Rebolledo, de quien se dijo abandonaría a fines del torneo la entidad porteña. Sin embargo, a petición del Directorio, dicho personero aceptó continuar ejerciendo esas labores por un nuevo período.

BOXEO AL DIA

APROBADOS SEMIFINALISTAS EN LAS SELECCIONES DE MOSCAS Y LIVIANOS

■ SE CUMPLIERON anoche las pruebas de suficiencia de los púgiles profesionales que disputarán el viernes próximo en el Caupolicán las semifinales de las selecciones de pesos mosca y liviano. La Comisión de Boxeo Profesional procedió a examinar a todos los peleadores que figuran en esa programación. De esta manera hicieron diversas vueltas de boxeo, complementadas con cuerda, sombra y gimnasia, los profesionales, José Flores, Mario Figueroa, Luis Acevedo y Sergio Díaz, los que después de una buena campaña han llegado a los últimos tramos de la eliminatoria de la categoría mosca. Con igual trámite cumplieron los livianos, Luis Silva y Rolando Gallardo. En cuanto al porteño, Pedro Velasco, se estableció que no era necesaria la prueba toda vez que viene de combatir en el Caupolicán la semana próxima pasada.

BIEN SILVA Y GALLARDO

■ LUIS SILVA y el osornino Rolando Gallardo, trabajaron con intensidad mostrando ambos un buen estado físico, cosa que no puede extrañar, sobre todo, en el caso de Silva, que hace pocos días venció por nocaut al porteño Mackenna. En lo que toca a Gallardo hace dos semanas atrás combatió con Jorge Cruz en Osorno logrando un triunfo categórico sin haber abandonado desde entonces su entrenamiento. Los cuatro pesos moscas, por su parte, se vieron bien, sobresaliendo el trabajo de Figueroa con Acevedo y el de Flores con Díaz.

EL PROGRAMA

■ DE ACUERDO a estos exámenes la Comisión aprobó el siguiente programa de peleas para la reunión del viernes próximo; en el orden que se indica: mosca, José Flores con Mario Figueroa; liviano, Dagoberto Poblete con Pedro Velasco; mosca, Luis Acevedo con Jorge Díaz y, liviano, Luis Silva con Rolando Gallardo. Todos éstos encuentros están pactados a 10 asaltos.



JOSE FLORES: haciendo guantes ante la Comisión de Boxeo Profesional. El mosca valdiviano es uno de los más serios aspirantes a la corona nacional de la categoría.

DOMINGO RUBIO: poniéndose hielo hizo desaparecer el hematoma con que salió del combate con Hernández. Ahora quiere otra oportunidad, "porque el fallo me perjudicó"

ENFERMO POBLETE

■ EL PROFESIONAL, Dagoberto Poblete no se hizo presente anoche ante la Comisión de Boxeo Profesional. Su manager, Manuel Gómez informó que el peleador padecía de una afección estomacal que hacía improbable que combatiera el viernes próximo frente al porteño Velasco. Hoy martes Poblete será sometido a un exámen por los médicos de la Federación a fin de tener un pronunciamiento definitivo. En caso de que no pueda combatir, habría una modificación en el programa: Silva pelearía con Velasco y el osornino Gallardo con Nelson Carrasco, que en la velada anterior perdiera con Velasco en un fallo discutido.

PREOLIMPICOS A MONTEVIDEO

■ QUEDO CONFIRMADO el viaje del equipo de preolímpicos a Montevideo. Actuará un equipo completo, el 31 del resente, haciendo el viaje el día 29. Como presidente de la delegación irá el director de la Federación, Juan Celis, asesorado por el delegado de Talca Eduardo Aylwin. Entrenador será Andrés Toledo y los púgiles los siguientes: Guillermo Clavería, Abelardo Araya, Mario Molina, Luis Z..., Mario Loayza, Misael V..., Jorge Santis, Guillermo ...nas, Carlos Lucas y Wagner ...linas.

RUBIO QUIERE OTRA PELEA

■ DOMINGO RUBIO, ... anoche en la sede de la Federación. Sorpr... porque sobre el ojo donde ... friera una hematoma en su ... ciente encuentro con el ... peón, Manuel Hernández, ... tiene señal alguna. Dijo que ... estado era absolutamente ... mal y que deseaba expresar ... blicamente su deseo de ... un nuevo encuentro con el ... tular chileno, de peso ... mediano. "Yo no quedé ... forme con el fallo, dijo ... Creo honradamente que ... y es por eso que pido una ... va oportunidad, estimando ... es un derecho legítimo. ... do declaraciones de Hern... en el sentido de que ... tiene ningún inconveniente ... que volvamos a pelear. P... mos hacerlo a fines de ... mediados del próximo. ... cha es cuestión de ponerse ... acuerdo. Lo que para mí ... importancia es que se me ... conozca mi derecho a una ... va confrontación por el ... que en justicia, debió ... cárseme en el match del ... nes pasado".

A ECUADOR...



El Consejo de la Fe... Chilena de Natación ... anoche, luego de escuch... informe de la comisión ... ca, designar a Enrique Q... como único representante ... cional al Campeonato Su... ricano que se efectuará ... Ecuador, a fines del m... curso. Quiroz, campeón ... no y recordman, en 100 ... mariposa, con 1 min. ... puso 1.8 8|10 en el torneo ... selección efectuado re... mente en la Escuela Naval ... mostrando estar en ex... condiciones. No sucedió ... mo con las marcas de ... Guzmán, Sonia Urria ... hermanos Kelly. La ... que preside el Dr. Isaac ... movich, desea mantener ... te el entusiasmo entre los ... jores exponentes de la ... ción chilena, estimul... con viajes a torneos en ... tranjero, pero siempre ... do estén en situación de ... tuar presentaciones ho...

La designación de Q... premia la superación ... de un joven elemento, a ... se le augura promisorio ... venir. Se espera que en el ... neo continental de ... continúe en su escala de ... greso. EN EL GRABADO, ... rique Quiroz, iniciando ... campaña de ininterr... alza.

Sólo mañana sabremos los nombres de los ganadores de la Polla del Fútbol

Enorme cantidad de cupones acertados del partido-clave no permite un cómputo más rápido

Ante la imposibilidad de computar los cupones en su totalidad —son más de tres mil— la POLLA DEL FUTBOL dará a conocer mañana los nombres de los posibles ganadores del premio de CIEN MIL PESOS (E° 100), asignados para la semana pasada al que lograra acumular un mínimo de TREINTA (30) puntos, incluyendo el acierto exacto del resultado del partido-clave que lo era el encuentro entre RANGERS, 2 — MAGALLANES, 1.

De la misma manera, sólo mañana será posible señalar también el concursante que se adjudicará el premio del Consuelo de la fecha pasada, obsequio de la CASA SEDERAP, con sus dos locales de venta, ubicados en Bandera N.o 767 y Chacabuco N.o 6, segundo piso.

Para la presente semana, en que el encuentro clave es el partido que disputarán COLO COLO y AUDAX ITALIANO, en la tarde del próximo domingo en el Estadio Nacional, la firma ESCUTI y PAREDES LTDA., ha donado una pelota de fútbol reglamentaria.

Los concursantes que depositan sus soluciones en las urnas que ya tiene abierta la POLLA DEL FUTBOL en el primer piso de LA NACION, el diario de los deportes, deberán respetar los marcadores que para cada equipo se indica en un rótulo bastante visible.

El colocar en forma errónea los cupones puede significar la eliminación lisa y llana de la opción, en vista de que los funcionarios encargados del control del concurso sólo consideran el buzón con los pronósticos coincidentes con el resultado exacto del partido-clave.

BASQUETBOL

...lo Colo nó contará con Ismenia ...su partido con Juan Yarur

...dos encuentros conti... ...noche en el Gimna... ...l, la quinta fecha ...tamen de básquetbol ...en División de ...correspondiente al ...En el cotejo preli... ...enfrentan los quin... ...Dávila Baeza frente ...sidad Técnica y en ...do de fondo, los reli... ...norteamericanos Los ...enfrentan a Quin... ...al Unido. ...oportunidad el cua... ...rsitario técnico ha... ...recer al jugador Jo... ...kosic, quien estaba afectado de una lesión a ambas manos. Con la vuelta de Pletikosic esperan los técnicos recuperar el terreno perdido ante Municipal que le quitó el título de puntero e invicto.

CLASICO DEL BASQUET FEMENINO, EL DOMINGO.— Llega a su término el Torneo de básquetbol femenino denominado Los Recuerdos con un "clásico" de campanillas, Colo Colo con Juan Yarur. El match se jugará el domingo en la noche en el Gimnasio Nataniel y determinará cuál de los dos equipos se ceñirá la corona de campeón.

Este cotejo viene desde hace algunos años constituyendo la máxima atracción en este deporte. Por calidad individual por capacidad de juego de ambos quintetos y por reunirse en esta ocasión, lo mejor que tiene en estos momentos el básquetbol femenino chileno.

NO JUEGA ISMENIA, ESTA LESIONADA

Más que la tristeza de haber ganado por sólo 4 puntos su última confrontación frente a Enrique Lanz, de Puente Alto y más que la desilusión de haber cumplido una falsa actuación, el quinteto de "estrellas" albas tendrá que sentir la ausencia en esta oportunidad, de la extraordinaria y buenamoza pivot de Colo Colo, Ismenia Pauchard. En el encuentro frente a las puentealtinas sufrió la torcedura de un tobillo, la misma que se agudizó, volvió a ser incluida al final del cotejo y cuando Enrique Lanz estaba amagando seriamente la victoria alba.

Ismenia fue atendida anoche por el médico de Colo Colo, quien dictaminó la total inmovilización del pie, con un descanso completo de 10 días. Una ausencia que seguramente le restará brillo al match del cuadro textil frente a Colo Colo, pero que a la vez significará una prueba de fuego para el resto del plantel albo, que por primera vez en un encuentro difícil no contarán con su jugadora máxima.

NACIONAL UNIVERSITARIO SERA ORGANIZADO POR U. TECNICA.— Quedó confirmado, por parte de la Confederación Universitaria de Básquetbol, la Universidad Técnica como la próxima sede del Torneo Nacional Universitario. En la reunión sostenida el viernes de la semana pasada, los delegados de cinco universidades del país acordaron otorgar a la Técnica el derecho de organizar el próximo certamen nacional.

La fecha definitiva aún no ha sido fijada, esperándose la reunión del 2 de agosto para fijarla. En principio se conversó la posibilidad de realizarlo entre el 20 y 27 de septiembre.

UNION INVITA A LA PRENSA.— En el curso de esta semana se celebrará una reunión-comida, ofrecida por la directiva de la rama de básquetbol de Unión Española, que preside Alfredo Vega, con la prensa hablada y escrita. En esta oportunidad, los dirigentes hispanos darán a conocer los planes futuros que tienen en carpeta para su plantel de honor, el que se mantiene, en la actualidad, como líder e invicto del Torneo Oficial.



LESIONADA.— Ismenia Pauchard, figura rutilante en el equipo de Colo Colo se lesionó en el cotejo frente a Enrique Lanz. No podrá actuar ante Juan Yarur el próximo domingo en el "clásico" del básquet femenino chileno.

...intensa ...vidad desarrolla ...Barrabases

...la de Fútbol de Ba... ...de Quinta Normal ha ...realizando diferentes ...Entre ellas ofrecer ...dores charlas deporti... ...ciclo de estas charlas ...por Raúl Hernán ...Jefe de Deportes de ...CION, la que despertó ...entre los niños ...la participación de ...instructor de los ...entrenadores. El úl... ...disertó fue Hernán ...presidente de la Aso... ...de Entrenadores. ...tado, para apreciar ...que se está realizando ...Escuela, varios desta... ...deportistas, entre otros, ...Verdugo y Rigoberto ...la Escuela de Fútbol ...Universidad Católica, es... ...trabajará los días ...con Barrabases. La ...de Fútbol, por otra ...está preparando con ...anticipación, para la ...efectuará el elenco ...en Fiestas Patrias a ...

...preseleccionado 24 ju... La nómina es la si... Cornelio Gálvez, Ale... Galaz, Esteban Gálvez, Céspedes, Juan Valen... Germán Galaz, Mario Juan Aránguiz, Julio Valenzuela, Cárde... Berralán, Gálvez, Rodrí... Parraguez, Castro, H. Vergara, G. Vergara, Recabal, Román, La... ...morro.

Continúa torneo del "Barros Borgoño"

Continúa el desarrollo del torneo interno de fútbol del Liceo M. Barros Borgoño. Compiten en él los quintos y los sextos años de preparatorias. Los resultados de la primera fecha, por el torneo de los quintos, fueron los siguientes: 5.o Año B y C, empate a cero; 5.o Año D venció 2x0 a 5.o Año A. Sextos años. Serie A. Resultados de la segunda fecha: 6.o A, 2x0 al 6.o C; 6.o E, 3x1 al 6.o B. Serie B. Resultados de la primera fecha: 6.o D, 2x1 al 6.o C; 6.o Año A, 4x1 al 6.o E.

Los organizadores han fijado para los equipos participantes, y que salgan vencedores, los siguientes premios: campeón de los quintos, una copa y once copitas chicas. Para el campeón de los sextos, Serie A, un trofeo y once medallas, y para el campeón de la Serie B, una copa. También habrá un premio para los goleadores de los quintos y sextos años.

...MORMONES.— Plantel completo del ...de Los Mormones "All Stars", forma... ...misioneros norteamericanos de la ...de Jesucristo de los Ultimos Días, que ...noche enfrenta en el cotejo estelar a ...Normal Unido. En el grabado, de ...Michael Taylor, Glen Kukahiko, Reed Hansen, Don Stew Candland, Grant Bever, Dale Inkley, Maurice Turley y James Starr. Agachados, Richard Winkle, su capitán, Paul Gardiner, Barry Udall, Steven Clark y Robert Walker. La mascota se llama Dee J. Harding.

ESTIMULO PARA ESFUERZO DE "LA NACION"

Muchas han sido las cartas y llamados telefónicos que recibimos ayer, felicitando a la dirección de la Empresa por la iniciativa de presentar todos los lunes, en la primera página de nuestra sección deportiva, un grabado, en tricomía, de un equipo de fútbol o alguna escena de un partido.

A decir verdad, al dar este paso, LA NACION no ha tenido otra intención que la de favorecer a sus lectores y velar por sus intereses, ofreciéndoles algo novedoso, sin reparar en gastos ni sacrificios, a fin de responder, en parte, al favoritismo de nuestros aficionados que, de "mutuo-proprio" han bautizado su publicación favorita: "Diario de los Deportistas".

Valga, pues, el esfuerzo técnico que estamos haciendo y la realización del propósito, por la acogida que se ha dispensado a la iniciativa.



MAÑANA, EN EL CAMPO SANTA ROSA:

CON 27 PARTIDOS PARTE EL NACIONAL JUVENIL DE TENIS

En las canchas del Campo Santa Rosa de Las Condes, con 27 partidos de singles de categorías infantil, intermedia y juvenil, se inicia mañana el Torneo Nacional Juvenil de Tenis que organiza año a año la Federación Nacional de este deporte con la colaboración del Club Deportivo Universidad Católica.

Los más calificados elementos de las tres categorías entre los que se cuentan numerosos jugadores de Escalafón Nacional, tales como Jaime Fillol, Carlos Barón, Juan Espinoza, Juan Esguep, Federico Gildemeister, Leyla Musalem, Doris Gildemeister, Marcela Galleguillos, Margaret Herceg, Silvia Baeza, Patricia Rivera, etc., darán márgen para presenciar el mejor torneo que recuerda el tenis juvenil nacional. Por otra parte se ha batido el récord de inscripciones: De 180 el año pasado, ahora llegan a 306, cifra reveladora del auge que ha tenido el tenis entre los infantiles y juveniles con la organización de numerosas escuelas en el último tiempo.

FICHA NACIONAL JUVENIL.— En este torneo empezará el fichaje nacional de todos los jugadores infantiles, intermedia y juveniles, por lo que se exigirá la comprobación de las edades con el certificado de nacimiento, carnet de identidad o libreta de familia de los participantes, sin excepción. Se advierte pues a éstos que concurran con esta documentación sin la cual no se les permitirá jugar.

PROGRAMA DE MAÑANA.— De la reunión inaugural podemos destacar los encuentros de categoría infantil entre Patricio Galleguillos y Luis Bierwirth; Belus Prajoux y Dante Pérsico; Ulises Quezada y Carlos Eynaudi. En intermedia, los cabezas de serie, Eduardo Lipari y Luis Guzmán, confrontarán compromisos relativamente fáciles. En juvenil, Esteban Fillol y Juan Espinoza, este seleccionado N.o 4, deberá obtener la victoria. El programa completo, es el siguiente:

MIERCOLES 22

14 HORAS: Categoría Infantil: Roberto Faludi con Mauricio Larraín; Belus Prajou con Dante Pérsico; Patricio Galleguillos con Luis Bierwirth; Francisco J. Jacir con Mario Merino; Ulises Quezada con Carlos Eynaudi; Patricio Andraca con Roland Wittinshaussen; Roberto Yunis con Darío Aste.

Categoría Intermedia: Eduardo Guezalaga con Enrique Riobo; Roberto Concha con Michael Iriart; Rodrigo Mujica con Andrés Fresno; Claudio García con Luis Ojeda; Mauricio Muñoz con Juan Carlos Ovalle; Waldo Greene con Juan Pablo Muñoz; Peter Wermeheren con Gonzalo Fillol.

15.30 HORAS: Categoría Intermedia: Marcelo Caracci con Héctor Awad; Hugo Petric con Andrés Siebold; Alfonso Mujica con Wolfgang Greiner; Gonzalo De Petris con Alfonso Saavedra; Eduardo Lipari con Raúl Orellana; Luis Guzmán con Juan Pablo Uribe; Claudio Mery con Sergio Cerón.

Categoría Juvenil: Esteban Fillol con Fernando Manzur; Max Frigerio con Michael Alhers; Harvey Weeks con Carlos Ayala; Sergio Becerra con Bernard Vizzavona; Miguel Poduje con Abraham Abugarade; Juan Espinoza con Jorge Soto.

Se advierte también a los participantes que el W. O., será aplicado en forma estricta a los 15 minutos pasada la hora de citación.

CARLOS BARON: es uno de los favoritos para ganar el título de campeón juvenil 1964.

Tres empates de Atlético Caliche

Por la 13a. Fecha de la Competencia Oficial de la Asociación Metropolitana, Atlético Caliche obtuvo 3 empates ante los correctos conjuntos del Gustavo Pizarro. Fue así como empató a 0 con su 3er. elenco, formando el equipo con:

Jones; J. Abumohor, Zúñiga y Toro; H. Abumohor y Lashen; Bulos, Jadue, Torres, Castaño y Mujica.

En 2a. división hubo una igualdad a 1 tanto, y el cuadro formó con:

Zúñiga; Figueroa, Caro y Palma; Riquelme y Zamorano; F. Jadué, Martínez, Muñoz, Pinto y Castaño. El gol lo señaló Fernando Jadue.

El team de honor empató a 2 goles y alineó con:

Castro; Correa, Alvarado y Cabello; J. Núñez y Parhan; Riveros, E. Núñez, Jiménez, De la Fuente y Ortega.

Los tantos los señalaron Alfredo Jiménez y Luis Correa. El próximo domingo Atlético Caliche se mide con Maracaibo, por el torneo ya señalado.



VALIOSO Y PRACTICO OBSEQUIO.— Un nuevo premio se agrega a la ya larga lista de FOTO-FUTBOL. La fábrica de uniformes escolares PRINCETON ha obsequiado CUATRO uniformes para el sorteo de septiembre. Serán cuatro los padres de familia que solucionarán este problema que tanta angustia económica representa en cada temporada escolar. EN EL GRABADO, los locales PRINCETON —del 8 al 14— en Alameda Bernardo O'Higgins N.o 3045, lo mejor y más barato en tenidas para los educandos.

Cuatro uniformes para colegiales de famosa marca

"Princeton", regalará Foto-Fútbol en septiembre

Hoy publicamos la Cartilla del Club RANGERS, de Talca.— Damos respuestas a las cartas consultas o peticiones que formulan los concursantes

El sensacional y millonario FOTO-FUTBOL publica hoy la Cartilla del club RANGERS, la popular entidad representativa de Talca. Este es el segundo documento de los cuatro que corresponde entregar a los concursantes la presente semana.

Los jugadores de cada uno de los dieciocho equipos que militan en la primera división del balompié rentado, al igual que los directores técnicos, están siendo repetidos en las publicaciones diarias de sus fotografías en LA NACION, el Diario de los Deportes, con el objeto de que los lectores concursantes puedan acumular el mayor número de cupones mediante el canje de las Cartillas y de esa manera aumentar su opción a los valiosos y útiles premios que sortearemos en septiembre próximo, en colaboración con la POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y ante Notario Público.

Aquellos lectores que se han incorporado tarde a nuestro certamen FOTO-FUTBOL, deben saber de que los ejemplares atrasados de LA NACION —de lunes a sábado— valen trescientos pesos y la edición dominical, cuatrocientos. Los valores, en cada oportunidad que se requiera diarios de fechas diferidas, deben ser remitidos en estampillas de Correo.

CONTESTAMOS CONSULTAS O PETICIONES

Como ya es habitual, en esta parte de la crónica damos contestación a las consultas o peticiones que formulan los concursantes de FOTO-FUTBOL, por vía postal.

Pedro Reyes Z. (Rancagua). — Las fotografías y cupones correspondientes al canje de cartillas nos fueron devueltos por los servicios de Correo, con indicación de NO EXISTIR LA DIRECCION. En consecuencia, le rogamos enviarnos su nuevo domicilio en forma clara.

M. González R. (Chépica). — Despachamos ejemplares atrasados y cartillas solicitadas. Ese jugador de Santiago Morning péguelo en la cartilla que tiene igual valor. Ya recibirá el canje de las otras cartillas.

Gracias por sus palabras de estímulo sobre el concurso FOTO-FUTBOL.

Alejandro A. Castillo (Copiapó).— Enviamos a su domicilio cartillas y diarios atrasados solicitados. Es una lástima que se extravíen en las oficinas de Correo los envíos, pero esa situación escapa a nuestra buena voluntad de atender. Gracias por sus felicitaciones por "este gran concurso que apasiona a grandes y chicos desde Arica a la Antártida", como señala en su carta.

B. García T. (Tocopilla).— Atendimos las peticiones que nos formulara. No es molestia atender a los concursantes.

Lesbia Maza G. (Los Angeles). — Enviamos ejemplar atrasado de LA NACION. R. GENTILLINI salió el 9 de mayo, y en la edición del 23 de mayo fueron publicados los jugadores H. LEPE y RIVERA, de Colo Colo y A. ..., respectivamente.

Julio Pérez Bórquez (Antofagasta). — Despachamos LA NACION del 15 de junio a su domicilio. H. MARTINEZ reemplaza a J. Ahumada en el equipo de EVERTON, de Viña del Mar.

Florencio Martínez Martínez (Antofagasta). — Remitimos ejemplar de LA NACION del 15 de junio, y cartillas. Agradecemos sus felicitaciones.

COLEGIO DE TECNICOS

Convocatoria a REUNION GENERAL ORDINARIA 1964 de conformidad a disposiciones contenidas en el Título IV de la Ley N.o 12.851

Convócase a la 5a. Reunión General Ordinaria a los miembros del Colegio de Técnicos. Esta reunión se celebrará el viernes 31 del actual, a las 18.30 horas, en la sede del Colegio, ubicada en Moneda N.o 812, 11.o piso. De no reunirse el quórum legal, 800 colegiados, se citará en segunda citación, que se celebrará con el número de miembros que concurra, el día VIERNES 14 DE AGOSTO, en el mismo horario y local.

TABLA:

1) DISCUSION DEL ACTA DE LA REUNION GENERAL ORDINARIA N.o 4, CELEBRADA EL 2 DE AGOSTO DE 1963.
2) MEMORIA Y BALANCE DEL EJERCICIO 1.o DE JULIO DE 1963 AL 30 DE JUNIO DE 1964.
3) MOCIONES DE CUALQUIER ORDEN RELACIONADAS CON LAS ACTIVIDADES DEL COLEGIO.

Santiago, Julio de 1964.

CANJE DE CARTILLAS

Con el objeto de dar mayores facilidades a nuestros lectores que participan en el Concurso "FOTO-FUTBOL", comunicamos que desde esta fecha pueden canjear cartillas en los siguientes locales de las ciudades que se indican:

ERNA PASTENE
Librería y Cigarrería "Cordovez"
Cordovez N.o 597 — LA SERENA

VICENTE ANGLES
Librería "Feria del Libro"
Prat N.o 505 — LA SERENA

ELIANA VEGA R.
Librería "Feria de las Revistas"
Aldunate N.o 1346 — COQUIMBO

JORGE CRISTI D.
Librería "Feria del Libro"
Vicuña Mackenna N.o 336 — OVALLE

OSCAR ROJAS
Librería "Rojas"
Benavente N.o 24 — OVALLE

PEDRO HERRERA
Librería "Las Novedades"
Salinas N.o 227 — SAN FELIPE

LUIS BAHAMONDES
Librería "Central"
Santa Rosa N.o 337 — LOS ANDES

SARRAF Y GONZALEZ
Librería "Sarraf"
Edwards N.o 23 — LLAY-LLAY

CIRILO NIETO
Librería "Universo"
Carrera N.o 792 — LA CALERA

JAIME CASAROTTO
Librería
21 de Mayo N.o 3 — QUILLOTA

MARIO DUPUI
Librería
O'Higgins N.o 108 — QUILLOTA

AGENCIA TALCA
2 Oriente N.o 1032

Agencia "LA NACION"
Blanco Nº 1161 — VALPARAISO

ADEC cita a reunión para hoy en su sede

El Consejo de la Asociación Deportiva de Empleados de Cajas, se reune esta noche, a las 21 horas, en su sede social de calle Morandé N.o 348, en los altos. Los puntos que se tratarán son de gran interés, entre ellos los que dicen relación con el resguardo de los intereses de la ADEC. Se analizará el ingreso de nuevos clubes.

Los acuerdos adoptados en la última sesión de Consejo, establecen entre otros, la postergación en la entrega de los premios a los equipos vencedores, hasta el término de las competencias oficiales. Realizar una competencia especial que llevará el nombre del presidente de la ADEC, Alfonso Alarcón Castro, como reconocimiento a la labor cumplida. Este torneo se efectuará el 2 de Agosto. Asimismo, se envió condolencias al periodista Federico Martínez Guzmán, por el fallecimiento de su esposa.

Deportes Francia batió a Central Oeste líder: Independencia

Club de Deportes Francia enfrentó el domingo, al club Central Oeste, puntero de la competencia oficial que dirige la Liga de Deportes Independencia obteniendo los siguientes resultados:

El tercero adulto ganó por la cuenta de 2 x 1, marcando los goles Francisco Trujillo y Jorge Rojas, actuando el cuadro con: Becerra; Shee, Godoy y Rosas; Muñoz y Cortés; Ramos, Aravena, Rojas, Prieto, (cap.), y Trujillo. También actuaron Castillo, Avendaño y Aravena.

El segundo cuadro perdió por 2 contra 1, único gol conseguido por Gustavo Shee, y el Cuadro de Honor consiguió un meritorio triunfo al vencer por la cuenta de 3 x 2, con goles de Gustavo Shee, José Matamala y Osmán Hernández y se hizo representar con: Roberto Zenteno; Mario Hidalgo, Manuel Soza y Arturo Avendaño; Arturo Shee y Edmundo Valenzuela; Carlos Flores, Abraham Flores (cap.), Osmán Hernández, José Matamala y Gustavo Shee.

BASES DEL FOTO-FUTBOL

1.—El lector deberá llenar cuantas cartillas desee, con las fotografías que irá publicando nuestro diario, de cada uno de los jugadores —titulares y suplentes— y el respectivo entrenador de los clubes integrantes de la División de Honor del fútbol profesional.

2.—Las fotografías de los jugadores y entrenadores están apareciendo desde el 1.o de mayo ppdo. Las cartillas a utilizarse para pegar dichas fotografías, están siendo insertadas, semanalmente, en las ediciones de los días lunes y jueves.

3.—Cada cartilla completa —15 jugadores y el entrenador— da derecho a un cupón numerado y que permitirá al lector su participación en el gran sorteo final, a realizarse en el mes de septiembre próximo, en fecha que se determinará oportunamente, y ante Notario Público.

4.—Las Cartillas completas —de cada uno de los equipos— al momento de ser canjeadas, además del cupón para el sorteo, otorgan al lector el derecho a reclamar una fotografía de su jugador favorito. El concursante que haya canjeado los dieciocho equipos que forman la totalidad de los clubes de la Primera División del Fútbol Profesional chileno, tendrá, a su vez, derecho a obtener de la Empresa LA NACION, una foto tamaño 18x24 centímetros del equipo que el propio interesado elija.

5.—Las cartillas se canjearán en Santiago, en nuestras oficinas de calle Agustinas 1269, primer piso, además de los locales que se indican en estas mismas columnas.

6.—Los lectores de provincias en donde no haya Agencias de canje deberán remitir las cartillas por Correo a la Casilla 81-D, Santiago, indicando claramente su dirección postal y el jugador cuya fotografía desea. A vuelta de correo, LA NACION enviará los cupones numerados y la fotografía correspondiente.

7.—El concurso FOTO-FUTBOL será cerrado el 30 de agosto de 1964. Los envíos de provincia serán válidos hasta esa misma fecha, siempre que el timbre-sello de Correos registre como fecha de expedición de la carta la fecha 30 de agosto.

SE CANJEAN CARTILLAS EN:

SANTIAGO: LA NACION, Agustinas 1269, Casilla 81-D.
VALPARAISO: Corresponsalía de LA NACION. Avenida Blanco N.o 1161.
TALCA: Corresponsalía de LA NACION 2 Oriente N.o 1032.

GRAN CONCURSO FOTO-FUTBOL

REIFSCHNEIDER — LA NACION — FOTO CINE COLOR

Nº

REG. PROP. INT. Nº 28239

RANGERS

I. RUBIO	J. PARADA	J. MARTINEZ	N. ROMERO
I. AZOCAR	H. RODRIGUEZ	O. ROJAS	PORCEL DE PERALTA
J. SOTO	J. CORTEZ	J. LAGOS	J. SALGADO
S. CARRASCO	G. MEDINA	H. SCANDOLI	A. RODRIGUEZ

Nombre
Domicilio
Ciudad
Carnet

...CHO TIEMPO HACIA QUE JUAN CAVIERES ACEVEDO ...se ganaba una competencia clásica. En la tarde de ayer, su ...o Irascible se "paseó" en el premio "Jockey Club del Pe... ...competencia sobre 2.600. Por cuatro largos venció el hijo ...The Champ a Palmito, que terminó totalmente abierto ...se puede apreciar en el grabado. Tercero fue Montbazón, ...de Centinela, Tatao, Madame Paquin, Recidiva, So... ...Quel Fou, Rústico y Palumbario. El nieto de Fast Fos, ...a Chile en el vientre de su madre, la yegua uruguaya Intra.

¿POR QUE PERDIERON?

HIPODROMO CHILE

TACORA, lo cargaron en los 900 metros.
FAUSTO, partió rezagado.
AGUANTAO, lo cargaron en los 1.000 metros.
ZANDOR, se abrió en tierra derecha.
AMBICIONERO, se enredó en las patas de otro compe...dor en los 900 metros.
SAN GENARO, lo cargaron en los 800 y 500 metros.
MORTIMER, sintió las carreras seguidas.
QUE MONADA, estuvo a punto de rodar en los 900 mts.

...OPA, se cargó a los palos ...los metros finales.
...ULEJO, se encajonó en ...500 metros.
...EVELRY, lo cargaron en ...00 metros.
...HORA SI, "se sintió".
...TAMAYA, partió rezagada.
...TAKU, la cargaron a la lle...da y su jinete recibió un ...
...TO LEON, se encajonó en ...rra derecha.
...ROVADOR, partió rezaga...
...SEÑORITA TRINI, se enca...ó en tierra derecha.
...EROLINEA, "se sintió".
...TANIUSHA, partió rezaga...
...LAS ROSAS, corrió abierta ...re 900 y 600 metros.
...ESTAMPADA, se fue de ...a a 150 metros de la me...
...COMPLEJA, se cargó a los ...s en tierra derecha.
...ONQUIDO, lo cargaron en ...1.000 metros.
...EL SOLITARIO, lo cargaron ...los 600 metros.
...ICACHON, le cortaron su ...al entrar a tierra dere...
...NAL, partió rezagado.
...ICI, corrió encajonada ...re los 800 y 600 metros.
...ALONS, corrió encajona...
...T SARITA, no se empleó ...los primeros 800 metros,
...ON JAIME, se le quebró ...estribo a su jinete.
...ANKEE, se cargó a los ...
...PRINCESA VICTORIA, tu... ...inconvenientes a los 900 ...

CLUB HIPICO

RECURSO: lo abrieron a la llegada; CAPITALISTA: no pudo correr libre al final; ESPADON: lo cargaron en los 1.200 metros; PILQUINERO: lo abrieron faltando 1.300 metros; MOTINERO: no pudo su jinete mantenerlo en forma recta. Zigzagueó durante todo el desarrollo; MILANES: se fue de punta varias veces; ITAITUBA: la abrieron en la recta; SAGAZ: molestado a poco de partir; CYNARA: salió desmejorada; URANIA: tuvo una mala salida; ESTERI: la cruzaron faltando 600 metros; PORQUOIS PAS: la abrieron al ingresar al derecho; CACHATIVA: la molestaron entre dos rivales a 1.300 metros; FARAS: la abrieron y taparon en dos oportunidades; TROPIEZO: zigzagueaba; MARIA PAOLA: salió mal; DON TAVI: no quedaron conforme. Lo corrieron muy encima del grupo; LINDOFUERTE: mañoseó y se abría en el derecho; LONJISTA: lo cruzaron a 200 metros; MITZUKAWA: lo cargaron en la partida. No pudo cumplir su jinete las instrucciones de correr colocado; COSMOPOLITAN: tuvo una mala partida; LIPIPAN: fue abierta a 500 metros del disco; SINEUS: se retacó al partir; ACREDITADO: lo cargaron en la partida; JUANUCHO: se abrió en los 200 metros; PORIGNAL: fue cerrado por otros competidores a 150 m.; LONGA: la molestaron varios rivales que la encerraron a 150 metros del disco.

Un record hípico difícil de igualar

Los hermanos Hirmas presentaron 5 caballos el domingo recién pasado: 4 en Chile y uno en Argentina. ¡Ganaron todos! ● Cambiaron de techo Argelia, que ganó el domingo, Stock y Dorian Grey. ● Kuriñanco vuelve al training. ● Vendieron a Clamos. ● Otras noticias

■ Los hermanos Hirmas presentaron el domingo recién pasado a cuatro de sus pupilos: CLAMOS, en el Hipódromo Chile; ZUN ZUM, en el Sporting Club, de Viña del Mar; NESSIN y PROBIDAD, en el Club Hípico, los cuales cruzaron la meta en primer lugar. Esto constituye una hazaña, que difícilmente será igualada. Además presentaron a correr en Argentina a Niño Pepe, el segundo precio en las ventas de ese país, el que venció por 15 cuerpos. Probablemente lo corran en la Polla de Potrillos.

NANMARU FUE TRATADA

■ **Nanmarú que fracasó en sus últimas presentaciones debido a dolencias en sus miembros anteriores, fue sometida a un riguroso tratamiento. A la hija de Neópolis en Alta Cumbre le fueron aplicadas puntas de fuego en el nudo de la mano izquierda y cáustico en el nudo de la mano derecha.**

CAMBIAN DE TECHO

■ Todos los pupilos de propiedad del Stud "Jimena": STOCK, ARGELIA y DORIAN GREY, abandonarán el corral de Miguel Norambuena. Ello fue motivado por divergencias surgidas a raíz del triunfo conseguido por Argelia en la reunión recién pasada en La Palma.

ACCIDENTADOS COTEJOS

■ **Eduardo Soto: conduciendo a Nuevo Trato; y Héctor Guillermo Arancibia, a Tomasito, rodaron en la mañana de ayer cuando cotejaban por la pista de carrera del hipódromo palmeño. Felizmente para ambos profesionales, las rodadas no les produjeron lesiones.**

KURIÑANCO VUELVE

■ Después de una recuperación total de una dolencia en el anca, ha reiniciado sus entrenamientos el cuatro años KURIÑANCO, hijo de Sun Prince y Kuriruca, ganador de cuatro competencias —entre ellas "El Derby"— que tiene a su cargo Jorge Inda. KURIÑANCO desde su actuación en el premio "Internacional" no ha vuelto a verse en la pista.

INCENDIO: DELICADO

■ **Un trastorno intestinal tuvo afectado al tres años INCENDIO, hijo de Oribero e Ictis, ganador de una competencia en siete actuaciones, que tiene a su cargo Pedro Valderrama.**

BRAVURA, CON PUNTAS

■ BRAVURA, hija de Jardiniere y Braveza recibió aplicaciones de puntas de fuego en las cañas de las manos.

VENDIERON A CLAMOS

■ **CLAMOS, hijo de Vamos y Escale, que en la cuarta presentación en poder del entrenador Ernesto Inda logró la 2a. victoria de su campaña— el año pasado corría en Viña del Mar—, fue vendido por el Stud "Choapa", después de su triunfo del domingo pasado en la arena palmeña.**

ANTIPARASITARIO

■ Fueron purgados en la clínica del Club Hípico los siguientes ejemplares: LUNA BLANCA, SORTILEGE, LIDO, MAPORAL, KOSHKORRO y VOLDANO.

DORAYA SE RECUPERA

■ **DORAYA, hija de Daemon y Aladina, que tiene a su cargo Juan Salas, se ha recuperado de la dolencia que la tuvo marginada del training.**

E. ARAYA DIRIGE A MACHERIO

■ Enrique Araya será el látigo de MACHERIO, hijo de Monterey y Vilnecia, ganador de una carrera en cuatro presentaciones que presentará Raúl Allen en el premio "Tanteo de Potrillos".

PUPILA A. C. TAPIA

■ **El joven entrenador Carlos Tapia, de muy buena campaña como adiestrador, recibió en sus stud a las "tres años" perdedora PRECISA.**

...E LUCIO THOMAS E EN 1.400 METROS

...abajos exclusivos de LA NACION controlados en la tarde de ayer en la pista del Club Hípico

No se pudieron controlar cotejos, en la mañana por ...densa neblina que caía sobre la pista del Club Hípico. ...os entrenadores prefirieron salir en la tarde con sus ...pupilos y así fue como por cancha de arena vimos los si...guientes controlados, a las 14,00 horas, que entregamos en ...forma exclusiva:

ENCINO, H. Salas, y CHADA, H. Ferrufino, 1.200 metros en 1 minuto 20 segundos.

...UTRAL, R. Jaque, 1.200 metros en 1 minuto 19 segundos en 37 segundos 1|5, con P. Muños.

...UMBERLAND, 600 metros ...

TIRZO, C. Rebolledo, 1.600 metros al carrerón en 1 minuto 49 segundos.

LUANA, H. Pilar, 1.000 metros en 1 minuto 5 segundos 4|5. Ultimos 200 metros en 12 segundos 2|5.

NEW LORD, P. Ulloa, 1.400 metros en 1 minuto 31 segundos 3|5. Ultimos 1.200 metros en 1 minuto 12 segundos 2|5. Los últimos 200 metros los recorrió en 13 segundos 1|5.

AZUCARILLO, C. Rebolledo, 1.000 metros en 1 minuto 6 segundos.

ESPADA REAL, R. Jaque, 1.200 metros en 1 minuto 18 segundos.

NERVIK, P. Muñoz, 500 metros en 30 segundos 2|5.

TABAOLA, R. Jaque, 1.000 metros en 1 minuto 4 segundos 1|5.

ORANGE BLOSSOM, E. Guajardo, y FLORICA, P. Ulloa, 1.400 metros en 1 minuto 52 segundos 3|5. Llegaron iguales.

BRIGHTON, R. Montoya, 1.200 metros en 1 minuto 21 segundos 2|5.

JUVENICA, P. Muñoz, 800 metros en 51 segundos.

THOMAS E., R. Jaque, 1.400 metros en 1 minuto 31 segundos 1|5. Los 1.200 metros los recorrió en 1 minuto 17 segundos. Ultimos 200 metros en 14 segundos 1|5.

TAPATIO, J. Escobar, 1.400 metros en 1 minuto 33 segundos 2|5. Los 1.200 metros los recorrió en 1 minuto 20 segundos 3|5. Ultimos 200 metros en 13 segundos.

...alón: invicto en 3 carreras

CAMPAÑA DE LOS RIVALES DEL TANTEO DE POTRILLOS

...Campaña de los rivales del "Tanteo de Po...trillos", que se corre el próximo domingo en ...el Hipódromo Chile en la distancia de 1.500 metros y con un primer premio de 10.000 escudos:

	1.o	2.o	3.o	4.o	5.o	6.o	N.T.	C.C.	Sumas ganadas
ALBERTO R.	—	—	—	—	—	—	2	2	E° ——
BLACK SATIN	1	4	1	—	—	1	—	7	E° 4.050.—
DESPECHO	3	—	1	—	—	—	—	4	E° 10.400.—
EL SEMBRADOR	2	2	1	—	—	—	—	5	E° 5.150.—
FORTACHO	—	4	1	—	1	1	3	10	E° 2.420.—
JALON	3	—	—	—	—	—	—	3	E° 8.000.—
MACHERIO	1	1	—	—	—	1	1	4	E° 2.180.—
MERANO	1	—	—	1	—	—	—	2	E° 1.780.—
NEW LORD	3	—	—	1	—	—	2	6	E° 9.200.—
PARAMO	2	1	—	—	—	—	1	4	E° 5.100.—
YUMBEL	2	1	—	—	1	—	1	5	E° 5.650.—

Marcotón trabajó en La Palma

Con Enrique Araya pasó una vuelta y 500 metros en dos minutos 12 segundos

La intensa neblina que cubría en la mañana de ayer el Hipódromo palmeño, impidió controlar los cotejos en la forma acostumbrada. De todas formas se tomaron algunos y que consignamos a continuación:

1.400 METROS

JALON, C. Pezoa, en 1.33, a voluntad.

MACHERIO, E. Araya, en 1.28 3|5.

DESPECHO, F. Toro, en 1.29.

YUMBEL, E. Soto, en 1.30.

2.145 METROS (una vuelta y 500 metros).

MARCOTON, E. Araya, en 2.12.

Inscripciones para el domingo en ambos hipódromos

HIPODROMO CHILE

Premio TANTEO DE POTRILLOS.— 1.500 metros.— Clásico.— Condicional.

Alberto R. 56
Black Satin 56
Despecho 56
El Sembrador 56
Fortacho 56
Jalón 56
Macherio 56
Merano 56
New Lord 56
Páramo 56
Yumbel 56

Premio: HERMANITO.— 1.200 metros.— Condicional: 3 años no ganadores "A".

Adiós 54
Amorina 54
Anchorneta 54
Arista 54
Bizarra 54
Callada 54
Clairefontaine 54
Chupalla 54
Chupilca 54
Falacia 54
Galaxia 54
Gran Pinta 54
Grazy Girl 54
La Estrambito 54
Mar Soleada 54
Mirabel 54
Noria 54
Prima Rosa 54
Rosmarina 54
Srta. Inés 54
Sidarta 54
Tranquita 54
Turf Doll 54
Yuma 54
Zamacueca 54

Premio INJURIOSA.— 1.200 metros.— Serie "B".

Ardita 54
Burda 54
Comicidad 54
Chispita de Oro 54
Dotadora 54
Faraónica 54
Gildita 54
La Merced 54
Locuela 54
Lola Sal 54
Madrecita 54
Me Gusta 54
Melocotonina 54
Miss Sin 54
Minarella 54
Noblesse 54
Prohibida 54
Rutina 54
Sardina 54
Tequeña 54
Trapisonda 54
Turgente 54
Vivianita 54
Sodolita 54
Zafada 54

Premio: HERMINIO.— 1.200 metros.— Condicional.— Ganadoras de una carrera.

Albazana 54
Cachativa 54
Corteira 54
Espada Real 54
Iluminada 54
Loga 54
Madame Arthur 54
Malhumorada 54
Malva 54
Naushell 54
Nila 54
Toshiba 54
Versallesca 54

Premio INSULINA.— 1.200 metros.— Condicional.— Serie "C". — Nota esta carrera, fue postergada para el domingo 2 de agosto de 1964.

Agricultura 54
Any 54
Bandeada 54
Butaca 54
Carezza 54
Ciba 54
Chicoca 54
Chicotera 54
Doctrina 54
Fraternité 54
Guitarra Mía 54
La Caramba 54
La Pisfa 54
Lanchera 54
Maissonette 54
María Nadie 54
Matera 54
Mercedes B. 54
Mostacera 54
Noemí 54
Osuna 54
Riachita 54
Salvajona 54
Shangay Li 54
They re Off 54
Cabiria 53
Pishuinco 53
Rapa 51
Freud 51
Amotinada 50
Cachivache 50

Curiosidad 50
Alusiva 50
Decadrón 50
Tundra 54

Premio: HEROE.— 1.200 metros.— Tercera serie.

Petit Griss 57
Artillero 56
Dadivoso 54
Serafín 54
Don Cheto 54
Mi Esperanza 54
Sendero 53
Sun Shine 53
Bobby 51
Clarión 51
Pegaso 51
Bujara 51
Grand Conde 50
Cariñoso 50
Curioso 50
Futurete 49
Júpiter 48
Mudejar 48
Trovador 48
Espartero 48
Off Set 48
Loco Verde 45

Premio: INTERNADA.— 1.200 metros.— Cuarta serie.— Décimocuarta carrera.

Windsor Land 56
Cuyano 56
Reservado 56
Capetato 55
Noble 55
Borinquen 55
Curzón 55
Lombardero 55
Pichicuy 54
Doña Panchita 54
Curiosilla 53
Tejuelita 53
Birmano 52
Tomyris 52
Lucano 51
Kleber 51
Apple Cider 50
Daric 50
Más Clara 50
Norfolk 49
La Mocha 49
Siete Triunfos 49
Boliné 48
Sierra Fuerte 48

... metros.— Quinta serie.— Dcimotercera carrera.

Bachicha 54
Tarsiana 5
Ardentera 53
Tarsiana 54
Sátiro 53
Libertino 53
Selecciones 53
Orgulloso 52
Sensato 52
Uspallata 52
Llegará 50
Plebeyo 50
Ariadna 49
Ballantain 49
Charaz 49
Marfilino 49
Santa Claus 49

Premio INTREPIDA.— 1.200 metros.— 6a. serie.— 12a. carrera.

Champignon 54
Jaquelina 54
Romy (17) 54
Aguilar 53
Camée 53
Sun Lord 53
Megatón 53
Salima 53
Hill Love 53
Mengano 53
Mulpún 52
Pelluhue 52
Castelar 51
Lunario 51
Milagrito 51
Bye Bye 51
Jalousie 51
Magdalena 51
Mitotero 51
Monacal 51
Monosabio 51
Vibilia 51
Excel 50
Magallanes 50
Aplicación 49
Galanteo 49
Titanita 49

Premio INTRIGADA.— 7a. serie.— 11a. carrera.— 1.200 mts.

Alunada 54
Ambassador 54
Seriedad 54
Ojo de Aguila 54
Precavida (12) 54
Roseburg 54
Orfeo Negro 53
Atalanta 53
Cancha Libre 53
Petulancia 53
Stefan 53
Atalia 53
Marinka 53
Rolucano 53
Secilo 53
Boston Pal 51
Dagualte 51
Lagarterana 51
Pic Pic 51
Sheraton 51
Vim Rose 51
Zancara 51

Institutano 50
Spartana 50
Almendral 50
Blonda 50

Premio INDOMITA.— 1.200 metros.— 8a. serie.

Edmund 56
Araucano 55
Hamed 54
Mentón 54
Mirthita 54
Róbinson 54
Nuncho (7) 54
Coneja 53
Cucharón 53
Iodamé 53
Guay 53
Imperio 53
Lardaco 52
Rau 52
Cara a Cara 52
Joan Benett 52
Didora 52
Pastorcita 52
Biblioteca 51
Carmoran 51
Furika 51
Impasable 51
Policasta 50
Silvestre 50

Premio INSOLENCIA.— 1.200 metros.— 9a. serie.

Chiquitín 55
Ancoa 54
Suprema 54
Amette 54
Belalcázar 54
Callenza 54
Dulce Noche 54
Nativo (2) 54
Oremburg 54
Don Jack 53
Cacería 53
Frigolera 52
Treble Sky 52
Bazara 52
Caminadora 52
Falco 52
Mi Ranita 52
Barbián 51
Las Lomas 51
Cosmic Ray 51
Corsi 51
Don Adolfo 51
Eurasia 51
Los Batros 51
Aplaudido 50

Premio INVASION.— 1.200 metros.— 10a. serie.

Monina 54
Bailando (2) 54
Choguosozo 54
Don Memo 54
Sombrío 54
Bazkari 53
Brocolo 53
Esquiador 53
Liberada 53
Monocle 53
Montanaro 53
Parsimoniosa 53
Raspadura 53
Despreciado 52
Arrayanina 52
Carmencha 52
Esar 52
Milsán 52
Murray 52
Prinkipa 52
Quita 52
Izar Zuri 51
Petitero 51
Katira 51

Premio INVICTA.— 1.200 metros.— 11a. serie. — Jinetes aprendices.

Sardabad 56
Alma Llanera 54
Boikaya 54
Nopalera (5) 54
Sikirit 54
Bulgaria 53
Susanella 53
Doña Clara 53
Fuego 53
Schiller 53
Bella Durmiente 52
Tiépolo 52
Alaniz 52
Magistral 52
Palotino 51
Indomito 51
Samba 51
Tralca 51
Charada 50
Nildita 50
El Panul 49
Vanagloria 49
Marty 48

Premio INVICTA.— 1.200 metros.— 2a serie.—

Impresor 58
Frú Frú 54
Hereje 54
Arlington 53
Atropello 52
Big Money 52
Esponja 52
Palaciego 51
Atipada 51
Canaletto 51
Mocambo 51
Hossegor 50
Cónclave 50
Novial 49
Big American 49
Dalia 48
Belep 47

Retiros vencen hoy, a las 10, y los compromisos de montas, a las 11.30 horas.

Deben venir al partidor: Toshiba, Anchoneta, La Merced, Lonchera, Mar Soleada, Matera, Prima Rosa Salvajona, Sodolita, Zafada, Brocolo, Daric, Dulce Noche y Megatón.

CLUB HIPICO

Premio: INSURRECTO.— 1.800 metros.— Handicap.

Burgalat 58
Penitente 57
Muzniehks 57
Lochón 56
Pichuco 55
Lógico 53
Chambery 50
Adalid 49
Numen 49
Soplido 47
Fascination 45
Maserati 45

Premio: ISLAM.— 1.600 metros.— Handicap.— Cuarta serie.

Solterito 56
Espacial 55
Tío León 55
Too Good 55
Castizo 54
Compresor 54
Fascination 54
Los Yuyos 54
No No No 54
Almenara 52
Kearney 52
Betty 50
Agrevca, ex
Brillará 50
Qué Valor 50
Phillipp 48
Príncipe Azul 47
Perdurable 46
Rozón 45

Premio: IPE.— 1.660. — metros.— Handicap.— Quinta serie.

Señuelo 56
Imposible 55
Angelina 54
Enoschima 54
Parragón 54
Porte des Lilas 54
Tapatío 54
Jarder 53
Norte Verde 53
Papelón 53
Parabellún 53
Aarón 52
Rigor 52
Puconomahuida 51
Gaigo Lindo 50
Doña Teresa 48
Ecurie 48
Don Sata 46
Suzy 45

Premio: ILUSO.— 1.600 metros.— Handicap.— Sexta serie.

Pío Pío 56
Senechal 56
Sorrentino 56
Alegretto 55
Don Tolo 54
Krupp 54
Salteño 54
Encino 52
Rajah 52
Smile 52
Venado 52
Pastelón 50
Vino Dulce 50
Rosa Morena 47
El Camaleón 46
Andarín 45
Fezzoletto 45
Jupin D. 45
La Tucana 45
Monísimo 45
Petisa 45
Recanto 45
Cientarú 45
Pandión 45

Premio: ISABELINO.— 1.100 metros.— Handicap.— Segunda serie.

Talito 57
Watusy 57
W
Don Daniel 56
Hamurabi 56
Tití 56
Fontenoy 53
Vejestorio 53
Tabaola 51
Villa Esperanza 51
Margaronia 50
Requerido 50
Canaletto 49
Don Quijote 49
Esponja 49
Quimperle 49
Isabel 48
Messager 48
Despierto 47
Pericansia 47
Vergonzoso 47
Satsuma 46
Vidarey 46
Radiante 45

Premio: INICIADOR.— 1.100 metros.— Handicap.— Cuarta serie.

Cotileo 57
Espartero 57
Gary 55
Miss Caroline 55
Marchamar 54
Demagoga 53
Mirador 52
Qué Te Cuesta 52
Borinquen 51
Bragado 50
Negrito 50
Chanaz 49
Off Set 49
Curiosilla 48
Pelluca 48
Bella Vista 47
Queen Air 47
Vorobey 47
Birmano 46

Premio: INTEGRO.— 1.100 metros.— Handicap.— Quinta serie.

Moliné 58
Heraldo 56
Nawel 55
Venturado 55
Ernesto 54
Ferid 54
Sineus 52
Nefer 54

Serenita 51
Apolista 50
Pausada 50
Quilquilco 50
Young Man 50
Luna Azul 49
Polignac 49
Panditxu 48
Cielo Claro 45

Premio: INSULTO.— 1.100 metros.— Handicap.— Sexta serie.

Barmaid 55
Artificiosa 54
Esteri 54
Lonjista 54
Persépolis 54
Propina 54
Don Fernando 53
Simpaticona 53
Alazán 52
Ardentera 52
Gaucha Linda 52
Loco Mundo 52
Rectángulo 51
Antimaco 50
Pedro León 50
Tiberio 50
Parisette 49
Pretty 49
Arrugado 48
Eda 48
Grande Poupee 47
Afanosa 47
Don Pelé 47
Apenado 46
Mister K. 46
Tsetta 45

Premio JAQUIMAZO.— 1.200 metros.— Serie "A".

Achertado 56
Acertado 56
Cantahor 56
Dov 56
Filemón 56
Garreaud 56
Gilberto 56
Guaruya 56
Hipólito 56
Horóscopo 56
Intérvalo 56
Naparis 56
Nicomedes 56
Pelayo 56
Purrehuin 56
Shocking Pink 56
Stout 56
Tofranyl 56
Tufo 56
Aquilonia 53
Cora 53
Espigada 53
Guasita 53
La Tarde 53
Malva Rosa 53
Navideña 53
Patria 53
Salmuera 53

Premio JUPIN.— 1.200 metros.— Serie "B".

Apolindo 56
Bisonte 56
Galmuco 56
Capitano 56
Coq D'Or 56
Dos Ases 56
Engañoso 56
Gold Cañón 56
Pilquinero 56
Plauto 56
Plucky Man 56
Puntal 56
Recurso 56
Sarao 56
Surtout 56
Tacora 56
Toyopet 56
Abejita Veloz 53
Beldad 53
Carabina 53
Choza 53
Esmerada 53
Giambellina 53
Meseta 53
Nardella 53
Osuna 53
Vence 53
Zeferina 53

Premio JOCK SCOT.— 1.200 metros.— Serie "C".

Bichero 56
Barbaso 56
Bolívar 56
Chamonate 56
Deleite 56
Demonio 56
El Patriota 56
Emilito 56
Enero 56
Intimate 56
Moderno 56
Mon Cheri 56
Motinero 56
Mount Olive 56
Pidenco 56
Ponce de León 56
Secuaz 56
Tabarín 56
Tilden 56
Chupilca 53
Dark Rose 53
Fulvia 53
Helen 53
La Merced 53
Resoluta 53
Rosmarina 53
Sonia 53

Premio JALI.— 1.100 metros.

Aclarada 53
Apolista 53
Dyna 53
Espada Real 53
Gentillesse 53
Miss Mora 53
Negra Buena 53
Nila 53
Pausada 53
Trilogy 53
Vistosona 53

Premio JOY BIRD.— 1.800 metros.

Marignán 61
Adalid 59
Jarder 56

Acreditado 54
Angelina 54
Tirzo 54
Japónica 53
Solterito 53
Blade 52
Lander 52
Rajah 52
Demagogo 51
Ecurie 51
Jupin D 50
No No No 50
Porte des Lilas 50
Recidiva 50
Venado 50
Rosa Morena 48
Elisabethville 47
Menfis 47

Premio COMPARACION.— 1.100 metros.— Clásico.— Peso de reglamento

Argos 61
Baribal 61
Freno 61
Mambrino 61
Polichinela
Arnaga 58
Escandinhas 57

Premio ILION.— 1.500 metros.—

Chiaroscuro 51
Espacial 51
Extremado 51
Vichiculén 51
Amir 48
Cayetano
Coñac 48
Evert
Gauchesco 48
Mitzukawa 48
Norte Verde 48
Papelón 48
Pentathlón 48
Príncipe Rubio 48
Quilvo 48
Rabuco 48
Salazar 48
Señuelo 48
Sherif 48
Tapatío 48
Thomas E. 48
Tubib 48

Premio IMPETUOSO II.— 1.500 metros.— Serie A.

Aquilonia 53
Como Fuego 53
Court Secret 53
Dark Rose 53
Espada 53
Fine Opal 51
Fraternité 53
Jaranela 53
Kurimilla 53
La Lista 53
La Ruciecita 53
Meseta 53
Paciencia 53
Placentera 53
Reina de Trébol 53
Senilita 53
Sensualita 53
Vivaceta 53

Premio IAGO.— 1.200 metros.— Serie A

Brighton 55
Despreciado 55
Loco Mundo 55
Nibaldo 55
Rastrero 55
Repaso 55
Aikira 53
Clavelina 52
Ilusionada 53
Más Clara 53
Pimpollita 52
Pura Quimera 52
Amargoso 50
Chiquitín 50
El Rasillo 50
Irupe 50
Mimoso 50
Mingsún 50
Pandax 50
Agua Fría 47
Amette 47
Luana 47
Katira 47
Menfis 47

Premio INFORMAL.— 1.500 metros.— Serie B.

Ahita 53
Amarga 53
Cocalán 53
Caicoca 53
Doña Soledad 53
Egida 53
Guasita 53
Honey Sweet 53
La Tarde 53
Nilhue 53
Orange Blossom 53
Pallaiale 53
Resoluta 53
Salmuera 53
Seguridad 53
Serinette 53
Titana 53
Turf Fire 53

Premio ITURBIDE.— 1.200 metros.— Serie B.

Doménico 55
Melón 55
Neutral 55
Novarese 55
Sardabad 55
Court View 52
Doreta 52
Frisolera 52
Gaeta 52
Nosca 52
Pagana 52
Propina 52
Bim Bam Bum 50
Braco 50
Conglomerado 50
El Escudo 50
El Panul 50
Fazzoletto 50
London Smog 50
Chada 47
Noa Noa 47
Sorprenda 47
Torrington 47
Vinchuca 47

8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

HOTEL "ALBION". AHUMADA esquina Moneda, lindas piezas, agua caliente y fría. Sin pensión, Eº 3. Con pensión, Eº 6. Grandes rebajas para familias.
O. 31|3

ARRIENDO LOCALCITO COMERcial con o sin habitación. Tratar Departamental N.o 645, Paradero 12, Gran Avenida. Z. 2|8.

ARRIENDO PIEZA A LA CALLE. Muy buena locomoción, a persona sola o matrimonio solo. Calle Carlos Pezoa Véliz 681.
Z. 10|8

9.—COMPRAVENTAS VARIAS

VENDO MAQUINA ZIG-ZAG COMO nueva con motor. Verla: calle México 789. Verla diariamente y domingos en las tardes.
Z 20|9

JOYAS DE CALIDAD. JUAN Elías Karmy. Estado 384.
Z. 9

VENDO EQUIPO DE SKI COMpleto y bastones de aluminio. Tratar en Viviceta 2006, departamento B., al llegar al Hipódromo Chile. Z. 15|9

10.—CONSTRUCCIONES Y SUS MATERIALES

REPARAMOS Y PINTAMOS SU casa. Fono 54793.
A 22|..

14.—ESTATUTOS y LEGALES

ENRIQUE RIUTORT ZAPATA, —agricultor, domiciliado en el fundo El Mirador— a Ud. digo: Soy dueño de 20 regadores de agua de 15 litros por segundo que se cursan por el Canal Zañartu y que se toman del río Laja por su rivera norte en la boca-toma de dicho canal. Aproveché esas aguas desde el año 1952 destinándolas al riego del predio que fue de mi dominio y que se formó por la agregación de los fundos Santa Herminia, Santa Ena y Lo Mateo ubicados en Huépil de la comuna de Tucapel, subdelegación de Reñ'co. Primitivamente el caudel que aprovechaba fue de 21 regadores, pero al vender ese predio enajené conjuntamente con él 1 regador; el nuevo dueño de esa propiedad es la Sociedad Lahsen Hermanos; quedan en consecuencia todavía en mi poder 20 regadores que no he enajenado. Actualmente, si bien conservo mis derechos sobre esos regadores, no los ocupo por cuanto vendí la propiedad a que se destinaban. Ahora soy dueño en la provincia de Bío Bío, comuna de Los Angeles, del fundo Santa María que es parte del fundo El Mirador Sur; la extensión es de 133 h.; el mejor cultivo de este predio hace necesario mejorar sus condiciones de riego actuales y con este fin deseo emplear las aguas de esos 20 regadores que he referido más arriba. Para dar el nuevo destino a ese canal sería necesario y posible cambiar la bocatoma a la rivera sur del río Laja; efectuar la captación en la bocatoma del Canal del Laja y conducirlas por la red de canales de esta Asociación hasta mi fundo Santa María ya que dicha red llega hasta aquí mismo. El cambio de bocatoma debe solicitarse en la misma forma que una merced de agua y por ello vengo en solicitarlo. Podría alguien desconocer mi derecho a esas aguas, pero nadie podría desconocer que las he aprovechado por diez años o más y que al no ocuparlas actualmente están sin destino y sin que nadie pueda comprobar algún derecho sobre ellas. Por estas consideraciones y para el caso de que se desconozca mi derecho sobre ese caudal de agua vengo en solicitar que se me conceda la correspondiente merced sobre ellas, en subsidio de mi solicitud de cambio de bocatoma. De acuerdo con lo expuesto y lo que dispone el art. 259 del C. de A. los antecedentes para resolver las peticiones anteriores son las siguientes: 1) Son aguas del río Laja que se captan y cursan por el canal Zañartu de la rivera norte de este río, su bocatoma está en Polcura del Departamento de Yungay; son aguas corrientes, superficiales; el río tiene su curso entre los departamentos de La Laja, por el sur y por el norte Yungay y Yumbel; 2) El caudal objeto de esta solicitud, es de 300 litros por segundo ó sea 20 regadores de 15 litros por segundo cada uno; 3) Estas aguas se destinarán al riego del fundo Santa María del departamento de La Laja, comuna de Los Angeles de 133 hectáreas; 4) Las aguas se captarán en la bocatoma del Canal del Laja en la rivera sur del río Laja y se conducirán por la red de canales hasta el punto de su aprovechamiento; la conducción se hace en canales de tajo abierto en la parte que no comprenda los siguientes cauces naturales: río Diuto, 15 km. y río Paillihue 13 km., el curso de estas aguas por los ríos mencionados corresponde al sistema de distribución de la Asociación de Canalistas del Laja; 5) No aparece la necesidad de imponer servidumbre, salvo el ejercicio del derecho que contempla el art. 279 del Código de Aguas; 6) La extracción de estas aguas no importará disminuir el caudal mínimo del río Laja, puesto que están consideradas para su cálculo; 7) Tampoco afecta a los que tienen derechos aguas abajo porque ya está considerado el gasto de aguas a que se refiere esta solicitud; 8) El uso del agua será permanente, continuo y no alternado con otras personas. Por tanto ruego al señor Intendente recibir a tramitación esta solicitud de cambio de bocatoma de las aguas indicadas o, la subsidiaria de concesión de merced sobre estas mismas aguas para que en su oportunidad sean acogidas por la autoridad competente. PRIMER OTROSI: Sírvase señor Intendente tener por acompañados documentos emanados de la Asociación de Canalistas del Canal Zañartu de los cuales constan mis derechos sobre las aguas a que se refiere esta solicitud: la escritura de la cual consta la enajenación de un regador a los señores Lahsen Hnos. e inscripción de dominio de mi fundo Santa María, antes Mirador Sur. SEGUNDO OTROSI: Sírvase S. Intendente tener presente que no acompaño croquis de las obras porque no es necesario ejecutar obras nuevas para la captación y conducción de las aguas, sino que bastan las que usa la Asociación de Canalistas del Laja. Los Angeles 8 de Julio de 1964. N.o 635.— Por presentada la solicitud de cambio de Bocatoma que antecede, publíquese por tres veces, dentro del plazo de sesenta días en un diario de Santiago y otro de esta localidad. 'Anótese y comuníquese".— Nicalás Larraín Gandarillas, Intendente de Bío Bío; Mario Adriasola Anguita, secretario-abogado.
A 23|14

NOTIFICACION. — ANTE PRImer Juzgado Civil Mayor Cuantía, Silvia Hernández Valenzuela, empleada, Nicanor Opazo 2171, expuso: Que José Salvador Medina Montecinos, fallecido, veinticinco junio 1964, testó verbalmente ante testigos Kurt Alejandro Nilsson Westerberg, médico cirujano, San Pablo 1372; Hortensia Andrade Torres, enfermera, Bezanilla 1494, y Víctor Villarroel Villarroel, empleado, Coronel Alvarado 2785. PROVEYOSE: Santiago, quince julio 1964. A lo principal, como se pide con citación de los interesados, señalándose para diligencia veintitrés presente, quince horas; otrosí, téngase presente. Papel escudo 0,12. Rol: 23.601. — Briones.— Contreras.— Secretario
A. 22|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Violeta del Carmen Castillo Fernández a heredera testamentaria, María Castillo Fernández de Olivares. Inventario solemne practicaré 22 actual, 15 horas.— Secretario.
A. 18, 20, 21|14

NOTIFICACION.— ANTE QUINto Juzgado Civil Santiago, presentóse don Augusto Pumarino Fuentes, representando Banco de Chile, manifestando que por escritura 23 noviembre 1960, suscrita ente Javier Echeverría Vial, Mercedes Fernández Fernández de Pusic, separada bienes de su marido Domingo Pusic, constituyó hipoteca a favor Banco de Chile, sobre propiedad su dominio ubicada calle Tocornal esquina Sargento Aldea, inscrita su nombre a fs. 12.556 N.o 16.223, Registro año 1960 Conservador Santiago, para garantizar todas obligaciones que Domingo Pusic Poduye adeude o adeudare Banco demandante especialmente sobregiro en cuenta corriente de éste ascendente 13 octubre 1960, a 14.453,08 escudos. Indica que propiedad hipotecada se compone de tres porciones que deslinden: primera a propiedad calle Tocornal esquina argento Aldea: norte, con sitio N.o 141; sur, calle Sargento Aldea; oriente, calle San Pedro, hoy Tocornal, y poniente, sitios N.os: 137 y 138. Segunda: propiedad calle Dávila Larraín N.o 1698, deslinda: norte, sitio N.o 137; sur, calle Sargento Aldea; oriente, sitio N.o 139, y poniente: calle Dávila. Tercera: Población del Carmen que deslinda: norte, sitio 142; sur, sitio 140; oriente, calle Tocornal, y, poniente: sitio 136. Propiedad hipotecada es bien personal demandada y es ella actual poseedora dicho inmueble, cuya hipoteca se inscribió en año 1960 Conservador Santiago a fs. 5246 N.o 9401. Agrega que conforme artículo 758 Código Procedimiento Civil, procede notificar a Mercedes Fernández Fernández de Pusic, labores de casa, con domicilio Viña del Mar, calle Nueve 286, para que dentro plazo diez días de notificada pague institución demandante saldo deudor de cuenta corriente de Domingo Pusic, que el 13 octubre 1960 ascendía a 14.453,08 escudos, más intereses y costas juicio o abandone ante Juzgado propiedad hipotecada ya individualizada, fin venderla pública subasta para obtener pago demandante de deuda referida, capital, intereses y costas. Solicita también que demandada fije domicilio conocido dentro radio urbano, Tribunal después quinto día notificada bajo apercibimiento hacérsele toda notificación por estado diario, incluyendo requerimiento y sentencia que se dicte. Resolución 9 enero 1963, ordenó notificar demanda precedente dando lugar demás peticiones. Informado Tribunal de imposibilidad ubicar demandada fin, notificarla, y previas averiguaciones infructuosas de ubicar su paradero, resolvió el 19 junio presente año, notificar por avisos extractados por tres veces diario "La Nación" y Diario Oficial en fecha legal. En consecuencia, notifico a Mercedes Fernández Fernández de Pusic, la demanda extractada precedente para que pague al Banco de Chile, dentro del plazo de 10 días de practicada última notificación 14.453,08 escudos, e intereses sobre suma referida desde 13 octubre 1960, y costas del juicio, o abandone ante este Juzgado propiedad hipotecada fin venderla pública subasta para obtener pago deuda, en capital, intereses y costas. Causa N.o 102—63, Banco de Chile con Fernández Mercedes. Desposeimiento.— Secretario.
A. 22|14

EXTRACTO.— PRIMER JUZGADO de Letras Arica, por resolución fecha 8 julio 1964, ordenó publicar por avisos, la siguiente demanda extractada: Darío Joaquín Lisboa Echeverría, agricultor, domiciliado en Chaca, y efectos demanda, Arturo Prat 320, Arica, pide se cite a comparendo objeto constituir Junta Vigilancia Valle Chaca (Arica), conformidad Arts. 83, 164 y demás Código Aguas, para administrar y distribuir aguas río Codpa, de Valle Chaca, explotar y conservar obras aprovechamiento común, hacer nuevas, mejorar existentes y demás fines autorizados legalmente. Consecuencialmente pidióse notificar avisos, a todos los propietarios cuyos predios quedan situados entre Chaqui y Chaca, Valle Chaca, departamento Arica, objetos indicados precedentemente, bajo apercibimiento legal entre ellos a don Sabro Vedulli don Atilio Longhi, Sucesión Neverman, Herbert Lehmann, Oscar Menares, Rosendo Flores, Alejandro Montealegre, Manuel Infante Galleguillos, Nicolás Quisme Chamba, Florencio Bavestrello Colombo, Alberto Rayo, Pedro Soto, todos los nombrados con domicilio en Chaca. El río Codpa nace en Umirpa, zona cordillerana, entre ciénagas y bofedales, teniendo caudal, estimado en la mejor época del año, mayo a agosto, en cien litros por segundo, lo que disminuye notoriamente, resto del año. Existe imprescindible necesidad crear Junta Vigilancia Aguas Valle Chaca, objeto terminar absoluta anarquía y desperdicio consiguiente parte aguas río Codpa. El Tribunal dispuso citar interesados dichas aguas, a comparendo día 28 julio 1964, a las 11.30 horas. Patrocina estas gestiones el abogado Dawes Crossley, Arturo Prat 320, Arica. Conforme.— El Secretario.
C. 21|14.

COOPERATIVA SODIMAC LIMItada.— De conformidad con lo prescrito en los artículos 47 y 48 de nuestros estatutos, 5.o y 6.o del Reglamento de Asambleas y Consejos Regionales, cítase a Asamblea Regional de Socios en Santiago, en el Hotel Crillón, ubicado en Agustinas 1025, para el día 4 de agosto próximo a las 18.45 horas, en primera citación; y a las 19 horas del mismo día, en segunda citación, en el mismo local, con el objeto de elegir los delegados que representarán a la Asamblea en las Juntas Generales Ordinaria y Extraordinaria de socios que se efectuarán en Santiago el jueves 20 de agosto próximo, y considerar las materias que se tratarán en las mencionadas Juntas Generales. La Junta General Ordinaria se pronunciará sobre la memoria y balance del ejercicio comprendido entre el 10 de abril de 1963, y el 31 de marzo de 1964, y elegirá 3 consejeros titulares y el respectivo suplente del Consejo de Administración y conocerá de la elección de dos consejeros del personal, integrantes del mismo Consejo, y, además, elegirá 3 vocales titulares y 2 suplentes de la Junta de Vigilancia, pudiendo reelegir a los que terminan su período. La Junta Extraordinaria tratará la reforma del Estatuto, considerando la disminución del aporte mínimo, normas sobre reembolsos, revalorizaciones, reajustes y remuneraciones (títulos II, III, V, X y XI) y las demás modificaciones que sean necesarias para coordinar y mejorar el texto y se pronunciará sobre autorización para enajenar determinados inmuebles de la Cooperativa. Cítese además a los delegados que elija la Asamblea Regional a las referidas Juntas Generales Ordinarias y Extraordinaria que se efectuarán en Santiago en las oficinas de la Cooperativa, calle Matías Cousiño 126, el jueves 20 de agosto de 1964, a las 11 horas en primera citación; y a las 11 1|4 horas en segunda citación, la ordinaria; y a las 12 horas, la Extraordinaria.— El Presidente.
A. 21|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta CORVI N.o 7917, Banco del Estado, perteneciente a José Martínez Quevedo, queda nula por aviso correspondiente.
A. 23|14.

SE HA EXTRAVIADO CHEQUE serie O. C. D., N.o 36050, por Eº 200, del Banco Panamericano, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.
A. 21|14

QUIEBRA: ARMANDO QUERCIA Pesce. Tercer Juzgado Civil. Por resolución de 13 de julio de 1964, ordenése notificar fecha cesación pagos fallido propuesta por Síndico en día 10 de diciembre de 1961.— El secretario.
C. 18, 20 y 21|14.

CICUTA







GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialidades Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consulta: República 68. Santiago. Teléfono 94092-455451. Atención de 16 a 19 horas.
GP. 3|12

Dr. ZOLTAN BERNATH
Alergia, Asma.
Pedro León Ugalde 96
Teléfono 86369.
Atención desde las 16 horas.
GP. 28|2.

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez N.o 58
Fono 68828.
H|O. C. GP.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras: Obstetricia. Ginecología. Vicuña Mackenna N.o 315
Fono 85912
G. P. 31|III

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños
Rayos X
Consulta de 14 a 16 horas. Mac-Iver 142, 2.o piso. Oficina 204. Fono 393601: Martes, jueves y sábado.
Domicilio: Fono 496745.
Pedir hora.

DOCTOR JOSE FROIMOVICH
Medicina. geriatrica, vejez. Avenida Bulnes 377. Departamento 605. Teléfono 67176.
GP. 30|6

TRADUCTORES

B U R L E I G H
Traducciones corrientes y técnicas. Inglés, francés-castellano. Castellano, francés-inglés. Teléfono: 495332
G.P. 30 Sep.

OPTICA

LENTES DE CONTACTO BAJO prescripción médica. Optica Andrés Hammersley. Bandera 183 (subterráneo) Fono. 88243.
C. G.P.5-1-65.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante.
Inyecciones, Curaciones. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf. Ahumada 131. Oficina 916
Teléfono 60828.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114.
H|O. C. GP.

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Cobranza cheques Moneda N.o 1137. Oficina 78
Fono 80813.
H.|O. C. GP.

ABOGADOS

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048, 9.o piso, departamento "A", Teléfono 84844. Horas: 6—8 P. M.
C. 81|GP.

EUGENIO PUGA
Abogado, asuntos criminales y tránsito.
Morandé 322, oficina 820.
Teléfono 61070
GP. 7|31.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131. Oficina N.o 318
Teléfono 88387
GP. 5|VIII.

PEDICURO

PEDICURO TITULADO
FREDIS EITEL. Exclusivamente domicilios. Horas oficina 63361.
GP. 2|VIII

AVILES
Pedicuro y Praticante:
Pies delicados, uñas encarnadas difíciles. Indoloro. Tratamiento pida hora 65842.
Avenida Gumming N.o 662.
G P 3 Agosto.

DENTISTAS

DRA. JUANA ARANDA M.
Cirujano_Dentista.
Prótesis inmediata. Reparaciones, puentes, obturaciones y cirugía. Martes y jueves, de 10 a 12 horas. Lunes a viernes, de 16 a 20 horas. Hernando de Magallanes N.o 966, esquina de Avenida Colón.
GP. 81|12.

DR. DE LA CARRERA
D. D. S. Pennsylvania.
CIRUJANO DENTISTA.
Niños, Rayos X, Prótesis.
Jornada única: 9 a 5.
[illegible] Huérfanos (Teatro Central.

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones, prótesis inmediatas, coronas, fundas. Rapidez.
Compañía 1068, oficina 1103.
Fono 85702.
GP. 30|6

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL CENTRAL
Fono 85702, edificio Teatro Plaza, Compañía 1068, oficina N.o 1103.
GP. 30|6

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312, teléfono 67378.
GP. 30|6

LA INFORMACION QUE UD. NECESITA

ITINERARIO TRENES

A VALPARAISO:

Automotor-Salón: Sale de Mapocho, a las 15.30 horas. los sábados exceptos festivos.

Automotor-Salón: Sale de Mapocho, a las 19 horas, los días de trabajo excepto sábados.

Automotor-Salón: Sale de Mapocho, a las 21.55 horas, los domingos y festivos.

Expresos: Salen de Mapocho diariamente, a las 7.45, 11.45, 17.45 y 20 horas.

Ordinarios: Salen de Mapocho diariamente, a las 8.30 y 14.10 horas.

AL NORTE:

Automotor a La Serena Sale de Calera diariamente a las 22.30 horas.

Expreso a Chañaral: Sale de Calera los jueves y domingos, a las 10 horas

Directo a Iquique: Sale de Calera los domingos, a las 10.30 horas.

Ordinario a Iquique: Sale de Calera los jueves, a las 10.30 horas.

Ordinario a Toco: Sale de Calera los martes, a las 10.30 horas.

Mixto a La Serena: Sale de Calera los lunes, miércoles y viernes, a las 23 horas.

AL SUR:

"Flecha del Sur" a Puerto Montt: Sale de Alameda los jueves y domingos, a las 7 horas.

Expreso a Linares: Sale de Mapocho diariamente, a las 7.40 horas.

Ordinario a San Rosendo: Sale de Alameda diariamente, a las 8 horas; combinación a Talcahuano y Temuco.

Ordinario a Pichilemu: Sale de Alameda diariamente, a las 8.30 horas.

Expreso a Concepción: Sale de Alameda los lunes, miércoles y viernes, a las 10 horas; combinación a Temuco.

Expreso a Talca: Sale de Mapocho diariamente, a las 13.45 horas.

Ordinario a Talca: Sale de Alameda diariamente, a las 14.15 horas.

Ordinario a Curicó: Sale de Alameda diariamente, a las 16.30 horas.

Expreso a Talca: Sale de Mapocho diariamente, a las 19.30 horas.

"Flecha Nocturna" a Puerto Montt: Sale de Alameda los martes y viernes, a las 20.15 horas.

Expreso a Valdivia: Sale de Alameda diariamente, a las 21. horas; combinación hasta Puerto Montt.

"El Nocturno" a Concepción: Sale de Alameda diariamente, a las 22 horas; combinación hasta Osorno.

SANTORAL

HOY: San Daniel.
MAÑANA: María Magdalena.

ITINERARIO AVIONES

LINEA AEREA NACIONAL
INTERNACIONALES
L A N
MARTES

8 horas. Vuelo 550. CV-440. Sale a la Serena, Copiapó, Antofagasta y Calama.

8.30 horas. Vuelo 630. DC-3. Sale a La Serena, Vallenar, Copiapó, Taltal y Antofagasta.

9.10 horas. Vuelo 900. DC-6B. Sale a Antofagasta, Iquique y Arica.

16 horas. Vuelo 902. DC-6B. Sale a Antofagasta y Arica.

0 horas. Vuelo 802. DB-6B. Sale a Punta Arenas.

8.10 horas. Vuelo 420. DC-3. Sale a Temuco, Pucón y Osorno.

..30 horas. Vuelo 630. CV-440. Sale a Concepción, Valdivia y Puerto Montt.

9 horas. Vuelo 802. DC-6B. Sale a Concepción.

13.40 horas. Vuelo 901. DC-6B. Llega de Antofagasta, Iquique y Arica.

18.20 horas. Vuelo 521. DC-3. Llega de La Serena, Vallenar, Copiapó, Chañaral y Antofagasta.

20.20 horas. Vuelo 551. CV-440. Llega de La Serena, Copiapó, Antofagasta, Tocopilla y Calama.

21.10 horas. Vuelo 903. DC-6B. Llega de Antofagasta y Arica.

16.50 horas. Vuelo 631. CV-440. Llega de Concepción, Valdivia y Puerto Montt.

18.25 horas. Vuelo 421. DC-3. Llega de Temuco, Pucón y Osorno.

20.35 horas. Vuelo 803. DC-6B. Llega de Puerto Montt y Punta Arenas.

P A N A G R A

MARTES.— No llega ningún vuelo de Panagra.

LLEGADAS Y SALIDAS DE LOS AVIONES DE AEROLINEAS ARGENTINAS EN EL AEROPUERTO DE LOS CERRILLOS (571308 y 571056). SANTIAGO DE CHILE
MARTES

AR-216 Jet-Caravelle. Llegada a las 16.20 horas de Buenos Aires y Mendoza: con conexiones de Uruguay, Paraguay, Brasil y Europa.

AR-217 Jet-Caravelle. Salida a las 17 horas a Mendoza y Buenos Aires: con conexiones a Uruguay, Paraguay, Brasil y Estados Unidos.

K. L. M.
MARTES

DC-8, vuelo KL 791. Llega a las 15.50 horas, procedente de Amsterdam y escalas en Zurich, Lisboa, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

AUTOS A MENDOZA

Salidas diarias a Mendoza, San Juan, Córdoba, Buenos Aires y Mar del Plata, incluso domingos y festivos. Nueva O'Higgins San Martín. San Francisco 24. Fono 34578.

BOMBEROS

Santiago	61171
Cisterna	581122.
Maipú	571212
Ñuñoa	40052
Quinta Normal .	90114
San Miguel	53020

INVESTIGACIONES

Servicio de Investigaciones. General Mackenna-Teatinos	82211
Radiopatrullas Carabineros	62261

DENUNCIAS DEL PUBLICO

El público debe denunciar todos los abusos de especulación, con artículos de primera necesidad o de uso o consumo habitual al Comité de Defensa del Consumidor, teléfono 293789.

DENUNCIAS DE ENFERMEDADES INFECCIOSAS.— Hospital Barros Luco, G. Avenida 3204, teléfono 59045. Denuncias de alimentos sospechosos: Independencia 2, primer pabellón, tercer piso, fono 374303. Vacunatorio de Emergencia: Monjitas N.o 665, departamento 11 de 8.30 a 12.30 y de 14.30 a 18.30 horas; sábados, de 9 a 12 horas. Cruz Roja de las Mujeres de Chile. Independencia N.o 399 policlínica para curaciones de cirugía menor, inyecciones, luz ultravioleta lunes y sábados, de 11.30 a 12.30 horas, y viernes, de 17 a 19 horas, radiografía del tórax, sábado, de 12 a 13 horas.

SERVICIOS URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA

POSTA CENTRAL, San Francisco 75	382244 y 45000
POSTA N.o 2, Maule-Chiloé.	
POSTA N.o 3, Compañía esquina Chacabuco	91011
LA CISTERNA, Esperanza 0187, La Cisterna	146
ASISTENCIA PUBLICA ÑUÑOA, Irarrázaval-Villaseca . .	43360
DE PROVIDENCIA, Avenida Salvador 364.	
VACUNATORIO INTERNACIONAL, Monjitas 665 ... (anexo 278).	397571

FARMACIAS DE TURNO

FARMACIAS DE TURNO EN LA SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 28 AL 25 DE JULIO DE 1964.

KLEIN, Ahumada 210; NELSON, Alameda 729; SAN PABLO, San Pablo 1796; HOFFMAN, San Pablo 2899; BENJERODT, Avda. Bdo. O'Higgins 2802; Quinta, Nueva Imperial 4498; PLAZA GARIN, Samuel Izquierdo 198; CARRASCAL, Carrascal, 4498; ANTOFAGASTA, Antofagasta 2996; VIEL, Avda. Viel 1906; SAN DIEGO, San Diego 839; SANTA ROSA Santa Rosa 1398; AVILA, Portugal 201; ANIBAL PINTO, Gandarillas 319; ANGLO HUNGARA, Enrique Matte 1551; RAIGEN, Pob. La Feria 5435; LA GRANJA, anta Rosa 6565; UNDA, Gran Avenida 9012; EL CARMEN, Pedro Fontova 5053; SIMON, Independencia 895; TERRA, Avenida D. Santa María 2736; BLANCO, Andrés Bello 498; MAIPO, Recoleta 2153; LAS LILAS, J. M. Apoquindo 3715; DEL ORIENTE, Nuevas Las Condes 7138; SAN LUIS, Román Díaz 965; CENTRO ÑUÑOA, Irarrázaval 2521; SANTA MARTA, Poeta V. García Huidobro 4065; EL GOLF, Renato Sánchez 3727; FARMACIA DE URGENCIA, San Francisco 72 (Turno Permanente).

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Olga Pérez Canales a Matilde, Vicente Juan y Bruno Cevasco Pérez, sin perjuicio derechos cónyuge, Vicente Cevasco Lattea. Secretario.
A. 18. 20 21|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Gertrudis Vargas Tapia a José Manuel, Gertrudis, María Adriana, Isabel del Carmen, Zacarías Segundo y Luis Hernán Canales Vargas.— Inventario solemne practicaré 22 actual, 15 horas.— Secretario.
A. 18. 20. 21|14

QUINTO JUZGADO OTORGO FISco, auto 15 julio en curso, posesión efectiva herencia Rosa Ester Ríos Martínez. Inventario solemne practicará Notario Hacienda, Luis Azócar, 22 del presente, once horas, oficio Huérfanos 1044, entrepiso.— Secretario.
C 18, 20, 21|14

POR ESCRITURA DE 22 DE NOviembre de 1939, otorgada en esta Notaría, doña Zoila Rosa Laínez vendió a don Alfredo Cuevas Hevia, un sitio en Valdivia de Paine, que deslinda: al Norte, en 25 metros con camino Las Pataguas; al Sur, en 25 mts. con Sucesión Juan Cofré; al Oriente, en 15 mts., con Zanjón Pataguas, y al Poniente, en 15 mts., con calle El Bolsón. Rol N.o 268|26 de la Comuna de Buin. Se avisa para inscribir. Buin, 16 de julio de 1964.—Augusto Soto Soto, Conservador de Bienes Raíces de Maipo-Buin.
A. 22|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Luis Alberto Zagal Olivares a Teresa del Carmen y Olga Josefina Zagal Sepúlveda, sin perjuicio derechos cónyuge, Olga del Carmen Sepúlveda Rojas.— Secretario.
A. 18, 20, 21|14

TERCER JUZGADO CIVIL. SANtiago.— Quiebra Sociedad Importadora y Exportadora "Simex" Ltda. Cuaderno Proposiciones Convenio, se ha dictado siguiente resolución. Santiago, diecisiete de julio de 1964. Vistos: con el mérito de los antecedentes, se declara que se aprueba el convenio propuesto. Publíquese. Mario Garrido Montt, Juez.— Homero Retamal, Sec. subrogante.
A. 22|14.

HABIENDO EXTRAVIADO LIBREto de cheques serie P I 7369801-825, del Banco del Estado, Sucursal Huérfanos, queda sin valor por haber dado el aviso correspondiente.
A 23|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta CORVI N.o 10094, de Manuel Sereño Toledo, queda sin efecto, por haberse dado el aviso correspondiente.
A 23|14

HEGIDIO SEGUNDO CUEVAS Hevia, uniendo su posesión a la de sus antecesores, es dueño del inmueble Rol N.o 268|30 de la Comuna de Buin, que deslinda: Norte, Sucesión Juan Cofré, en 44 mts.; Sur, José Molina, en 44 mts.; Oriente, Zanjón Pataguas, en 9 mts.; y Poniente, calle El Bolsón, en 9 mts. Se avisa para inscribir. Buin, 21 de abril de 1964.—Augusto Soto Soto, Notario y Conservador de Maipo-Buin.
A. 22|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta CORVI, 1953, del Banco del Estado de Recoleta, de Juan Campos, queda nula al darse el aviso correspondiente.
A. 23|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Josefina Vettiger Heidrowski a heredera testamentaria, Antonia Vettiger Heidrowski.— Secretario.
A. 23|14

14.—ESTATUTOS y CITACIONES

EN SANTIAGO A 6 DE ENERO DE 1964. Ante el inspector del Trabajo, señora Inés Retamales, se constituyó el "Sindicato Profesional de Comerciantes en objetos usados de los alrededores del Mercado Persa de Santiago". La directiva provisoria quedó compuesta en la siguiente forma: presidente, señor Juan Oyarzún A.; secretario, Oscar Sandoval M.; tesorero, señor Luis Calabrano E., y directores: señor Julio Reyes S., Elena Bahamondes.— El secretario.
C 18| 20, 21|14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, dieciséis julio 1964, concedió posesión efectiva herencia testada de don Roberto Mac Clure Valdés, a don Armando Illanes Lacalle, doña Teresa Mac Clure Aránguiz y a don Alfredo del Valle Alliende. Practicaré inventario solemne de los bienes del causante el veinticuatro de julio, a las diez horas, en mi oficina, Bandera 342.— Secretario.
A. 18, 20, 21|14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, dieciséis julio 1964, concedió posesión efectiva herencia intestada de doña María Leocadia Bourdet Dandrieu, a doña Margarita Caubet Dandrieu de Durand, en su calidad de hermana materna.— Secretario.
A. 18, 20, 21|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Ramón Urrutia Villodres a Lily Josefa Urrutia Guevara.— Secretario.
A. 18, 20, 21|14

HEGIDIO SEGUNDO CUEVAS Hevia, uniendo su posesión a la de sus antecesores, es dueño del inmueble Rol N.o 268|28 de la Comuna de Buin, que deslinda: Norte, en 25 mts., propiedad de José Molina; Sur. 52 mts., propiedad de Amadeo Bravo; Oriente, 17 mts., con Zanjón Las Pataguas, y Poniente, 14 mts., con calle El Bolsón. Se avisa para inscribir. Buin, 21 de abril de 1964. Augusto Soto Soto, Notario y Conservador de Maipo-Buin.
A. 22|14

QUIEBRA SOC. MINERA CERRO Imán: Se pone en conocimiento de los acreedores que el Síndico ha presentado la siguiente nómina de créditos reconocidos: Raúl Berger Igual, por capital e intereses Eº 58.870,17; Rafael Daviu Estaras, capital e intereses, Eº 40.493,99; Franklin Quezada Rogers, honorarios, Eº 15.000; Raúl Berger Igual, comisiones, Eº 15.121,01 y US$ 259,14 dólares; Banco Israelita de Chile, capital e intereses, Eº 37.020,40; Canadian Foreign Ore Div. Corp Ltd. Eº 14.197.485,10, y Pedro García Sáens, capital e intereses, Eº 9.658,02. Todos los anteriormente señalados, como créditos valistas. Crédito preferente: Banco del Estado de Chile, Eº 51.022.172,02, con prenda industrial. Lo que se comunica a los acreedores en conformidad a la Ley.—Mauricio Litvak, síndico.
A. 22|14

JUZGADO LETRAS PUENTE, AUtos N.o 4792, resolución 8 mayo 1964 concedió posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimientos: Gerardo, Manuel Jesús y Elena Rosa Aguirre Montenegro a hermanos legítimos Clara Luz, Sidería del Carmen, Pedro Félix, Milagro de las Nieves, Juana Florentina, Ana Luisa y Rosa Ester Aguirre Montenegro, y a Hugo Casimiro Martínez Aguirre, en calidad hijo natural de la causante, Elena Rosa.— Rosa Stuardo Luengo, Secretaria.
A. 23|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Luis Alberto Zúñiga Sagredo a Leontina de las Mercedes Zúñiga Moraga; Berta Cecilia Zúñiga Villarreal, Luis Alberto Zúñiga Pino y cónyuge, Ana Luisa Moraga Hidalgo, sin perjuicio sus derechos.— Secretario.
A. 21|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Palmira Herminia Peralta Herrero a José Ramón, María de la Trinidad, Margarita Aída, Antonio, Palmira y Regina Nelly Pérez Peralta.— Secretario.
A. 23|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Rebeca Fernández Dávila a herederos testamentarios, María Fernández de Gatica y Salvador Fernández Arrieta.— Secretario.
A. 23|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Ceferina Vásquez Gallegos a Mercedes Gabriela Ceferina, María Isabel Lucía y Roberto Tomás Nicolás Kelly Vásquez.— Secretario.
A. 23|14

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS, COMPREN SUS ARGOllas en la fábrica más antigua de Chile, Casa Sostin, Nueva York 66.
C Indef.|15

18.—INSTRUCCION y EDUCACION

ESTUDIE EN CURSOS RAPIDOS: Dactilografía, Taquigrafía, Contabilidad. Instituto "Alonso Figueroa", Catedral 1257.
A. 21|18

SECRETARIAS, TAQUIGRAFAS, dactilógrafas. Cursos rápidos. Horarios elección. Contabilidad, aritmética, documentación. Redacción comercial, ortografía, dactilografía. Enseñanza completa, teórica, práctica. Solicite prospectos. Instituto Contabilidad, Fundado 1922. Santo Domingo 1030 (cerca Puente), fono 69595.
A. 28|18

ESCUELA POLITECNICA PROFEsional "Díaz-Gascogne". Matrícula abierta. Modas e infantil (corte-confección), peluquería completa señoras, caballeros, niños, pedicuro, cortador sastre, tejidos, enseñanza rápida. Práctica individual. Diplomas profesionales. Establecimiento reconocido Supremo Gobierno. Fundado 1914. Internado femenino alumnas provincias. Unica dirección: Eulogia Sánchez 064 (por Vicuña Mackenna, frente Marcoleta).
C. 27|18.

CURSOS PELUQUERIAS DE SEñoras y Caballeros. Método intensivo y práctico. Pida informes Catedral 1257.
A. 21|18

MODAS, ALTA COSTURA. SIStema facilísimo. Sastrería, Camisería. Catedral 1257.
A. 21|18

24.—MAQUINAS de ESCRIBIR

COMPRO MAQUINAS ESCRIBIR, sumadoras, calculadoras. Teléfono 497288.
A-|27|24

VENDO MAQUINA ESCRIBIR Y sumadora. Bandera 517.
A 6|24

COMPRO MAQUINA DE ESCRIbir, sumar Bandera 517.
A. 5|24.

33.—NEGOCIOS VENDEN

ACREDITADO ANTIGUA LIBREría, puestos, revistas y entretenimientos vendo, muy barato, por no poder atender. Moneda 2599 esquina Cueto.
A. 22|33.

36.—OCUPACIONES BUSCAN

A R R I E N D O, ADMINISTRO O trabajo en media, parcela, provincia Santiago. A. López, casilla 149, Buin.
Z. 30|36

RECIBE LAVADOS, SEÑORA MUY buena lavandera. Va a buscar a domicilio. Tiene máquina lavadora. Calle Carlos Pezoa Véliz 681.
Z. 10|36

37.—OCUPACIONES OFRECEN

40.—PROPIEDADES VENDEN

42.—PRENDAS DE VESTIR NUEVAS Y USADAS

48.—REMATES Y CITACIONES

53.—VARIOS NO CLASIFICADOS

55.—CITACIONES COMPAÑIAS DE BOMBEROS

54.—VERANEO Y TURISMO

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA — CHILE

COMUNA DE SAN MIGUEL

FRENTES DE PREDIOS AFECTOS A PAGOS DE PAVIMENTACION

DE CONFORMIDAD A LAS DISPOSICIONES CONTENIDAS EN EL ART. 23 DE LA LEY GENERAL DE PAVIMENTACION Nº 8.946, DE FECHA 20 DE OCTUBRE DE 1949, SE PONE EN CONOCIMIENTO DE LOS PROPIETARIOS QUE LOS FRENTES DE SUS PREDIOS AFECTOS A PAGOS DE PAVIMENTACION DE SOLERAS DE CONCRETO, EJECUTADAS EN DIVERSAS CALLES DE LA COMUNA DE SAN MIGUEL SON LOS SIGUIENTES:

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	CALLE 5a. AVENIDA	
	Entre Gran Avenida y 1a. Transversal	
	COSTADO NORTE	
	Leonardo Varoli	12,60
p. G. Avda.	María Varoli Lucero	20,00
	Jorge Farah	10,00
	Eduardo Jerez	10,00
	Catalina L. vda. de Toro	10,00
	Alejandro Onofri	10,00
	Pedro Loira Poblete	10,00
	Fernando Flores R.	10,00
	Luis Barahona	10,00
	Luis Acevedo	10,00
	Suc. Fco. Barrientos	10,00
	Suc. María Sánchez	20,00
	Esteban Bedoya	11,00
	Lara Hermanos	29,00
	Ricardo Huerta	15,00
	Ernesto Guerra	25,00
	Entre 1a. Transv. y 2a. Transversal	
	María Moyer	40,00
	Carlos Cataldo	13,00
	Juan Inostroza	14,00
	Pablo Veloso	13,00
	Fernando Pardo J.	20,00
	Nolberto Toledo	20,00
	Fernando Yávar	20,00
	Entre 2a. y 3a. Transversal	
	N. N.	10,00
	Esperanza Santiagos J.	16,00
	Emeterio Aguirre	7,20
	Ramón López Araya	8,70
	Miguel Castro R.	10,70
	Natividad Romero	14,00
	David Verdugo	15,00
	Rogelio Campos	18,00
	Suc. Blanca Orostegui	20,00
	Manuel Rodríguez	10,00
	Jorge Carrillo	10,00
	Ernesto Roa	20,00
	N. N.	11,00
p. 3a. Transv.	Gabriel Herrera C.	10,00
	Entre 3a. y 4a. Transversal	
	Manuel Rojas	20,00
	Javier Rosales	10,00
	Sergio Riguero N.	3,00
	José 2.o Riguero	7,00
	Luis Ferrera	20,00
	Rodolfo Pardo	10,00
	Julio Valdés	10,00
	Manuel Lorenzo	40,00
	Luis Campusano	40,00
	Rosendo Zañartu	10,00
	Alberto Besnier	10,00
	Manuel Avila	20,00
	Entre Gran Avenida y 1a. Transversal	
	COSTADO SUR	
p. G. Avda.	Pilar de Cabrera	62,00
	Soc. Gin. Maternal Ltda.	40,00
	Ebríspide Belmar F.	10,00
	Julio Arancibia	10,00
	Juan Ricciardi	4,00
	Rolando González	16,00
	María González B.	20,00
	Sergio Cruz	20,00
	Suc. Mena Casanova	40,00
	Entre 1a. y 2a. Transversal	
	Sara Sánchez vda. de N.	20,00
	Leontina vda. de Díaz	20,00
	Guillermo Núñez	20,00
	Inocencio Díaz	20,00
	Jorge M. Hernández	20,00
	Víctor Ríos C.	20,00
	Guillermo Jiménez Q.	20,00
	Entre 3a. y 4a. Transversal	
	Fidela Graniffo	10,00
	N. N.	10,00
	Alfredo Joignant	20,00
	Francisco Tapia	11,00
	L. Ramírez	9,00
	Nicolás Milos	20,00
	Víctor Medel	10,00
	Víctor Reyes	10,00
	Luis Campos Llollas	40,00
	Suc. Braga Iñiquez	40,00
	Juan Gutiérrez	20,00
	CALLE 3a. AVENIDA	
	Entre Gran Avenida y 1a. Transversal	
	COSTADO SUR	
p. G. Avda.	Elena de Marino	40,00
	N. N.	16,40
	Domingo Calabrés	20,00
	Américo Nasif	8,00
	Lisel Hebel D.	8,40
	Héctor Lagos	8,00
	María Durán	16,00
	Cecilia Gómez de P.	40,00
	Benito Martínez	13,60
	Adriana Vivado de S.	27,00
	Entre 1a. y 2a. Transversal	
p. 1a. Transv.	Emeterio Morales	20,00
	Hugo Ruiz del Río	20,00
	N. N.	20,00
	Luis Salinas	40,00
	Miguel Gatica	20,00
	Juan Acevedo	20,00
	Entre 2a. y 3a. Transversal	
	Jorge Martínez M.	13,40
	Sr. Fernández	13,60
	Julio Cánepa	13,00
	Pedro Aceitón P.	13,00
	José M. Gatica	10,00
	Ramón Salazar	15,00
	Juan A. Alda	12,50
	Belisario Quezada	12,50
	María Oyarzo Labra	10,00
	Luis Cáceres Carreño	20,00
	Carolina vda. de Matte	20,00
	Elisa Lagos	10,40
	Inés Lagos	10,60
	Entre 3a. y 4a. Transversal	
	Luis Gallegos C.	10,00
	Leandro Jaque M.	10,00
	Nicolás Quezada	10,00
	Raúl Lara D.	10,00
	Matilde Humeres	20,00
	Enrique Reice	10,00
	Tomás Rodríguez	10,00
	Mario Magglio	8,00
	Jorge Castro	10,00
	Francisco Yelincic	10,00
	Antonio Grez	12,00
	N. N.	12,00
	Mariano Muñoz G.	12,00
	Osvaldo Pavez	15,00
	Entre Gran Avenida y Pasaje Marta Elena	
	(COSTADO NORTE)	
	Ernesto Hidalgo	30,00

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1125-27	María Japás	15,00
1135	Fernando Sobarzo	15,40
1145	David Vecilla L.	13,30
1151	Carlos Arancibia	12,00
	Entre Pasaje Marta Elena y 1a. Transversal	
1159	Carlos Arancibia L.	12,30
1165	Santiago Arancibia	12,00
1173	Eduardo Arriagada	20,00
1177	Efraín Contreras	20,00
1185-89	Eloy Norambuena	20,00
1193 p. 3a. Avda.	Andrés Carrasco	20,00
	Entre 1a. y 2a. Transversal	
1215	Edgardo Palacios	20,00
1221	Sr. Fernández	20,00
1223	N. N.	20,00
1245	Blanca Vargas de Burgos	20,00
1257	Zdrauko Strancar	20,00
1263	Marta Gallardo	10,00
1275	Nolberto Toro	10,00
1289	Salvatierra de la Fuente	20,00
		20,00
	Entre 2a. y 3a. Transversal	
1303	Armando Cabrera	14,60
1313	Gilberto Farías	11,00
1325	Santiago Burgos	13,00
1331	Fernando Gallardo	12,00
1335	Filomena Duque	8,50
1339	Margarita Duque	7,00
1345	Humberto Díaz M.	12,00
1351	N. N.	12,00
1355	Raúl Seguel Meza	12,00
		ml.
1361	Aníbal Zamorano	10,00
1365	Antonio Serrano	10,00
1371	Luis Cordero	10,00
1377	Luzmira González	10,00
1383	María Sánchez	20,00
1393	Arturo Ramírez	21,00
	CALLE DEPARTAMENTAL	
	Entre Gran Avenida y 1a. Transversal	
	COSTADO SUR	
5485 p, G. Avda.	María y Jorge Arredondo	80,00
1158	Teodoro Toro	20,00
1164	N. N.	12,00
1166	Suc. Quiroz	10,00
1170	Timoteo Murgas	26,00
1198	Ana Olave Castro	10,00
	Entre 1a. y 2a. Transversal	
1202	Aníbal Pinto	20,00
1220-26	Marta Matey	20,00
1232	Suc. Pedro Puebla y otro	11,00
1238	N. N.	9,00
1246-54	Monjas Purísimo Corazón María	20,00
1260	Alvaro Ponce e hijos	10,00
1266	Ana Olivos	10,00
1274	Nicolás Misle	10,00
1280	Enrique Hernández	10,00
1294	Miguel Cortés	10,00
5430 p. 2a. Trans.	Augusto Lira	10,00
	Entre 2a. y 3a. Transversal	
1238	Segismundo Vadas	100,00
1350	N. N.	10,00
1360	Armando Valenzuela	30,00
1380	Aura Soto de Vidal	20,00
1386	Aladino Salinas	10,60
1390	Víctor Gidi	10,00
	Entre 3a. y 4a. Transversal	
1410	Molino Zunino S. A.	112,00
1476	Juan Tapia R.	10,70
1484	Carlos Artigas E.	10,00
1510	Enrique Saavedra	10,00
1518	Pedro Farfán	10,00
1524	Molino Zunino S. A.	50,00
	CALLE 2a. TRANSVERSAL	
	Entre Departamental y 1a. Avenida	
	COSTADO ORIENTE	
5430	Augusto Lira	55,00
5450	Alejandro Palma	33,00
5476	Olivia Palma	21,00
	Entre 1a. y 2a. Avenida	
1298 p. 1a. Av.	Tulio Marchant	14,00
5520	Ester Guerrero	20,00
5536	Armando Guerrero	6,60
5544	Arsenio Guerrero	6,60
5570	María Ramos C.	11,00
5572	Willy Kuster	11,70
s/n.	María de Obreque	25,00
	Entre 2a. y 3a. Avenida	
1298 p. 2a. Avda.	Clorindo Vergara A.	15,50
5620	Pedro García	8,30
5634	Luz Sepúlveda M.	21,00
5646	N. N.	14,70
5648	Hilario Davico	14,60
1289 p. 3a. Avda.	N. Salvatierra de la Fuente	15,00
	Entre 3a. y 4a. Avenida	
1282 p. 3a. Avda.	Juan Acevedo	51,00
5750	José Bazáez L.	20,00
1291	Guillermo Muñoz	30,00
	Entre 4a. y 5a. Avenida	
1298 p. 4a. Avda.	Elcira v. de Drago	50,00
1291 p. 5a. Avda.	Fernando Yávar	50,00
	Entre 5a. y 6a. Avenida	
1276 p. 5a. Avda.	Guillermo Jiménez Q.	25,00
5914-38	Josefina Reyes	24,30
5498	Juan Berdina	11,30
5980	Renato Sappolla	15,30
1299 p. 6a. Avda.	Renato Sappolla	21,00
	Entre 6a. y 7a. Avenida	
6026	Rosa P. vda. de Tailla	39,00
6038	Santiago Barrueto	12,40
6048	Sergio Miranda	10,00
6056	Elena Reyes Ch.	10,00
6066	Elena Aguilera Ferruz	10,00
1299 p. 7a. Avda.	Suc. Avilez	20,00
	Entre 7a. y 8a. Avenida	
1294 p. 7a. Avda.	Estela Castañeda	38,40
s/n.	María Jauré	12,70
6146	Efraín Guzmán	10,00
6150	Oscar Guzmán	10,00
1299 p. 8a. Avda.	Esteban Gallardo	30,00
	Entre 8a. y 9a. Avenida	
s/n.	Sitio Eriazo	25,00
6170	José Valls	26,00
6176	José Tor	15,00
1327 p. 9a. Avda.	Luis Lazzerini	35,00
	Entre 9a. y 10a. Avenida	
1326	Gilberto Campos	15,60
6224	Sergio Ruz Y.	9,70
s/n.	Orfelina Jofré	11,50
6240	Elsa Moyano	13,00

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1311 p. 10a. Avda.	Carlos Pacheco y Alfredo Contreras	51,00
	Entre 10a. Avda. y Lo Ovalle	
1320 p. 10a. Avda.	Carmela Orellana V.	20,00
6320	Luis Soriano	15,00
6340	Juan 2a. Díaz	15,00
6360	N. N.	13,00
6366	Saturnino Sánchez H.	13,00
1339 p. Lo Ovalle	Gustavo Castillo	25,00
	Entre Departamental y 1a. Avenida	
	COSTADO PONIENTE	
	Segismundo Vadas	55,00
5453	Luis Carvajal	12,00
1303 p. 1a. Avda.	Juan Tapia	43,00
	Entre 1a. y 2a. Avenida	
1302 p. 1a. Avda.	Elizabeth Kinderman G.	48,00
1303 p. 2a. Avda.	Sebastián Failla	48,00
	Entre 2a. y 3a. Avenida	
1308 p. 2a. Avda.	Tomás Bravo O.	11,60
5623	Humberto Trejos H.	11,00
5635	Lili Fuentes	11,00
5647	Emilio Camacho R.	10,00
5655-63	Armando Marino M.	14,70
5679	Suc. Armando Cabrera	30,00
	Entre 3a. y 4a. Avenida	
1302 p. 3a. Avda.	Jorge Martínez	24,00
5741	Santiago Cánepa	27,00
1305 p. 4a. Avda.	Rodolfo Ríos del Campo	51,50
	Entre 4a. y 5a. Avenida	
1302 p. 4a. Avda.	Octavio Jeldres K.	30,50
5833	Rebeca González	10,00
5847	Hernán Loyola	10,00
5869	Carmen Callozi	20,00
1301 p. 5a. Avda.	N. N.	30,50
	Entre 6a. y 7a. Avenida	
1308 p. 6a. Avda.	Luis Díaz	31,00
6035	Francisco Elicegaray	19,30
6049	Jorge Acosta	10,50
6059	Guillermo García S.	11,00
1305 p. 7a. Avda.	Humberto Alviz	30,00
	Entre 7a. y 8a. Avenida	
1308 p. 7a. Avda.	Fernando Pérez G.	25,00
6117	N. N.	26,70
6127	Carlos Calvert	7,80
6139	Guacolda Quezada V.	7,80
6147	Angela Abdo	7,30
1301 p. 8a. Avda.	Rafael Baccellieri	26,50
	Entre 8a. y 9a. Avenida	
1302 p. 8a. Avda.	Nicasio Vásquez B.	50,00
6189	Tito Leiva	15,50
6193	Elías Lamoza P.	10,50
6199	Suc. Leiva	25,00
	Entre 9a. y 10a. Avenida	
1338 p. 9a. Avda.	Juan de Lucci	40,50
6253	Humberto De Lucci	10,20
6257	Rafael Betancourt	11,80
6269	Antonio Martínez	12,70
6281	Luis Orellana R.	27,00
	Entre 10a. y Callejón Lo Ovalle	
1328 p. 10a. Avda.	Juan Baccellieri	24,00
6333	Domingo Jara	8,00
6339	Hugo Cuéllar	6,00
6347	Sr. Parra	12,00
6369	José Manuel Toledo	51,00
	CALLE 3a. TRANSVERSAL	
	Entre 4a. y 5a. Avenida	
	COSTADO ORIENTE	
5846-50	Carlos Cruzado	52,60
5866	Manuel Omontes A.	12,00
5880	Helia González V.	12,80
5894	Gabriel Herrera C.	25,00
	Entre 6a. y 7a. Avenida	
1398 p. 6a. Avda.	Angel Fredes	17,60
6024-44	Luis Brunet	34,00
6052	N. N.	19,30
1399 p. 7a. Avda.	Adolfo Leyton	31,00
	Entre 7a. y 8a. Avenida	
1398	Javier Muñoz	53,00
6138	Manuel González	10,00
6140	Nelly Ceballos	10,50
1399 p. 8a. Avda.	N. N.	30,00
	Entre 8a. y 9a. Avenida	
1398 p. 8a. Avda.	Francisco Adróvez	36,00
6184	Laura Herrera	14,00
6190	Francisco Araya	51,00
	Entre 9a. y 10a. Avenida	
1398 p. 9a. Avda.	Jorge Chamar	19,00
6224	José M. Amaya	11,00
6238	Ester vda. de Pérez	9,30
6248	Emilio Fuentes	11,00
6256	Sr. Lucero	10,00
6266	Manuel Soto Farías	10,00
6276	Juan Seguel C.	10,00
1397 p. 10a. Avda.	María Urriola	20,00
	Entre 4a. y 5a. Avenida	
	COSTADO PONIENTE	
1402 p. 4a. Avda.	Sucesión Piñor	50,00
5885	Manuel Rojas	50,00
	Entre 5a. y 6a. Avenida	
1412 p. 5a. Avda.	Fidela Graniffo	33,00
5945	Adrián Marín	15,00
5947	Gerardo Fernández	15,00
1401 p. 6a. Avda.	Crecencio Giancáspero	35,00
	Entre 6a. y 7a. Avenida	
1412 p. 6a. Avda.	Ida Riegler	51,70
1401 p. 7a. Avda.	Heriberto Rivas	51,00
	Entre 7a. y 8a. Avenida	
1402 p. 7a. Avda.	Idilio Lavanderos	20,00
6121	Salvador Catalá	15,60
6133	Adriana Pacheco	11,80
6139	Miguel Huerta	15,60
6165	Ciro Rubio Montes de Oca	12,60
6149	Jorge Montes	12,80
1403 p. 8a. Avda.	Baudilio Vecilla	12,80
	Entre 8a. y 9a. Avenida	
1402 p. 8a. Avda.	Francisco Baccelieri S.	35,00
6179	Antonio Baccellieri	15,00
6185	Rocco Mosuto	50,00
	Entre 9a. y 10a. Avenida	
1402 p. 9a. Avda.	María Porte Rodríguez	37,30

(PASA A LA PAGINA 21.)



LOTERIA DE CONCEPCION

LISTA OFICIAL DEL SORTEO N.° 953 EFECTUADO EL 19 DE JULIO DE 1964

LEYES: 4885 Y 5443 — EMISION: 46 MIL BOLETOS EN VIGESIMOS

EL BOLETO N.° 32269

Vendido en Santiago

Salió favorecido con el Premio de

300 MIL ESCUDOS

A TODOS LOS BOLETOS CUYA TERMINACION SEA 9 LE CORRESPONDE E° 32.- AL ENTERO Y E° 1.60 AL VIGESIMO

Sorteo N.° 953 efectuado el 19 de Julio de 1964

Loteria de Concepción 300 MIL ESCUDOS 32269

Facsímil del Boleto correspondiente a la presente Lista Oficial

PROGRAMA DE PREMIOS

1	PREMIO MAYOR DE		E°	300.000,00
	APROXIMACIONES DE			[illegible]
	PREMIOS DE			[illegible]
	CENTENAS DE			[illegible]
	PREMIOS DE			[illegible]
	TERMINACIONES DE			[illegible]
	TOTAL		E°	774.632,00

32269 — 300 MIL Escudos

42796 — 30 MIL Escudos

44450 — 10 MIL Escudos

06885 — 10 MIL Escudos

BELTRAN BARRENENDY GONZALEZ Contador.

Ante mí FRANCISCO MOLINA VALDES, Notario

CARLOS ROCCA BERTOLOTTO, Gerente

LA LOTERIA PAGARA LOS PREMIOS A LA PRESENTACION DEL BOLETO SEGUN ESTA LISTA OFICIAL HASTA 120 DIAS DESPUES DE VERIFICADO EL SORTEO. — No se oirá reclamo alguno por Substracción, Adulteración, Destrucción, pérdida de Boletos O POR LOS ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, REVISTAS O TRANSMISIONES DE RADIOS.

DIRECCION DE PAVIMENTACION

(De la página 19)

Entre 9a. y 10a. Avenida

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Sr. Ruiz	12,50
	Marta Cifuentes Bravo	12,50
	Brigadier Gaete	16,80
p. 10a. Avda.	Hernán Carvallo	21,00

CALLE 5a. AVENIDA

Entre 4a. y 5a. Transversal
COSTADO NORTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Benjamín 2.o Vargas	20,00
	Hugo Paredes	10,00
	N. N.	10,00
	David Sepúlveda	10,00
	Ernestina González	10,00
	Graciela S. vda. de Hormazábal	10,00
	Nolberto Toledo	15,00
	José Miguel Seguel	15,00
	Juan Pineda	10,00
	Efren Villarroel L.	5,00
	Oscar Fuenzalida	5,00
	Manuel Contreras	10,00
	N. N.	10,00
	Baldomero Cubillos	20,00
	Isabel Leyton H.	10,00
	Federico Glaser	10,00
	Olga Rodríguez	20,00

Entre 4a. y 5a. Transversal
COSTADO SUR

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Eliana Leyton	10,00
	Feliciano Valdebenito	10,00
	Reinaldo Poblete	10,00
	Agustín Gárrido	3,00
	Agustín Lucero	7,00
	Emilio Awad	10,00
	N. N.	10,00
	Manuel Ahumada	10,00
	Sara Fernández V.	10,00
	Roberto Campos	10,00
	Raquel Mora	10,00
	Arnaldo Benítez	10,00
	Héctor Camilo	10,00
	Olga Rodríguez	10,00
	N. N.	10,00
	Juan Hormazábal	10,00
	Carlos Pérez	10,00
	María Parvex M.	10,00
	Juan Larenas	10,00
	Humberto Candia	20,00

CALLE DECIMA AVENIDA

Entre 1a. y 2a. Transversal
COSTADO SUR

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Genaro Paredes	25,00
	Luis Tejos R.	7,00
	José Teixidó	8,00
	Antonio Alvarez	20,00
	Oscar Ormeño	20,00
	Carlos Fiedler	20,00
	Luis R. vda. de Garrido	11,00
	Luisa Ramírez	9,00
	Carmela Orellana	20,00

Entre 2a. y 3a. Transversal

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Juan Baccellieri	30,00
	Jorge Ramírez	10,00
	Suc. Manuel Contreras	10,40
	Luis Toledo	2,50
	Jorge Escudero	17,50
	José Vicedo	10,00
	Clara Vergara	20,00
	Guillermo Cáceres	60,00
	Custodio González	10,00
	Suc. Aníbal Bustos	10,00

COSTADO NORTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Aurora Machuca	31,00
	Recaredo Martínez	9,60
	N. Valenzuela	14,00
	Teresa Latorre	14,00
	Marta Escudero	12,00
	Francisco Prieto	9,00
	Suc. Pilar Salgado	11,00
	Carlos Pacheco y Alfredo Contreras	40,00

Entre 2a. y 3a. Transversal

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Luis Orellana	13,40
	Julio Bustos	12,00
	Suc. Alvarez Herrera	20,00
	Suc. Cid	20,00
	Fresia H. de González	10,00
	N. N.	15,00
	Miguel Jacob	15,00
	Luis Guzmán Guerrero	17,50
	Juan Bichet	17,70
	Raimundo Cáceres	20,00
	María Urriola	20,00

CALLE SEXTA AVENIDA

Entre 3a. y 4a. Transversal
COSTADO NORTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Crecencio Giancáspero	20,00
	Pedro González	10,00
	Pedro González	10,00
	N. N.	20,00
	José M. Carrasco	11,00
	Luis Ramos	9,00
	Julio Perna	10,00
	Berta de Pozo	10,00
	Teresa de González	19,60
	N. N.	10,00
	Magdalena Rabié T.	10,40
	Suc. Ramón Arancibia	10,00
	Roberto Arrué	10,00
	Pedro Gómez	12,00
	Manuel Jaras	12,00
	N. N. (Sitio Eriazo)	16,00

Entre 2a. y 3a. Transversal
COSTADO SUR

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Luis Díaz	17,70
	Francisco Iturre	8,20
	N. N.	8,20
	Margarita A. Gell	11,30
	Margarita A. Gell	11,30
	Próspero Vélez	10,50
	Ruth C. de Pacheco	20,90
	Pedro Sallato	11,80
	José Andreguetti	13,50
	Eduardo Grunert	26,30
	María Hola	10,20
	Angel Fredes	30,40

Entre 3a. y 4a. Transversal

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Luis Torrán	40,00
	Clementina B. de Mellado	20,00
	César Andaur	12,00
	Ernesto Vargas	16,40
	N. N.	11,80
	Carlos Mella R.	8,40
	Cornelio Cortés	11,60
	María Ponce	10,00
	Agustín Alvarez	10,00
	Juan Cassano	10,00
	Clotilde Godoy	10,00
	Domingo Peravoto	19,00
	Julio Rosales V.	11,00
	Rodolfo Molina	10,00

CALLE 8a. AVENIDA

Entre Gran Avenida y 1a. Transversal
COSTADO NORTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
p. G. Avenida	Alfredo Tala	16,20
	Flor Henríquez	15,00
	Oscar Troncoso	19,40
	Emp. Editora Pinet Hnos.	16,80
	Arnaldo Quiroz H.	11,30
	Romilio Saldaña	11,40
	M. Villagrán	11,50
	Pedro Lepin	11,30
	Orlando Gutiérrez	10,00
	Consj. Defensa del Niño	20,00
	Alejandro Amaro	20,00
	Dolores Cano	20,00
	Julio Castro R.	20,00
	Raúl Cárdenas	4,00
	Sergio Salinas	4,00
	Hilda Munizaga	4,00
	Cecilia Rodríguez	4,00
	Mario Núñez	4,00
	Manuel Pereira	26,30
p. 1a. Trans.	Leonor Vásquez	13,70

Entre 1a. Transver. y 2a. Transver.

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
	Ramón Valverde	20,30
	Pedro Seguel	10,00
	Octavio Wood Silva	10,00
	Douglas Morales F.	20,00
	Alvino Morales	20,60
	Juan Belmar	10,00
	Juan Belmar	10,20
	Suc. Castañeda	9,40

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1287	Angel Cocea	12,00
1293	Antonio Quinteros	10,20
1299	Esteban Gallardo	8,00

Entre 4a. y Fin Pavimento

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
s/n.	N. N. (Sitio Eriazo)	11,80
1575	Carminia Villarroel	11,70
1591	N. N.	10,50
1599	Reinaldo Campusano	10,70
1605	Antonio Adad	10,60
1611	Guillermo Ramírez	10,60
s/n.	Club Dep. Fco. Urroz	11,00
1635	Enrique Molina	11,00

Entre Gran Avenida y 1a. Transv.
COSTADO SUR

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1106-14	Sétimo Ciampi	35,00
1120	Francisco Molina	15,60
1124	Hernan Inostroza	10,00
1128	Edmundo Salazar	10,00
1132	Ernestina Carrasco	10,00
1136	N. N.	11,60
1140	María Berríos	12,00
1154	Telésforo Soto	40,00
1168	Josefa Gracia	20,00
1172	María González	20,00
1188	Walter Uriarte	40,50
1192	Juana Salgado	20,00
1196	José Franco Suárez	20,00

Entre 1a. y 2a. Transversal

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1212	N. N.	27,00
1226	Patricio Gana	13,00
1234	Salvador Bauzá	20,00
1252	Segundo Gonzalez	20,00
1276	Juan Turé	20,00
1280	Jorge Carvajal	20,00
1294	Ernesto Esman	10,00
s/n.	N. N.	10,00

Entre 4a. y Pasaje Olga Readi

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
6175 p. 4a. Transv.	Antonio Torres	20,00
1580	Victor Loguercio	27,70
1586	Guillermo Díaz	12,60

Entre Pasaje O. Readi y Pasaje Uno

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1594	Rosa Muñoz	19,70
1608	Estela Díaz	19,70

Entre Pasaje Uno y Pasaje Dos

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1616	Luisa Toro	20,40
1630	N. N.	17,60

Entre Pasaje Dos y 5a. Transv.

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1640	Eliana Acosta	19,70
s/n.	Coop. Emilia Aguad	18,50

CALLE 1a. AVENIDA

Entre Gran Avenida y 1a. Transv.
COSTADO NORTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
5511 p. G. Avda.	Josefa Ayarza	37,20
1139	Gabriel Ruiz	12,00
s/n.	José Roi	59,00
1179	José Astor	12,00
1185	Julio Castro	12,00
1191	Mario Gallardo	11,70
1199	Feliciano Carocca	24,70

Entre 1a. Transv. y 2a. Transv.

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1227	Carlos Marcel M.	41,00
1239	Luis San Martín	20,00
1251	Jorge Toscanini	20,00
1269	Luisa Vargas	18,00
1275	Suc. Sariego	10,00
1281	Carlos Braun	12,00
1297	Alejandro Palma	11,00
5476 p. 2a. Transv.	Olivia Palma	9,00

Entre 2a. y 3a. Transversal

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1311	Juan Tapia	18,00
1319	N. N.	10,00
1325	Juan R. Ayala R.	10,30
1331	Alfredo Browath	11,70
1337	Segismundo Vadas	15,30
1349	Jaime Almirall	10,30
1355	Jaime Almirall	10,30
1361	Héctor Fierro	14,50
1369	Suc. Risso Leyton	20,00
1377	Juan Estévez	10,00
1381	Román Guijoelas	10,30
1385	José Valderrama	20,00
1399	Suc. Rojas Bustamante	21,00

Entre Gran Avenida y 1a. Transversal
COSTADO SUR

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
s/n.	N. N.	25,60
1124	Raúl Silva D.	13,00
1138	José García L.	13,00
1142	Armandina Díaz	13,00
1146	Raúl Valenzuela	14,00
1176	Humberto Hitment	32,60
1180	Ramón Fuenzalida	20,00
1190	Manuel 2.o González	20,00
1196	Plun y Herman	20,00

Entre 1a. y 2a. Transversal

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1202	Heriberto Pizarro	20,00
1226	Juan Santibáñez	10,00
1232	Manuel Vásquez	10,00
1238	Teobaldo Díaz	20,00
1252	Sara Jarvi	20,00
1272	Alberto Larraín	15,60
1282	Santiago Cánepa	4,60
1284	Raquel Nogales	20,00
1294	Tulio Marchant	20,00

Entre 2a. y 3a. Transversal

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1302	Elisabeth Kindermann	25,00
1320	Washington Toro D.	12,60
1326	Elisia Findsey	13,00
1336	José M. Herrera	20,00
1354	Carlos Didier	24,60
1362	Carlos Didier	15,00
1370	Carlos Didier	11,40
1372	Muebles Humbsen	6,00
1380	Arturo Zamorano	34,00
1396	Hortensia Lucero	21,00

CALLE CUARTA TRANSVERSAL

Entre 4a. Avenida y 5a. Avenida
COSTADO PONIENTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
5853	Jorge Carrasco H.	12,00
5869	Manuel Ojeda	12,00
5877	Elena Vargas	12,00
1507 p. 5a. Avda.	Benjamín Vargas	14,50

Entre 5a. y 6a. Avenida

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1506 p. 5a. Avda.	Eliana Leyton	31,00
5937	Eduardo Nunes	15,70
5971	Abdón Mides	10,00
5955	Norberto Guzmán	10,80
5983	Ricardo Simonsi	29,30

Entre 6a. y 7a. Avenida

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1502 p. 6a. Avda.	Ana Gutiérrez Godoy	21,80
6025	Ricardo Simoncelli	12,00
6037	N. N.	19,00
6049	N. N.	10,30
6051	N. N.	10,00
6045	Raquel Urizas	10,00
s/n	Hernán González	21,00

Entre 7a. y 8a. Avenida

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1508 p. 7a. Avda.	David Hibert	25,00
6141	N. Quiroga	7,00
6071	José Moraga	7,00
6031	Sra. de Gallardo	11,00
6155	Ana Cárdenas de P.	10,60
6159	Abelino Barra	10,20
6163	Conrado Hernández	10,00
s/n	N. N.	20,00

Entre 8a. Avenida y Fin Pavimento

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
6175	Antonio Torres P.	24,00

CALLE TERCERA AVENIDA

Entre Tercera y Cuarta Transversal
COSTADO NORTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1403	Danaes Franz	20,00
1417	Alberto Lemaitre	20,00
1427	Sergio Alvizu	10,00
1433	María Valenzuela de Avila	10,00
1439	Pedro Ferne	10,00
1443	Clementina Navarrete	10,00
1449	Enrique Ortega	10,00
1453	Juan Arata	10,00
1461	Enrique Pers	10,00
1465	José Ortega P.	10,00
1469	Francisco Sánchez T.	10,00
1475	Miguel Gómez	10,00
1481	Santos Sedano	10,00
1487	F. Fuentealba	10,00
1493	Carlos Cabrera	10,00
1499	Francisco Hermosilla	10,00
1505	Armando Mendoza	1,20
1509	Ramón Gatica C.	8,70
1515	Benito Navia	10,60

CALLE TANNEMBAUM

Entre Tomás Moro y San José
COSTADO NORTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
917	Baldomero Olate	9,20
913	N. N.	10,30
909	Luis Basualto	10,00
905	José Ceballos	10,00
901	Antonio Santander	11,20
897	Enrique Valenzuela	11,00
893	Eugenia Correa	10,80

Entre San José y Laillacar

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
889	Berta Carranza	10,10
885	N. N.	9,70
881	Oscar Lagos	20,20
873	Elba Rabello	10,20
869	Manuel Núñez	9,90
[illegible]	Antonio Aracena	10,20

CALLE LAILLACAR

Entre Tannembaum y Sta. Fe
COSTADO PONIENTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
865 p. Tannem.	Antonio Aracena	20,10
6069	Isabel Formas	9,80
6051	Angel Gajardo	20,00
6043	Manuel Ramírez	10,40
s/n	N. N.	10,00
864 p. Sta. Fe	José Ortiz	26,00

Entre Sta. Fe y Maracaibo

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
5965	Pedro Cárdenas P.	22,40
5963	Augusto Maturana	12,50
5955	Pedro Cárdenas P.	12,50
871 p. Maracaibo	Alberto Cáceres	19,[illegible]

Entre Maracaibo y Varas Mena

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
873 p. Maracaibo	Luis Azócar	36,50

CALLE SANTA FE

Entre Avignon y Tomás Moro
COSTADO NORTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
939	Eduardo Aleite	11,20
935	Fresia Herrera	22,10
927	Eduardo Valdivia	10,00
923	Rafael Díaz	11,10

Entre Tomás Moro y San José

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
917	Leonardo Cárdenas	10,80
913	Hermosina González	11,40
909	Zoila González	10,70
s/n.	N. N.	10,50

Entre San José y Laillacar

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
887	Celia Castro	9,80
885	Eduardo Valenzuela	9,90
881	Delfino Ortega	10,10
877	Ana Victoriano	10,10
873	Heredia Verdugo	10,10
869	Juan Iturra	10,40
5965 p. Laill.	Pedro Cárdenas P.	9,70

Entre Avignón y Tomás Moro
COSTADO SUR

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
6032 p. Avig.	Rubén Camus	11,50
936	Ester Cáceres	11,00
934	N. N.	10,00
928	Dolores Segura	10,20
924	Guillermo Gálvez	11,90

Entre Tomás Moro y San José

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
918	Ariel López	10,20
910-B	Ramón González	10,10
906	Francisco Navarro	10,10
910-A	Rebeca Pina	10,10
908	Juan Corro	10,90
894	N. N.	22,20

Entre San José y Laillacar

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
s/n.	Carlos Montenegro	20,10
878	Hugo Steforn	10,20
874	Marlen Pizarro	10,20
s/n.	N. N.	10,00
868	María Apiolaza	10,20
864	José Ortiz	10,20

CALLE AVIGNON

Entre Tannembaum y Santa Fe
COSTADO ORIENTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
6058	Humberto Vergara	10,50
6046	Germán Fuentes	10,50
6038	Audilia Vargas	10,70
6036	Isaura Poblete	10,30
6032	Rubén Camus	20,40

Entre Santa Fe y Maracaibo

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
939 p. Sta. Fe	Eduardo Aleite	21,95
5976	N. N.	12,70
5968	Juan Ilabaca	12,90
5950	Octavio Oltra	18,35

CALLE TOMAS MORO

Entre Tannembaum y Santa Fe
COSTADO ORIENTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
917 p. Tannem.	Baldomero Olate	20,10
6076	Ema Hernández	9,80
6062	Enrique Díaz	10,80
6054	N. N.	9,80
6042	N. N.	10,10
6030	N. N.	9,90
918 p. Sta. Fe	Ariel López	26,00

Entre Santa Fe y Maracaibo

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
917 p. Sta. Fe	Leonardo Cáceres	2,20

Entre Tannembaum y Santa Fe
COSTADO PONIENTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
6075	Magdalena Riera	19,80
6071	Sergio García	10,00
6063	Orfelina Fuentes	10,10
6055	José Ortiz	10,10
6041	Bernardo Burgos	9,70
6033	Ana Gutiérrez de Godoy	10,10
6023	Guillermo Gálvez	26,30

Entre Santa Fe y Maracaibo

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
923 p. Sta. Fe	Rafael Díaz	2,20

CALLE SAN JOSE

Entre Tannembaum y Santa Fe
COSTADO ORIENTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
889 p. Tannem.	Berta Carranza	20,00
6066	Amelia Urdea	10,00
6058	N. N.	10,00
6050	José Espinoza	10,00
6036	Sergio de la Fuente	10,10
6032	Heredia Moya	10,20
980 p. Sta. Fe	N. N.	25,90

Entre Santa Fe y Maracaibo

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
887 p. Sta. Fe	Celia Castro	11,45
5978-A	Celia Castro	3,10
5978	Celia Castro	7,60
5960	Roberto Altamirano	12,50
s/n.	María Lobos	12,30

Entre Tannembaum y Santa Fe
COSTADO PONIENTE

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
893 p. Tannem.	Eugenia Correa	20,10
6081	Rolando Varela	10,10
6075	Héctor Varela	10,00
6069	Eduardo Collao	10,10
s/n.	N. N.	10,20
6043	Juan Pinto	10,00
s/n.	Carlos Montenegro	26,10

Entre Santa Fe y Maracaibo

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
s/n.	N. N.	46,90

Entre Tercera y Cuarta Transversal
COSTADO SUR

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
1498	Tirso González	10,00
1508	Amador Rivera	12,50
1514	Francisca Kurdnatsdr	12,60

Entre 2a. y 3a. Transversal
COSTADO SUR

N.o del predio	PROPIETARIO	Frente en metros lineales
s/n.	N. N. (Entre N.os 1360 y 1370)	10,00

Las reclamaciones a que la presente publicación de estas cifras diere lugar, deberán hacerse por escrito a esta Dirección de Pavimentación Urbana. Moneda N.o 723. Oficina 212. Santiago, dentro del plazo de 15 días, a contar desde la fecha de la primera publicación.

Pasado este plazo se tendrán por exactas las cifras relativas a la longitud de los frentes.

Toda transferencia o subdivisión de predio deberá ser puesta en conocimiento del Director por los propios interesados, inmediatamente que dicha operación se haya realizado, con las formalidades correspondientes y acompañando los antecedentes respectivos.

EL DIRECTOR.

SERGIO AGUIRRE Y AGUSTIN SIRE, caracterizados como personajes del drama de Edward Albee, "¿QUIEN LE TIENE MIEDO AL LOBO?", que hoy, como todos los días, se presenta en vermut, a las 18.30 horas, en el Teatro Antonio Varas. El reparto se completa con Ximena Gallardo y María Cánepa. Siré, al decir de la crítica y del público, cumple con uno de los grandes trabajos artísticos de su carrera. Su doble papel de actor y director muestra un trabajo creador de notable factura.

REPOSICION DE OTELO

por NATHANAEL YAÑEZ SILVA

ICTUS ha hecho una reposición del drama de Shakespeare, Otelo, en el Teatro de la Comedia, la semana pasada. Dirección y traducción de Jorge Elliot. Escenografía: Emilio Hermanssen y Hugo Cáceres.

¿Qué efecto nos produjo el aspecto material al descorrerse la cortina en el teatro de la Comedia? ¿Nos convenció este aspecto, en cuanto a su ambiente? Sí. Había allí el ambiente necesario a la célebre tragedia, en utilería y caracterización de tipos.

La última vez que en Santiago vimos representar este drama, fue a Enrique Borrás, en el papel de Otelo, del cual el actor catalán hacia una creación, valedera como tal, antes que nada por aquella voz maravillosa, penetrante y emotiva, que tenía la garganta de Borrás, para comunicar sensación honda a los espectadores. Esta virtud, en teatro como en la oratoria, es de una importancia capital. He hablado varias veces con algunas profesoras de lo que se llama Foniatría, y ellas me han dicho cómo la voz, o sea, el verbo en este caso, cuando las cuerdas vocales son sensibles, llegan con vibraciones profundas y conmovedoras a los que oyen, a tal punto, que una voz bella, bien impostada, hace un gran actor o un eminente orador.

No voy a tener la mentacatez de hacer comparaciones, que hoy en el mundo no deben hacerse, porque esos fenómenos de actores, todos han muerto y nadie está obligado a tener una facultad tal, para interpretar este bellísimo drama.

Si hacemos un análisis reflexivo en qué residen o en quiénes residen las importancias de dicha tragedia, diremos, que son dos: Otelo, porque así lo quiso el autor, pero a mi juicio le supera en importancia constructiva **del mecanismo escénico,** Yago, porque en realidad este personaje, envenenado por la envidia, complejo de inferioridad, provoca en el moro, ingenuo, bondadoso, casi niño, el ardor de los celos, ese dolor agudo e insoportable que siente el corazón sin remedio alguno. Yago es la cuerda **de este sistema de relojería** que es una obra de teatro, y sin la envidia de Yago, la tragedia sería una cosa muerta.

Otelo es figura mas decorativa, tiene lejanía, cuenta bellas historias y es un héroe. Yago es el mismo héroe, pero en la sombra; maneja aquello con su veneno, y le maneja a su antojo, hasta producir en el moro, la desesperación y el asesinato de la adorable y pura Desdémona.

El motivo u objeto material de todo eso, es un pañuelo de Desdémona, que por una de esas casualidades pueriles, es cogido por Yago, que le hace figurar como un personaje aparte de suma importancia. Tras el pañuelo, que hace creer a Otelo dado a Cassio, está esa conversación de éste con Yago, que con suma sutileza hace ocultarse al moro para que oiga esa conversación suya con el boquilindo, que es indiferente a todo.

Se dice que Otelo simboliza los celos. Yago simboliza la envidia, veneno tan poderoso que hace moverse mundos, hasta hoy. La literatura ha tomado los celos en broma, y ahí está esa deliciosa comedia de los Quinteros, que se llama "Los Mosquitos"; y en París me tocó ver en el teatro de la Magdalena, otra comedia similar, de Sacha Guitry, "La Jalousie".

¡Qué efecto tan enorme haría Otelo en sus tiempos! ¡Era la impresión primera, fresca, ante un público que no había visto nada, y por este motivo, una crítica aguda diría lo siguiente: el genio de Shakespeare no es tanto, no es tan grande, porque le ayudó o ayudaron las circunstancias, ahora que el poeta puso siempre poesía en todo lo que hizo. Es larguero, sus parlamentos son desmesurados, pero son bellos. Hoy, después de ese otro **genio técnico** de la Francia, Victoriano Sardou, se aligeró todo, se dijo lo preciso echando mano de lo que se llama **economía de medios.**

Le va bien la figura de Otelo, a Parada. Dijo bien lo suyo, sin genio, quien lo duda; con voz escasa, también, quien lo duda, pero dio impresión y prestancia al tipo, diciendo lo suyo con parsimonia y talento de comediante. El Yago, hecho por Teodoro Lowey, es una labor eminente. Quizá tiene en contra su tipo rubio, porque trabajó a cara limpia, pero, con qué vigor, con qué intención la insidia, manteniendo a gran altura lo suyo. La Emilia, de Marés González, sobresalió por su emoción y su dramatismo en el último acto. Delicada la Desdémona de Carla Cristi. En suma, una representación que enaltece al ICTUS.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200). 18.30 horas: "¿Quién le tiene miedo al lobo?", de E. Albee. Producción ITUCH. May.
ATELIER.—19 horas: Por los caminos de la noche, Cía. Susana Bouquet, con Pepe Rojas.
SILVIA PIÑEIRO.—19 horas: Mi querido Presidente.
MARU, Huérfanos 786 (397907).— 19 horas: Cía. Leguía-Córdova: El sostén de B.B.
MONEDA, Moneda 920 (31477). — 19 y 22 horas: Américo Vargas y Pury Durante: "Adorable mentiroso".
PETIT REX, Huérfanos 735 (31144).— 19.15 horas: Compañía de los Cuatro: "Operación Shakespeare".
LA COMEDIA, Merced 349 — (391523). — 18.45 horas: "ICTUS", presenta: Otelo, de W. Shakespeare.

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— 19.30 y 22.30 hrs.: Cía de Revistas Humoresque.
OPERA, Huérfanos 837 (30176). — Revistas Bim Bam Bum: "La vuelta de la chaqueta en 50 segundos". Con Orquesta Japonesa Tokio y Manolo González.
PICARESQUE, Recoleta 348 — (372606) — 19.45 y 23 hrs.: Compañía de Revistas Strip-tease.

CINES HORARIO FIJO

ASTOR, Estado 257 (392112).—15. 18.45 y 22 horas: Corazones heridos. Not. Mayores 14 años.
BANDERA, Bandera 76 (89111).— 13.45, 16.15, 19.15 y 22.15 horas: El llanto del ídolo. (Inglesa, drama). May. 21 años.
CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— 15.45, 19.10 y 22.15 horas: Yo, ella y la otra. Not. y Agregados. May. 14 años.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). —15.15, 19 y 22 horas: Safari sensacional. (EE. UU., aventuras, cómica, mayores y menores).
CINE ESPAÑA.— 14, 16.15, 19 y 22 horas: Rosa de Lima. (Española. Drama, May y Men.).
DANTE, J. Washington 26 — (494359).—19.15 y 22.15 horas: El espadachín del diablo. Not. y Agregados. May. 18 años.
DUCAL, Agustinas 777 (35375). — 15, 18.45 y 22 horas: La torre de Londres. Not. Mayores 15 años.
EGAÑA, Los Guindos 3368 — (471026). — 19 y 22 horas: Charada. EE. UU. Suspenso. 14 años.
EL GOLF, Apoquindo 614 (480046) —19.15 y 22.15 horas: Safari sensacional. (EE. UU., aventuras, cómica, mayores y menores).
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).—15.15, 19 y 22 horas: El espadachín del diablo. Not. y Agregados. May. 18 años.
HUERFANOS, Huérfanos 930 — (33555)—15.15, 19 y 22 horas: La pantera rosa. (EE. UU., comedia, mayores de 18).
IMPERIO, Estado 235 (397960).— 14, 16.30, 19.15 y 22 horas: Los nuevos ángeles. Italiana. Cómica. 21 años.
KING, Huérfanos 840 (32838). — 15.15, 19 y 22 horas: El suspirante. Francesa. Comedia. May. 14 años.
LAS CONDES, Noruega 6316 — (484067).—19.15 y 22.15 horas: El señor Fotógrafo. Not. y Agregados. (Mexicana. Cantinflas. Menores).
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116). — 18.45 y 22 horas: Los nuevos ángeles. Italiana. Cómica. 21 años.
LIDO, Huérfanos 680 (34366). — 15.30, 19 y 22 horas: Soy mi verdugo. Francesa. Drama. May. 18 años.
LO CASTILLO, Vitacura 2284 — (481981).—18.45 y 22.15 horas: Piso de soltero. (EE. UU. Comedia. May. de 18).
METRO, Bandera 137 (83361). — 15, 19 y 22 horas: Yo, ella y la otra. May. 14 años.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 19 y 22 horas: Soñando con la felicidad. Francesa. Comedia. May. de 18 años.
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921) —14, 16, 19 y 22 horas: Triángulo. May. 21 años.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 18.30 y 22.15 horas: Un domingo en Nueva York. EE. UU. Drama. 21 años.
PLAZA, Compañía 1068 (84714).— 14, 16, 19 y 22 horas: Detrás de un vidrio oscuro. (Sueca. Drama. May. de 18 años)
REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— 18.45 y 22 hrs.: Charada. EE. UU Suspenso. 14 años.
REX, Huérfanos 735 (31143-31144) 15, 19 y 22 horas: Si mi alcoba hablase. May. 18 años.
SANTA LUCIA, Avenida Bernardo O'Higgins 615 (34718).— 15, 19 y 22 horas: Las siete maravillas del mundo.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761). — 15, 18.45 y 22 horas: Capitán Newman. Noticiarios. Mayores de 18 años. EE. UU.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254). — Rotativo desde 13 horas: El gatopardo. Cielo amarillo.
A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 21879 (96848).— Rotativo desde las 14 horas: Once a la medianoche. Fin del rey del crimen. Infierno bajo el agua.
ALCAZAR, Brasil 373 (80122). — Rotativo desde las 13 horas: Las píldoras del amor. El canario tiene garras. Mi sangre me condena.
ALHAMBRA, San Pablo 4160 — (90527).— Rotativo desde 14 horas: Borrasca en el puerto. De cara al peligro. El diablo en la carne.
AMERICA, Ñuble 390 (52443). — Rotativo desde las 14 horas: Los invasores. Imperio de titanes. La venganza del Conde de Montecristo.
ANDES, Irarrázaval 435 (43811).— Rotativo desde las 14 horas: Melodía inmortal. Pic-Nic. Hijos del diablo.
AVENIDA MATTA, Av. Matta 618 (51455).— Rotativo desde las 15 horas: El espejo tiene dos caras. Susana. La soga.
ALHUE (Población Dávila).—Rotativo desde las 14 horas: Un verano apasionado. Norman recluta. De cara a la muerte.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 — (31787). — Rotativo desde 14 horas: Sodoma y Gomorra. Un día con veinte noches.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Rotativo desde 14 horas: Melodía interrumpida. Azahares rojos. La cuadrilla maldita.
CAPRI, Monjitas 825 (392414). — Rotativo desde 14 horas: Los siete pecados capitales. Eclipse.
CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685). — Rotativo desde 14 horas: El mundo de los vampiros. Una carta de amor. Jóvenes y bellas.
CERVANTES, Matías Cousiño 184 (381894).— Rotativo desde 11 horas: Asesinato en Montmartre. (Francesa. Drama. Mayores de 15).
CINELANDIA, Puente 540 (67532) — Rotativo desde 13 horas: Vuelo a Tánger. La lanza rota.
CITY, Agustinas 1022 (66687).— Rotativo: Horizontes del oeste. Noticiarios. Mayores de 15 años.
COLON, San Pablo 3001 (90577). — Rotativo desde 13 horas: La nave de los monstruos. El camino de la horca. Luces de Buenos Aires.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735). — Rotativo desde 14 horas: El señor fotógrafo. (Mexicana. Cómica. Menores)
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— 18.45 y 22 horas: Residencial la Pichanga. Mayores y menores.
CHILE, Recoleta 2104 (372566). — Los alegres ladrones. Ruta de Hong-Kong. La fuga del monstruo.
ESMERALDA, San Diego 1035 — (64303). — Rotativo desde 14 horas: El caballo blanco. Así era mi madre. Mi último tango.
FLORIDA, Estado 226 (34289). — Rotativo desde 11 horas: Los Vikings. (EE. UU. Aventuras. Mayores y Men.).
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rotativo desde 14 horas: Siempre en mi corazón. Caperucita roja. El príncipe y el mendigo. Sinopsis.
HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Aventurero del Pacífico. (EE. UU. Aventuras. Mayores y Menores).
IMPERIAL, San Diego 1344 (51112) — Rotativo desde 14 horas: Mi dulce geisha. El espadachín de Sienna. Carmen de fuego. Furia en el río.
ITALIA, Bilbao 473 (41883).—Rotativo desde las 14.30 hrs.: El castillo negro. El poder y la gloria. Agregados.
LAUTARO, Carmen Mena 602. — Descanso del personal.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627) — Rotativo desde 14 horas: El beso del vampiro. La hora fatídica.
LIRA, Pintor Ciccarelli 293 — (52181) — Rotativo desde 14 hrs.: Prófugo de su pasado. Los tres chiflados dan la vuelta al mundo. Juicio en las nubes. Corazones impetuosos.
LO FRANCO, Carrascal 4604 — (92705).— Rotativo desde 14 hrs.: Así se quiere en Jalisco. Sin conciencia. Orgullo y pasión.
MADRID, Chacabuco 32-C (93657). — Rot. desde las 13 hrs. Hotel Internacional. Río Rojo. Pasto de sangre.
MARCONI, Manuel Montt 032. — (42867).— Rot. desde las 14 hrs.: El premio. El jeque rojo.
MAYO, Monjitas 879 (391201). — Rot. desde las 11 hrs.: El arquero negro. Días de gloria.
MINERVA, San Pablo 3230 (91464) — Rotativo desde 13 horas: El guapo de Nebraska. Doce a la luna. Problemas de alcoba.
MISTRAL, San Diego 279 (63994). — Rot. desde las 13 hrs.: Los pájaros. Unión Pacífico. Rescate sangriento.
MOLINO, Gran Avenida 6544 (253, La Cisterna).— El sacerdote y la pecadora. Las amantes del ministro. Tiempo de vivir, tiempo de morir.
MONACO, Arturo Prat 715 — (382845).— Rotativo desde 13 hrs.: La fuente de la doncella. Rapsodia. A pleno sol.
MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555).— Rotativo desde las 14 hrs.: El imperio de los gangsters. El hampa ataca. Asesinato S. A.
NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Rotativo desde 13 hrs.: El espectáculo más grande del mando. De golpe en golpe. Espía por mandato.
NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Rotativo desde 14 horas: La adorable Julia. Ana. May. 21 años.
O'HIGGINS, San Pablo 2285 — (86929).— Rotativo desde 14 horas: Sin Dios ni Ley. Castigo de la pradera. Quesos y besos.
PALACE OVALLE, Iquique 6698.— Descanso del personal.
PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— Rotativo desde 14 horas: El batallón suicida. La verdadera gloria. Nevada.
PORTUGAL, Diez de Julio 252 — (34816). — Rotativo desde 14 hrs.: Al estilo francés. Fellini 8 1/2. Ojos sin cara.
PRAT, San Diego 2117 (50754).— Rotativo desde 13 horas: El camino de la horca. Hotel Internacional. La nave de los monstruos.
REAL, Compañía 1040 (65555). — Rotativo desde las 11 horas. El señor Fotógrafo. Not. Agregados. (Mexicana. Cantinflas. Menores).
RECOLETA, Recoleta 597 (373133) —Rotativo desde 14 horas: El monstruo de la laguna negra. Su único deseo. Su pecado fue jugar.
REPUBLICA, República 239 — (93613). — Rotativo desde 13 hrs.: La ley de la montaña. Los rayos del sol. Amor sin barreras.
RIO, Monjitas 743 (33550).— Rotativo desde 11 horas: La viudita indomable. Otra vez con el amor.
RITZ, San Antonio 50 (380613).— Rotativo desde 11 horas: Secretos de mujeres. Amores a pleno sol. May. 21 años.
ROMA, San Diego 236 (67258).— Rotativo desde 14 horas: El mundo de los vampiros. Jóvenes y bellas. Una carta de amor.
ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Rotativo desde 11 horas: Los dioses vencidos. (EE. UU. Acción. May. 18 años).
SAN ANTONIO, San Antonio 259 (33605)—Rotativo desde 11 horas: Una noche en la playa. Not. UFA y Universal.
SAN DIEGO, San Diego 612 — (81093). — Rotativo desde 14 horas: Vuelo a Tanger. La lanza rota.
SAN MARTIN, Avda. B. O'Higgins 777 (35357). — Rotativo desde 11 horas: Asesino y amante. Il sorpasso.
SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262) — Rotativo desde las 14 horas: La cuna del mal. Tres crímenes. Furia indómita.
SANTA FE, San Diego 1950 (55103) —Motín a bordo. Hombres que matan.
SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— Descanso del personal.
SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Rotativo desde 15.15 horas: El Cid. Menores.
SAO PAULO, Merced 772 (397946) Rot. desde las 11 horas Mujeres del mundo. Documental. Italiana. May. 21 años.
SEPTIEMBRE, San Dionisio 2563 (94321) — Rotativo desde las 14 horas: El mundo de los vampiros. Jóvenes y bellas. Una carta de amor.
SUR, San Diego 935 (61524). — Rot. de 13 horas: El gatopardo. Cielo amarillo.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611). — Rot. desde las 11 horas: El rostro sin nombre. Cuidado con los camarotes. Not. y Agregados.
TOESCA, Huérfanos 1313 (63289). — Rotativo desde 11 horas: Rojo en los labios. El farsante.
VALENCIA, Independencia 2199 — (370288).— Rotativo desde 14 horas: El monstruo de la laguna negra. Su único deseo. Su pecado fue jugar.
VERDI, Pedro de Valdivia 5273 — (499704).— Rotativo desde 14 horas: El guerrero inmortal. Imperio de audaces. La leyenda del mar.
VICTORIA, Huérfanos 827 (30021) —Rotativo de 13.15 horas: Esposas y amantes. Mayores 18 años.
YORK, Ahumada 166 (66687). — Rotativo: La salsa de la vida. Noticiarios. Mayores de 14 años.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Buin). — Rot. desde las 15 horas: Viva Villa, grito de guerra. Uno contra todos. El amor de los amores.
EL BOSQUE, Gran Avenida, paradero 33 (53066, anexo 88).— Rot. desde las 18 horas: La honorable sociedad. No tengas miedo. May. 18 años.
MAIPU, 5 de Abril 19 (571530).— Maipú: Descanso del personal.
MUNICIPAL (San Bernardo).— Rot. desde las 14 horas: Débil por el sexo débil. Nace un bandolero.
NACIONAL (Puente Alto).— Rot. desde las 14 horas: Mi vida es una canción. El poder y la pasión. El valle de los dragones.
PLAZA (Talagante) — Rot. de 15 14 horas: Beneficio del Jardín Infantil.
JLAZA (Talagante).— Rot. de 15 horas: El amor que yo te dí. El hombre importante.

Conferencia de prensa ofrece hoy el Grupo Histrión

El dramaturgo Sebastián Salazar Bondy, el director Carlos Velásquez y el escenógrafo y Jefe Técnico Virgilio Velásquez, tres adelantados de "Histrión, Teatro de Arte", ofrecerán una conferencia de prensa hoy, a mediadía, en el Club Peruano. Informarán largamente acerca del significado de "Histrión", de su visita a Chile y del resto de la embajada artística que habrá de llegar los próximos días a nuestra capital. Todo ello en el marco de las fiestas aniversarias de la Independencia. Como ya hemos informado, esta actividad cultural cuenta con el auspicio del Gobierno peruano y de su embajada en nuestra capital. La labor teatral ha sido posible gracias a una cordialísima invitación del Instituto del Teatro de la Universidad de Chile. Mientras dure su temporada en el T. Cariola, Histrión presentará tres obras de autores peruanos contemporáneos: "La Chicha está Fermentando", de Rafael del Carpio; "El Fabricante de Deudas", de Sebastián Salazar Bondy, y "Santiago, el Pajarero", de Julio Ramón Ribeyro.

Cruz Roja y Radio Corporación ofrecen festival de gratitud a dadores de sangre

Se realizará el sábado próximo en el Teatro Caupolicán, a las 15 horas

El próximo sábado, a las 15 horas, se llevará a efecto en el Teatro Caupolicán, un gigantesco festival artístico, organizado por la Cruz Roja Chilena y Radio Corporación.

Este festival, en el cual tomarán parte los más destacados artistas nacionales, está destinado a agradecer a los miles de donantes de sangre, que con su espíritu de solidaridad han contribuido a salvar muchas vidas.

Las entradas para este acto son gratuitas, y pueden obtenerse en Avenida Santa María 0150, donde también se reciben donaciones de sangre.



CONCIERTO DE CAMARA EN LA U. CATOLICA

El próximo miércoles 22 del presente, continuando la temporada de conciertos del Departamento de Música de la Universidad Católica, actuará en el Salón de Honor de la Universidad, la Orquesta de Cámara dirigida por Fernando Rosas con la participación, como solista, de Juan Bravo, primer flautista de la Orquesta Sinfónica de Chile, de ya destacada actuación en nuestro medio.

El programa incluye dos conciertos para flauta y orquesta de A. Vivaldi y J. J. Quantz, respectivamente, en primera audición. En la segunda parte, se ejecutará "La Noche Transfigurada", Op. 4 para cuerdas, de Arnold Schoenberg.

El concierto se efectuará a las 19 horas en el Salón de Honor y las inscripciones se obtienen en Lira 28, de 15 a 21 horas.

Abrigo asegurado



CARROL BAKER, la atractiva estrella del cine americano, ayudada por el famoso modista francés, Pierre Balmain, [...] carse el abrigo sobre un vestido diseñado por él, que [...] acaba de adquirir en su tienda en París para asistir [...] miere en Denver, Colorado, de su cinta "The Carpetbaggers". El traje fue asegurado en la suma de 100 mil dólares [...] cual, Carrol Baker salió de la tienda, acompañada de [...] daespaldas, o mejor dicho, guardavestidos. La nueva [...] zada por Balmain, aún se mantiene en secreto, aunque [...] vos diseños no es mucho lo que ocultan. (Foto [...])

Red-Arrow "Pluma Roja" debutará viernes 28 de agosto, nuevo Circo "Aguilas Humanas 1964"

La Empresa Chilena "Cóndor" programó para la noche del viernes 28 de agosto próximo el debut-premiere inaugural del nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1964, totalmente renovado y en base a nuevas atracciones contratadas en Estados Unidos, Brasil, México y Chile.

Despierta curiosidad, expectación, interés y entusiasmo entre los niños santiaguinos la anunciada venida a Santiago del gran indio-borincano hollywoodense, "Red Arrow" Pluma Roja, lanzador de hachas, lazos, látigos y cuchillos-boomerang, que trabajó para las películas Western [...] ramount, Columbia y [...] sal Pictures.

De Estados Unidos [...] al "Caupolicán", además [...] sy and Marcel, elegantes [...] de patinadores skating [...] The Five Flying [...] conjunto de trapecistas [...] dores, Frank, el [...] Aire (emocionantísimo [...] tacular sensación [...] "Performaing Birds" [...] my Bicker, el Circo [...] Pajaritos, Compañía [...] Volatil de la T. V. [...] York, delicada [...] al público femenino y [...] tística destinada a [...] ños.

LA RADIO LIDER, LA MAS ANTIGUA, MAS POPULAR, CON 33 AÑOS AL SERVICIO DE LA CULTURA CHILENA... EL DOMINGO 26, FECHA DE ORO EN EL "CAUPOLICAN".

RADIO DEL PACIFICO, DOMINGO [...] FESTIVALAZO ANIVERSARIO, [...] RAMONA GALARZA, LORENZO VA[...]RRAMA Y GRAN SHOW NACIO[...]



¡33 años consecutivos al servicio de la difusión artística y cultura popular chilena!

RADIO DEL PACIFICO, C-B 84 el próximo DOMINGO 26 celebrará su fecha aniversario de oro.

Y la radio líder, la más antigua, la más popular vinculada al corazón y sentimiento públicos chileno, festejará su 33.o aniversario en el amplio y concurrido TEATRO "CAUPOLICAN", el próximo domingo 26 en vermut 6,40 tarde y nocturna 9,40.

¡Qué gran fiesta aniversario nos espera!

Porque la gran cantante argentina RAMONA GALARZA brinda su adhesión artística al aniversario de Radio del Pacífico.

RAMONA, la notable cantante correntina, bella exponente físico, la voz de mayor calidad y sentimiento interpretativo del cancionero folklórico paraguayo y argentino; RAMONA, por primera y única vez se presentará en escenario chileno el DOMINGO 26 en el "CAUPOLICAN". El lunes 27 emprenderá viaje de regreso a Buenos Aires, tras de cumplir exitosa temporada en el Casino de Viña [...] y Radio "Minería".

RAMONA GALARZA [...] auténtica creadora de [...] te Pexoa", "Aguadera [...] lopera", "No quiero [...] Rebelde", "Acuarela [...] "Misionerita", "Tras [...] espineles", "Una lágrima [...] "Bendita seas". Ella [...] creadora de las canciones [...] litoral y triunfadora [...] Festival de Canción [...] del Plata.

Enriquecido, avalado [...] presencia de RAMONA [...] LARZA en el escenario [...] "Caupolicán", el festival [...] versario de Radio del [...] co debe concitar un [...] terés y simpatías de [...] sectores del gran público [...] tiaguino.

Además, actuará otro [...] vo valor artístico LORENZO [...] VALDERRAMA, el primero [...] el Ranking 1964 de [...] melódicos chilenos y [...] especial de Radio del [...] de sus diversas audiencias [...]

Los boletos numerados [...] las dos fiestas aniversario [...] DOMINGO 26, se [...] desde mañana miércoles [...] boletería central del "Caupolicán".

El impacto comercial de "Casa Lepe"

...tuye la ampliación del Local de Ventas de la Ala-... Bernardo O'Higgins 2283, en el ramo de toda clase de ...TOS DE GOMA PARA AUTOS Y CAMIONES de to-... marcas, sean americanos y europeos.

...nuevas instalaciones consultadas en beneficio del pú-... permiten asimismo, adquirir mercaderías de óptima ca-... precios oficiales, en un ambiente agradable y donde ...res luz, color y atención esmerada de su personal ...s tantos aciertos de un negocio capitalino de la je-... comercial del establecimiendo aludido. Se trata, pues, ...erto más de los ejecutivos de la firma Rigoberto Le-...

...serta en estas columnas un aspecto interior a la hora ...ción del público.

VIDA SOCIAL

EN LA DIPLOMACIA.—



BARONESA LUISA DE THEUX DE MEYLANDT ET MONTJARDIN DE DE THYSEBAERT, esposa del Embajador de Bélgica, Barón Alain de Thysebaert, país que hoy celebra el Aniversario del Juramento Constitucional de Su Majestad Leopoldo I.

RESIDENCIA.—

El señor Federico Guarachi Ríos y señora Marta Bascuñán de Guarachi y familia han trasladado su residencia a Avenida Salvador N.o 283, teléfono 462194.

PARTE DE MATRIMONIO.—

Circula el siguiente parte de matrimonio:
Carlos Correa Valdés y Blanca Bulnes de Correa participan a usted el matrimonio de su hija Ximena con el señor Jaime Ríos Larraín y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, el sábado 25 de julio, a las 18,30 horas, en punto.

Ernesto Ríos Mackenna e Isabel Larraín de Ríos participan a usted el matrimonio de su hijo Jaime con la señorita Ximena Correa Bulnes y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, el sábado 25 de julio, a las 18,30 horas, en punto.

Jaime Ríos Larraín participa a usted su matrimonio con la señorita Ximena Correa Bulnes y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, el sábado 25 de julio a las 18,30 horas, en punto.

Santiago, julio de 1964.

DE EUROPA.—

Después de recorrer diversos países de Europa, han regresado Benjamín Palma Vial y señora Olivia Echazarreta de Palma.

—Del mismo punto, la señora Marcela Valdivia de Schmidt e hija Andrea Schmidt Valdivia, y la señorita Pilar Echeñique Muzard.

CLUB DE BRIDGE DE CHILE.—

El Club de Bridge de Santiago, comunica a sus socios que los días 21, 22, 23 y 24 del presente, de 19,30 a 20,30 horas, se realizarán las elecciones para renovar a los directores y a los miembros de la Junta Calificadora, que terminan su período.

BAILE DE GALA EN EL CIRCULO ESPAÑOL.—

El sábado pasado se efectuó en el Círculo Español, el baile de gala con motivo de la Fiesta Nacional de España.

Entre las numerosas personas que asistieron, sólo anotamos a una parte de ellas:

Paulina Correa Silva, Carmen García Hernández, María Elvira Doll Soler, Cristina Martínez Díaz, Loreto Balbontín Jiménez, María Francisca Calleja del Río, Mónica López Etchegaray, María Cristina Dávila García, Luz Urzúa Ortiz, Beatriz San Martín Lazo, María Angélica Heredia Sotomayor, Marisol Arechavala Serrano, Rosario Monti Dubournais, Carmen Luz Díaz Bascuñán, Verónica Slight Charme, Mónica Riesco Adams, María Elena Aguirre Valdivieso, Magdalena Marín Vicuña, María de la Luz de la Barra Marchant, Hernán Ríos de Marimón, Régulo Valenzuela Matte, Mario Rivera Harpman, Carlos Aldunate Monreal, Andrés Aguirre Moroni, Jaime Bennett Urzúa, Roberto Undurraga Martín, Fernando de Agüero Garcés, Alberto Spikin Fuenzalida, Tomás Puig Casanova, Gustavo Escalante Luján, Francisco Ossa Concha, Juan Pablo Covarrubias Solar, Gonzalo Campos Solar, Germán Valdés, Luciano Brancoli Serrano José Miguel Larraín Rodríguez, Joaquín Urrutia Alamos, Julio Bahr Biskupovic, y otros.

MATRIMONIOS CONCERTADOS.—

Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Mónica Valenzuela Díaz con el señor Eduardo Buzeta Ramsay. Hizo la visita de estilo el señor Gabriel Buzeta Gómez y la señora Gladys Ramsay de Buzeta. Bendijo las argollas el Prorrector de la Universidad Católica, Daniel Azansa.

—Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Rosa Kraemer Espinoza con el señor Mario Rodríguez Benavides. Hicieron la visita de estilo, el señor Edmundo Rodríguez Barros y la señora Berta Benavides de Rodríguez. Bendijo las argollas el Reverendo Padre Francisco Vives.

NACIMIENTOS.—

Ha nacido una hija del señor Alberto Gigli Cave y de la señora Elsie Goycoolea de Gigli.

—Ha nacido Enrique José, hijo del señor Enrique Munita Rojas y de la señora María Josefina Luco de Munita.

TE.—

En su residencia de El Golf, Patricia Millán Stuven ofreció un té a un grupo de sus amistades, con motivo de su cumpleaños.

EMBAJADA DE BELGICA.—

El Embajador de Bélgica señor Alain de Thysebaert y señora, recibirán a los miembros de la colectividad belga residente y del Centro de Amigos de Bélgica en una recepción que ofrecerán hoy, de 19 a 21 horas, en su residencia de calle Capullos 2254.

DE ESTADOS UNIDOS.—

Han regresado de los Estados Unidos, el señor Patricio Figueroa Velasco y señora Teresa Valdés de Figueroa.

—Del mismo punto, el señor Carlos Noguera Echeñique.

ENFERMOS.—

Un poco mejor se encuentra la señorita María Cristina Pérez Echeverría.

—Delicado de salud, el Cónsul de Argentina, señor Víctor Bianculli.

ARCA.—

Mañana, a las 10,30 horas, se efectuará en "ARCA", Las Palmas 2240, una charla titulada "Redescubriendo el Camino", organizada por A. M. A. C.

Llegó la formidable liquidación semestral Los Gobelinos



Con el más formidable éxito en la capital dio principio ayer lunes la esperada por todos, Liquidación Semestral Los Gobelinos, la ya tradicional liquidación que se realiza cada seis meses al objeto de beneficiar a los miles y miles de clientes de la renombrada firma Los Gobelinos.

Durante todo el día de ayer el público arrebató el sinnúmero de mercaderías que a través de los 22 departamentos de Los Gobelinos se liquidaban. En los 5 pisos del edificio que ocupa este importante establecimiento comercial, el público en avalancha humana llenó todos ellos al objeto de beneficiarse con los precios de verdadera liquidación que Los Gobelinos está ofreciendo.

Dos rápidos ascensores puestos a disposición del público, trasladan a éste con comodidad y prontitud. El personal que ha sido reforzado convenientemente, atiende con la solicitud que en él es característica y hubo momentos en que tuvieron que cerrarse las puertas de Los Gobelinos para evitar la enorme afluencia de público.

En la foto se podrá ver una pequeña muestra de lo que fue el primer día de liquidación en Los Gobelinos.

Distinciones Helénicas para dama chilena

En una ceremonia que se llevará a efecto el jueves 23 del presente, a las 20 horas, el representante de Grecia, señor Gabriel Mustakis, le impondrá a la señora Olga Pizarro de Astorquiza, Relacionadora Pública de esa Misión Diplomática, dos altas distinciones: la Medalla de la Academia de Artes y Letras, llamada Condecoración "Kapsalis", por su magníficos estudios sobre los escritores neohelénicos, y la insignia como Miembro Honorario del Santo Sepulcro, por sus artículos publicados en la prensa chilena sobre los Cien Años del Monte Athos.

En la ceremonia de entrega de una de las más altas distinciones helénicas merecidas por la señora Pizarro de Astorquiza por su espíritu helenista, estarán presente: presidente del Senado, señor Hugo Zepeda Barrios; Ministro de Educación, Dr. Alejandro Garretón Silva; Ministro de Obras Públicas, señor Ernesto Pinto Lagarrigue; Rector de la Pontificia Universidad Católica, Monseñor Alfredo Silva Santiago; Subsecretario de Obras Públicas, señor Guillermo Ríos Mackenna; embajadores, parlamentarios, destacados políticos; presidente de la Sociedad Nacional de Bellas Artes, señor Adolfo Guerrero Cood, y representantes de la prensa.

HOMENAJE AL ANIVERSARIO DE REVOLUCION ARABE

El Instituto Chileno-Arabe de Cultura realizará hoy, a las 20 horas, un acto académico en homenaje al aniversario de la revolución de la República Arabe Unida (RAU). El acto se efectuará en los salones del Club Palestino, Santo Domingo 673.

Hablarán en esta oportunidad el presidente subrogante del Centro, Benedicto Chuaqui; el director honorario del Instituto, Moisés Musa Ba'al, y el Encargado de Negocios de la RAU, Muhsen Khalifa.

VEINTISIETE AÑOS.—

Recuerdo de la señora María C. de Gajardo.

Llegó otra vez el día de mortal congoja y no temo decir lo que he dicho tantas veces, porque no pretendo hacer literatura.

Por el contrario, quisiera repetir todo cuanto he dicho desde aquella tarde invernal, porque el recuerdo en cada renovación ahonda el surco del sentimiento.

Y a través del tiempo, la emoción de revivir el pasado, no es la misma, porque en cada recuerdo hay un nuevo dolor.

Como dijo el filósofo, no nos bañamos dos veces en la misma agua del río. La apariencia, es la misma, pero es otra agua que fluye en el viejo cauce.

Y ese cauce es nuestra propia vida que el destino suele renovar en amargura. Entonces, cada recuerdo es una vibración más dolorosa.

Así ocurre cuando bajamos la última cuesta del vivir, en que la desgracia se ha clavado en nuestra carne dolorida, y más anhelamos sentir en el hielo del invierno la tibieza de esas manos que sólo supieron acariciar con dulzura, y el vigor de esos brazos para defender nuestra pequeñez, en todos los peligros.

Así volvemos a ser niños para llorar en silencio pronunciando esa palabra que no tiene respuesta.

Samuel Gajardo Contreras

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 24 páginas — Precio: Eº 0.15

LA NACION

MARTES 21 DE JULIO DE 1964
SANTIAGO DE CHILE

EL PANCREAS CON SU POSIBLE BAGAJE DE ACHAQUES DEJO DE SER UN DESCONOCIDO

Destacados médicos dejaron en claro la importancia de este órgano que permanecía como "el gran olvidado"

MILAN, (ANSA).— Recientemente se llevó a cabo en Milán, en salones del Palacio Visconti, un simposio del que, bajo la presidencia del profesor L. Villa, participó un numeroso grupo de destacados clínicos y patólogos, en carácter de relatores y al que asistieron también médicos cirujanos, radiólogos, especialistas en enfermedades nerviosas y de la sangre. Como primera consecuencia de este simposio, puede hoy afirmarse que el páncreas —tema fundamental de la reunión— ha dejado ya de ser el "gran desconocido" de nuestro organismo, como hasta hace poco se le solía llamar. Tal denominación, sin embargo, —un poco exagerada por cierto— no implica que se desconociera muchas de sus importantes funciones, entre ellas la elaboración de las hormonas insulínicas, gracias a las cuales es posible el aprovechamiento del azúcar de la alimentación, defendiendo, de tal modo cuerpo de los peligros de la diábetes.

Aún antes del descubrimiento de Banting, Best y Collip sobre la insulina, ya se había establecido la importancia del páncreas en el proceso digestivo en razón del jugo que el mismo produce. Pero la incertidumbre continuaba, y continuó por mucho tiempo, respecto a las consecuencias de sus eventuales alteraciones inflamatorias sobre todo el campo gastroenterológico y también en el orden general. De tal modo podía suceder, entre otras cosas que, disturbios dolorosos que tenían su epicentro en alguna lesión pancreática, fueran atribuídos a procesos morbosos de análoga sintomatología, sobre órganos vecinos como ser el estómago, la vesícula biliar, el hígado y los intestinos, sobre los cuales, además, era más facilmente atraída la atención terapéutica, médica o quirúrgica. Esta atención, por consiguiente, debía resultar inútil o solamente parcialmente útil en los casos en que alguno de los otros órganos mencionados estuviera directa o secundariamente vinculado a la afección.

Podría agregarse que, en la práctica, el páncreas fue también durante un largo tiempo el "gran olvidado", por el hecho de no habérsele prestado la debida atención a sus deficiencias, sino cuando las mismas llegaron a un peligroso grado de importancia, capaces de provocar crisis extremadamente dolorosas. Una razón de este olvido puede constituirla el hecho de que se encuentra ubicado en una zona abdominal muy poco favorable para la investigación. Pero en los últimos tres lustros es mucho lo que se ha hecho, clínicamente, para sondear mejor los problemas de la patología pancreática, con respecto a la llamada secreción externa del órgano: se han perfeccionado los medios para el diagnóstico de sus eventuales deficiencias con exámenes de laboratorio, especialmente en lo que se refiere a la investigación y determinación de las secreciones pancreáticas dosables en el suero de la sangre. También la radiología, a pesar de que el páncreas tiene una escasísima densidad de sombras, ha logrado encontrar técnicas capaces de facilitar, por este medio, la exploración del mismo.

Lograda la posibilidad de establecer diagnosis diferenciales entre morbos directamente ligados al páncreas o individualizables, por ejemplo, como afecciones hepático-biliares, se han podido determinar con mayor claridad algunos casos de pancreatitis, con la consiguiente ventaja para programar una terapia médica, farmacológica y dietética, o indicar el momento y lugar oportunos para la utilización del bisturí.

De tal modo, el simposio de referencia, con sus abundantes informes presentados, ha dejado un provechoso saldo de los conocimientos hasta ahora alcanzados; y si bien algunos puntos, como suele ocurrir en todos los capítulos de la patología, continúan dependiendo de ulteriores investigaciones, se puede hoy asegurar que el páncreas, con todo su posible bagaje de achaques, es ya ampliamente conocido, particularmente en lo que se refiere a aquellos cuadros de la patología abdominal que eran un enigma hasta hace poco.

PALABRAS CRUZADAS

HORIZONTALES:

1.—Reducir, limitar, estrechar.
6.—Laminas, tablas, planchas.
12.—Orden establecido para las ceremonias de una religión (pl.).
14.—Hijo de Júpiter y Latona, hermano gemelo de Diana.
15.—Más malo.
16.—Especie de cuervo (Cub.).
18.—Fogón.
19.—Símbolo del osmio.
20.—Nave, embarcación.
22.—Tiempo que dura la claridad del sol.
24.—Nota musical.
25.—Proyectil de las armas de fuego.
26.—Arbol acerineo de madera muy dura.
28.—Viene al mundo.
29.—Poeta cantor de la época primitiva.
31.—Símbolo del erbio.
32.—Apócope de uno.
33.—Organo de la audición.
36.—Rey de los antiguos peruanos.
39.—Orilla adornada de ciertas telas y vestidos.
41.—Alondra (Ant.).
43.—Prep. que indica la posesión.
45.—Río de Suiza.
46.—Sobrino de Abraham (Biblia).
47.—Símbolo del radio.
48.—Comarca del sur de Judea.
50.—Que no admite división (fem.).
52.—Pez de carne muy apreciada.
54.—Pules algo con lija.
56.—Uso mal de una cosa.
57.—Sábalos, peces.
58.—Uno de los linajes más ilustres de los godos en España.

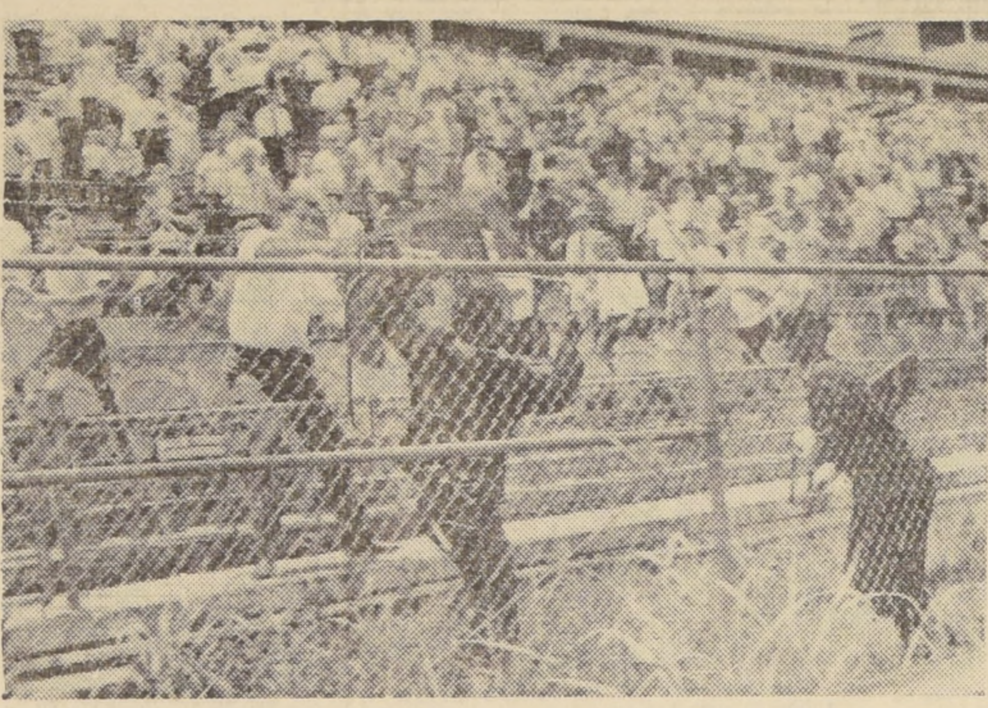
VERTICALES:

1.—Dardo con ganchos para la pesca de los peces grandes.
2.—Extremo del miembro inferior del hombre (pl.)
3.—Autillo, ave nocturna.
4.—El que guía y cuida un elefante.
5.—Punto único del dado.
7.—Símbolo del lantano.
8.—Difiera un negocio.
9.—Planta crucífera hortense.
10.—Parte inferior del tejado.
11.—Religiosas.
13.—Se dirige a un lugar.
16.—Palo aguzado que servía a los indios para labrar la tierra.
17.—Poema del género lírico.
21.—Cerveza inglesa ligera.
23.—Cólera, enojo.
25.—Metal blanco, amarillento.
27.—Dirige, enseña.
28.—Prefijo que significa nuevo.
30.—Indio de Tierra del Fuego.
34.—Suceso terrible, catástrofe (pl.).
35.—Onda en el mar.
36.—Rey legendario de Troya, fundador de Ilión.
37.—Advertía, reparaba.
38.—Nombre propio de mujer.
40.—Archipiélago malayo.
41.—Dios de los musulmanes.
42.—Ilusorios, sin fundamento.
44.—Concejal.
47.—De Rusia.
49.—Organo de la visión.
51.—Adverbio de negación.
53.—Tejido delgado y transparente.
55.—Sociedad Anónima (Siglas).
56.—Anté meridiem (Siglas).

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR

PIRRO ILEOS
ADIOS MENTA
RESTABA PATEL
VACA IR ALORA
ALOSA AR NOS
LEON CA
RA CIS UR
EA OLAS
RUT SS INCAS
ENERO UT ALTO
MINAS REATARA
ACEBO NASAS
RAROS ILESA

VICTIMA DE LA SEGREGACION



ATLANTA, EE. UU.— Un negro no identificado se defiende de los ataques que le hacen con las sillas plegables de acero, los blancos asistentes a la Ceremonia del Día de la Independencia, cuando se percataron de su presencia. En este acto habló el Gobernador de Alabama, George Wallace. El joven negro trató de alejarse de sus atacantes, pero el cerco alambrado frente a las tribunas le impidió su retirada. Recibió varios golpes, antes que la policía pudiera terminar la paliza. (Telefoto UPI).

LOS MONSTRUOS DEL PERIODISMO:

El "Daily Mirror" superó los 5 millones de ejemplares diarios

Al derrotar a su competidor londinense, el "Daily Express", se convirtió en el periódico de mayor circulación del mundo occidental

LONDRES (ANSA).— El mismo día en que por la tarde dejaba de existir Lord Beaverbrook, uno de los más extraordinarios periodistas de la época actual, cuyo órgano principal fuera el "Daily Express", el "Daily Mirror", su más temible competidor, anunciaba por la mañana que había sobrepasado la tirada de cinco millones diarios de ejemplares —5.018.000 de promedio durante el mes de mayo—, mientras el "Daily Express" se mantenía en 4.300.000.

La continua ascensión del "Daily Mirror", que es indudablemente el diario de mayor circulación en todo el mundo occidental, es realmente prodigiosa. Al hacer el anuncio de que había roto la barrera de los cinco millones, a siete columnas, en primera página concretaba todos los detalles de esta ascensión: desde abril a mayo había aumentado en 61 mil ejemplares diarios, y desde mayo de 1963, es decir, en un año, el aumento fue de 308.000 ejemplares.

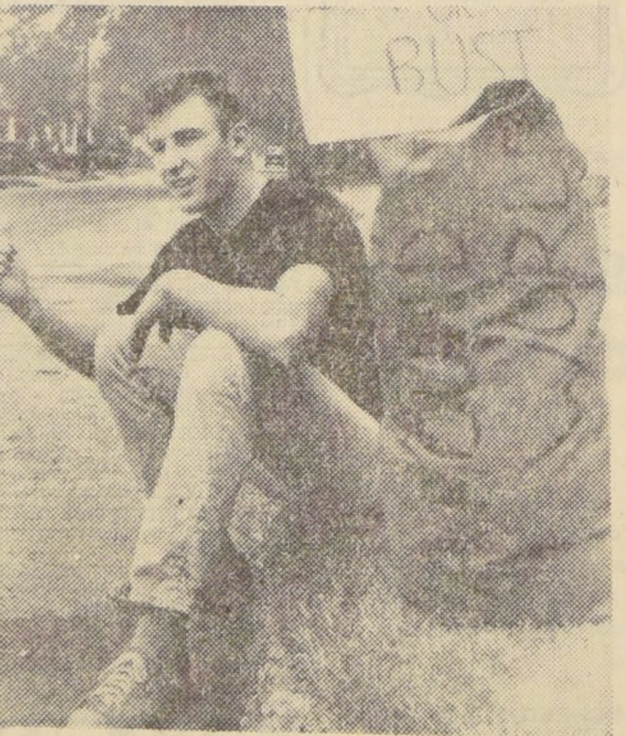
Indudablemente el "Daily Mirror" es un diario hecho con extraordinaria habilidad para entrar en el gran público. En el número de los cinco millones, por ejemplo, la primera página está ocasionalmente dedicada a este acontecimiento íntimo, pero ya en la segunda vuelve a ser lo que es todo los días: un editorial atacando a las autoridades de Bournebouth porque no hacen efectiva una paga extraordinaria que habían prometido a los policías de dicha jurisdicción; la tercera está dedicada a Cristina Keeler, que acababa de salir de la prisión; en la cuarta, un caso de divorcio de gentes conocidas; en la quinta, las vicisitudes del matrimonio Sellers; en la sexta, la famosa columna de su comentarista Casandra.... y así hasta el final: en cada página algo de auténtico interés para una determinada clase de público: o para todos los públicos en general; solamente faltaba en la primera página, ocupada por el tema de los cinco millones, la fotografía de una hermosa muchacha en traje de baño lo más sintético posible. Pero la muchacha regresó a su lugar habitual al día siguiente.

Así es como alcanzó y sobrepasó al coloso de Lord Beaverbrook.

Dió a luz después de 186 días de coma

TOKIO, (ANSA).— En estado de coma desde que sufriera un accidente automovilístico, hace 186 días, una joven señora japonesa, Masako Naka, de 24 años, acaba de dar a luz un niño perfectamente normal y sano. Dicha señora tuvo su grave accidente el día 4 de octubre último, a poco de iniciarse su estado de gravidez; fue sometida entonces a una operación al cerebro que le salvó la vida pero que no impidió que la misma continuara en coma, alimentada artificialmente, en el hospital de Nagasaki. Ahora, siempre en estado de inconsciencia, la señora ha dado a luz un niño que le fue extraído por medio de forceps. A título de experimento el recién nacido fue colocado junto a la madre, que lo abraza y además lo alimenta normalmente.

A Sudamérica a dedo



SCHENECTADY, EE. UU.— Karl Hortsmann de 19 años de edad, alumno de la Universidad de Colgate inició el 14 del presente mes su viaje "a dedo" alrededor del mundo, empeando por Sudamérica. Hortsmann ha pedido autorización a su universidad para postergar sus estudios por un año, y cree que la experiencia que recogerá en su jira le servirá para desempeñarse después en la carrera que ha escogido: diplomacia. (Telefoto UPI.)

2053) Solicita puesto de instructor físico o de boxeo

Señor Director:

Me dirijo a Ud. como asiduo lector de este diario que Ud. tan dignamente dirige y me permito formularle la siguiente solicitud, en base a los antecedentes que le expongo.

Soy un hombre pobre, honrado y decente; estoy sin ocupación desde algunos años y vivo de "pololitos" como se dice en términos vulgares; fuí ex servidor en instituciones fiscales. He sido un deportista sin vicios y poseo grandes conocimientos en Cultura Física y Atlética, con más de 20 años de práctica en Boxeo y lucha de Catch.

Mi edad es 43 años bien conservados, en buen estado físico como que aún a veces hago peleas boxeriles para ganar en parte el sustento para mis hijos que son seis y que casi todos van al colegio. Soy casado y me ofrezco como instructor físico o entrenador de boxeo, para cualquier gimnasio; doy y preparo masajes para dolores musculares y arteriales.

Si hay una persona o institución interesada en ocupar mis servicios, les ruego dirigirse personalmente a Manuel Rodríguez 841, "México" de 18 a 21 horas, de lunes a viernes, o llamar al fono 66779, a las mismas horas, a L. Alberto Soto S.

Además atiendo a domicilio clases individuales o colectivas.

Sin otro particular me es muy grato saludar a Ud. atte. y quedo a sus órdenes como S. S.

L. A. Soto S.

2054) Hay falta de responsabilidad en la educación

Señor Director:

En un diario de esta capital leí el 12 del presente un artículo sobre Pedagogía Antigua, donde se recomienda seguir de vez en cuando el antiguo sistema de dar una buena azotaina a los alumnos que demuestran demasiada tendencia a apoyar las huelgas escolares, e insta a profesores y autoridades escolares a asumir y hacer respetar el principio de autoridad.

Estoy perfectamente de acuerdo sobre la intención que llevó al articulista a recordar tan sana costumbre. Pero, hay un lamentable y obscuro "pero" que oponer a sus razones, porque hoy día no sólo los alumnos van a las huelgas con el afán de promover disturbios y de no asistir a clases. Pues, ahora parece que los papeles se han trocado: tomemos por ejemplo la huelga iniciada por los alumnos del Instituto Comercial N.o 3, en el cual los educandos han declarado una huelga porque ellos, en sus ansias de conocimientos, ven pasar lastimosamente las semanas y los meses, sin que sus profesores acudan a clases a pasar las materias técnicas y, lo que es más grave, firman los libros de asistencia sin desarrollar sus clases. ¿O es que ahora son los profesores los coléricos y a los alumnos les ha entrado la sensatez? ¿Pedagogía antigua? ¿Pedagogía moderna? Sentido de responsabilidad, cariño a la profesión y a los alumnos, he ahí la verdadera pedagogía.

Agradeciendo la publicación de estas líneas, queda de Ud. S. S.

Un apoderado desilusionado.

Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección deben firmadas y con indicación del nombre completo, y número de carnet del autor o autores. Sin omitiremos estos datos si él o los autores lo desean.

2055) Alumnos de Esc. 199 desean formar pequeña Biblioteca

Señor Director:

Antes que nada, nos permitimos saludarlo y congratularlo por su acertada Sección "Cartas al Director", que tantos beneficios presta a los lectores de ese prestigioso rotativo.

Es así como nos atrevemos a molestar su atención para manifestarle lo siguiente: Somos un grupo de alumnos de 5.o y 6.o año de la Escuela N.o 199, del 2.o Sector Escolar, ubicada en Bezanilla 1546, de Santiago. Este grupo de alumnos se ha impuesto la tarea de formar una pequeña biblioteca para nuestra querida Escuela.

Como no contamos con los medios necesarios, es que solicitamos a sus lectores, por intermedio de su sección, nos ayuden en nuestra empresa, que tantos beneficios prestaría a todos nosotros y a la comunidad.

Para esto no pedimos revistas ni libros nuevos, sino aquéllos usados, que muchas veces permanecen en el olvido, y que nosotros arreglaríamos lo mejor posible. También solicitamos algún mueble estante usado, que nosotros acondicionaríamos.

Sin otro particular, se despiden de usted, agradeciendo de antemano la acogida a esta petición, SS. SS. SS. y Affmos.

Hay la firma de un presidente y un secretario y de un profesor asesor, y el timbre que dice Escuela N.o 199 de Hombres, Directora, Santiago

2056) Niños que destruyen jardines

Señor Director:

Esta carta es para manifestarle que siento una gran admiración por la sección que mantiene este diari[o] "Atendemos al Públic[o]".

Por eso, escribo est[a] para que se sirva in[...] en su diario, pues se [...] al poco cuidado que ti[enen los] niños con los jardine[s].

Es el caso de aquell[as] taciones que tienen un [peque]ño jardín, y que son [...] dos por los niños de [las ve]cindades, que no obede[cen] a Dios ni al diablo. [...] sabe si los padres de es[tos chi]cos los aconsejan para [que] hagan maldades.

Muy especialmente s[e ven] estos destrozos en los [...] donde hay plantacione[s de ar]bustos y una serie de [flore]citas que son de escas[o valor] pero que dan colorid[o a las] habitaciones de sus d[ueños].

Sería muy convenien[te] a través de su diario, [...] una campaña en favo[r de lo] que expongo, para bie[n de to]dos, ya que somos mu[chos los] afectados por esta cau[sa].

Es cuestión de in[culcar] sanas ideas, que a la [...] serán en bien del prójim[o y de] ellos mismos.

Lo saluda cordialm[ente y le] agradezco su atención. [...]

2057) Disposiciones que no se cumplen

Señor Director:

Hace algunos días le[í en la] importante sección de LA [NA]CION, un reclamo co[ntra los] vehículos de locomoción [colec]tiva que tienen insta[lados ra]dios.

Concuerdo plenamente [con] los juicios del lector, [por el] peligro que para la se[guridad] de los pasajeros signifi[ca que] los choferes estén preo[cupados] de escuchar música o [sin]tonizar el lugar de pre[ferencia] se de conducir con cu[idado].

A este reclamo quis[iera] añadir otro; se trata [de los] numerosos ebrios que [se mo]vilizan en la noche en [los di]versos vehículos de [locomo]ción colectiva.

¿No sería posible que [las au]toridades se preocupar[an tam]bién de este grave y [...] problema.

Saluda atentamente a [Ud.]

Un le[ctor]

Así Atendemos al Públic[o]

Se elimina el botadero de bas[uras] frente a Escuela Nº 62 de La Cister[na]

Servicio Nacional de Salud comprobó informa[ción] de LA NACION

Por informaciones dadas a conocer en la sección "Gran Santiago", en la edición del día 6 del presente, se estableció que un sitio eriazo ubicado frente a la Escuela Coeducacional N.o 62 de La Cisterna, se estaba utilizando para botadero de basuras por parte de los servicios de aseo municipales de esa comuna.

En conocimiento de esta denuncia, la V Zona de Salud del SNS ordenó la investigación correspondiente y dispuso las medidas necesarias para su eliminación.

El Departamento de Relaciones Públicas del SNS, de la V Zona de Salud, nos comunicó lo siguiente a este respecto:

LA NACION del 6 del presente denuncia "Agudo Problema Sanitario afecta al alumnado de la Escuela N.o 62" y que se refiere a que un sitio eriazo ubicado en Fernández Al[bano] Ochaga[vía] frente [a la] Escuela [Coedu]cional [...] taria [...] do com[o bota]dero de [basu]ras por [...] nes de [la Mu]nicipalid[ad de] La Cist[erna].

"En [...] gación [...] cada por [la V] Zona de [Salud] se co[...] la efe[...] de la [...] cia, [...] acuerdo [...] Municip[alidad] de La C[ister]na se [...] no segu[irá uti]lizando [el si]tio para [...] ras, [...] existe [...] Fundo "[...] flamen[...] tinado [...] efecto."

OF. [DE RELA]CIONES [PU]BLICAS [...] na.

Santi[ago], julio [...] 1964.

Agudo problema sanitario afecta a alumnado de Escuela N.o 62

Un agudo problema sanitario afecta a profesores y alumnos de la Escuela Coeducacional N.o 62, de la comuna de La Cisterna, situada en la esquina que forman la Avenida Ochagavía y la calle Fernández Albano, a la altura del paradero 20 de la Gran Avenida. Por orden del Municipio de esa comuna, diariamente, más o menos quince camiones depositan, en un sitio eriazo ubicado frente a la escuela, los desperdicios recolectados en diversos barrios.

RAMONA — POR LINO PALACIO



TARZAN.— Por Edgard Rice Burr[oughs]



JUAN MARINO — POR SAM LEFF



DICK TRACY — POR CHESTER GOULD







